

116 L. 1963



T 681

DIE PROVINSIE TRANSVAAL

Offisiële Koerant

(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)



THE PROVINCE OF TRANSVAAL

Official Gazette

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

Vcl. CLXXXIV.]

PRYS 5c.

PRETORIA, 27 MAART
27 MARCH

1963.

PRICE 5c.

[No. 3023]

INHOUD AGTERIN.

CONTENTS ON BACK PAGES.

No. 71 (Administrators-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE
PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Towerby Uitbreiding No. 1 te stig op Gedeelte 175 van die plaas Turffontein No. 100, Registrasieafdeling I.R., distrik Johannesburg;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by sub-artikel (4) van artikel twintig van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedkeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-Sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administreuteur van die Provincie Transvaal.

T.A.D. 4/8/1871.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEËN DEUR VINOR INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 175 VAN DIE PLAAS TURFFONTEIN NO. 100, REGISTRASIE-AFDELING I.R., DISTRIK JOHANNESBURG, TOEGESTAAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Towerby Uitbreiding No. 1.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.3926/62.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administreuteur vir sy goedkeuring voorle, waarin vermeld word dat—

(a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;

(b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die levering van water in (a) hierbo genoem en die retikulasie daarvan deur die hele dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—

(i) Dat die applikant 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van die erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike bestuur goedgekeur word;

No. 71 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Towerby Extension No. 1 on Portion 175 of the farm Turffontein No. 100, Registration Division I.R., District of Johannesburg;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section twenty of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Fifteenth day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 4/8/1871.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY VINOR INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 175 OF THE FARM TURFFONTEIN NO. 100, REGISTRATION DIVISION I.R., DISTRICT OF JOHANNESBURG, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Towerby Extension No. 1.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven as indicated on General Plan S.G. No. A.3926/62.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

- (a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;
- (b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—

(i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicant shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;

- (ii) dat alle koste van, of in verband met, die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, en retikulasie van die water deur die applikant gedra moet word, en die applikant is ook aanspreeklik om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat, indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikant 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste wat daardeur meegebring word deur die plaaslike bestuur gedra moet word;
- (iii) dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore by installering kosteloos oor te neem;

- (c) die applikant geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die nakoming van sy verpligtings kragtens bestaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikant en die plaaslike bestuur getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraaf (c) genoem, moet tesame met genoemde sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitaire dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van vuilwater en vullisverwydering.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voorname reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die lewering en distribusie van elektrisiteit deur die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voorname reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas-, stortings- en Bantoelokasieterreine.

Die applikant moet tot voldoening van die Administrateur met die plaaslike bestuur reëlings tref ten opsigte van die verskaffing van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en 'n Bantoelokasie. As sodanige verskaffing bestaan uit grond aan die plaaslike bestuur oorgedra te word, is die oordrag daarvan nie onderworpe aan voorwaardes waarby die gebruik of die reg van vervreemding daarvan deur die plaaslike bestuur, beperk word nie.

7. Opheffing van bestaande titelvooraardes.

Die applikant moet op eie koste die volgende voorwaardes laat ophef:

- (a) That no grass or reed huts or houses or cattle kraals be constructed upon the said portion, nor shall any canteen, restaurant or place for the sale of wines or malt or spirituous liquors be opened thereon without the consent of the Company being thereto first had and obtained in writing.
- (b) That the said portion, or any part of it, shall not be transferred, leased or in any manner assigned or disposed of to any coloured person, and no coloured person other than the domestic servants of the registered owner thereof or his tenant shall be permitted to reside thereon or in any manner occupy the same.

8. Konsolidasie van samestellende Gedeeltes.

Die applikant moet op eie koste sekere Gedeelte "a" van Gedeelte 7 van Gedeelte Q met sekere resterende gedeelte van Gedeelte 7 van Gedeelte Q waarop die dorp gestig moet word, laat konsolideer.

(ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant, who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township, the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;

(iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances upon their installation.

(c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of its obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Bantu Location Sites.

The applicant shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority, transfer thereof shall be free of conditions restricting the use of the right of disposal thereof by the local authority.

7. Cancellation of Existing Conditions of Title.

The applicant shall, at its own expense cause the following conditions to be cancelled:

- (a) That no grass or reed huts or houses or cattle kraals be constructed upon the said portion, nor shall any canteen, restaurant or place for the sale of wines or malt or spirituous liquors be opened thereon without the consent of the Company being thereto first had and obtained in writing.
- (b) That the said portion, or any part of it, shall not be transferred, leased or in any manner assigned or disposed of to any Coloured person, and no Coloured person other than the domestic servants of the registered owner thereof or his tenant shall be permitted to reside thereon or in any manner occupy the same.

8. Consolidation of Component Portions.

The applicant shall, at its own expense, cause the consolidation of certain Portion "a" of Portion 7 of Portion Q with certain remaining extent of Portion 7 of Portion Q on which the township is to be established.

9. Skenking.

Die applikant moet, onderworpe aan die voorbehoude-bepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel *sewe-en-twintig* van Ordonnansie No. 11 van 1931, as 'n skenking aan die plaaslike bestuur 'n bedrag betaal gelykstaande met 15% (vyftien persent) van slegs die grondwaarde van alle erwe wat deur die applikant verkoop, of verruil of geskenk of op enige ander manier van die hand gesit word (uitgesonderd erwe oorgedra ingevolge artikel *vier-en-twintig* van daardie Ordonnansie); sodanige waarde bereken te word soos op die datum waarop dit aldus van die hand gesit word en vasgestel te word op die wyse uiteengesit in genoemde paragraaf (d).

Die applikant moet geouditeerde, gedetailleerde kwaataalstate, tesame met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike bestuur, aan die plaaslike bestuur verstrek. Die plaaslike bestuur of enige beampete deur hom behoorlik daartoe magtiging verleen, besit die reg om op alle redelike tye die applikant se boeke betreffende die verkoop van erwe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike bestuur of beampete moet die applikant alle boeke en stukke wat vir sodanige inspeksie en ouditering nodig is, voorlê. Indien geen sodanige gelde gedurende enige tydperk van drie maande ontvang is nie, kan die plaaslike bestuur 'n verklaring waarin melding hiervan gemaak word, in plaas van 'n geouditeerde staat aanneem.

10. Beskikking oor bestaande titelvoorraad.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorraad en servitute, as daar is; met inbegrip van die voorbehoud van mineraleregte.

11. Sloop van bestaande geboue.

Die applikant moet op eie koste en tot voldoening van die plaaslike bestuur, alle houtskeletplaatmetaalgeboue laat sloop.

12. Nakoming van voorraades.

Die applikant moet die stittingsvoorraades nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorraades en ander voorraades genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtings by enige persoon of liggaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDEN.

1. Erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe uitgesonderd—

- (i) erwe wat vir Staats- of Provinciale doeinde verkry word; en
- (ii) erwe wat vir munisipale doeinde verkry word, mits die Administrateur na raadpleging met die Dorperraad die doeinde waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het;

is onderworpe aan die onderstaande verdere voorwaardes:—

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtiging verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorraades en enige ander voorraades genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931 nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovemelde doel gedoen of ingestel moet word.

- (b) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die aantreklikhede van die omgewing benadeel nie.

- (c) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeinde in ~~ver~~redheid te bring, enige materiaal daarop uit te ~~ander~~onder die skriftelike toestemming van die

9. Endowment.

The applicant shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section *twenty-seven* of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing 15% (fifteen per cent) on land-value only of all erven disposed of by the applicant by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of section *twenty-four* of that Ordinance); such value to be calculated as at the date of such disposal and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicant to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority. The local authority, or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicant's books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority or official, the applicant shall produce all such books and papers as may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period the local authority may, in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect.

10. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven must be made subject to existing conditions of title, if any, including the reservation of rights to minerals.

11. Demolition of Existing Buildings.

The applicant shall, at its own expense and to the satisfaction of the local authority, cause all wood-framed sheet-metal buildings to be demolished.

12. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) such erven as may be acquired for State or Provincial purposes; and
- (ii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required;

shall be subject to the further conditions hereinafter set forth:—

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.

- (b) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.

- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.

- (d) Behalwe met die toestemming van die plaaslike bestuur mag geen dier soos omskryf in die Skutregulasiës van Flaaslike Besture op die erf aangehou of op stal gesit word nie.
- (e) Geen geboue van hout en/of sink of van roustene mag op die erf opgerig word nie.
- (f) Waar dit na die mening van die plaaslike bestuur onuitvoerbaar is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n openbare straat af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging, van waar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig vind om aan te lê of te bou, om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.
- (g) Die erf moet slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis of 'n blok woonstelle op te rig: Met dien verstande dat, met die toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike bestuur 'n plek vir openbare godsdiensoefeninge of 'n plek van onderrig, 'n gemeenskapsaal, 'n inrigting of ander geboue wat in 'n woongebied tuishoort, op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat die plaaslike bestuur ander geboue waarvoor in 'n goedgekeurde dorpsaanlegskema voorsiening gemaak word, kan toelaat, behoudens die voorwaardes van die skema waargenom die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word: Voorts met dien verstande dat die erf, slegs by die konsolidasie van die erf met enige van die aangrensende erwe, vir die oprigting daarop van een blok woonstelle gebruik kan word.
- (h) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoëgenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.
- (i) Nie meer as een woonhuis tesame met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is, mag op die erf opgerig word nie, behalwe met die toestemming van die Administrateur wat sodanige voorwaardes as wat hy nodig ag, kan stel: Met dien verstande dat as die erf onderverdeel word of as dit, of enige gedeelte daarvan met enige ander erf of gedeelte van 'n erf gekonsolideer word, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrateur op elke gevoldlike gedeelte of gekonsolideerde gebied toegepas kan word.
- (i) Die waarde van die woonhuis, sonder inbegrip van buitegeboue, wat op die erf opgerig gaan word, moet minstens R4,000 wees;
- (ii) die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig en later voltooi sal word nie, moet gelyktydig met, of vóór die buitegeboue opgerig word.
- (k) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 10 (tien) voet van 'n straatgrens daarvan geleë wees.
- (l) Indien die erf omhein of op enige ander wyse toegemaak word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal tot voldoening van die plaaslike bestuur opgerig en onderhou word.

2. Erwe aan spesiale voorwaardes onderworpe.

Benewens die voorwaardes hierbo uitengesit, is onderstaande erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) *Erwe Nos. 67 en 68.*—Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir transformatorterreindoeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur soos aangedui op die Algemene Plan.

(d) Except with the consent of the local authority no animal as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations shall be kept or stabled on the erf.

(e) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.

(f) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher lying erven direct to a public street, the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipe line or drain which the owner of such lower lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.

(g) The erf shall be used for the erection of a dwelling-house or a block of flats only: Provided that, with the consent of the Administrator after reference to the Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, social hall, institution or other buildings appertaining to a residential area may be erected on the erf: Provided further that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved Town-planning Scheme, subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required: Provided further that, only upon the consolidation of the erf with any one of the adjacent erven, the erf may be used for the erection thereon of one block of flats.

(h) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.

(j) Except with the consent of the Administrator who may prescribe such conditions as he may deem necessary, not more than one dwelling-house together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf: Provided that if the erf is subdivided or it or any portion of it is consolidated with any other erf or portion of an erf this condition may with the consent of the Administrator be applied to each resulting portion or consolidated area.

(i) The dwelling-house exclusive of outbuildings, to be erected on the erf shall be of the value of not less than R4,000;

(ii) the main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with, or before, the erection of the outbuildings.

(k) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 10 (ten) feet from the boundary thereof abutting on a street.

(l) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

2. Erven Subject to Special Conditions.

In addition to the conditions set out above, the undermentioned erven shall be subject to the following conditions:—

- (a) *Erven Nos. 67 and 68.*—The erf shall be subject to a servitude for transformer site purposes in favour of the local authority as indicated on the Plan.

- (b) Erf No. 69.—Die erf oprigting daarop van blok skakelwoonste; hoog nie, en wat hede.
3. *Servituut vir rioleris*
Benewens die voorwaarde aan die volgende voorwaarde plaaslike bestuur:
- (a) Die erf is op grawe grawe plaaslike bestuur rings- en af van die straatgrens en slegs een bestuur!
- (b) Geen gek noemde servituut vir rioleris mag binne voorrig word nie en geen grootwortelbome mag in gebied van sodanige servituut of binne ses voet daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om sodanige materiaal as wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke as wat hy volgens goeddunke as noodsaaklik beskou, tydelik te gooi op die grond wat aan voornoemde servituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

word vir die lingshuise of 'n wee verdiepings twee wooneenhede.

plaaslike bestuur;

ipale doeleindeste gesit, is die erwe pc:—

servituut vir rioleris, ten gunste voet breed, langs deur die plaaslike straatgrens.

ar mag binne voorrig word nie en geen grootwortelbome mag in gebied van sodanige servituut of binne ses voet daarvan geplant word nie.

- (b) Erf No. 69.—The erf may be used for the erection thereon of a pair of semi-detached dwellings or a block of maisonnettes, not more than two storeys high and comprising two dwelling units.

3. *Servitude for Sewerage and Other Municipal Purposes.*
In addition to the relevant conditions set out above, the erven shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf is subject to a servitude, six feet wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within six feet thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

4. *Definitions.*

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

- (i) "Applicant" means Vinor Investments (Proprietary), Limited, and its successors in title to the township.
- (ii) "Dwelling-house" means a house designed for use as a dwelling for a single family.

5. *State and Municipal Erven.*

Should any erf, acquired as contemplated in clause B 1 (i) and (ii) hereof, come into the possession of any person other than the State or the local authority, such erf shall thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be permitted by the Administrator after consultation with the Board.

No. 72 (Administrators), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Bramley North te stig op Gedeelte 314 (in gedeelte van gedeelte) van die plaas Syferfontein No. 51, Registrasie-afdeling I.R., distrik Johannesburg;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdheide wat by subartikel (4) van artikel twintig van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-estig.

F. H. ODENDAAL,
Administrator van die Provincie Transvaal.

T.A.D. 4/8/2175.

No. 72 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Bramley North on Portion 314 (a portion of portion) of the farm Syferfontein No. 51, Registration Division I.R., District of Johannesburg;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section twenty of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Fifteenth day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of
Transvaal.

T.A.D. 4/8/2175.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEËN DEUR BRAMLEY NORTH ESTATE (PROPRIETARY), LIMITED, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORP- EN DORPS-AANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 314 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE) VAN DIE PLAAS SYFERFONTEIN NO. 51, REGISTRASIE-AFDELING I.R., DISTRIK JOHANNESBURG, TOEGESTAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Bramley North.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan-L.G. No. A.355/62.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorle, waarin vermeld word dat—

- (a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;
- (b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die levering van water in (a) hierbo genoem en die retikulasie daarvan deur die hele dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—
 - (i) Dat die applikant 'n geskikte voorraad water tot die straatfront van die erf moet laat aanlaai voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike bestuur goedgekeur word;
 - (ii) dat alle koste van, of in verband met, die installering van 'n installasie en toebehore vir die levering, opgaar, indien nodig, en retikulasie van die water deur die applikant gedra moet word, en die applikant is ook aanspreeklik om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat, indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikant 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste wat daardeur meegebring word deur die plaaslike bestuur gedra moet word;
 - (iii) dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem, op voorwaarde dat ses maande kennis gegee moet word: Met dien verstande dat die applikant geldie vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike bestuur goedgekeur, kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike bestuur genoemde waterlevering oorneem;

- (c) die applikant geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die nakoming van sy verpligtings kragtens bostaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikant en die plaaslike bestuur getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraaf (c) genoem, moet tesame met genoemde sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitäre dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorle, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van vuilwater en vullisverwydering.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY BRAMLEY NORTH ESTATE (PROPRIETARY), LIMITED, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 314 (A PORTION OF PORTION) OF THE FARM SYFERFONTEIN NO. 51, REGISTRATION DIVISION I.R., DISTRICT OF JOHANNESBURG, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Bramley North.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.355/62.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

- (a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;
- (b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—
 - (i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicant shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;
 - (ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant, who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;
 - (iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicant may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;
- (c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of its obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c), shall accompany the certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which includes provision for the disposal of waste.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voorname reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die levering en distribusie van elektrisiteit deur die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voorname reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas-, stortings- en Bantoelokasieterreine.

Die applikant moet tot voldoening van die Administrateur met die plaaslike bestuur reëlings tref ten opsigte van die verskaffing van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en 'n Bantoelokasie. As sodanige verskaffing bestaan uit grond aan die plaaslike bestuur oorgedra te word, is die oordrag daarvan nie onderworpe aan voorwaardes waarby die gebruik of die reg van vreemding daarvan deur die plaaslike bestuur, beperk word nie.

7. Mineraleregtes.

All regte op minerale en edelgesteentes met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter berus of hierna kan berus om te deel in die gelde wat moontlik aan die Staat kan toekom uit die verkoop van mynregte oor die dorp, asook die aandeel in kleimiljensiegelde en enige aandeel in huurgelde of winste, wat moontlik aan enige eienaar kan toekom ingevolge enige mynbrief ten opsigte van die grond binne die dorp, en dergelyke gelde, word aan die applikant voorbehou.

8. Strate.

(a) Die applikant moet die strate in die dorp vorm, skraap en onderhou tot voldoening van die plaaslike bestuur tot tyd en wyl hierdie aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur van tyd tot tyd geregtig is om die applikant geheel en al of gedeeltelik van hierdie verpligting te onthef na raadpleging met die Dorperraad en die plaaslike bestuur.

(b) Die strate moet tot voldoening van die plaaslike bestuur name gegee word.

9. Skenkings.

Die applikant moet, onderworpe aan die voorbehoudbepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel sewe-en-twintig van Ordonnansie No. 11 van 1931, as 'n skenking aan die plaaslike bestuur 'n bedrag betaal gelykstaande met 15% (vyftien persent) van slegs die grondwaarde van alle erwe wat deur die applikant verkoop, of verruil of geskenk of op enige ander manier van die hand gesit word (uitgesonderd erwe oorgedra ingevolge artikel vier-en-twintig van daardie Ordonnansie); sodanige waarde bereken te word soos op die datum waarop dit aldus van die hand gesit word en vasgestel te word op die wyse uiteengesit in genoemde paragraaf (d).

Die applikant moet gevouderte, gedetailleerde kwaalstate, tesame met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike bestuur, aan die plaaslike bestuur verstrek. Die plaaslike bestuur of enige beampete deur hom behoorlik daartoe magtiging verleen, besit die reg om op alle redelike tye die applikant se boeke betreffende die verkoop van erwe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike bestuur of beampete moet die applikant alle boeke en stukke wat vir sodanige inspeksie en ouditering nodig is, voorlê. Indien geen sodanige geldte gedurende enige tydperk van drie maande ontvang is nie, kan die plaaslike bestuur 'n verklaring waarin melding hiervan gemaak word, in plaas van 'n gevouderte staat aanneem.

10. Grond vir transformatordoeleindes.

Erf No. 15 moet aan die plaaslike bestuur deur en op koste van die applikant as 'n transformatorterrein oorgedra word.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Bantu Location Sites.

The applicant shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority, transfer thereof shall be free of conditions restricting the use or the right of disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones together with all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the State from the disposal of the undermining rights of the township including the share of claim licence moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township and the like shall be reserved to the applicant.

8. Streets.

(a) The applicant shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the applicant wholly or partially from this obligation after reference to the Board and the local authority.

(b) The streets shall be named to the satisfaction of the local authority.

9. Endowment.

The applicant shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section twenty-seven of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing 15% (fifteen per cent) on land value only of all erven disposed of by the applicant by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of section twenty-four of that Ordinance); such value to be calculated as at the date of such disposal and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicant to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority. The local authority, or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicant's books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority, or official, the applicant shall produce all such books and papers as may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period the local authority may, in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect.

10. Land for Transformer Purposes.

Erf No. 15 shall be transferred to the local authority by and at the expense of the applicant as a transformer site.

11. Beskikking oor bestaande titelvoorraarde.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorraarde en servitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehou van mineralerechte, maar sonder inbegrip van die volgende:—

- (a) Die Vuilriool- en Dreineringserwituit 173/1946 S wat slegs Erwe Nos. 1 en 25 en 'n straat raak.
- (b) Die volgende servitute wat nie die dorpsgebied raak nie:—
 - (i) Die Reg van Weg genoem in Serwituutsakte 152/1910 S.
 - (ii) Kraglynserwituit 17/1954 S.
 - (iii) Pad- en Waterpypserwituit 395/1959 S.
 - (iv) Vuilrioolservituit 764/1959 S.
 - (v) Die Reg van Weg genoem in Transportakte No. 1537/1893.

12. Nakoming van Voorraarde.

Die applikant moet die stittingsvoorraarde nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorraarde en enige ander voorraarde genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enige van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtigs by enige persoon of liggaaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDES.

1. Erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe, uitgesonderd—

- (i) die erf in klousule A 10 hiervan genoem;
- (ii) erwe wat vir Staats- of Proviniale doeleindeste verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindeste verkry word, mits die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad die doeleindeste waarvoor sodanige erwe nodig is, goedkeur het;

is onderworpe aan die onderstaande verdere voorraarde:—

(A) Algemene voorraarde.

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtiging verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorraarde en enige ander voorraarde genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.
- (b) Planne en spesifikasies van alle geboue en van alle veranderings of aanbouings daarvan moet aan die plaaslike bestuur voorgele word, wie se skriftelike goedkeuring verkry moet word voordat 'n aanvang met die bouwerksaamhede gemaak word. Alle geboue of veranderings of aanbouings daarvan moet binne 'n redelike tydperk na aanvang daarvan voltooi word.
- (c) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die aantreklikhede van die omgewing benadeel nie.
- (d) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleindeste in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (e) Behalwe met die toestemming van die plaaslike bestuur mag geen dier soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Besture op die erf aangehou of op stal gesit word nie.
- (f) Geen geboue van hout en/of sink of van roustene mag op die erf opgerig word nie.
- (g) Uitgesonderd met die skriftelike goedkeuring van die plaaslike bestuur en onderworpe aan sodanige voorraarde as wat die plaaslike bestuur stel, mag nog die eienaar nog enige okkuperer van die erf enige putte daarop grawe of boorgate daarop boor of enige ondergrondse water daaruit trek.

11. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven must be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding the following:—

- (a) The Sewer and Drainage Servitude 173/1946 S, which affects Erven Nos 1 and 25 and a street only.
- (b) The following servitudes which do not affect the area of the township:—
 - (i) The Right of Way referred to in Deed of Servitude 152/1910 S.
 - (ii) Power Line Servitude 17/1954 S.
 - (iii) Road and Water Pipe Servitude 395/1959 S.
 - (iv) Sewer Servitude 764/1959 S.
 - (v) The Right of Way referred to in Deed of Transfer No. 1537/1893.

12. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITION OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) the erf mentioned in clause A 10 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired for State or Provincial purposes; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required;

shall be subject to the further conditions hereinafter set forth:—

(A) General Conditions.

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator, shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) Plans and specifications of all buildings and of all alterations or additions thereto shall be submitted to the local authority whose approval, in writing, shall be obtained before the commencement of building operations. All buildings or alterations or additions thereto shall be completed within a reasonable time after commencement.
- (c) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (d) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (e) Except with the consent of the local authority no animal as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations shall be kept or stabled on the erf.
- (f) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
- (g) Except with the written approval of the local authority and subject to such conditions as the local authority may impose, neither the owner nor any occupier of the erf shall sink any wells or boreholes thereon or abstract any subterranean water therefrom.

- (h) Waar dit na die mening van die plaaslike bestuur onuitvoerbaar is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n openbare straat af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeï en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging, van waar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig vind om aan te lê of te bou, om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.
- (j) Die erf moet slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis op te rig: Met dien verstande dat, met die toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike bestuur 'n plek vir openbare godsdiensoefening of 'n plek van onderrig, 'n gemenskapstaal, 'n inrigting of ander geboue wat in 'n woongebied tuisvoort, op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat die plaaslike bestuur ander geboue waarvoor in 'n goedgekeurde dorpsaanlegskema voorsiening gemaak word, kan toelaat, behoudens die voorwaardes van die skema waarvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word.
- (k) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.
- (l) Nie meer as een woonhuis tesame met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is, mag op die erf opgerig word nie, behalwe met die toestemming van die Administrateur wat sodanige voorwaardes as wat hy nodig ag, kan stel: Met dien verstande dat as die erf onderverdeel word of as dit, of enige gedeelte daarvan met enige ander erf of gedeelte van 'n erf gekonsolideer word, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrateur op elke gevoldige gedeelte of gekonsolideerde gebied toegepas kan word.
- (i) Die waarde van die woonhuis, sonder inbegrip van buitegeboue, wat op die erf opgerig gaan word, moet minstens R7,000 wees;
 - (ii) die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig en later voltooi sal word nie, moet gelyktydig met, of vóór die buitegeboue opgerig word.
- (m) Geboue, met inbegrip van die buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 25 voet van 'n straatgrens daarvan geleë wees.
- (n) Indien die erf omhein of op enige ander wyse toegemaak word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal tot voldoening van die plaaslike bestuur opgerig en onderhou word.
- 2. Erf aan spesiale voorwaardes onderworpe.**
- Benewens die voorwaardes hierbo uiteengesit, is Erf No. 1 onderworpe aan 'n stormwaterservituut, ses voet breed, langs sy noordoostelike grens, ten gunste van die plaaslike bestuur.
- 3. Servituut vir riolering- en ander munisipale doeleinades.**
- Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is die erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—
- (a) Die erf is onderworpe aan 'n servituut vir riolering- en ander munisipale doeleinades, ten gunste van die plaaslike bestuur, ses voet breed, langs slegs een van sy grense, soos deur die plaaslike bestuur bepaal, uitgesonderd 'n straatgrens.
 - (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne voor-nomde servituutsgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige servituut of binne ses voet daarvan geplant word nie.
- (h) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher lying erven direct to a public street the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipe line or drain which the owner of such lower lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.
- (j) The erf shall be used for the erection of a dwelling-house only: Provided that, with the consent of the Administrator after reference to the Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, social hall, institution or other buildings appertaining to a residential area may be erected on the erf: Provided further that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved Town-planning Scheme, subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required.
- (k) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (l) Except with the consent of the Administrator who may prescribe such conditions as he may deem necessary, not more than one dwelling-house together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf: Provided that if the erf is subdivided or it or any portion of it is consolidated with any other erf or portion of an erf this condition may with the consent of the Administrator be applied to each resulting portion or consolidated area.
- (i) The dwelling-house, exclusive of outbuildings, to be erected on the erf shall be of the value of not less than R7,000;
 - (ii) the main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date shall be erected simultaneously with, or before, the erection of the outbuildings.
- (m) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 25 feet from the boundary thereof abutting on a street.
- (n) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.
- 2. Erf Subject to Special Conditions.**
- In addition to the conditions set out above, Erf No. 1 shall be subject to a 6 feet wide stormwater servitude along its north-eastern boundary in favour of the local authority.
- 3. Servitude for Sewerage and Other Municipal Purposes.**
- In addition to the relevant conditions set out above, the erven shall be subject to the following conditions:—
- (a) The erf is subject to a servitude, 6 feet wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.
 - (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 6 feet thereof.

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om sodanige materiaal as wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhou en verwydering van soda-nige riuolhoofpypleidings en ander werke as wat hy volgens goeddunke as noedsaaklik beskou tydelik te gooi op die grond wat aan voornoemde servituit grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir voor-noemde doel: Met dien verstande dat die plaas-like bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhou en verwydering van soda-nige riuolhoofpypleidings en ander werke veroor-saak word.

4. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdruk-kings die betekenisse wat aan hulle geheg word:—

- (i) "Applicant" beteken Bramley North Estate (Proprietary), Limited, en sy opvolgers tot die eien-domsreg van die dorp.
- (ii) "Woonhuis" beteken 'n huis ontwerp vir gebruik as 'n woning vir een gesin.

5. Staats- en munisipale erwe.

As 'n erf genoem in klousule A 10 of erwe wat verkry word soos beoog in klousule B 1 (ii) en (iii) hiervan, in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van die voornoemde voorwaardes of soda-nige ander voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad toelaat.

No. 73 (Administrateurs-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Union Uitbreiding No. 11 te stig op Gedeelte 264 ('n gedeelte van Gedeelte 15 van Gedeelte J van Gedeelte) van die plaas Elandsfontein No. 108, Registrasie-afdeling I.R., distrik Germiston;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel *twintig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat en die bygaande bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Vyftiende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 4/8/1788.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR JACOBUS CHRISTIAAN KOK, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 264 ('N GEDEELTE VAN GEDEELTE 15 VAN GEDEELTE J VAN GEDEELTE) VAN DIE PLAAS ELANDSFONTEIN NO. 108, REGISTRASIE-AFDELING I.R., DISTRIK GERMISTON, TOEGESTAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Union Uitbreiding No. 11.

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

4. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

- (i) "Applicant" means Bramley North Estate (Proprietary), Limited, and its successors in title to the township.
- (ii) "Dwelling-house" means a house designed for use as a dwelling for a single family.

5. State and Municipal Erven.

Should the erf referred to in clause A 10 or erven acquired as contemplated in clause B 1 (ii) and (iii) hereof come into the possession of any person other than the State or the local authority such erf shall thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be permitted by the Administrator after consultation with the Townships Board.

No. 73 (Administrator's), 1963.

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Union Extension No. 11 on Portion 264 (a portion of Portion 15 of Portion J of Portion) of the farm Elandsfontein No. 108, Registration Division I.R., District of Germiston;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section *twenty* of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Fifteenth day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 4/8/1788.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY JACOBUS CHRISTIAAN KOK UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 264 (A PORTION OF PORTION 15 OF PORTION J OF PORTION) OF THE FARM ELANDSFONTEIN NO. 108, REGISTRATION DIVISION I.R., DISTRICT OF GERMISTON, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Union Extension No. 11.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en 'n straat, soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.7423/58.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat—

- (a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;
- (b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die lewering van water in (a) hierbo genoem en die lê van die pypnet daarvoor in die dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—
 - (i) Dat die applikant 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van 'n erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word deur die plaaslike bestuur goedgekeur word;
 - (ii) dat alle koste van of in verband met die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, van water en die lê van die pypnet daarvoor deur die applikant gedra moet word, wat ook aanspreeklik is om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat, indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikant 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste in verband daarmee deur die plaaslike bestuur gedra moet word;
 - (iii) dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem, op voorwaarde dat ses maande kennis gegee word: Met dien verstande dat die applikant gelde vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike bestuur goedgekeur, kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike bestuur genoemde waterlewering oorneem;
- (c) die applikant geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die nakoming van sy verpligtings kragtens bostaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid in die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van ons tussen die applikant en die plaaslike bestuur teengesit word met spesiale vermelding van die subparagraaf (c) genoem, moet saam met die aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitere dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, wat toereikende voldoening van die sanitere dienste in die dorp, wat water-

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and a street as indicated on General Plan S.G. No. A.7423/58.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

- (a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services is available;
- (b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—
 - (i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicants shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;
 - (ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township, the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;
 - (iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time, subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicant may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;
- (c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of his obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

A statement of the main provisions of the certificate shall accompany the certificate.

6. Begraafplaas, stortingsterrein en Bantuelokasie.

Die applikant moet tot bevrediging van die Administrator met die plaaslike bestuur reëlings tref in verband met die voortsiening van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en Bantuelokasie. Indien sodanige reëlings daaruit bestaan dat grond aan die plaaslike bestuur oorgedra moet word, moet die oordrag vry wees van voorwaardes betreffende die gebruik en vervreemding daarvan deur die plaaslike bestuur.

7. Minerale regte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes, met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter, berus of hierna kan berus om te deel in die opbrengste wat moontlik aan die staat kan toekom uit die verkoop van die mynregte oor die grond, insluitende die aandeel in kleimilisensiegelde en enige aandeel in huurgelde of winste wat moontlik aan enige eienaar kan toekom ingevolge enige mynbrief ten opsigte van die grond binne die dorp en dergelyke geldé, moet deur die applikant voorbehou word.

8. Kansellasie van bestaande voorwaardes.

Die applikant moet die voorwaardes ten gunste van die Dorperaad ten opsigte van die oprig van een woonhuis, onderverdeling van grond, die gebruik van die grond slegs vir landboudoeleindes en die okkupasie van die grond deur kleurlinge, laat kanselleer.

9. Skenkings.

Die applikant moet, onderworpe aan die voorbehoudsbepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel sewe-en-twintig van Ordonnansie No. 11 van 1931, as 'n skenking aan die plaaslike bestuur 'n bedrag gelykstaande met 18% (agtien persent) van slegs die grondwaarde van alle erwe wat deur die applikant verkoop, verruil of geskenk of op enige ander manier van die hand gesit word (uitgesonderd erwe oorgedra ingevolge artikel vier-en-twintig van daardie Ordonnansie); sodanige waarde bereken te word soos op die datum waarop dit aldus die hand gesit word en vasgestel te word op die wyse uiteengesit in genoemde paragraaf (d).

Die applikant moet geouditeerde, gedetailleerde kwartaalstate, saam met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike bestuur, aan die plaaslike bestuur, aan die plaaslike bestuur verstrek.

Die plaaslike bestuur of enige beampete deur hom behoorlik daartoe gemagtig, besit die reg om op alle redelike tye die applikant se boeke betreffende die vervreemding van erwe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike bestuur of beampete moet die applikant alle boeke en stukke, wat vir so 'n inspeksie en ouditering nodig is, voorlê. Indien geen sodanige gelde gedurende 'n tydperk van drie maande ontvang is nie kan die plaaslike bestuur 'n verklaring waarin melding daarvan gemaak word, in plaas van 'n geouditeerde staat aanneem.

10. Nakoming van voorwaardes.

Die applikant moet die stittingsvoorwaardes nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel ses-en-vyftig bis van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrator die bevoegdheid besit om die applikant te lant te verpligt om enige van die verplichtings by en te lant te lant.

6. Cemetery, Depositing site and Bantu Location.

The applicant shall make arrangements with the local authority, to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu location. Should such arrangements consist of land to be transferred to the local authority, such transfer shall be free of conditions relative to the use and disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones, including all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any of the proceeds which may accrue to the State from the disposal of the undermining rights of the land, and also any share in claim licence moneys and any share in rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township, and the like shall be reserved to the applicant.

8. Cancellation of Existing Conditions.

The applicant shall obtain the cancellation of the conditions relating to the erection of one dwelling-house, subdivision of land, use of the land for agricultural purposes only and occupation thereof by Coloured persons, in favour of the Townships Board.

9. Endowment.

The applicant shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section twenty-seven of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing 18% (eighteen per cent) on land value only of all erven disposed of by the applicant by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of section twenty-four of that Ordinance); such value to be calculated as at the date of such disposal and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicant to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority.

The local authority, or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicant's books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority or official, the applicant shall produce all such books and papers as may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period the local authority may in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect.

10. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions mentioned and shall take the necessary steps to ensure the enforcement of the conditions referred to.

(ii) erwe wat vir munisipale doeleinades verkry word, mits die Administrateur in oorleg met die Dorperaad die doeleinades waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het;

is onderworpe aan die verdere voorwaardes hierna genoem:—

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe gemagtig is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.
- (b) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die aantreklikheid van die omgewing benadeel nie.
- (c) Nog die eienaar, nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleinades in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (d) Behalwe met die toestemming van die plaaslike bestuur mag geen dier, soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Besture op die erf aan gehou word nie.
- (e) Geen geboue van hout en/of sink of geboue van rou grondstene mag op die erf opgerig word nie.
- (f) Waar dit volgens die mening van die plaaslike bestuur ondoenlik is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n openbare straat toe af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienars van erwe met 'n hoër ligging, vanwaar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig mag vind om aan te lê of te bou om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.
- (g) Die erf mag slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis op te rig: Met dien verstande dat, met die toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur, 'n plek van openbare godsdiensoefering of 'n plek van onderrig, 'n gemeenskapsaal, 'n inrigting of ander geboue wat in 'n woongebied tuishoort op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat die plaaslike bestuur sodanige ander geboue waarvoor in 'n goedgekeurde dorpsaanleg-sema voorsiening gemaak word, kan toelaat, as die voorwaardes van die skema waargenoem word, enige toestemming van die plaaslike bestuur.

nigiemand anders besit die
senaamde bakstene, teëls
van 'n soortgelyke
te laat vervaardig.

inistra-
dig ag
is met

(ii) such erven as may be acquired for municipal purposes, provide the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required;

shall be subject to the following further conditions:—

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (c) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (d) Except with the written approval of the local authority no animal as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations shall be kept on the erf.
- (e) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
- (f) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher lying erven direct to a public street the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipeline or drain which the owner of such lower lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.
- (g) The erf shall be used for the erection of a dwelling-house only: Provided that, with the consent of the Administrator after reference to the Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, social hall, institution or other buildings appertaining to a residential area may be erected on the erf: Provided further that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved town-planning scheme subject to the conditions of the scheme under which the consent of the local authority is required.
- (h) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (j) Not more than one dwelling-house together with such out-buildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf, except with the consent of the Administrator who may prescribe such conditions as he may deem necessary: Provided that if the erf is sub-divided thereof, the same shall be registered with any

(ii) die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig is en eers later voltooi sal word nie, moet gelyktydig met, of voor, die buitegeboue opgerig word.

(k) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 25 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.

(l) Indien die erf omhein of op 'n ander wyse toege- maak word, moet die heining of ander omheinings- materiaal opgerig en onderhou word tot voldoening van die plaaslike bestuur.

3. Servituit vir riool- en ander munisipale doeleindes.

Benewens die voorwaardes hierbo uiteengesit, is alle erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

(a) Die erf is onderworpe aan 'n servituit vir riool- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, ses voet breed, langs enige van sy grense uitgesonderd 'n straatgrens.

(b) Geen gebou of ander bouwerk mag binne die voor- genoemde servituitgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige servituit of binne 'n afstand van ses voet daarvan geplant word nie.

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwijdering van sodanige rioolhoof- pyleidings en ander werke wat hy volgens goed- dunke as noodsaaklik beskou, tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde servituit grens; en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voor- noemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwijdering van sodanige rioolhoofpyleidings en ander werke veroorsaak word.

4. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdruk- kings die betekenisse wat aan hulle geheg word:—

- (i) „Applicant” beteken Jacobus Christiaan Kok en sy opvolgers in titel tot die dorp.
- (ii) „Woonhuis” beteken 'n huis wat ontwerp is vir gebruik as 'n woning deur een gesin.

5. Staats- en munisipale erwe.

As 'n erf of erwe wat benodig word soos beoog in klausules B 2 (i) en (ii) hiervan, in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van die voornoemde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur in oorleg met die Dorperaad bepaal.

No. 74 (Administrateurs-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Arcon Park Uitbreiding No. 1 te stig op Gedeeltes 62 en 63 van die plaas Waldrift No. 599, Registrasie-afdeling I.Q., distrik Vereeniging;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel twintig van die Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar:

(ii) the main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with, or before, the erection of the outbuildings.

(k) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf, shall be located not less than 25 feet from the boundary thereof abutting on a street.

(l) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device, shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

3. Servitude for Sewerage and other Municipal Purposes.

In addition to the conditions set out above, all erven shall be subject to the following conditions:—

(a) The erf is subject to a servitude, six feet wide in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along any one of its boundaries other than a street boundary.

(b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within six feet thereof.

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

4. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

- (i) "Applicant" means Jacobus Christiaan Kok and his successors in title to the township.
- (ii) "Dwelling-house" means a house designed for use as a dwelling for a single family.

5. State and Municipal Erven.

Should any erf or erven as may be required in terms of clauses B 2 (i) and (ii) hereof come into the possession of any person other than the State or the local authority, such erf shall, thereupon, be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be decided by the Administrator after consultation with the Townships Board.

No. 74 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE
PROVINCE OF

Whereas an application has been received to establish the town of Arcon Park Uitbreiding on Portions 62 and 63 of the farm Waldrift No. 599, Registration Office I.Q., District Vereeniging;
And

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEËN DEUR WALDRIFT ESTATES (EIENDOMS), BEPERK, EN ARCON PARK INVESTMENTS (EIENDOMS), BEPERK, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTES 62 EN 63 VAN DIE PLAAS WALDRIFT NO. 599, REGISTRASIE-AFDELING I.Q., DISTRIK VEREENIGING, TOEGESTAAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Arcon Park Uitbreiding No. 1.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erven en strate soos aangewys op Algemene Plan L.G. No. A.1701/62.

3. Water.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat—

- (a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voor-siening vir brandweerdienste, beskikbaar is;
- (b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die lewering van die water in (a) hierbo genoem en die retikulasie daarvan deur die hele dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—
 - (i) Dat die applikante 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van die erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike bestuur goedgekeur word;
 - (ii) dat alle koste van, of in verband met, die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, en retikulasie van water deur die applikante gedra moet word, en die applikante is ook aanspreeklik om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat, indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikante 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste wat daardeur meegebring word deur die plaaslike bestuur gedra moet word;
 - (iii) dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem, op voorwaarde dat ses maande kennis gegee moet word: Met dien verstande dat die applikante gelde vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike bestuur goedgekeur, kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike bestuur genoemde waterlewering oorneem;
- (c) die applikante geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die nakoming van hulle verpligtings kragtens bostaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikante en die plaaslike bestuur getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraaf (c) genoem, moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitäre dienste.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van vuilwater en vullisverwydering.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY WALDRIFT ESTATES (PROPRIETARY), LIMITED, AND ARCON PARK INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTIONS 62 AND 63 OF THE FARM WALDRIFT NO. 599, REGISTRATION DIVISION I.Q., DISTRICT OF VEREENIGING, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Arcon Park Extension No. 1.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.1701/62.

3. Water.

The applicants shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

- (a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;
- (b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—
 - (i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicants shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;
 - (ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicants who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicants to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;
 - (iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time, subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicants may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;
- (c) the applicants have furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of their obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicants and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicants shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voorname reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikante moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die lewering en distribusie van elektrisiteit deur die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voorname reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas-, stortings- en Bantoelokasieterreine.

Die applikante moet tot voldoening van die Administrateur met die plaaslike bestuur reëlings tref ten opsigte van die verskaffing van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en 'n Bantoelokasie. As sodanige verskaffing bestaan uit grond aan die plaaslike bestuur oorgedra te word, is die oordrag daarvan nie onderworpe aan voorwaardes waarby die gebruik of die reg van vervreemding daarvan deur die plaaslike bestuur, beperk word nie.

7. Mineraleregte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitter berus of hierna kan berus om te deel in die gelde wat moontlik aan die Staat kan toekom uit die verkoop van mynregte oor die dorp, asook die aandeel in kleimlisensiegeld en enige aandeel in huurgelde, of winste wat moontlik aan enige eienaar kan toekom ingevolge enige mynbrieft ten opsigte van die grond binne die dorp, en dergelyke gelde, word aan die applikante voorbehou.

8. Strate.

(a) Die applikante moet die strate in die dorp vorm en skraap tot voldoening van die plaaslike bestuur en is aanspreklik vir die onderhoud daarvan tot tyd en wyl hierdie aanspreklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur van tyd tot tyd geregtig is om die applikante geheel en al of gedeeltelik van hierdie verpligting te onthef na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur: Voorts met dien verstande dat die applikante se aanspreklikheid om die strate te onderhou ophou met betrekking tot iedere straat wanneer 40 persent van die erwe wat aan die betrokke straat grens, bebou is.

(b) Die strate moet tot voldoening van die plaaslike bestuur name gegee word.

(c) Die strate wat ingesluit word deur Erwe Nos. 464 tot 472 en 474 tot 482, wat stormwaterdreinering insluit, moet ten volle deur en op koste van die applikante aangeleë word in ooreenstemming met planne en spesifikasies deur die plaaslike bestuur goedgekeur: Met dien verstande dat sodanige konstruksie deur die applikante uitgevoer moet word net hoe en wanneer hulle deur die plaaslike bestuur van tyd tot tyd daartoe aangesê word.

19. Skenkings.

Die applikante moet, onderworpe aan die voorbehoudbepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel *sewe-en-twintig* van Ordonnansie No. 11 van 1931, as 'n skenkking aan die plaaslike bestuur 'n bedrag betaal gelykstaande met 15% (viftien persent) van slegs die grondwaarde van alle erwe wat deur die applikante verkoop, verruil of geskenk of op enige ander manier van die hand gesit word (uitgesonderd erwe oorgedra ingevolge artikel *vier-en-twintig* van daardie Ordonnansie); sodanige waarde bereken te word soos op die datum waarop dit aldus van die hand gesit word en vasgestel te word op die wyse uitgegesit in genoemde paragraaf (d).

Die applikante moet geouditeerde, gedetailleerde kwaalstate, tesame met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike bestuur, aan die plaaslike bestuur verstrek. Die plaaslike bestuur of enige beampete deur hom behoorlik daartoe magtiging verleen, besit die reg om op alle redelike tye die applikante se boeke betreffende die verkoop van erwe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike bestuur of beampete moet die applikante alle boeke en stukke wat vir sodanige inspeksie en ouditering nodig is, voorlê. Indien

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicants shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Bantu Location Sites.

The applicants shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority transfer thereof shall be free of conditions restricting the use or the right of disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones together with all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the State from the disposal of the under-mining rights of the township including the share of claim licence moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township and the like shall be reserved to the applicants.

8. Streets.

(a) The applicants shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as the responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the applicants wholly or partially from this obligation after reference to the Board and the local authority: Provided further that the applicants' responsibility to maintain the streets shall cease in respect of each street when 40 per cent of the erven abutting the street concerned have been built upon.

(b) The streets shall be named to the satisfaction of the local authority.

The streets enclosed by Erven Nos. 464 to 472 and 474 to 482, including any stormwater drainage therein, shall be formed and graded and fully constructed by the applicants at their own cost in accordance with plans and specifications approved by the local authority: Provided that the applicants shall carry out such work only as and when requested so to do by the local authority from time to time.

9. Endowment.

The applicants shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section twenty-seven of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing 15% (fifteen per cent) on land value only of all erven disposed of by the applicants by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of section twenty-four of that Ordinance); such value to be calculated as at the date of such disposal and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicants to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority. The local authority, or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicants' books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority or official, the applicants shall produce all such books and papers as

geen sodanige gelde gedurende enige tydperk van drie maande ontvang is nie, kan die plaaslike bestuur 'n verklaring waarin melding hiervan gemaak word, in plaas van 'n geouditeerde staat aanneem. Die voorwaardes van hierdie klousule is nie op Erwe Nos. 461 en 464 tot 482 van toepassing nie.

10. *Grond vir Staats- en ander doeleindes.*

Die volgende erwe, op die algemene plan aangewys, moet deur en op koste van die applikante aan die betrokke owerhede oorgedra word:—

- (a) Vir Staatsdoeleindes: Onderwys—Erf No. 759.
- (b) Vir munisipale doeleindes:
 - (i) Algemeen: Erwe Nos. 463 en 488.
 - (ii) As parke: Erwe Nos. 839, 840, 841, 842 en 843.
 - (iii) As transformatorterreine: Erwe Nos. 462, 487, 524, 575, 682, 721 en 743.

11. *Stormwater.*

Die applikante moet die koste dra van enige bykomende duikers wat nodig geag word deur die Suid-Afrikaanse Spoorwē- en Hawensadministrasie vir die doel om stormwater wat as 'n gevolg van die stigting van die dorp gekonsentreer is op die eiendom van genoemde Administrasie af te voer en moet verder gesikte reëlings tref vir die afvoer van stormwater van genoemde duikers af.

12. *Oprigting van heining of ander fisiese versperring.*

Die applikante moet op eie koste 'n heining of ander fisiese versperring tussen die dienspad en Pad No. P.25/1 tot voldoening van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, oprig wanneer hy deur laasgenoemde daartoe versoek word en moet sodanige heining of fisiese versperring in 'n goeie toestand onderhou tot tyd en wyl hierdie aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die applikante se aanspreeklikheid oor dit te onderhou ophou wanneer die aanspreeklikheid vir die onderhoud van die dienspad deur die plaaslike bestuur oorgeneem word.

13. *Beskikking oor bestaande titelvoorraarde.*

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorwaardes en serwitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehold van mineraleregte, maar sonder inbegrip van die volgende:—

- (a) Die resterende gedeelte van gedeelte genoem Beaconsfield van genoemde plaas Waldrift No. 599, Registrasie-afdeling I.Q., distrik Vereeniging, groot as sodanig 1,189·6106 morgen (waarvan 'n gedeelte hierby oorgedra word) is ingevolge Notariële Akte No. 1033/1955S van 15 Junie 1955 en geregistreer op 14 Oktober 1955, soos gewysig by Notariële Akte No. 1048/1956S van 20 September 1956.
- (i) Onderworpe aan sekere regte van gesamentlike beheer oor ondergrondse water ten gunste van Springfield Collieries, Beperk, sy regopvolgers, of regverkryer; en
- (ii) geregtig om gesamentlike beheer uit te oefen oor die ondergrondse water onder Gedeelte 22 (n gedeelte van die plaas Kookfontein No. 545, Registrasie-afdeling I.Q., distrik Vereeniging, groot 112·4603 morgen en gehou onder Transportakte No. 32811/1954 van 10 Desember 1954, soos vollediger sal blyk uit genoemde Notariële Akte en soos sal blyk uit die figuur A B C d e op die aangehegte diagram.
- (iii) Notariële Akte No. 614/1941S, waarby die reg aan Victoria Falls and Transvaal Power Company, Beperk, toegestaan is om elektrisiteit oor genoemde eiendom te geleei tesame met ondergeskikte regte en onderworpe aan voorwaardes soos vollediger sal blyk by verwysing na genoemde Notariële Akte No. 614/1941S.

may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period the local authority may, in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect. The conditions of this clause shall not apply to Erven Nos. 461 and 464 to 482.

10. *Land for State and Other Purposes.*

The following erven, shown on the general plan, shall be transferred to the proper authorities by and at the expense of the applicants:—

- (a) For State purposes: Educational—Erf No. 759.
- (b) For Municipal purposes:
 - (i) General: Erven Nos. 463 and 488.
 - (ii) As parks: Erven Nos. 839, 840, 841, 842 and 843.
 - (iii) As transformer sites: Erven Nos. 462, 487, 524, 575, 682, 721 and 743.

11. *Stormwater.*

The applicants shall bear the cost of any additional culverts which may be deemed necessary by the South African Railways and Harbours Administration for the purpose of discharging stormwater which, as a result of the establishment of the township, may be concentrated on the property of the said Administration and shall further make suitable arrangements for the disposal of stormwater discharged from the said culverts.

12. *Erection of Fence or Other Physical Barrier.*

The applicants shall at their own expense erect a fence or other physical barrier between the service road and Road No. P.25/1 to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department, when required to do so by him and shall maintain such fence or physical barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the applicants' responsibility to maintain it shall cease when the responsibility for the maintenance of the service road is taken over by the local authority.

13. *Disposal of the Existing Conditions of Title.*

All erven must be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding the following:—

- (a) The remaining extent of portion called Beaconsfield of the said farm Waldrift No. 599, Registration Division I.Q., District Vereeniging, measuring as such 1,189·6106 morgen (a portion whereof is hereby transferred) is by virtue of Notarial Deed No. 1033/1955S, dated the 15th June, 1955, and registered on 14th October, 1955, as amended by Notarial Deed No. 1048/1956S, dated 20th September, 1956:—
 - (i) Subject to certain rights of joint control of underground water in favour of Springfield Collieries, Limited, its successors in title or assigns; and
 - (ii) entitled to exercise joint control of the underground water under Portion 22 (a portion of the farm Kookfontein No. 545, Registration Division I.Q., District Vereeniging, measuring 112·4603 morgen and held under Deed of Transfer No. 32811/1954, dated the 10th December, 1954, as will more fully appear from the said Notarial Deed and as will appear from the figure A B C d e on the annexed diagram;
 - (iii) Notarial Deed No. 614/1941S, whereby the right was granted to the Victoria Falls and Transvaal Power Company, Limited, to convey electricity over the said property together with ancillary rights and subject to conditions as will more fully appear on reference to the said Notarial Deed No. 614/1941S.

- (iv) Notariële Akte No. 615/1941S waarby die reg aan Elektriesiteitsvoorsieningskommissie toegestaan is om elektriesiteit oor genoemde eiendom te geleei tesame met ondergeskikte regte en onderworpe aan voorwaarde soos vollediger sal blyk by verwysing na genoemde Notariële Akte No. 615/1931S wat nie die dorpsgebied raak nie.
- (b) Notariële Akte No. 1195/1938S van 7 Junie 1938, waarder ewigdurende regte aan die Randse Waterraad toegestaan is om water te geleei en te vervoer langs 'n gedeelte van genoemde eiendom deur middel van pyplyne aangelê en nog aangelê te word, tesame met sekere ondergeskikte regte en verpligtings soos vollediger sal blyk uit genoemde Notariële Akte No. 1195/1938S, en soos aangedui deur die lyn a b op die aangehegte diagram, wat slegs Erwe Nos. 461 en 843 raak.
- (c) Die voorwaarde betreffende 'n boulynbeperking neergelê deur die Behorende Gesag wat slegs Erf No. 843 raak.

14. Toegang.

Toegang tot Pad No. P.25/1 moet geskep word tot voldoening van die Direkteur, Transvaalse Paaidepartement.

15. Nakoming van voorwaarde.

Die applikante moet die stittingsvoorwaarde nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorwaarde en enige ander voorwaarde genoem in artikel ses-en-vyftig bis van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikante van almal of enigeen van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam van persone te laat berus.

B—TITELVOORWAARDES.

1. Erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe uitgesonderd—

- (i) die erwe in klausule A 10 hiervan genoem;
- (ii) erwe wat vir Staats- of Proviniale doeleindes verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleindes verkry word, mits die Administrateur na raadpleging met die Raad die doeleindes waarvoor sodanige erwe nodig is, goedkeur het;

is onderworpe aan die onderstaande verdere voorwaarde:

(A) Algemene voorwaarde.

- (a) Die applikante en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtig verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaarde en enige ander voorwaarde genoem in artikel ses-en-vyftig bis van Ordonnansie No. 11 van 1931 nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.
- (b) Planne en spesifikasies van alle geboue en van alle veranderings of aanbouings daarvan moet nie instryd met enige munisipale verordeninge wees nie en moet aan die applikante voorgelê word, wie se skriftelike goedkeuring verkry moet word voordat 'n aanvang met die bouwerkzaamhede gemaak word.

Die applikante se goedkeuring van sodanige planne en spesifikasies moet gratis gegee word. Geen fondasie of enige gebou ook al mag op die erf gebou word voordat die applikante en plaaslike bestuur hulle skriftelike toestemming gegee het vir die plasing van sodanige gebou nie. Alle geboue of veranderings of aanbouings daarvan moet binne 'n redelike tydperk na aanvang daarvan voltooi word.

(iv) Notarial Deed No. 615/1941S, whereby the right was granted to the Electricity Supply Commission to convey electricity over the said property together with ancillary rights and subject to conditions as will more fully appear on reference to the said Notarial Deed No. 615/1931S, which do not affect the area of the said township;

- (b) Notarial Deed No. 1195/1938S, dated 7th June, 1938, whereby the right in perpetuity was granted to the Rand Water Board to convey and transmit water along a portion of the said property by means of pipe lines laid and to be laid, together with certain ancillary rights and obligations as will more fully appear from the said Notarial Deed No. 1195/1938S, and as indicated by the line a b on the annexed diagram, which affects Erven Nos. 461 and 843 only.
- (c) The condition in regard to a building line restriction imposed by the Controlling Authority which affects Erf No. 843 only.

14. Access.

Access to Road No. P.25/1 shall be established to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department.

15. Enforcement of Conditions.

The applicants shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section fifty-six bis of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicants of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) the erven mentioned in clause A 10 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired for State or Provincial purposes; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required;

shall be subject to the further conditions hereinafter set forth:—

(A) General Conditions.

- (a) The applicants and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator, shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section fifty-six bis of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) Plans and specifications of all buildings and of all alterations or additions thereto shall not be in conflict with any municipal by-laws and shall be submitted to the applicants, whose approval, in writing, shall be obtained before the commencement of building operations.

The applicants' approval of such plans and specifications shall be given free of charge. No foundation or any building whatsoever shall be constructed on the erf until the applicants and local authority have given their written consent to the siting of such building. All buildings or alterations or additions thereto shall be completed within a reasonable time after commencement.

- (c) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die aantreklikhede van die omgewing benadeel nie.
- (d) Nòg die eienaar nòg enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleindes in geredheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (e) Geen dier, soos omskryf in die Skutregulasies van Plaaslike Besture vervat in die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, mag op die erf aangehou word nie.
- (f) Geen gebou van hout en/of sink of riet of gras of geboue van roostene of bedek met asbes of ander beplatering mag op die erf opgerig word nie, en geen hoofgebou op enige erf mag 'n dakbedekking van golfmetaal of golfasbes hê nie behalwe met die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.
- (g) Uitgesonderd met die skriftelike goedkeuring van die plaaslike bestuur en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die plaaslike bestuur stel, mag nòg die eienaar nòg enige okkupeerder van die erf enige putte daarop grawe of boorgate daarop boor of enige ondergrondse water daaruit trek.
- (h) Waar dit na die mening van die plaaslike bestuur onuitvoerbaar is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n openbare straat af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging, van waar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pypplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig vind om aan te lê of te bou, om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.
- (i) Nòg die eienaar nòg enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.

(B) Algemene woonerwe.

Benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, is Erwe Nos. 489, 727 en 728 aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) Die erf moet uitsluitlik gebruik word om daarop 'n woonhuis of woonstelgebou, losieshuis, koshuis of ander geboue vir sodanige gebruik soos van tyd tot tyd deur die Administrateur toegelaat word, na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur, op te rig: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur sodanige ander geboue as waarvoor in 'n goedgekeurde Dorpsaanlegskema voorsiening gemaak word, kan toelaat, behoudens die voorwaardes van die Skema waarvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word en voorts met dien verstande dat—
- (i) die geboue nie meer as twee verdiepings hoog mag wees totdat die erf met 'n openbare vuilrioolstelsel verbind is nie en daarna nie meer as drie verdiepings nie;
 - (ii) die geboue op die erf nie meer as 40 persent van die oppervlakte van die erf mag beslaan nie.
- (b) Die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig is en eers later voltooi sal word nie, moet gelyktydig met, of voor, die oprigting van die buitegeboue opgerig word.
- (c) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig moet word, moet minstens 30 (Engels) voet van die straatgrens daarvan geleë wees.

- (c) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (d) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (e) No animal as defined in the Local Authorities' Pound Regulations framed under the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, shall be kept on the erf.
- (f) No wood and/or iron or reed or grass building or buildings of unburnt clay-brick or covered with asbestos or other sheeting shall be erected on the erf, and no main building on any erf shall be roofed with corrugated metal or corrugated asbestos, except with the consent, in writing, of the local authority.
- (g) Except with the written approval of the local authority and subject to such conditions as the local authority may impose neither the owner nor any occupier of the erf shall sink any wells or boreholes thereon or abstract any subterranean water therefrom.
- (h) Where, in the opinion of the local authority it is impracticable for stormwater to be drained from higher-lying erven direct to a public street the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher-lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower-lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipe line or drain which the owner of such lower-lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.
- (i) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (B) General Residential Erven.**
- In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, Erven Nos. 489, 727 and 728 shall be subject to the following conditions:—
- (a) The erf shall be used solely for the purpose of erecting thereon a dwelling-house or a block of flats, boarding-house, hostel or other buildings for such uses as may be allowed by the Administrator from time to time after reference to the Board and the local authority: Provided that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved Town-planning Scheme, subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required and provided further that—
- (i) until the erf is connected to a public sewerage system the buildings shall not exceed two storeys and thereafter not more than three storeys in height;
 - (ii) the buildings on the erf shall not occupy more than 40 per cent of the area of the erf.
- (b) The main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with, or before, the erection of the outbuildings.
- (c) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 30 (English) feet from the boundary thereof abutting on a street.

- (d) Ingeval 'n woonhuis op die erf opgerig word, mag nie meer as een woonhuis met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is, op die erf opgerig word nie, behalwe met die toestemming van die Administrateur: Met dien verstande dat, as die erf onderverdeel word of as dit, of enige gedeelte daarvan met enige ander erf of gedeelte van 'n erf gekonsolideer word, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrateur op elke gevvolglike gedeelte of gekonsolideerde gebied toegepas kan word. Die waarde van die woonhuis, sonder inbegrip van die buitegeboue, wat op die erf opgerig gaan word, moet minstens R6,000 wees.
- (e) Indien die erf omhein of op 'n ander wyse toegemaak word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal tot voldoening van die plaaslike bestuur opgerig en onderhou word.

(C) Spesiale besigheidserwe.

Benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, is Erwe Nos. 464 tot 480 en 725 aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) Die erf moet slegs vir handels- of besigheidsdoeleindes gebruik word: Met dien verstande dat dit nie gebruik mag word as 'n pakhuis of vermaakkliedheds- of vergaderplek, garage, industriële persele of 'n hotel nie, en voorts met dien verstande dat—
- (i) die gebou nie meer as twee verdiepings hoog mag wees totdat dit met 'n openbare vuilrioolstelsel verbind is nie en daarna nie meer as drie verdiepings nie;
 - (ii) die erf nie vir woondoeleindes gebruik mag word nie: Met dien verstande dat 'n oopsigterswoonstel met die toestemming van die plaaslike bestuur opgerig kan word;
 - (iii) die geboue op die erf nie meer as 90 persent van die oppervlakte van die erf met betrekking tot die grondverdieping mag beslaan nie en nie meer as 50 persent van die oppervlakte van die erf met betrekking tot die boonste verdieping of verdiepings nie. (Hierdie voorwaarde is nie van toepassing op Erf No. 725 nie.)
- (b) Behoudens die bepalings van enige wet, verordening of regulasie en subklousule (a) hiervan, is daar geen beperking wat die aantal winkels of besighede betref wat op die erf opgerig of gedryf kan word nie.
- (c) Geen hinderlike bedryf soos omskryf in artikel vyf-en-negentig van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, of in 'n Dorpsaanlegskema wat op die gebied van toepassing is, mag op die erf gedryf word nie: Met dien verstande dat met die toestemming van die plaaslike bestuur die besigheid van visbraaiers, viskopers en droogskoommakers daarop gedryf kan word.
- (d) Die besigheidgebou moet gelyktydig met, of voor, die oprigting van die buitegeboue opgerig word.

(D) Erwe vir spesiale doeleindeste.

Benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, is onderstaande erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (1) *Erf No. 481.*—Die erf moet uitsluitlik gebruik word vir die besigheid van 'n hotel en vir doeleindeste in verband daarmee of vir sodanige doeleindeste as wat deur die Administrateur toegelaat word en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat hy ople de raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur.
- (2) *Erwe Nos. 461 en 726.*—Die erf moet gebruik word vir die doel om die besigheid van 'n motorgarage daarop te dryf en vir doeleindeste in verband daarmee: Met dien verstande dat—
- (i) die gebou nie meer as twee verdiepings hoog mag wees totdat die erf met 'n openbare vuilrioolstelsel verbind is en daarna nie meer as drie verdiepings nie;

(d) In the event of a dwelling-house being erected on the erf not more than one dwelling-house together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf except with the consent of the Administrator: Provided that if the erf is subdivided or it or any portion of it is consolidated with any other erf or portion of an erf this condition may with the consent of the Administrator be applied to each resulting portion or consolidated area. The dwelling-house exclusive of outbuildings to be erected on the erf shall be of the value of not less than R6,000.

- (e) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

(C) Special Business Erven.

In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, Erven Nos. 464 to 480, and 725 shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf shall be used for trade or business purposes only: Provided that it shall not be used for a warehouse, or a place of amusement or assembly, garage, industrial premises or an hotel and provided further that—
- (i) until the erf is connected to a public sewerage system the building shall not exceed two storeys and thereafter not more than three storeys in height;
 - (ii) the erf may not be used for residential purposes: Provided that with the consent of the local authority a caretaker's flat may be erected;
 - (iii) the buildings on the erf shall not occupy more than 90 per cent of the area of the erf in respect of the ground floor and not more than 50 per cent of the area of the erf in respect of the upper floor or floors. (This condition shall not apply to Erf No. 725.)
- (b) Subject to the provisions of any law, by-law, or regulation and sub-clause (a) hereof there shall be no limitation to the number of shops or businesses that may be established or conducted on the erf.
- (c) No offensive trade as specified either in section ninety-five of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, or in a Town-planning Scheme in operation in the area may be carried on upon the erf: Provided that with the consent of the local authority the business of fish fryers, or fish mongers and dry cleaners may be conducted thereon.
- (d) The business premises shall be erected simultaneously with, or before, the erection of the outbuildings.

(D) Special Purpose Erven.

In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, the undermentioned erven shall be subject to the following conditions:—

- (1) *Erf No. 481.*—The erf shall be used solely for the business of an hotel and purposes incidental thereto or for such other purposes as may be permitted, and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Board and the local authority.
- (2) *Erven Nos. 461 and 726.*—The erf shall be used for the purpose of conducting thereon the business of a motor garage and purposes incidental thereto: Provided that—
- (i) until the erf is connected to a public sewerage system the building shall not exceed two storeys and thereafter not more than three storeys in height;

(ii) die boonste verdieping of verdiepings, wat nie meer as 40 persent van die oppervlakte van die erf mag beslaan nie, vir besigheids- en woon-doeleindes gebruik kan word:

Voorts met dien verstande dat indien die erf nie vir voornoemde doel gebruik word nie, dit gebruik kan word vir sodanige ander doelesindes as wat toegelaat word en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat opgelê word deur die Administrateur na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur.

(3) *Erf No. 482.*—Die erf moet uitsluitlik vir 'n vermaaklikheidsplek gebruik word en vir doelesindes in verband daarmee of vir sodanige ander doelesindes as wat toegelaat word en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat opgelê word deur die Administrateur na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur. Ingeval 'n vermaaklikheidsplek opgerig word, kan 'n gedeelte van die gebou vir 'n teekamer of restaurant gebruik word: Met dien verstande dat geen besigheid van 'n Bantoe-eethuis daarin gedryf mag word nie.

(4) *Erwe Nos. 576, 724 en 837.*—Die erf moet uitsluitlik vir godsdiensoeleindes gebruik word en vir doelesindes in verband daarmee of vir sodanige ander doelesindes as wat toegelaat word en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat opgelê word deur die Administrateur na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur.

(5) *Erwe Nos. 458, 459 en 460.*—Die erf moet uitsluitlik vir die doel van voetgangerpaaie en parkering van voertuie gebruik word en vir sodanige ander doelesindes as wat daarmee in verband staan. Die ryvlakke, parkeerruimtes en voetpaaie, insluitende die nodige stormwaterdrenearingswerke, moet deur en op koste van die applikante gemaak word in ooreenstemming met planne en spesifikasies deur die plaaslike bestuur goedgekeur, wanneer hulle van tyd tot tyd deur die plaaslike bestuur daartoe aangesê word en is daarna verantwoordelik vir die onderhoud van sodanige werke: Met dien verstande dat, indien die onderhoud waarvoor die dorps-eienaars verantwoordelik is, nie tot die redelike bevrediging van die plaaslike bestuur uitgevoer word nie, die plaaslike bestuur die reg het om die werk uit te voer en daarna die koste van die dorps-eienaars te verhaal. By voltooiing van al die werk deur die plaaslike bestuur verlang wat op hierdie erwe opgerig moet word, moet sodanige erwe sonder vergoeding op koste van die applikante aan die plaaslike bestuur oorgedra word en die plaaslike bestuur is daarna verantwoordelik vir die onderhoud van die werke daarop opgerig. Geen oprigtingswerk moet deur die applikante uitgevoer word voordat die plaaslike bestuur se goedkeuring daartoe verkry is nie.

(6) *Erf No. 720.*—Die erf moet vir 'n kleuterskool en vir doelesindes in verband daarmee gebruik word: Met dien verstande dat as dit nie vir dié doel gebruik word nie, dit vir sodanige ander doelesindes gebruik kan word as wat toegelaat word en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat opgelê word deur die Administrateur na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur.

(E) Spesiale woonerwe.

Die erwe uitgesonderd dié in subklousules (B) tot (D) genoem is, benewens die voorwaardes uiteengesit in subklousule (A) hiervan, onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

(a) Die erf moet slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis op te rig: Met dien verstande dat, met die toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Raad en die plaaslike bestuur, 'n plek vir openbare godsdiensoefening of 'n plek van onderrig, 'n gemeenskapsaal, 'n inrigting of ander geboue wat in 'n woongebied tuishoort, op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat

(ii) the upper floor or floors, which shall not occupy more than 40 per cent of the area of the erf, may be used for business and residential purposes;

Provided further that, in the event of the erf not being used for the aforesaid purpose, it may be used for such other purposes as may be permitted and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Board and the local authority.

(3) *Erf No. 482.*—The erf shall be used solely for a place of amusement and purposes incidental thereto, or for such other purposes as may be permitted and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Board and local authority: In the event of a place of amusement being erected, portion of the building may be used for a tearoom or restaurant: Provided that no business of a Bantu eating-house shall be conducted therein.

(4) *Erven Nos. 576, 724 and 837.*—The erf shall be used solely for religious purposes and purposes incidental thereto or for such other purposes as may be permitted and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Board and the local authority.

(5) *Erven Nos. 458, 459 and 460.*—The erven shall be used solely for the purposes of pedestrian ways and parking of vehicles and such other purposes as are incidental thereto. The applicants, when called upon to do so by the local authority from time to time, shall at their own cost construct thereon roadways, parking areas and footpaths, including the necessary stormwater drainage works, in accordance with plans and specifications approved by the local authority, and shall thereafter be responsible for the maintenance of such works: Provided that in the event of the maintenance for which the township owners are responsible not being carried out to the reasonable satisfaction of the local authority, the local authority shall have the right to carry out the work and thereafter recover the cost from the township owners. On completion of all work required by the local authority to be constructed on these erven, such erven shall be transferred free of consideration and at the cost of the applicants to the local authority, and the local authority shall thereafter be responsible for the maintenance of the works constructed thereon. The applicants shall not carry out any construction work on these erven without the prior approval of the local authority.

(6) *Erf No. 720.*—The erf shall be used for a nursery school and purposes incidental thereto: Provided that if it is not so used, it shall be used for such other purposes as may be permitted and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after consultation with the Board and the local authority.

(E) Special Residential Erven.

The erven, with the exception of those referred to in sub-clauses (B) to (D) shall, in addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, be subject to the following conditions:—

(a) The erf shall be used for the erection of a dwelling-house only: Provided that, with the consent of the Administrator after reference to the Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, social hall, institution or other buildings appertaining to a residential area may be erected on the erf: Provided further that when

wanneer die dorp binne die gebied van 'n goedgekeurde Dorpsaanlegskema opgeneem word die plaaslike bestuur sodanige ander geboue waarvoor in die Skema voorsiening gemaak word, kan toelaat behoudens die voorwaardes van die Skema waarvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word.

(b) Behalwe met die toestemming van die Administrator wat sodanige voorwaardes kan stel as wat hy nodig ag, mag nie meer as een woonhuis met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is, op die erf opgerig word nie: Met dien verstande dat as die erf onderverdeel word of as dit of enige gedeelte daarvan met enige ander erf of gedeelte van 'n erf gekonsolideer word, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrator op elke gevoglike gedeelte of die gekonsolideerde gebied toepas kan word.

- (i) Die waarde van die woonhuis, sonder inbegrip van die buitegeboue wat op die erf opgerig gaan word, moet minstens R5,000 wees;
- (ii) die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig en eers later voltooi gaan word nie, moet gelyktydig met, of vòòr, die buitegeboue opgerig word.

(c) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 30 voet (Engelse) van die straatgrens daarvan geleë wees: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur na goeddunke kan toelaat dat in die geval van 'n erf wat aan twee of meer strate grens geboue voor die boulyn opgerig kan word as voldoening van die boulynbeperking die redelike ontwikkeling van die terrein sou belemmer.

(Hierdie voorwaarde is nie op Erwe Nos. 613, 637, 638, 681, 682, 683, 701, 702, 713, 714 en 715 van toepassing nie.)

(d) Indien die erf omhein of op 'n ander wyse toegemaak word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal tot voldoening van die plaaslike bestuur opgerig en onderhou word.

3. Erwe onderworpe aan spesiale voorwaardes.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is onderstaande erwe onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

(a) *Erf No. 473.*—Benewens die bepalings van klosule B 1 (C) hierbo, moet die grondverdieping gebruik word as 'n voetgangerpad, maar suile of ander struktuurdele word daarop toegelaat om die boonste verdiepings te dra. Ondanks die primêre gebruik daarvan as 'n voetgangerpad, mag dit ook gebruik word vir die doel van 'n opelugteekamer of -restaurant: Met dien verstande dat geen kiosk of soortgelyke toegeboude struktuur daarop opgerig mag word nie: Voorts met dien verstande dat die gedeelte wat aldus vir hierdie doel gebruik word, minstens 12 voet (Engelse) van die straatgrens van die erf geleë moet wees en voorts met dien verstande dat geen beperkings opgelê word aan die beweging van voetgangers van die een kant van die erf na die ander kant nie.

(b) *Erwe Nos. 613, 637, 638, 681, 682, 683, 701, 702, 713, 714 en 715.*—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 40 voet van die oosgrens en minstens 30 voet van enige ander straatgrens daarvan geleë wees: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur na goeddunke mag toelaat dat in die geval van 'n erf wat aan twee of meer strate grens geboue voor die boulynbeperking van 30 voet opgerig word as voldoening aan die boulynbeperking die redelike ontwikkeling van die terrein sou belemmer.

(c) *Erf No. 725.*—Die geboue op die erf moet hoogstens 50 persent van die erf beslaan ten opsigte van die grond- en boonste verdieping of verdiepings en geen gebou mag minder as 30 voet (Engelse) van die straatgrens daarvan geleë wees nie.

the township is included within the area of an approved Town-planning Scheme' the local authority may permit such other buildings as may be provided for in the Scheme subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required.

(b) Except with the consent of the Administrator who may prescribe such conditions as he may deem necessary not more than one dwelling-house together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf: Provided that if the erf is subdivided or it or any portion of it is consolidated with any other erf or portion of an erf this condition, may with the consent of the Administrator be applied to each resulting portion or consolidated area.

- (i) The dwelling-house, exclusive of outbuildings, to be erected on the erf shall be of the value of not less than R5,000;
- (ii) the main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with, or before, the erection of the outbuildings.

(c) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 30 feet (English) from the boundary thereof abutting on a street: Provided that the local authority may, if it thinks fit, permit the erection of buildings in front of the building line in the case of an erf abutting on two or more streets if compliance with the building line restriction would interfere with the reasonable development of the site.

(This condition shall not apply to Erven Nos. 613, 637, 638, 681, 682, 683, 701, 702, 713, 714 and 715.)

(d) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

2. Erven Subject to Special Conditions.

In addition to the relevant conditions set out above, the undermentioned erven shall be further subject to the following conditions:—

(a) *Erf No. 473.*—In addition to the provisions of clause B 1 (C) above, the ground floor shall be used as a pedestrian way, but columns or other structural devices may be permitted thereon to carry the upper floors. Notwithstanding its primary use for a pedestrian way, it may also be used for the purpose of an open-air tearoom or restaurant: Provided that no kiosk or similar enclosed structure be erected thereon: Provided further that the portion so used for this purpose shall be located not less than 12 feet (English) from the boundary of the erf, and provided further that no restrictions are placed on the movement of pedestrians from one side of the erf to the other.

(b) *Erven Nos. 613, 637, 638, 681, 682, 683, 701, 702, 713, 714 and 715.*—Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 40 feet from its eastern boundary and not less than 30 feet from any other boundary thereof abutting on a street: Provided that the local authority may, if it thinks fit, permit the erection of buildings in front of the 30-ft. building line in the case of an erf abutting on two or more streets if compliance with the building line restriction would interfere with the reasonable development of the site.

(c) *Erf No. 725.*—The buildings on the erf shall not occupy more than 50 per cent of the erf in respect of the ground and upper floor or floors, and no building shall be located less than 30 feet (English) from the boundary thereof abutting on a street.

3. Serwituut vir riolerings- en ander munisipale doeleindes.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is die erwe, uitgesonderd Erwe Nos. 464 tot 480 aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir riolerings- en ander munisipale doeleindes, ten gunste van die plaaslike bestuur, ses voet breed, langs slegs een van sy grense soos deur die plaaslike bestuur bepaal, uitgesonderd 'n straatgrens.
- (b) Geen gebou of ander struktuur mag binne voorname serwituutsgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne ses voet daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike bestuur is geregtig om sodanige materiaal as wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke as wat hy volgens goeddunke as noodsaklik beskou, tydelik te gooi op die grond wat aan voornoemde serwituut grens, en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir voorname doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

4. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdrukkings die betekenis wat daaraan geheg word:—

- (i) "Applikante" beteken Waldrift Estates (Eiendoms), Beperk en Arcon Park Investments (Eiendoms), Beperk, en hulle opvolgers tot die eiendomstreng van die dorp.
- (ii) "Woonhuis" beteken 'n huis wat ontwerp is vir gebruik as 'n woning deur een gesin.

5. Staats- en munisipale erwe.

As 'n erf in klousule A 10 genoem of erwe wat verkry word soos beoog in klousules B 1 (ii) en (iii) hiervan, in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van voornoemde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad toelaat.

No. 75 (Administrateurs-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Lynnroden te stig op Gedelte 59 van die plaas Hartebeestpoort No. 362, Registrasie-afdeling J.R., distrik Pretoria;

En nademaal aan die bepaling van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931 wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel *twintig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Sesstiende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-estig.

F. H. ODENDAAL,
Administrator van die Provincie
Transvaal.

T.A.D. 4/8/2180.

3. Servitude for Sewerage and Other Municipal Purposes.

In addition to the relevant conditions set out above, the erven, with the exception of Erven Nos. 464 to 480 shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf is subject to a servitude, six feet wide, in favour of the local authority for sewerage and other municipal purposes along one only of its boundaries, other than a street boundary as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within six feet thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

4. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

- (i) "Applicants" means Waldrift Estates (Proprietary), Limited, and Arcon Park Investments (Proprietary), Limited, and their successors in title to the township.
- (ii) "Dwelling-house" means a house designed for use as a dwelling for a single family.

5. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to in clause A 10 or erven acquired as contemplated in clauses B 1, (ii) and (iii) hereof come into the possession of any person other than the State or the local authority such erf shall thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be permitted by the Administrator after consultation with the Townships Board.

No. 75 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Lynnroden on Portion 59 of the farm Hartebeestpoort No. 362, Registration Division J.R., District of Pretoria;

And whereas the provisions of the Townships and Town-Planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section *twenty* of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Sixteenth day of March, One thousand Nine Hundred and Sixty-three.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.

T.A.D. 4/8/2180.

BYLAE.

VOORWAARDES WAAROP DIE AANSOEK GEDOEEN DEUR BERNARDUS JOHANNES ROODE, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPE- EN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP GEDEELTE 59 VAN DIE PLAAS HARTEBEESTPOORT NO. 362, REGISTRASIE-AFDELING J.R., DISTRIK PRETORIA, TOEGESTAAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDES.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Lynnrodene.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate, soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.1754/62.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike owerheid aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat—

- (a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;
- (b) reëlings tot voldoening van die plaaslike owerheid getref is in verband met die lewering van water in (a) hierbo genoem en die lê van die pypnet daarvoor in die dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:
 - (i) Dat die applikant 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van 'n erf moet laat aanlê voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike owerheid goedgekeur word;
 - (ii) dat alle koste van, of in verband met, die installering van 'n installasie en toebehore vir die lewering, opgaar, indien nodig, van water en die lê van die pypnet daarvoor deur die applikant gedra moet word, wie-ook aanspreeklik is om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike owerheid oorgeneem word: Met dien verstande dat, indien die plaaslike owerheid vereis dat die applikant 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste in verband daarmee deur die plaaslike owerheid gedra moet word;
 - (iii) dat die plaaslike owerheid daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem, op voorwaarde dat ses maande kennis gegee word: Met dien verstande dat die applikant gelde vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike owerheid goedgekeur, kan vorder tot tyd en wyl die plaaslike owerheid genoemde waterlewering oorneem;
- (c) die applikant geskikte waarborgs aan die plaaslike owerheid verstrek het met betrekking tot die nakoming van sy verpligtings kragtens bostaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikant en die plaaslike owerheid getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraph (c) genoem, moet saam met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitêre dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike owerheid aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike owerheid getref is vir sanitêre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van afvalwater en vullisverwydering.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY BERNARDUS JOHANNES ROODE, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON PORTION 59 OF THE FARM HARTEBEESTPOORT NO. 362, REGISTRATION DIVISION J.R., DISTRICT OF PRETORIA, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Lynnrodene.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.1754/62.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

- (a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;
- (b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof in the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—
 - (i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicant shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;
 - (ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances, for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;
 - (iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time, subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicant may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;
- (c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of his obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c), shall accompany the certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van genoemde reëlings moet saam met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike owerheid aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorlê, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike owerheid getref is vir die lewering en distribusie van elektrisiteit deur die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van genoemde reëlings moet saam met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas, stortingsterrein en Bantoelokasie.

Die applikant moet tot bevrediging van die Administrateur met die plaaslike owerheid reëlings tref in verband met die voorsiening van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en Bantoelokasie. Indien sodanige reëlings daaruit bestaan dat grond aan die plaaslike owerheid oorgedra moet word, moet die oordrag vry wees van voorwaardes betreffende die gebruik en vervreemding daarvan deur die plaaslike owerheid.

7. Mineraleregte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes, met inbegrip van alle regte wat by die pagvry-grondbesitters berus of hierna kan berus, om te deel in die opbrengste wat moontlik aan die Staat kan toekom uit die verkoop van mynregte oor die grond insluitende die aandeel in kleimilisensiegele en enige aandeel in huurgelde of winste wat moontlik aan enige eienaar kan toekom ingevolge enige mynbrief ten opsigte van die grond binne die dorp en dergelyke geld, word aan die applikant voorbehou.

8. Kansellasie van bestaande titelvoorwaardes.

(a) Die applikant moet op eie koste die kansellasie van die volgende bestaande voorwaarde verkry:—

"subject to the reservation in favour of the said Francis Roderick Dainville Struben and Rosemary Patricia Krause (born Struben) married as aforesaid, and their Successors in Title as owners of the Remaining Extent of the said Portion 42 of the said farm, measuring as such 257·8756 morgen of a servitude of pipe line for the conveyance of water over the above-mentioned property from the Moreleta Spruit north-east of the beacon E indicated on the Diagram S.G. No. 2423/56 annexed to Deed of Transfer No. 2423/56 annexed to Deed of Transfer No. 12870/1956 dated 30th May, 1956, to the reservoir north-west of the beacon K indicated on the said Diagram S.G. No. A.2423/56, and with the right to the existing piping connection the existing ram in the said spruit with the said reservoir;"

(b) Die applikant moet die kansellasie van die voorwaardes wat kragtens artikel elf (6) van Wet No. 21 van 1940 opgelê is verkry.

9. Streekindeling.

Die dorp mag nie geproklameer word alvorens die dorpsaanlegskema gewysig is nie.

10. Strate.

(a) Die applikant moet die strate in die dorp vorm, oprond en onderhou tot voldoening van die plaaslike owerheid totdat hierdie aanspreeklikheid deur die plaaslike owerheid oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur geregtig is om die applikant van tyd tot tyd gedeeltelik of gehiel van die aanspreeklikheid te onthef na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike owerheid.

(b) Die strate moet name gegee word tot voldoening van die plaaslike owerheid.

11. Skenkking.

Die applikant moet, onderworpe aan die voorbehoudbepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel sewe-en-twintig van Ordonnansie No. 11 van 1931, as 'n skenkking aan die plaaslike owerheid 'n bedrag betaal gelykstaande met 16½% (sestien en 'n half persent) van slegs die grondwaarde van alle erwe wat deur die applikant verkoop, verruil of geskenk of op enige ander manier van die hand gesit word (uitgesonerd erwe

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Bantu Location Sites.

The applicant shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority, transfer thereof shall be free of conditions restricting the use or the right of disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones together with all rights which may be or become vested in the freehold owner to share in any proceeds which may accrue to the State from the disposal of the undermining rights of the township, including the share of claim licence-moneys and any share of rentals or profits which may accrue to any owner under any mining lease granted in respect of the land covered by the township and like shall be reserved to the applicant.

8. Cancellation of Existing Conditions of Title.

(a) The applicant shall at his own expense, obtain the cancellation of the following existing condition:—

"subject to the reservation in favour of the said Francis Roderick Dainville Struben and Rosemary Patricia Krause (born Struben) married as aforesaid, and their Successors in Title as owners of the Remaining Extent of the said Portion 42 of the said farm, measuring as such 257·8756 morgen of a servitude of pipe line for the conveyance of water over the above-mentioned property from the Moreleta Spruit north-east of the beacon E indicated on the Diagram S.G. No. 2423/56 annexed to Deed of Transfer No. 2423/56 annexed to Deed of Transfer No. 12870/1956 dated 30th May, 1956, to the reservoir north-west of the beacon K indicated on the said Diagram S.G. No. A.2423/56, and with the right to the existing piping connection the existing ram in the said spruit with the said reservoir;"

(b) The applicant shall obtain the cancellation of the conditions imposed in terms of section eleven (6) of Act No. 21 of 1940.

9. Zoning.

The township shall not be proclaimed before the town planning scheme has been modified.

10. Streets.

(a) The applicant shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the applicant wholly or partially from this obligation after reference to the Townships Board and the local authority.

(b) The streets shall be named to the satisfaction of the local authority.

11. Endowment.

The applicant shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section twenty-seven of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing 16½% (sixteen and a half per cent) on land value only of all erven disposed of by the applicant by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of

oorgedra ingevolge artikel *vier-en-twintig* van daardie Ordonnansie); sodanige waarde bereken te word soos op die datum waarop dit aldus van die hand gesit word en vasgestel te word op die wyse uiteengesit in genoemde paragraaf (d).

Die applikant moet geouditeerde, gedetailleerde kwaataalstate, saam met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike owerheid, aan die plaaslike owerheid verstrek.

Die plaaslike owerheid of enige beamppte deur hom behoorlik daartoe gemagtig, besit die reg om op alle redelike tye die applikant se boeke betreffende die vreemding van erwe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike owerheid of beamppte moet die applikant alle boeke en stukke, wat vir so 'n inspeksie en ouditering nodig is, voorlê. Indien geen sodanige gelde gedurende 'n tydperk van drie maande ontvang is nie, kan die plaaslike owerheid 'n verklaring waarin melding daarvan gemaak word, in plaas van 'n geouditeerde staat aanneem.

12. Beskikking oor bestaande titelvoorraades.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorraades en servitutes, as daar is, insluitende die voorbehoud van mineraal regte, maar uitgesonderd die servitut vir kraglyndoeleindes ten gunste van die Stadsraad van Pretoria volgens Notariële Akte No. 463/1931S wat nie die dorpsgebied raak nie en die volgende servitut wat net Erwe Nos. 11 en 14 en 'n straat in die dorp raak:

"subject to the right in favour of the said Transferee and her Successors in Title of the above-mentioned property to the water in the borehole situate on the remaining extent of the said Portion 42 of the said farm immediately to the east of the existing irrigation furrow running alongside the eastern boundary of the said property between the beacons G and H as indicated on the said Diagram S.G. No. A.2423/56 and to the right to conduct water therefrom to the said property by means of a pipe line."

13. Toegang.

(a) Die applikant moet, coreenkomstig regulasie 93 van die Padordonnansie No. 22 van 1957, 'n behoorlike uitlegontwerp (geteken teen 'n skaal van 1 duim-40 voet) van die toegang tussen Erwe Nos. 13 en 15, indien vir goedkeuring deur die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement.

Die applikant moet hierdie toegang vir 'n afstand van 75 voet vanaf die middel van Pad No. 38, op sy onkoste bou en teer volgens planne en spesifikasies deur die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement goedgekeur.

(b) Geen erwe mag verkoop word alvorens aan die vereistes van subklousule (a) hierbo voldoen is nie.

14. Oprigting van heining of ander versperring.

Die applikant moet, ten opsigte van Erwe Nos. 13, 15, 16 en 17 langs lyne X-13a-13b-13c-J en Y-15b-15c-15d-16a-17b soos aangedui op die algemene plan op eie koste 'n heining of ander versperring tot bevrediging van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement laat oprig wanneer dit deur hom vereis word en moet sodanige heining of ander versperring in goeie toestand hou tot tyd en wyl hierdie verantwoordelikheid deur die plaaslike owerheid oorgeneem word: Met dien verstande dat die applikant se verantwoordelikheid vir die onderhoud daarvan ophou wanneer die verantwoordelikheid vir die onderhoud van die strate in die dorp deur die plaaslike owerheid oorgeneem word.

15. Nakoming van voorraades.

Die applikant moet die stigtingsvoorraades nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvoorraades en enige ander voorraades genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word: Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enigeen van die verpligtings te ontheft en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaam van persone te laat berus.

section *twenty-four* of that Ordinance); such value to be calculated as at the date of such disposal and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicant to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority. The local authority or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicant's books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority, or official, the applicant shall produce all such books and papers as may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period, the local authority may, in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect.

12. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven must be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding the servitude for power main purposes in favour of the City Council of Pretoria, in terms of Notarial Deed No. 463/1931S which does not affect the township area and the following servitude which affects Erven Nos. 11 and 14 and a street in the township only:

"subject to the right in favour of the said Transferee and her Successors in Title of the above-mentioned property to the water in the borehole situate on the remaining extent of the said Portion 42 of the said farm immediately to the east of the existing irrigation furrow running alongside the eastern boundary of the said property between the beacons G and H as indicated on the said Diagram S.G. No. A.2423/56 and to the right to conduct water therefrom to the said property by means of a pipe line."

13. Access.

(a) The applicant shall, in accordance with Regulation 93 of the Roads Ordinance, No. 22 of 1957, submit a suitable disposition plan (drawn to a scale of 1 inch-40 feet) of the access between Erven Nos. 13 and 15, for approval by the Director, Transvaal Roads Department.

The applicant shall at his expense build and tar this access for a distance of 75 feet from the middle of Road No. 38, according to plans and specifications approved of by the Director, Transvaal Roads Department.

(b) No erven shall be sold before the requirements of sub-clause (a) above, have been complied with.

14. Erection of Fence or other Barrier.

The applicant shall, in respect of Erven Nos. 13, 15, 16 and 17 along lines X-13a-13b-13c-J and Y-15b-15c-15d-16a-17b as indicated on the general plan at his own expense erect a fence or other barrier to the satisfaction of the Director, Transvaal Roads Department when required to do so by him and shall maintain such fence or other barrier in good order and repair until such time as this responsibility is taken over by the local authority: Provided that the applicant's responsibility for the maintenance thereof shall cease when the responsibility for the maintenance of the streets in the township is taken over by the local authority.

15. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931: Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B—TITELVOORWAARDEN.

1. Die erwe met sekere uitsonderings.

Die erwe met uitsondering van—

- (i) erwe wat vir Staats- of Proviniale doeleindeste verkry word; en
- (ii) erwe wat vir munisipale doeleindeste verkry word, mits die Administrateur in oorleg met die Dorperaad die doeleindeste waarvoor sodanige erwe nodig is, goedgekeur het—

is onderworpe aan die verdere voorwaardes hierna genoem:

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe gemagtig is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorwaardes en enige ander voorwaardes genoem in artikel *ses-en-vyftig bis* van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.
- (b) Planne en spesifikasies van alle geboue en van alle veranderings of aanbousels daarvan moet ingedien word by die plaaslike owerheid wie se skriftelike goedkeuring verkry moet word voordat daar met bouwerkzaamhede 'n aanvang gemaak word. Alle geboue of veranderings of aanbousels daarvan moet binne 'n redelike tydperk na die aanvang daarvan voltooi word.
- (c) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die aantreklikheid van die omgewing benadeel nie.
- (d) Nog die eienaar, nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleindeste in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike owerheid.
- (e) Behalwe met die toestemming van die plaaslike owerheid mag geen dier, soos omskryf in die Skutregulasies, van plaaslike besture, op die erf aan gehou word nie.
- (f) Geen geboue van hout en/of sink of geboue van rou grondstene mag op die erf opgerig word nie.
- (g) Behalwe met die skriftelike toestemming van die plaaslike owerheid en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die plaaslike owerheid ople, mag nog die die eienaar nog enige bewoner van die erf putte of boortgate op die erf sink of enige ondergrondse water daaruit put nie.
- (h) Waar dit volgens die mening van die plaaslike owerheid ondoenlik is om neerslagwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n openbare straat toe af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige neerslagwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienars van erwe met 'n hoër ligging, van waar die neerslagwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pypplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig vind om aan te lê of te bou om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.
- (j) Die erf mag slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis op te rig: Met dien verstande dat, met die toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad en die plaaslike owerheid, 'n plek van openbare goedsdiensoefening of 'n plek van onderrig, 'n gemeenskapsaal, 'n inrigting of ander geboue wat in 'n woongebied huis op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat die plaaslike owerheid sodanige ander geboue waarvoor in 'n goedgekeurde Dorpsaanlegskema voorsiening gemaak word, kan toelaat, behoudens die voorwaardes van die Skema waargevalgens die toestemming van die plaaslike owerheid vereis word.

B—CONDITIONS OF TITLE.

1. The Erven with Certain Exceptions.

The erven with the exception of—

- (i) such erven as may be acquired for State or Provincial purposes; and
- (ii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator, after consultation with the Townships Board, has approved the purposes for which such erven are required—

shall be subject to the further conditions, hereinafter set forth:—

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised in writing by the Administrator shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section *fifty-six bis* of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purposes of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) Plans and specifications of all buildings and of all alterations or additions thereto shall be submitted to the local authority whose approval, in writing, shall be obtained before the commencement of building operations. All buildings or alterations or additions thereto shall be completed within a reasonable time after commencement.
- (c) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (d) Neither the owner nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.
- (e) Except with the consent of the local authority, no animal as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations, shall be kept on the erf.
- (f) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
- (g) Except with the written approval of the local authority and subject to such conditions as the local authority may impose neither the owner nor any occupier of the erf shall sink any wells or boreholes thereon or abstract any subterranean water therefrom.
- (h) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher lying erven direct to a public street, the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipeline or drain which the owner of such lower lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.
- (j) The erf shall be used for the erection of a dwelling-house only: Provided that, with the consent of the Administrator after reference to the Townships Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, social hall, institution or other buildings, appertaining to a residential area may be erected on the erf: Provided further that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved Town-planning Scheme, subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required.

- (k) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.
- (l) Behalwe met die toestemming van die Administrateur wat sodanige voorwaardes as wat hy nodig ag kan voorskryf, mag nie meer as een woonhuis met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is, op die erf opgerig word nie: Met dien verstande dat as die erf onderverdeel word of as dit of enige gedeelte daarvan gekonsolideer word met enige ander erf of gedeelte van 'n erf, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrateur van toepassing gemaak mag word op elke gevolglike gedeelte of gekonsolideerde gebied.
- (i) Die waarde van die woonhuis, sonder buitegeboue, wat op die erf opgerig word, moet minstens R6,000 wees;
 - (ii) die hoofgebou, wat 'n voltooid gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig is en eers later voltooi sal word nie, moet gelyktydig met, of vóór, die buitegeboue opgerig word.
- (m) Indien die erf omhein of op 'n ander wyse toegevoeg word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal opgerig en onderhou word tot voldoening van die plaaslike owerheid.
- (n) Behalwe met die skriftelike toestemming van die plaaslike owerheid moet die dakke van alle geboue wat op die erf opgerig word, gemaak wees van teëls, dakspane, leiklip, dekgras of beton.

2. Boulyne.

Benewens die voorwaardes hierbo uiteengesit, is onderstaande erwé aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) *Erwe Nos. 1 tot 12 en 14.*—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 25 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.
- (b) *Erf No. 13.*—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 40 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.
- (c) *Erf No. 15.*—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 40 voet van die suidelike en westelike grense en minstens 25 voet van die noordelike grens daarvan geleë wees.
- (d) *Erwe Nos. 16 en 17.*—Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 40 voet van die suidelike grens en minstens 25 voet van die noordelike grens daarvan geleë wees.

3. Erwe onderworpe aan spesiale voorwaardes.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is onderstaande erwé aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) *Erf No. 1.*—Die erf is onderworpe aan 'n serwituut ses voet wyd, vir dreineringsdoeleindes ten gunste van die plaaslike owerheid, soos aangewys op die algemene plan.
- (b) *Erf No. 13.*—Toegang tot die erf is beperk tot die gedeelte noord van punt X op die noordoostelike grens, soos aangedui op die algemene plan.
- (c) *Erf No. 15.*—Toegang tot die erf is beperk tot die gedeelte noord van punt Y op die noordwestelike grens en die noordelike grens, soos aangedui op die algemene plan.
- (d) *Erwe Nos. 16 en 17.*—Toegang tot die erf is beperk tot sy noordelike grens.

(k) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.

(l) Except with the consent of the Administrator who may prescribe such conditions as he may deem necessary, not more than one dwelling-house, together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith, shall be erected on the erf: Provided that if the erf is subdivided or it or any portion of it is consolidated with any other erf or portion of an erf, this condition may with the consent of the Administrator be applied to each resulting portion or consolidated area.

(i) The dwelling-house, exclusive of out-buildings, to be erected on the erf shall be of the value of not less than R6,000;

(ii) the main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with, or before, the erection of the outbuildings.

(m) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

(n) Except with the consent in writing of the local authority, the roofs of all buildings to be erected on the erf shall be of tiles, shingles, slate, thatch or concrete.

2. Building Lines.

In addition to the conditions set out above, the undermentioned erven shall be subject to the following conditions:—

- (a) *Erven Nos. 1 to 12 and 14.*—Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be situated not less than 25 feet from the boundary thereof abutting on a street.
- (b) *Erf No. 13.*—Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf, shall be situated not less than 40 feet from the boundary thereof abutting on a street.
- (c) *Erf No. 15.*—Buildings, including outbuildings hereafter erected on the erf shall be situated not less than 40 feet from the southern and western boundaries and not less than 25 feet from the northern boundary thereof.
- (d) *Erven Nos. 16 and 17.*—Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be situated not less than 40 feet from the southern boundary and not less than 25 feet from the northern boundary thereof.

3. Erven Subject to Special Conditions.

In addition to the relevant conditions set out above, the undermentioned erven shall be subject to the following conditions:—

- (a) *Erf No. 1.*—The erf shall be subject to a servitude, six feet wide, for drainage purposes, in favour of the local authority, as shown on the general plan.
- (b) *Erf No. 13.*—Access to the erf shall be limited to the portion north of point X on the north-eastern boundary, as indicated on the general plan.
- (c) *Erf No. 15.*—Access to the erf shall be limited to the portion north of point Y on the north-western boundary and the northern boundary, as indicated on the general plan.
- (d) *Erven Nos. 16 and 17.*—Access to the erf shall be limited to its northern boundary.

4. Servituit vir riolerings- en ander munisipale doeleinades.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is alle erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:—

- (a) Die erf is onderworpe aan 'n servituit vir riolerings- en ander munisipale doeleinades, ten gunste van die plaaslike owerheid, ses voet breed, langs net een van sy grense soos bêpaal deur die plaaslike owerheid, uitgesonderd 'n straatgrens.
- (b) Geen gebou of ander bouwerk mag binne die voor- genoemde servituitgebied opgerig word nie en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige servituit of binne 'n afstand van ses voet daarvan geplant word nie.
- (c) Die plaaslike owerheid is geregtig om enige materiaal wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige ríoohoofpypleidings en ander werke wat hy volgens goeddunke noodsaklik agt tydelik te plaas op die grond wat aan die voornoemde servituit grens; en voorts is die plaaslike owerheid geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir die voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike owerheid enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige ríoohoofpypleidings en ander werke veroorsaak word.

5. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdrukings die betekenis wat aan hulle geheg word:—

- (i) "Applicant" beteken Bernardus Johannes Roode en sy opvolgers in titel tot die dorp.
- (ii) "Woonhuis" beteken 'n huis wat ontwerp is vir gebruik as 'n woning deur een gesin.

6. Staats- en munisipale erwe.

As 'n erf benodig word, soos beoog in klosule B 1 (i) en (ii) hiervan, in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike owerheid, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van die voornoemde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur in oorleg met die Dorperaad bepaal.

No. 76 (Administrateurs-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal ingevolge subartikel (3) van artikel *veertien* van die Ordonnansie tot Instelling van 'n Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede, 1943, die Administrateur by proklamasie van tyd tot tyd die regsgebied van die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede kan verklein;

En nademaal dit wenslik geag word om 'n sekere gebied uit die regsgebied van genoemde Raad te sny ten einde die gebied aldus uitgesny by the Munisipaliteit Meyerton in te lyf;

So is dit dat ek, kragteris en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (3) van artikel *veertien* van die Ordonnansie tot Instelling van 'n Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede, 1943, aan my verleen word by hierdie Proklamasie proklameer dat die regsgebied van die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede verklein word deur die uitsnyding daaruit van die gebiede omskryf in die bygaande Bylae, met ingang van 1 Julie 1963.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Elfde dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrateur van die Provincie Transvaal.

T.A.L.G. 3/2/97.

4. Servitude for Sewerage and other Municipal Purposes.

In addition to the relevant conditions set out above, all erven shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf shall be subject to a servitude, six feet wide in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary, as determined by the local authority.
- (b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within a distance of six feet thereof.
- (c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

5. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:—

- (i) "Applicant" means Bernardus Johannes Roode and his successors in title to the township.
- (ii) "Dwelling-house" means a house designed for use as a dwelling by a single family.

6. State and Municipal Erven.

Should any erf required as contemplated in clause B 1 (i) and (ii) hereof, come into the possession of any person other than the State or the local authority such erf shall thereupon be subject to such of the afore-mentioned or such other conditions as may be decided by the Administrator after consultation with the Townships Board.

No. 76 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas in terms of sub-section (3) of section *fourteen* of the Peri-Urban Areas Health Board Ordinance, 1943, the Administrator may from time to time by proclamation diminish the area of jurisdiction of the Peri-Urban Areas Health Board;

And whereas it is deemed expedient to excise a certain area from the said Board's area of jurisdiction in order to incorporate the area so excised in the Municipality of Meyerton;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (3) of section *fourteen* of the Peri-Urban Areas Health Board Ordinance, 1943, I do by this my Proclamation proclaim that the area of jurisdiction of the Peri-Urban Areas Health Board shall be diminished by the excision therefrom of the areas described in the Schedule hereto, with effect from 1st July, 1963.

Given under my Hand at Pretoria on this Eleventh day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.

T.A.L.G. 3/2/97.

BYLAE.

GESONDHEIDSRAAD VIR BUISTE-STEDELIKE GEBIEDE.—OMSKRYWING VAN GEBIEDE WAT UIT DIE RAAD SE REGSGBIED GESNY WORD.

(1) Orphir-landbouhoeves soos aangetoon op Algemene Plan L.G. No. A.1496/43.

(2) Die dorp Meyerton Farms soos aangetoon op Algemene Platte L.G. No. A.735/09 en L.G. No. A.3231/25.

(3) Die dorp Riversdale soos aangetoon op Algemene Platte L.G. No. A.2085/05 en L.G. No. A.366/32, met uitsluiting uif hierdie gebied van Persele Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 8, 10, 11, 12 en Boundaryweg, reeds binne die Municipality Meyerton geleë.

(4) Die dorp Rothdene soos aangetoon op Algemene Plan L.G. No. A.5786/39.

(5) Die dorp Kliprivier soos aangetoon op Algemene Plan L.G. No. A.1387/38.

No. 77 (Administrators-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal artikel *vyf-en-veertig* van die Onderwysordonnansie 1953, bepaal dat enige provinsiale onderwysinrigting (uitgenome 'n laerskool) in die Eerste Bylae by genoemde Ordonnansie ingesluit kan word;

En nademaal dit dienstig geag word om die Capricorn High School, geleë in die Skoolraadsdistrik van Pietersburg, in Deel (A) van die Eerste Bylae by genoemde Ordonnansie in te sluit;

En nademaal die bepalings van artikel *vyf-en-veertig* van genoemde Ordonnansie nagekom is;

So is dit dat ek, ingevolge en kragtens die bevoegdheid my in artikel *vyf-en-veertig* van genoemde Ordonnansie verleen, hierby die Capricorn High School, geleë in die Skoolraadsdistrik van Pietersburg, in Deel (A) van die Eerste Bylae by genoemde Ordonnansie insluit.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Negende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrator van die Provincie Transvaal.
T.O.In. 1345-1.

No. 78 (Administrators-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal Dorpsaanlegskema No. 1, 1954, van die Stadsraad van Randburg by Proklamasie No. 241 van 1954, ingevolge artikel *drie-en-veertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, goedgekeur is;

En nademaal dit wenslik geag word om genoemde dorpsaanlegskema in sekere opsigte te wysig;

So is dit dat ek, kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by artikel *ses-en-veertig* van genoemde Ordonnansie aan my verleen word, hierby verklaar dat Dorpsaanlegskema No. 1, 1954, van die Stadsraad van Randburg hierby gewysig word soos aangedui op die skemaklusoules en kaart No. 3, in bewaring gehou deur die Sekretaris van die Dorperaad, Pretoria, en die Stadsklerk, Randburg; hierdie wysiging staan bekend as Ferndale/Fontainebleau-dorpsaanlegskema No. 1/3.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Ses-tiende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-sestig.

F. H. ODENDAAL,
Administrator van die Provincie Transvaal.
T.A.D. 5/2/16/3.

SCHEDULE.

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.—DESCRIPTION OF AREAS EXCISED FROM THE BOARD'S AREA OF JURISDICTION.

(1) Orphir Agricultural Holdings as represented by General Plan S.G. No. A.1496/43.

(2) Meyerton Farms Township as represented by General Plans S.G. No. A.735/09 and S.G. No. A.3231/25.

(3) Riversdale Township as represented by General Plan S.G. No. A.2085/05 and S.G. No. A.366/32, but excluding from this area Lots Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 8, 10, 11, 12 and Boundary Road, already situated within Meyerton Municipality.

(4) Rothdene Township as represented by General Plan S.G. No. A.5786/39.

(5) Kliprivier Township as represented by General Plan S.G. No. A.1387/38.

No. 77 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is provided by section *forty-five* of the Education Ordinance, 1953, that any provincial educational institution (other than a primary school) may be included in the First Schedule to the Said Ordinance;

And whereas it is deemed expedient to include the Capricorn High School situated in the School Board District of Pietersburg, in Part (A) of the First Schedule to the said Ordinance;

And whereas the provisions of section *forty-five* of the said Ordinance have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section *forty-five* of the said Ordinance, I hereby include the Capricorn High School, situated in the School Board District of Pietersburg, in Part (A) of the First Schedule to the said Ordinance.

Given under my Hand at Pretoria on this Ninth day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.O.In. 1345-1.

No. 78 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas the Town-planning Scheme No. 1, 1954, of the Town Council of Randburg was approved by Proclamation No. 241 of 1954, in terms of section *forty-three* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931;

And whereas it is deemed expedient to amend the said Town-planning Scheme in certain respects;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section *forty-six* of the said Ordinance, I hereby declare that Town-planning Scheme No. 1, 1954, of the Town Council of Randburg is hereby amended as indicated in the scheme clauses and Map No. 3, filed with the Secretary of the Townships Board, Pretoria, and the Town Clerk, Randburg; this amendment is known as Ferndale/Fontainebleau Town-planning Scheme No. 1/3.

Given under my Hand at Pretoria on this Sixteenth day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

F. H. ODENDAAL,
Administrator of the Province of Transvaal.
T.A.D. 5/2/16/3.

No. 79 (Administrateurs-), 1963.]

PROKLAMASIE

DEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal die Pensionarisbystands-wysigingsordinansie, 1963, deur die Provinciale Raad van Transvaal aangeneem is;

En nademaal die Staatspresident-in-rade ingevolge artikel *nege-en-tig* van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961, in genoemde Ordonnansie toegestem het;

En nademaal by artikel *negentig* van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961, aan my die bevoegdheid verleen word om 'n ordonnansie, waarin die Staatspresident-in-rade toegestem het, af te kondig;

So is dit dat ek hierby genoemde Ordonnansie, wat hieronder gedruk is, afkondig.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Tweeen-twintigste dag van Maart Eenduisend Negehonderd Drie-en-sestig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Waarnemende Administrateur van die
Provinsie Transvaal.

T.A.A. 3/1/53/4.

ORDONNANSIE NO. 1 VAN 1963.

(Toestemming verleent op 20 Maart 1963.)

(Afrikaanse eksemplaar deur die Staatspresident onderteken.)

'N ORDONNANSIE

Tot wysiging van die Pensionarisbystandsordonnansie, 1959.

DIE Provinciale Raad van Transvaal VERORDEN AS VOLG:—

Wysiging van artikel 3 van Ordonnansie 32 van 1959.

1. (1) Artikel *drie* van die Pensionarisbystandsordonnansie, 1959, word hierby gewysig deur subartikels (2) en (3) deur die volgende subartikels te vervang:

- .. (2) Ondanks andersluidende bepalings in subartikel (1) vervat maar onderworpe aan sodanige voorwaarde as wat die Administrateur van tyd tot tyd bepaal, kan aan elke persoon in daardie subartikel genoem, 'n bonus betaal word van hoogstens—
 - (a) twintig persent van sy jaargeld indien die jaargeld met ingang van 'n datum voor die eerste dag van Oktober 1953 betaalbaar geword het;
 - (b) vyftien persent van sy jaargeld indien die jaargeld met ingang van 'n datum na die dertigste dag van September 1953 maar voor die eerste dag van Oktober 1958 betaalbaar geword het;
 - (c) tien persent van sy jaargeld indien die jaargeld met ingang van 'n datum na die dertigste dag van September 1958 maar voor die eerste dag van Oktober 1962 betaalbaar geword het of word;
 - (d) sewe en 'n halfpersent van sy jaargeld indien die jaargeld met ingang van 'n datum na die dertigste dag van September 1962 maar voor die eerste dag van Oktober 1965 betaalbaar word; of
 - (e) vyf persent van sy jaargeld indien die jaargeld met ingang van 'n datum na die dertigste dag van September 1965 betaalbaar word

en vir die toepassing van hierdie subartikel beteken jaargeld, waar die betrokke persoon gedeelte van sy jaargeld omgeset het, die jaargeld soos verminder deur sodanige omsetting.

No. 79 (Administrator's), 1963.]

PROCLAMATION

BY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas the Pensioners' Assistance Amendment Ordinance, 1963, has been passed by the Provincial Council of Transvaal;

And whereas the State President-in-Council has, in terms of the provisions of section *eighty-nine* of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961, assented to the said Ordinance;

And whereas power is vested in me by section *ninety* of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961, to promulgate an ordinance assented to by the State President-in-Council;

Now, therefore, I do hereby promulgate the said Ordinance, which is printed hereunder.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-second day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-three.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Deputy-Administrator of the Province
of Transvaal.

T.A.A. 3/1/53/4.

ORDINANCE NO. 1 OF 1963.

(Assented to on 20th March, 1963.)

(Afrikaans copy signed by the State President.)

AN ORDINANCE

To amend the Pensioners' Assistance Ordinance, 1959.

BE IT ENACTED by the Provincial Council of Transvaal as follows:—

1. (1) Section *three* of the Pensioners' Assistance Ordinance, 1959, is hereby amended by the substitution for sub-sections (2) and (3) of the following sub-sections:

- .. (2) Notwithstanding anything to the contrary contained in sub-section (1) but subject to such conditions as the Administrator may from time to time determine, every person referred to in that sub-section, may be paid a bonus not exceeding—
 - (a) twenty per cent of his annuity if the annuity became payable with effect from a date prior to the first day of October, 1953;
 - (b) fifteen per cent of his annuity if the annuity became payable with effect from a date after the thirtieth day of September, 1953, but prior to the first day of October, 1958;
 - (c) ten per cent of his annuity if the annuity became or becomes payable with effect from a date after the thirtieth day of September, 1958, but prior to the first day of October, 1962;
 - (d) seven and one-half per cent of his annuity if the annuity becomes payable with effect from a date after the thirtieth day of September, 1962, but prior to the first day of October, 1965; or
 - (e) five per cent of his annuity if the annuity becomes payable with effect from a date after the thirtieth day of September, 1965,

and for the purposes of this sub-section annuity, where the person concerned has commuted portion of his annuity, means the annuity as reduced by such commutation.

(3) Waar die jaargeld of 'n deel van die jaargeld van iemand aan wie 'n bonus ingevolge subartikel (2) betaalbaar word, uit 'n pensioenfonds betaalbaar is, word soveel van daardie bonus as wat nie vyf persent van die bedrag van die pensioen of deel daarvan, na gelang van die geval, te boven gaan nie, teen die betrokke pensioenfonds en die balans van daardie bonus, as daar is, teen die provinsiale inkomstefonds in rekening gebring."

(2) Subartikel (1) word geag op die eerste dag van April 1962 in werking te getree het, en kan met ingang van daardie datum toegepas word ten opsigte van iemand wat op daardie datum in lewe was en wat op of na daardie datum 'n jaargeld in subartikel (1) van artikel *drie* van die Pensionarisbystandsordinansie, 1959, bedoel, ontvang het of daarop geregtig was.

Kort titel. 2. Hierdie Ordonnansie heet die Pensionarisbystands-wysigingsordinansie, 1963.

(3) Where the annuity or any portion of the annuity of a person to whom a bonus becomes payable under sub-section (2) is payable from a pension fund, so much of that bonus as does not exceed five per cent of the amount of such annuity or portion thereof, as the case may be, shall be charged to the pension fund in question, and the balance, if any, of that bonus shall be charged to the provincial revenue fund."

(2) Sub-section (1) shall be deemed to have come into operation on the first day of April, 1962, and may be applied with effect from that date in respect of any person who was alive on that date and who on or after that date was in receipt of or entitled to an annuity referred to in sub-section (1) of section *three* of the Pensioners' Assistance Ordinance, 1959.

2. This Ordinance shall be called the *Pensioners' Assistance Amendment Ordinance, 1963.*

PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS.

Onderstaande kennisgewings wat betrekking het op die administrasie van die Provincie Transvaal word op gesag van die Administrateur vir algemene inligting gepubliseer.

L. DU RAND,
Waarnemende Provinciale Sekretaris.
Kantoor van die Administrateur van Transvaal, Pretoria.

Administrateurskennisgewing No. 208.] [27 Maart 1963.
VERLEGGING EN VERBREDING VAN DISTRIKS-PAD NO. 1715, STANDERTON DISTRIK.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur na ondersoek en verslag deur die Padraad van Standerton goedgekeur het dat Distrikspad No. 1715 oor die plase Uitkyk No. 377—I.S., Rouxland No. 348—I.S., Dwars-In-Die-Weg No. 350—I.S. en Rietspruit No. 347—I.S., Distrik Standerton, ooreenkomsdig paraagraaf (d) van subartikel (1) van artikel *vyf* en artikel *drie* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), verlê en verbreed word na 80 Kaapse voet soos aangegetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 051-057-23/22/1715 Vol. II.

PROVINCIAL ADMINISTRATION.

ADMINISTRATOR'S NOTICES.

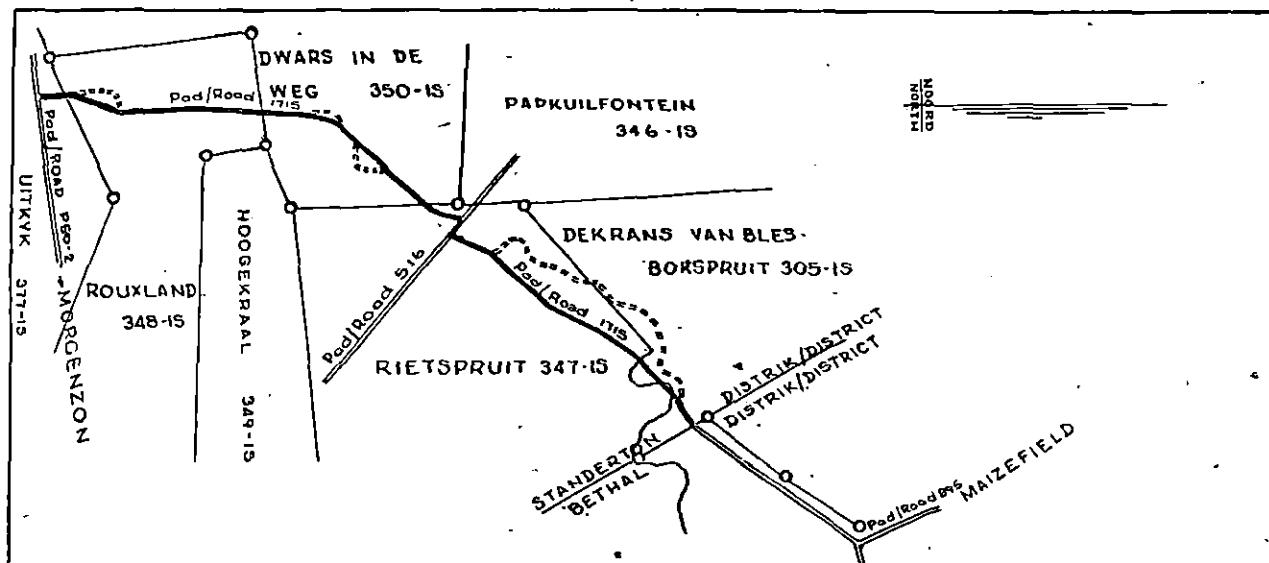
The following notices relating to the administration of the Province of the Transvaal are published under the authority of the Administrator for general information.

L. DU RAND,
Acting Provincial Secretary.
Office of the Administrator of Transvaal, Pretoria.

Administrator's Notice No. 208.] [27 March 1963.
DEVIATION AND WIDENING OF DISTRICT ROAD
No. 1715, STANDERTON DISTRICT.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved after investigation and report by the Road Board of Standerton, that District Road No. 1715 traversing the farms Uitkyk No. 377—I.S., Rouxland No. 348—I.S., Dwars-In-Die-Weg No. 350—I.S. and Rietspruit No. 347—I.S., District of Standerton, shall be deviated and widened to 80 Cape feet in terms of paragraph (d) of sub-section (1) of section *five* and section *three* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 051-057-23/22/1715 Vol. II.



D.P. 051-057-23/22/1715

VERWYSING

Pad geopen en verbreed

REFERENCE

Road opened and widened

Pad gesluit

=====

Road closed

Bestaande paale

=====

Existing roads

Administrateurskennisgewing No. 207.]

[27 Maart 1963.

OPENING, VERLEGGING EN VERBREDING VAN
OPENBARE PAD, DISTRIK POTCHEFSTROOM.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, na ondervroeg en verslag deur die Padraad van Potchefstroom, goedkeuring verleen het kragtens die bepalings van paragrawe (b), (c) en (d) van subartikel (1) van artikel vyf en artikel drie van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), dat die openbare pad oor Mooibank Nedersetting, Harpington Kleinhoeves en die plase Harpington No. 461—I.Q., Potchefstroom Dorp en Dorpsgronde No. 435—I.Q., Welgevonden No. 417—I.P., Uitval No. 418—I.P. en Kromdraai No. 420—I.P., Distrik Potchefstroom geopen, verlê en verbreed word na 80 Kaapse voet soos aangedui op meegaande sketsplan.

D.P. 07-072/23/17/Sub. II.

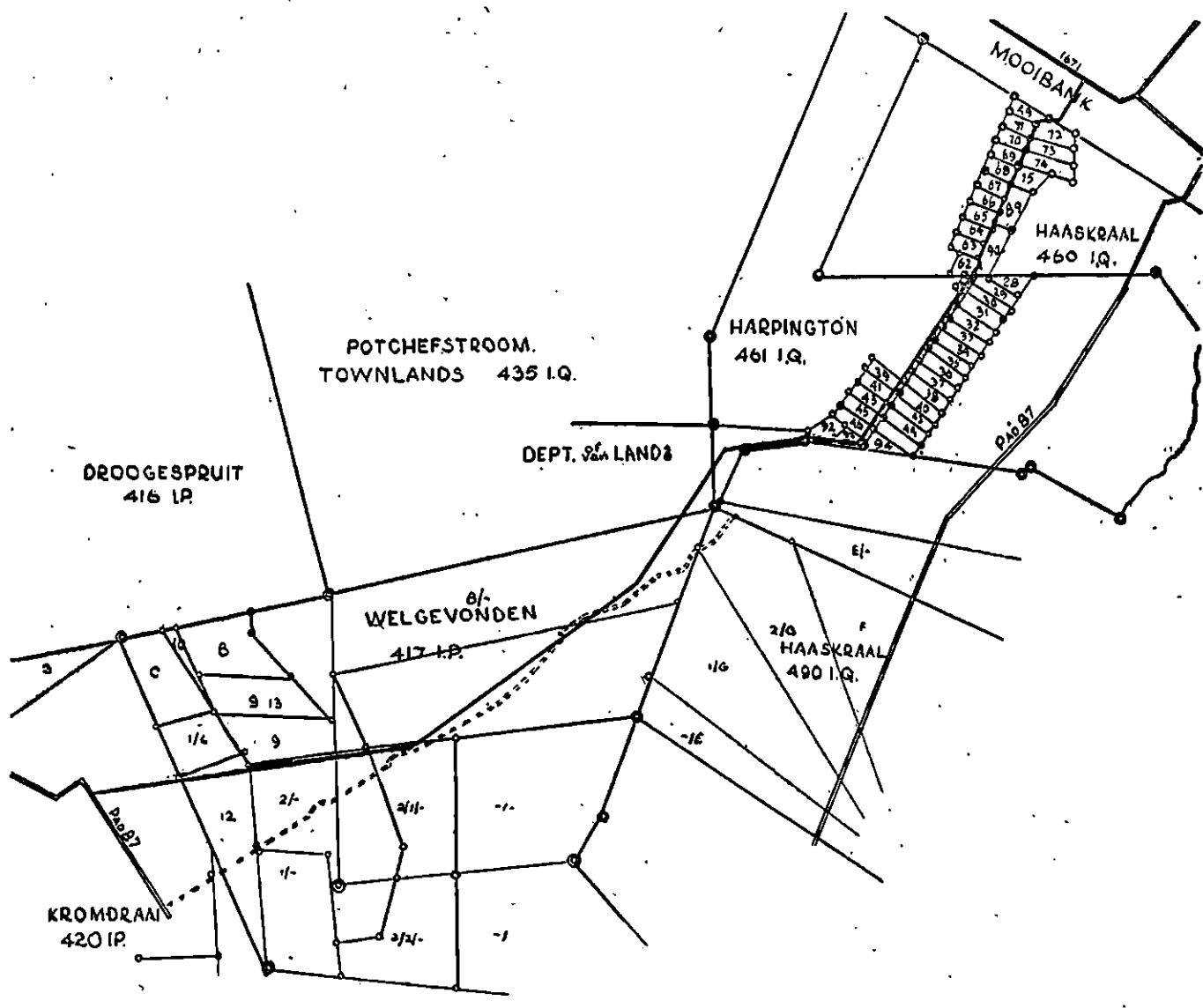
Administrator's Notice No. 207.]

[27 March 1963.

OPENING, DEVIATION AND WIDENING OF
PUBLIC ROAD, DISTRICT OF POTCHEFSTROOM.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Potchefstroom, in terms of paragraphs (b), (c) and (d) of sub-section (1) of section five and section three of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), that the public road traversing Mooibank Settlement, Harpington small holdings and the farms Harpington No. 461—I.Q., Potchefstroom Town and Townlands No. 435—I.Q., Welgevonden No. 417—I.P., Uitval No. 418—I.P. and Kromdraai No. 420—I.P., District of Potchefstroom, shall be opened, deviated and widened to 80 Cape feet as shown on the sketch plan subjoined hereto.

D.P. 07-072/23/17/Sub. II.



REFERENCE

Road opened and widened to 80 Cape ft.

Road Closed = = = = =

Existing Road

VERWYSING

Pad geopen en verbreed na 80 Kaapse voet.

Pad gesluit

Bestaande pad.

Administrateurskennisgewing No. 209.]

[27 Maart 1963.

PADREËLINGS OP DIE PLAAS VREDENBURG
No. 256—I.O., DISTRIK SCHWEIZER RENEKE.

Met betrekking tot Administrateurskennisgewing No. 68 van 30 Januarie 1963, word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat dit die Administrateur behaag om ooreenkomsdig subartikel (6) van artikel nege-en-twintig van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die padreëlings, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 07-074S-23/24/V.7.

23-3690136

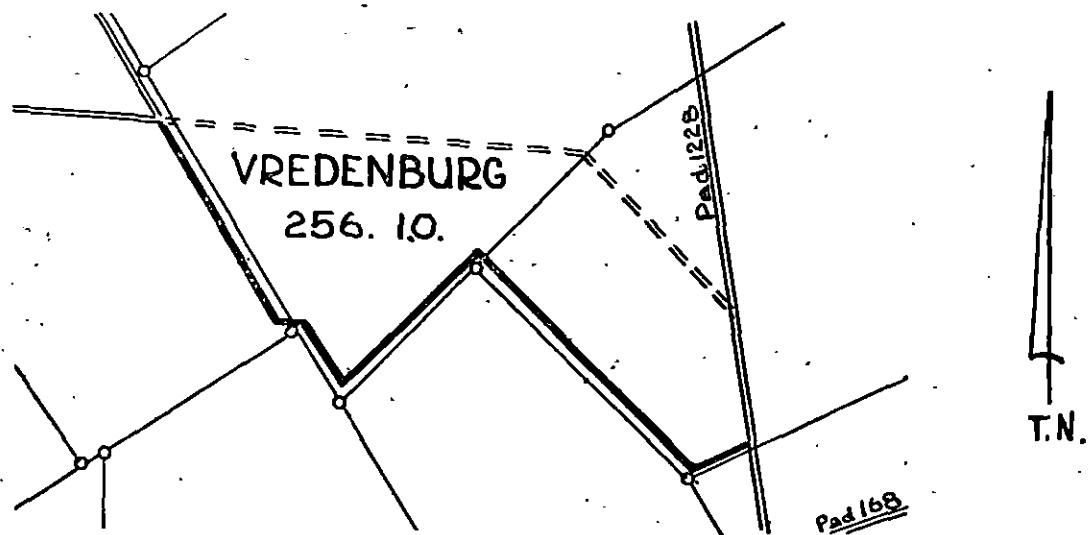
Administrator's Notice No. 209.]

[27 March 1963.

ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM VREDEN-
BURG No. 256—I.O., DISTRICT OF SCHWEIZER
RENEKE.

With reference to Administrator's Notice No. 68 of 30th January, 1963, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased, under the provisions of sub-section (6) of section twenty-nine of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve the road adjustments, shown on the subjoined sketch plan.

D.P. 07-074S-23/24/V.7.



<u>REFERENCE</u>	<u>VERWYSING</u>
Road opened	Pad geopen
Road closed	Pad gesluit
Existing roads	Bestaande paaie

Administrateurskennisgewing No. 210.] [27 Maart 1963.
PADREELINGS OP DIE PLAAS KLIPFONTEIN No. 450—I.R., DISTRIK HEIDELBERG.

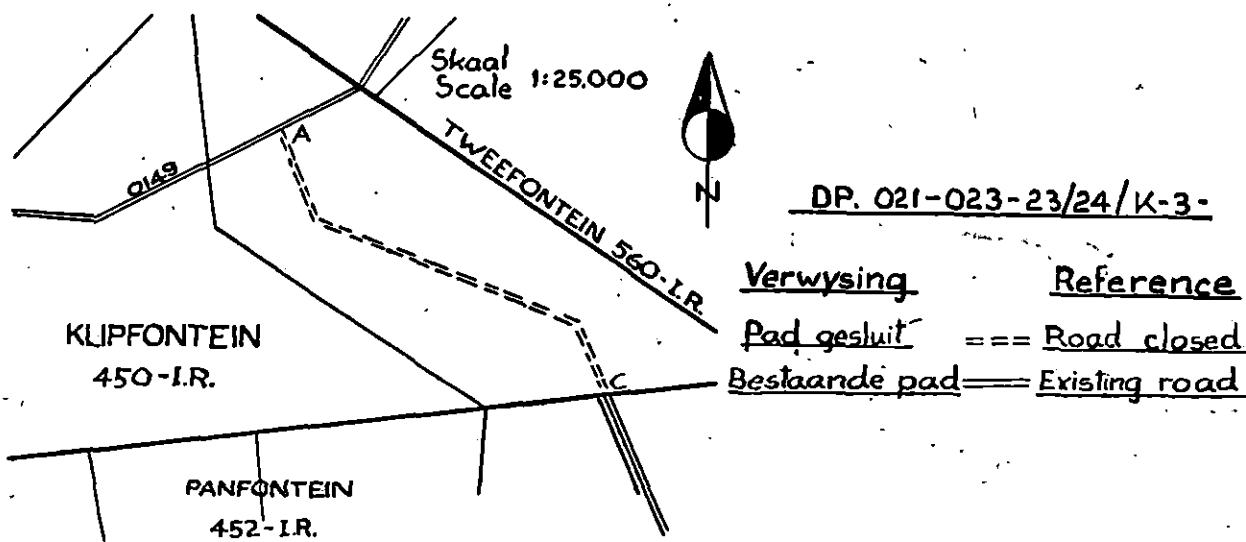
Met betrekking tot Administrateurskennisgewing No. 45 van 23 Januarie 1963, word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administreleur behaag om ooreenkomsdig subartikel (6) van artikel *nege-en-twintig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedkeuring te heg aan die padreelings soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 021-023-23/24/K.3.

Administrator's Notice No. 210.] [27 March 1963.
ROAD ADJUSTMENTS ON THE FARM KLIPFONTEIN No. 450—I.R., DISTRICT OF HEIDELBERG.

With reference to Administrator's Notice No. 45 of the 23rd January, 1963, it is hereby notified for general information that the Administrator is pleased under the provisions of sub-section (6) of section *twenty-nine* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), to approve the road adjustments shown on the subjoined sketch plan.

D.P. 021-023-23/24/K.3.



Administrateurskennisgewing No. 211.] [27 Maart 1963.
VERLEGGING EN VERBREDING.—DISTRIKSPAD,
DISTRIK RUSTENBURG.

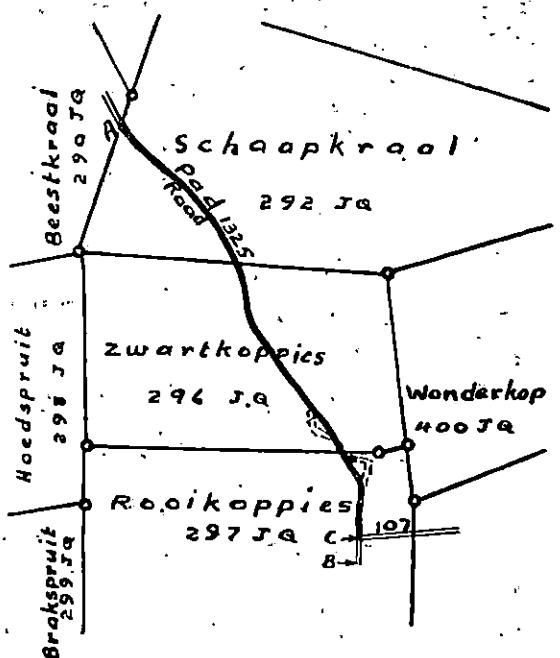
Dit word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administreleur, na ondersoek en verslag deur die Padraad van Rustenburg, goedgekeur het dat Distrikspad No. 1325, oor die plase Schaapkraal No. 292—J.Q., Zwartkoppies No. 296—J.Q. en Rooikoppies No. 297—J.Q., distrik Rustenburg, soos op bygaande sketsplan aangetoon word, ingevolge paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel *vyf* en artikel *drie* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), verlê en verbreed word.

D.P. 08-082-23/22/1325.

Administrator's Notice No. 211.] [27 March 1963.
DEVIATION AND WIDENING.—PUBLIC ROAD,
DISTRICT OF RUSTENBURG.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Rustenburg, that public Road No. 1325, traversing the farms Schaapkraal No. 292—J.Q., Zwartkoppies No. 296—J.Q. and Rooikoppies No. 297—J.Q., District of Rustenburg, shall be deviated and widened in terms of paragraph (d) of sub-section (1) of section *five* and section *three* of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as indicated on the sketch plan subjoined hereto.

D.P. 08-082-23/22/1325.

**DP-O8-O82-23/22/1325****VERWYSING : REFERENCE**

Pad verle en — **Road deviated and**
Verbread 80Kyt. — **Widened 80 C.ft.**

N Pad gesluit — **Road closed**

Bestaande pad — **Existing road**

B=C 50 K.yt. reserwe **B=C 50 C.ft. reserve**

Administrateurskennisgewing No. 212.]

[27 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT GROBLERSDAL.—WYSIGING VAN VERORDENINGE OP DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.

Die Administrator publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *negentig* van genoemde Ordonnansie goed-gekeur is:—

MUNISIPALITEIT GROBLERSDAL.—WYSIGING VAN VERORDENINGE OP DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.

Die Verordeninge op die Lewering van Elektrisiteit van die Munisipaliteit van Groblersdal, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 643 van 4 September 1957, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Deel III van die Elektrisiteitstarief te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„Tarief vir dienste uitgevoer of verleen deur die Raad.

1. Vir enige diens wat deur die Raad uitgevoer word ingevolge die bepalings van hierdie verordeninge en waarvoor die verbruiker verantwoordelik of aanspreeklik is, is die volgende geldende aan die Raad betaalbaar:—

	R c
(a) Heraansluiting van toevoer	0 75
(b) Toets van meter	2 00
(c) Heraansluiting weens nie-betaling van rekening	1 00
(d) Herstel van munisipale smeltdraad	2 00

Tarief vir Diensaansluitings.

2. Die tarief vir gewone bogondse diensaansluitings tot 'n maksimum van 100 voet van die Raad se hooftoevoer-leidings af, is as volg:—

	R c
(a) Enkelfase (twee drade)	20 55
(b) Driefase (vier drade)	43 35

Vir langer afstande as 100 voet of waar bykomende pale nodig is, is die tarief bogemelde plus arbeidskoste en die koste van bykomende materiaal.

Alle aansluitings vir swaarder belading as die gewone beligting en huishoudelike toerusting, sal met 'n meer-fasige toevoer aan die verbruiker se eindpunt verbind word en in alle geval ooreenkomsdig die goedkeuring van die Raad.

Administrator's Notice No. 212.]

[27 March 1963.

GROBLERSDAL MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

GROBLERSDAL MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

Amend the Electricity Supply By-laws of the Groblersdal Municipality, published under Administrator's Notice No. 643, dated the 4th September, 1957, as amended, by the deletion of Part III of the Electricity Tariff and the substitution therefor of the following:—

“Tariff for Service Performed or Rendered by the Council.

1. For any service performed by the Council in terms of the provisions of these by-laws and for which the consumer shall be responsible or liable, the following fees shall be payable to the Council:—

	R c
(a) Reconnection of supply	0 75
(b) Testing of meter	2 00
(c) Reconnection for non-payment of account	1 00
(d) Repairing municipal fuse	2 00

Tariff for Service Connections.

2. The tariff for ordinary overhead service connections up to a maximum of 100 feet from the Council's supply mains shall be as follows:—

	R c
(a) Single-phase (2 wires)	20 55
(b) Three-phase (4 wires)	43 35

For distances further than 100 feet or where additional poles are necessary, the tariff shall be the above mentioned plus labour cost and the cost of additional material.

All connections for heavier load than the usual lighting and domestic equipment will be connected to the consumer's terminal with a multiphase supply and in any case in accordance with the Council's approval.

Elektrisiteitsleweringstarief.

3. Die gelde-deur die verbruiker betaalbaar vir die lewering van elektrisiteit is as volg:

Woonhuse.—Vir die toepassing van hierdie tarief beteken die woord „kamer” die volgende:

- (a) Elke kamer wat bedraad is in 'n gebou, of dit in gebruik is of nie, word as 'n kamer beskou.
- (b) Indien die vloeroppervlakte van 'n kamer of 'n vertrek in 'n gebou 300 vierkante voet oorskry, word elke 300 vierkante voet of gedeelte daarvan as 'n kamer beskou.
- (c) 'n Kombuis, spens, badkamer, gang, spoelkloset en 'n ingangsportaal word nie as 'n kamer beskou nie mits die vloeroppervlakte van bogenoemde nie 100 vierkante voet oorskry nie.

Indien 'n stoep gebruik word as 'n slaapvertrek of heeltemal toegemaak is deur glas, word dit as 'n kamer beskou.

Tarief A.—Woonhuse en woonstelle.

- (i) (a) 'n Basiese vordering van 55c per kamer per maand.
- (b) 'n Minimum vordering van R1 per maand.
- (ii) Alle eenhede verbruik teen 1·5c per eenheid.

Tarief B.—Kafees, Slaghuse, Hotelle, Losieshuse, Garages, Werkswinkels, Bioskope, Handelsbanke, Bakhuise, Winkels, Kantore, Store en Industrieë.

- (i) (a) 'n Basiese vordering van 55c per 200 vierkante voet of gedeelte daarvan, tot en met 4,000 vierkante voet, binnevloerruimte.
- (b) Indien die vloeroppervlakte 4,000 vierkante voet oorskry, word die balans bereken teen 55c per 400 vierkante voet of gedeelte daarvan.
- (c) 'n Minimum vordering van R1 per maand.
- (ii) Alle eenhede verbruik teen 1·5c per eenheid.

Tarief C.—Skole, kosuisse en hospitale.

- (i) 'n Basiese vordering van 55c per 800 vierkante voet of gedeelte daarvan, binnevloerruimte.
- (ii) Alle eenhede verbruik teen 1·5c per eenheid.

Tarief D.—Kerke, kerksale, sportklubs en tydelike verbruikers.

- (i) 'n Basiese vordering van R2 per maand.
- (ii) Alle eenhede verbruik teen 1·5c per eenheid.

Tarief E.—Kragverbruikers.

Bo en behalwe die basiese vordering soos neerge-lê in item (i) (a) van tarief B, 'n bykomende vordering van 55c per geïnstalleerde perdekrag of gedeelte daarvan, per maand.

Tarief F.—Munisipaliteit.

Alle eenhede verbruik wat dit kos.

Tarief G.—Alternatiewe tarief vir enige verbruiker van elektriese stroom.

- (i) 'n Basiese vordering van R2 per maand.
- (ii) Alle eenhede verbruik teen 5c per eenheid."

T.A.L.G. 5/36/59.

Administrateurskennisgewing No. 213.]

[27 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT MEYERTON.—VERANDERING VAN GRENSE.

Die Administrator het in die uitoefening van die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (7) van artikel nege van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die grense van die Munisipaliteit Meyerton verander-deur die inlywing van die gebiede omskryf in die Bylae hiervan, met ingang van 1 Julie 1963.

T.A.L.G. 3/2/97.

Electricity Supply Tariff.

3. The fees payable by consumers for the supply of electricity shall be as follows:

Domestic Consumers.—For the purpose of this tariff the word "room" means the following:

- (a) Every wired room in a building, whether used or unused, shall be regarded as a room.
- (b) Should the floor area of a room or compartment in a building exceed 300 square feet, every 300 square feet or part thereof shall be regarded as a room.
- (c) A kitchen, pantry, bathroom, passage, w.c. and entrance hall shall not be regarded as a room, provided the floor area in each of the above cases shall not exceed 100 square feet.

Should the stoep be used as a sleeping porch, or be totally glass enclosed, it shall be regarded as a room.

Tariff A.—Domestic Consumers and Flats.

- (i) (a) A basic charge of 55c per room per month.
- (b) A minimum charge of R1 per month.
- (ii) All units consumed at 1·5c per unit.

Tariff B.—Cafés, Butcher Shops, Hotels, Boarding-houses, Garages, Workshops, Bioscopes, Commercial Banks, Bakeries, Shops, Offices, Stores and Industries.

- (i) (a) A basic charge of 55c for every 200 square feet or part thereof up to, and including 4,000 square feet internal floor area.
- (b) If the floor area exceeds 4,000 square feet the balance shall be charged at 55c for every 400 square feet or part thereof.
- (c) A minimum charge of R1 per month.
- (ii) All units consumed at 1·5c per unit.

Tariff C.—Schools, Hostels and Hospitals.

- (i) A basic charge of 55c for every 800 square feet or part thereof internal floor area.
- (ii) All units consumed at 1·5c per unit.

Tariff D.—Churches, Church Halls, Sports Clubs, and Temporary Consumers.

- (i) A basic charge of R2 per month.
- (ii) All units consumed at 1·5c per unit.

Tariff E.—Power Consumers.

Over and above the basic charge as contemplated by item (i) (a) of tariff B, an additional charge of 55c per installed horse power or part thereof per month.

Tariff F.—Municipality.

All units consumed at cost.

Tariff G.—Alternative Tariff for any Consumer of Electric Current.

- (i) A basic charge of R2 per month.
- (ii) All units consumed at 5c per unit."

T.A.L.G. 5/36/59.

Administrator's Notice No. 213.]

[27 March 1963.

MEYERTON MUNICIPALITY.—ALTERATION OF BOUNDARIES.

The Administrator has in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (7) of section nine of the Local Government Ordinance, 1939, altered the boundaries of the Municipality of Meyerton by the inclusion therein of the areas described in the Schedule hereto, with effect from 1st July, 1963.

T.A.L.G. 3/2/97.

BYLAE.**MUNISIPALITEIT MEYERTON.—GEBIEDE INGELYF.**

1. Orphir-landbouhoeves soos aangetoon op Algemene Plan L.G. No. A.1496/43.
2. Die dorp Meyerton Farms soos aangetoon op Algemene Planne L.G. No. A.735/09 en L.G. No. A.3231/25.
3. Die dorp Riversdale soos aangetoon op Algemene Planne L.G. No. A.2085/05 en L.G. No. A.366/32 met uitsluiting uit hierdie gebied van Perselle Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 8, 10, 11, 12 en Boundaryweg, reeds binne die Munisipaliteit Meyerton geleë.
4. Die dorp Rothdene soos aangetoon op Algemene Plan L.G. No. A.5786/39.
5. Die dorp Kliprivier soos aangetoon op Algemene Plan L.G. No. A.1387/38.

Administrateurskennisgewing No. 214.] [27 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT AMSTERDAM.—WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

MUNISIPALITEIT AMSTERDAM.—WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Die Watervoorsieningsverordeninge van die Munisipaliteit Amsterdam aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 371 van 6 Junie 1962 word hierby gewysig deur subitem (a) van item I van Bylae I te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

- ..(a) Waar water beskikbaar is deur middel van 'n koppelpyp en meter, vir die eerste 1,000 gellings of gedeelte daarvan wat in enige besondere maand verbruik word, R1, of enige water verbruik is of nie.”

T.A.L.G. 5/104/44.

Administrateurskennisgewing No. 215.] [27 Maart 1963.

REGISTRASIE VAN ONGEDIERTE-UITROEIINGSKLUB.**ORDONNANSIE No. 25 VAN 1949.**

Ingevolge paragraaf (a) van subartikel (4) van artikel *drie* van die Ordonnansie op die Uitroeëing van Ongedierte, 1949, word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat dit die Administrateur behaag het om die klub in die bygaande Bylae genoem te regstreer as ongedierte-uitroeingsklub, ten opsigte van die gebied daar-in vermeld.

BYLAE.*Naam van
Distrik.
ongedierte-
uitroeings-
klub.**Please ten opsigte waarvan Klub geregistreer is.*

- Potchef-stroom Witkop.... Witkop No. 475—I.Q.
1. Gedeelte H.
 2. ½de aandeel in resterende gedeelte van Gedeelte L.
 3. Resterende gedeelte van Gedeelte A van gedeelte.
 4. Gedeelte 23 van gedeelte van Gedeelte K.
 5. Gedeelte M.
 6. ½de aandeel in resterende gedeelte van Gedeelte L.
 7. Gedeelte B.
 8. Gedeelte 19 van gedeelte van Gedeelte J.
 9. Resterende gedeelte van Gedeelte J.
 10. Halwe aandeel van resterende gedeelte van Gedeelte G.
 11. Gedeelte F.
 12. Resterende gedeelte van Gedeelte 2 van Gedeelte A.
 13. Gedeelte 35 (gedeelte van Gedeelte 2 van Gedeelte A).

SCHEDULE.**MEYERTON MUNICIPALITY.—AREAS INCORPORATED.**

1. Orphir Agricultural Holdings as represented by General Plan S.G. No. A.1496/43.
2. Meyerton Farms Township as represented by General Plans S.G. No. A.735/09 and S.G. No. A.3231/25.
3. Riversdale Township as represented by General Plan S.G. No. A.2085/05 and S.G. No. A.366/32, but excluding from this area Lots Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 8, 10, 11, 12 and Boundary Road, already situated within the Meyerton Municipality.
4. Rothdene Township as represented by General Plan S.G. No. A.5786/39.
5. Kliprivier Township as represented by General Plan S.G. No. A.1387/38.

Administrator's Notice No. 214.]

[27 March 1963.

AMSTERDAM MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws; which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

AMSTERDAM MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO WATER SUPPLY BY-LAWS.

Amend the Water Supply By-laws of the Amsterdam Municipality, published under Administrator's Notice No. 371, dated 6th June, 1962, by the deletion of sub-item (a) of item I of Schedule I and the substitution therefor of the following:—

- “(a) Where water is available by means of a connecting pipe and meter, for the first 1,000 gallons or part thereof consumed in any one month R1, whether or not water is consumed.”

T.A.L.G. 5/104/44.

Administrator's Notice No. 215.]

[27 March 1963.

REGISTRATION OF VERMIN DESTRUCTION CLUB.**ORDINANCE No. 25 OF 1949.**

In terms of paragraph (a) of sub-section (4) of section *three* of the Vermin Destruction Ordinance, 1949, it is hereby notified for general information that the Administrator has been pleased to register the club listed in the Schedule hereto as a vermin club in respect of the area specified therein.

SCHEDULE.

<i>District.</i>	<i>Name of Vermin Club.</i>	<i>Farms in respect of which Club is registered.</i>
Potchef-stroom	Witkop....	Witkop No. 475—I.Q.

1. Portion H.
2. ½th Share in remaining portion of Portion L.
3. Remaining portion of Portion A of portion.
4. Portion 23 of portion of Portion K.
5. Portion M.
6. ½th Share in remaining portion of Portion L.
7. Portion B.
8. Portion 19 of portion of Portion J.
9. Remaining portion of Portion J.
10. Half share of remaining portion of Portion G.
11. Portion F.
12. Remaining portion of Portion 2 of Portion A.
13. Portion 35 (portion of Portion 2 of Portion A).

Distrik.	Naam van ongedierte-uittroeiings-klub.	Place ten opsigte waarvan klub geregistreer is.	District.	Name of Vermin Club.	Farms in respect of which Club is registered.
					14. Gedeelte C. 15. $\frac{1}{8}$ de aandeel in resterende gedeelte van gedeelte. 16. Gedeelte 32 van gedeelte van Gedeelte L. 17. Gedeelte 1 van Gedeelte A van gedeelte. 18. Resterende gedeelte van gedeelte. Brakfontein No. 476—I.Q. 1. $\frac{1}{8}$ de aandeel van resterende gedeelte. 2. Gedeelte 1 van Gedeelte Z. 3. Gedeelte 2 van Gedeelte Z. 4. Resterende Gedeelte Z. 5. $\frac{1}{8}$ ste aandeel in Gedeelte J. 6. Gedeelte V. 7. Gedeelte 36 van gedeelte van Gedeelte O. 8. Gedeelte 37 van gedeelte van Gedeelte O. 9. $\frac{1}{8}$ de aandeel in resterende gedeelte. 10. Gedeelte 58 van gedeelte van Gedeelte O. 11. Resterende gedeelte van Gedeelte O. 12. $\frac{1}{8}$ de aandeel van resterende gedeelte. 13. Resterende gedeelte van Gedeelte 43. 14. Gedeelte 47 ('n gedeelte van Gedeelte N). 15. $\frac{1}{8}$ ste aandeel in resterende gedeelte van plaas. 16. $\frac{1}{8}$ ste aandeel in Gedeelte J. 17. Gedeelte M. 18. Gedeelte 48 (gedeelte van Gedeelte N). 19. $\frac{1}{8}$ ste aandeel in resterende gedeelte. Orbietjiesfontein No. 569—I.Q. 1. Gedeelte van gedeelte. 2. Resterende gedeelte van gedeelte. 3. Gedeelte A van gedeelte. Bronkhorstfontein No. 566—I.Q. 1. Gedeelte L. 2. Resterende gedeelte van Gedeelte M (bevattende drie gedeeltes).
					14. Portion C. 15. $\frac{1}{8}$ th Share in remaining portion of portion. 16. Portion 32 of portion of Portion L. 17. Portion 1 of Portion A of portion. 18. Remaining portion of portion.
					Brakfontein No. 476—I.Q. 1. $\frac{1}{8}$ th Share of remaining portion. 2. Portion 1 of Portion Z. 3. Portion 2 of Portion Z. 4. Remaining portion of Portion Z. 5. $\frac{1}{8}$ th Share in Portion J. 6. Portion V. 7. Portion 36 of portion of Portion O. 8. Portion 37 of portion of Portion O. 9. $\frac{1}{8}$ th Share in remaining portion. 10. Portion 58 of portion of Portion O. 11. Remaining portion of Portion O. 12. $\frac{1}{8}$ th Share of remaining portion. 13. Remaining portion of Portion 43. 14. Portion 47 (a portion of Portion N). 15. $\frac{1}{8}$ th Share in remaining portion of farm. 16. $\frac{1}{8}$ th Share in Portion J. 17. Portion M. 18. Portion 48 (portion of Portion N). 19. $\frac{1}{8}$ th Share in remaining portion.
					Orbietjiesfontein No. 569—I.Q. 1. Portion of portion. 2. Remaining portion of portion. 3. Portion A of portion.
					Bronkhorstfontein No. 566—I.Q. 1. Portion L. 2. Remaining portion of Portion M (including three portions).

Administrateurskennisgewing No. 216.] [27 Maart 1963.
MUNISIPALITEIT BRAKPAN.—HERNUWING VAN HANDELSLISENSIES.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge sub- artikel (6) van artikel *nege-en-tig* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat hy ingevolge daardie sub- artikel goedgekeur het dat die Stadsraad van Brakpan sy Licensie- en Verkeershoof of, by sy afwesigheid die Assistent-Lisensiehoof magtig om alle aansoeke om hervuwing van lisensies, permiite of magtiging ooreenkomsdig die bepalings van die Verordeninge Betreffende Lisensies en Beheer oor Besighede, namens die Raad te oorweeg.

T.A.L.G. 17/46.

Administrateurskennisgewing No. 217.] [27 Maart 1963.
MUNISIPALITEIT EDENVALE.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE:

Ingevolge artikel *tien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Edenvale 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die bede dat hy die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (5) van artikel *nege* van genoemde Ordonnansie uitoefen en die grense van die Municipaliteit Edenvale verander deur die opneming daar- in van die gebied wat in bygaande Bylae omskryf word.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant* aan die Administrateur 'n teenpetisie voor te le, met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/13.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT EDENVALE.—GEBIED INGEELYF TE WORD.
Die volgende gedeeltes van die plaas Rietfontein No. 63—I.R., landdrosdistrik, Germiston:—

1. Resterende gedeelte van Gedeelte 69 (Brooklands) ('n gedeelte van Gedeelte 21), groot 10·0000 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.2372/22,

Administrator's Notice No. 216.] [27 March 1963.
BRAKPAN MUNICIPALITY—RENEWAL OF TRADING LICENCES.

The Administrator publishes hereby, in terms of subsection (6) of section *eighty-nine* of the Local Government Ordinance, 1939, that he has, in terms of that sub-section approved that the Town Council of Brakpan may authorise its Licence and Traffic Chief, or in his absence, the Assistant Licence Chief, to consider all applications for renewal of licences, permits or authority in terms of the By-laws Relating to Licences and Business Control, on behalf of the Council."

T.A.L.G. 17/46.

Administrator's Notice No. 217.] [27 March 1963.
MUNICIPALITY OF EDENVALE.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES.

Notice is hereby given, in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Edenvale has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (5) of section *nine* of the said Ordinance alter the boundaries of the Municipality of Edenvale by the inclusion therein of the area described in the Schedule hereto.

It shall be competent for all persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator a counter-petition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

T.A.L.G. 3/2/13.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF EDENVALE.—AREA PROPOSED TO BE INCLUDED.

The following portions of the farm Rietfontein No. 63—I.R., Magisterial District of Germiston:—

1. Remaining extent of Portion 69 (Brooklands) (a portion of Portion 21), in extent 10·0000 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.2372/22

- aangeheg aan Transportakte No. 9711/22, voorheen bekend as resterende gedeelte van Gedeelte a genoem Brooklands van Gedeelte 4 van gedeelte.
2. Gedeelte 219 ('n gedeelte van Gedeelte 69), groot 10·0000 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.2243/37, voorheen bekend as Gedeelte 2 van Gedeelte a genoem Brooklands van Gedeelte 4 van gedeelte.
 3. Gedeelte 204 ('n gedeelte van Gedeelte 69), groot 80·0000 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.1411/36 voorheen bekend as Gedeelte 1 van Gedeelte a genoem Brooklands van Gedeelte 4 van gedeelte.
 4. Gedeelte 220 ('n gedeelte van Gedeelte 25), groot 16·2680 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.4013/37 voorheen bekend as Gedeelte 1 van gedeelte van Gedeelte D van Oostelike Gedeelte.
 5. Gedeelte 270 ('n gedeelte van Gedeelte 25), groot 8·2467 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.5142/40 voorheen bekend as Gedeelte 270 ('n gedeelte van Gedeelte D van Oostelike Gedeelte).
 6. Resterende gedeelte van Gedeelte 25 ('n gedeelte van Gedeelte 1), groot 112·3553 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.3271/20, geheg aan Transportakte No. 9599/21 voorheen bekend as resterende gedeelte van Gedeelte D van Oostelike Gedeelte.
 7. Resterende gedeelte van Gedeelte 19 ('n gedeelte van Gedeelte 6), groot 33·4229 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.3265/20 geheg aan Transportakte No. 8563/25 voorheen bekend as resterende gedeelte van Gedeelte 4 van gedeelte.
 8. Resterende gedeelte van Gedeelte 110 ('n gedeelte van Gedeelte 22), groot 28·3180 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.1558/29 geheg aan Transportakte No. 8424/40 voorheen bekend as resterende gedeelte van Gedeelte C van Gedeelte C van Oostelike Gedeelte.
 9. Resterende gedeelte van Gedeelte 22 ('n gedeelte van Gedeelte 1), groot 15·0000 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.1557/29 geheg aan Transportakte No. 32728/44 voorheen bekend as restant van Gedeelte C van Oostelike Gedeelte.
 10. Gedeelte 291 ('n gedeelte van Gedeelte 22), groot 15·0000 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.3639/45, voorheen bekend as Gedeelte 291 ('n gedeelte van Gedeelte C van Oostelike Gedeelte).
 11. Gedeelte 223 ('n gedeelte van Gedeelte 109), groot 29·0794 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.5002/37, voorheen bekend as Gedeelte 1 van Gedeelte A van Gedeelte C van die Oostelike Gedeelte.
 12. Resterende gedeelte van Gedeelte 109 ('n gedeelte van Gedeelte 22), groot 29·0794 morg, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.1556/29, geheg aan Transportakte No. 7965/38, voorheen bekend as Gedeelte A van Gedeelte C van Oostelike Gedeelte.

- annexed to Deed of Transfer No. 9711/22 formerly known as remaining extent of Portion a called Brooklands of Portion 4 of portion.
2. Portion 219 (a portion of Portion 69), in extent 10·0000 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.2243/37 formerly known as Portion 2 of Portion a (called Brooklands) of Portion 4 of portion.
 3. Portion 204 (a portion of Portion 69), in extent 80·0000 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.1411/36 formerly known as Portion 1 of Portion a called Brooklands of Portion 4 of portion.
 4. Portion 220 (a portion of Portion 25), in extent 16·2680 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.4013/37 formerly known as Portion 1 of Portion D of Eastern Portion.
 5. Portion 270 (a portion of Portion 25), in extent 8·2467 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.5142/40 formerly known as Portion 270 (a portion of Portion D of Eastern Portion).
 6. Remaining Extent of Portion 25 (a portion of Portion 1), in extent 112·3553 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.3271/20 annexed to Deed of Transfer No. 9599/21 formerly known as remaining extent of Portion D of Eastern Portion.
 7. Remaining extent of Portion 19 (a portion of Portion 6), in extent 33·4229 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.3265/20 annexed to Deed of Transfer No. 8563/25 formerly known as remaining extent of Portion 4 of portion.
 8. Remaining extent of Portion 110 (a portion of Portion 22), in extent 28·3180 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.1558/29 annexed to Deed of Transfer No. 8424/40 formerly known as remaining extent of Portion C of Portion C of Eastern Portion.
 9. Remaining extent of Portion 22 (a portion of Portion 1), in extent 15·0000 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.1557/29 annexed to Deed of Transfer No. 32728/44 formerly known as remainder of Portion C of Eastern Portion.
 10. Portion 291 (a portion of Portion 22), in extent 15·0000 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.3639/45 formerly known as Portion 291 (a portion of Portion C of Eastern Portion).
 11. Portion 223 (a portion of Portion 109), in extent 29·0794 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.5002/37 formerly known as Portion 1 of Portion A of Portion C of the Eastern Portion.
 12. Remaining extent of Portion 109 (a portion of Portion 22), in extent 29·0794 morgen, as represented by Diagram S.G. No. A.1556/29 annexed to Deed of Transfer No. 7965/38 formerly known as Portion A of Portion C of Eastern Portion.

27-3-10

Administrateurskennisgewing No. 218.]

[27 Maart, 1963.

MUNISIPALITEIT WITRIVIER.—WYSIGING VAN VERORDENINGE OP DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.

Die Administreleur publiseer hierby ingevolle artikel honderd-en-een van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolle artikel nege-en-negentig van genoemde Ordonnansie goedkeur is:—

MUNISIPALITEIT WITRIVIER.—WYSIGING VAN VERORDENINGE OP DIE LEWERING VAN ELEKTRISITEIT.

Die Verordeninge op die Lewering van Elektrisiteit van die Munisipaliteit Witrivier, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 236 van 17 Maart 1954, soos gewysig, word hierby verder as volg gewysig:—

1. Deur Deel IV „Elektrisiteitsleweringstarief” (Buite Munisipale Gebied) te skrap.

Administrator's Notice No. 218.]

[27 March 1963.

WHITE RIVER MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section one hundred and one of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section ninety-nine of the said Ordinance:—

WHITE RIVER MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

Amend the Electricity Supply By-laws of the White River Municipality, published under Administrator's Notice No. 236, dated the 17th March, 1954, as amended, as follows:—

1. By the deletion of Part IV “Electricity Supply Tariff” (Outside the Municipality).

2. Deur die volgende item by Deel III in te voeg:—
Hernommer items 8, 9, 10 en 11 om dan items 9, 10, 11 en 12 onderskeidelik te lees.

„Verbruikers buite munisipale gebied.”

8. (a) 'n Diensheffing van R4 per maand;
(b) 'n maandelikse verbruiksgeld van 75 cent per ampère van die maksimum verbruik geregistreer tussen twee agtereenvolgende aflesings van die verbruiksmeter en *pro rata* vir enige gedeelte van 'n ampère gebaseer op 'n tydtussenpoos van 20 minute van die verbruiksmeter; plus
(c) 1·5 cent per eenheid vir alle elektrisiteit wat gedurende enige maand verbruik word;
(d) enige verbruiker moet 'n basiese bedrag van R10 per maand betaal vir 'n toevoer ingevolge hierdie paragraaf of elektrisiteit ter waarde hiervan verbruik word, al dan nie."

T.A.L.G. 5/36/74.

DIVERSE.

KENNISGEWING No. 41 VAN 1963.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP HEIDELBERG UITBREIDING No. 6 (NYWERHEIDS).

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Heidelberg aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Langlaagte No. 186—I.R., distrik Heidelberg, wat bekend sal wees as Heidelberg Uitbreiding No. 6.

Die voorgestelde dorp lê suidwes van en grens aan die dorp Heidelberg.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinialegebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 13 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 42 VAN 1963.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MORNINGSIDE UITBREIDING No. 17.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Leslie Hugh Mellor aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Zandfontein No. 42—I.R., distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Morningside Uitbreiding No. 17.

Die voorgestelde dorp lê op Hoewe No. 69, oos van en grensende aan East Road, Morningside-landbouhoeves,

2. By the addition to Part III of the following item:—
Renumber items 8, 9, 10 and 11 to read items 9, 10, 11 and 12 respectively.

“Consumers Outside Municipal Area.”

8. (a) A service charge of R4 per month;
(b) a monthly demand charge of 75 cents per ampere of the maximum demand registered under intervals between successive readings of the demand meter and *pro rata* for any portion of an ampere, based upon a 20-minute time interval of the demand meter; plus
(c) 1·5 cents per unit for all electricity consumed in any one month;
(d) the basic monthly payment by any consumer taking supply under this tariff shall be R10 whether energy to this value is consumed or not."

T.A.L.G. 5/36/74.

MISCELLANEOUS.

NOTICE No. 41 OF 1963.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF HEIDELBERG EXTENSION No. 6 (INDUSTRIAL) TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by the Town Council of Heidelberg for permission to lay out a township on the farm Langlaagte No. 186—I.R., District of Heidelberg, to be known as Heidelberg Extension No. 6.

The proposed township is situated south-west of and abuts Heidelberg Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 13th March, 1963.

13-20-27

NOTICE No. 42 OF 1963.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF MORNINGSIDE EXTENSION No. 17 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Leslie Hugh Mellor for permission to lay out a township on the farm Zandfontein No. 42—I.R., District of Johannesburg, to be known as Morningside Extension No. 17.

The proposed township is situated on Holding No. 69, east of and abuts East Road, Morningside Agricultural Holdings.

Die aansoek met die betrokke plante, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinialegebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vervoer in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vervoer in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuigenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingediend word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 13 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 43 VAN 1963.

LICHTENBURG-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/8.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Lichtenburg aansoek gedoen het om Lichtenburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1953, soos volg te wysig:

(1) Deur die byvoeging van die volgende nuwe voorbehoudsbepaling (iv) by klousule 24:—

„Op Erwe Nos. 310, 389 en 390, Lichtenburg, sal geen hoogtebeperking van toepassing wees ten opsigte van nywerheidsgeboue of besigheidsgeboue indien dit toegelaat word nie.”

(2) Deur die byvoeging van die volgende nuwe voorbehoudsbepaling (1) (iii) by klousule 25:—

„Op Erwe Nos. 310, 389 en 390, Lichtenburg, mag nywerheidsgeboue of besighede, indien toegelaat, 80 persent van die erfoppervlakte beslaan.”

(3) Deur die byvoeging van 'n nuwe klousule wat voorstiening sal maak vir die verpligte afskuinsing van hoeke wanneer erwe onderverdeel word.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Lichtenburg-dorpsaanlegskema No. 1/8 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Lichtenburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinialegebou, Pretoriestraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 26 April 1963, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 13 Maart 1963.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 13th March, 1963.

13-20-27

NOTICE No. 43 OF 1963.

LICHTENBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/8.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Lichtenburg has applied for Lichtenburg Town-planning Scheme No. 1, 1953, to be amended as follows:

(1) By the addition of the following new proviso (iv) to clause 24:—

“On Erven Nos. 310, 389 and 390, Lichtenburg Township, no height restriction shall apply to industrial buildings or business premises, if permitted.”

(2) By the addition of the following new proviso (1) (iii) to clause 25:—

“On Erven Nos. 310, 389 and 390, Lichtenburg Township, industrial buildings or business premises, if permitted, may cover 80 per cent of the site.”

(3) By the addition of a new clause which will provide for the compulsory splaying of corners in the event of erven being sub-divided.

This amendment will be known as Lichtenburg Town-planning Scheme No. 1/8. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Lichtenburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoriestraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 26th April, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 13th March, 1963.

13-20-27

KENNISGEWING NO. 44 VAN 1963.

JOHANNESBURG-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/94.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg in opdrag van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, aansoek gedoen het om Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1, 1946, te wysig deur die herindeling van Gedeelte N van Erf No. 2343, dorp Houghton Estate, van „Spesiale Woon“ na „Algemene Woon“.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/94 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk, Johannesburg, en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 26 April 1963, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 13 Maart 1963.

KENNISGEWING NO. 45 VAN 1963.

VEREENIGING-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/20.

Hierby word, ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Vereeniging aansoek gedoen het om Vereeniging-dorpsaanlegskema No. 1, 1956, te wysig om die oprigting van woonhuise en woongeboue aan die agterkant van geboue of gedeeltes van geboue wat vir ander doeleindes gebruik word, te reguleer, en om die toelaatbare aantal verdiepings ten opsigte van woongeboue te vermeerder.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Vereeniging-dorpsaanlegskema No. 1/20 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Vereeniging en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 27 April 1963, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 13 Maart 1963.

NOTICE No. 44 OF 1963.

JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME
No. 1/94.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the City Council of Johannesburg having been directed by the Director of Local Government, has applied for Johannesburg Town-planning Scheme No. 1, 1946, to be amended by the rezoning of Portion N of Erf No. 2343, Houghton Estate Township, from "Special Residential" to "General Residential".

This amendment will be known as Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/94. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoria Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 26th April, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 13th March, 1963.

13-20-27

NOTICE No. 45 OF 1963.

VEREENIGING TOWN-PLANNING SCHEME
No. 1/20.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Vereeniging has applied for Vereeniging Town-planning Scheme No. 1, 1956, to be amended to regulate the erection of dwellings and residential buildings at the rear of buildings or portions of buildings used for other purposes and to increase the permissible number of storeys for residential buildings.

This amendment will be known as Vereeniging Town-planning Scheme No. 1/20. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Vereeniging, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies, shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board in writing at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 27th April, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 13th March, 1963.

13-20-27

KENNISGEWING No. 46 VAN 1963.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-
VOORWAARDES VAN ERF No. 135, DORP
KEMPTON PARK.

Hierby word bekendgemaak dat W. W. Pearce, ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 135, dorp Kempton Park ten einde dit moontlik te maak om die erf as volg te gebruik:

- (a) Ten opsigte van die gedeelte, 125 voet diep, wat aan Voortrekkersstraat grens, vir winkels, kantore, professionele kamers, woonhuise, woongeboue en ander gebruik wat met die spesiale toestemming van dié Stadsraad toegelaat mag word, uitgeslote hinderlike industriële geboue, publieke garages en pakhuise.
- (b) Ten opsigte van die gedeelte, 125 voet diep, wat aan Langstraat grens, vir woonhuise en woongeboue en met spesiale toestemming van die Stadsraad vir plekke van openbare Godsdiensoefening, plekke van onderrig, gemeenskapsale, inrigtings en spesiale geboue.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer B222, Blok B, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 13 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 47 VAN 1963.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-
VOORWAARDES VAN ERF No. 180, DORP
DUNKELD.

Hierby word bekendgemaak dat Johannesburg Diocesan Trustees ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 180, Dorp Dunkeld, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir kerklike en daarmee inverbandstaande doeleindes gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Blok B, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 20 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 48 VAN 1963.

LICHTENBURG-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/7.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die

NOTICE No. 46 OF 1963.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS
OF TITLE OF ERF No. 135, KEMPTON PARK
TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by W. W. Pearce in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 135, Kempton Park Township, to permit the erf to be used as follows:

- (a) With regard to the 125 feet deep portion facing on Voortrekker Street, for shops, offices, and professional apartments, dwelling-houses and residential buildings and other uses, allowed with the special consent of the Town Council, but excluding noxious industrial buildings, public garages and warehouses.
- (b) With regard to the portion 125 feet deep facing on Long Street, for dwelling-houses and residential buildings and with the special consent of the Town Council, for places of public worship, places of instruction, social halls, institutions and special buildings.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room B222, Block B, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 13th March, 1963.

13-20-27

NOTICE No. 47 OF 1963.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS
OF TITLE OF ERF No. 180, DUNKELD TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Johannesburg Diocesan Trustees in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 180, Dunkeld Township, to permit the erf being used for Ecclesiastical purposes and purposes incidental thereto.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate, in writing, with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 20th March, 1963.

20-27-3

NOTICE No. 48 OF 1963.

LICHTENBURG TOWN-PLANNING SCHEME.
No. 1/7.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Lichtenburg

Stadsraad van Lichtenburg aansoek gedoen het om Lichtenburg-Dorpsaanlegskema No. 1, 1953, te wysig deur die herindeling van die restant van Erf No. 190, van „Spesiale woon” na „Algemene Besigheid”.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Lichtenburg-Dorpsaanlegskema No. 1/7 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Lichtenburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 2 Mei 1963 die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 20 Maart 1963.

KENNISGEWING NO. 49 VAN 1963.

WITRIVIER-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/3.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Dorpsraad van Witrivier aansoek gedoen het om Witrivier-Dorpsaanlegskema No. 1, 1953, te wysig deur—

- (1) die herindeling van Erwe Nos. 876, 877, 878, 879, 880 en 881, van „spesiale woon” na „nywerheid”;
- (2) die indeling van Gedeeltes 4, 5 en 6 van gekonsolideerde Erf No. 12 as „nywerheid”.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Witrivier-Dorpsaanlegskema No. 1/3 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Witrivier en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 2 Mei 1963 die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 20 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 50 VAN 1963.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-VOORWAARDES VAN ERF No. 254, DORP LYTTTELTON MANOR.

Hierby word bekendgemaak dat Michael John Metelerkamp ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 254, Dorp Lyttelton Manor, ten einde dit moontlik te maak dat die erf gebruik kan word vir—

- (a) winkels, woonhuise, kantore en professionele kamers op alle verdiepings. Woonstelle, plekke van onderrig, inrigtings, gemeenskapsale, op alle verdiepings behalwe op die grondvloer, en vir sodanige doelendes as wat toegelaat mag word kragtens die Pretoriastreek-dorpsaanlegskema met spesiale toestemming van die Plaaslike Bestuur.

has applied for Lichtenburg Town-planning Scheme No. 1, 1953, to be amended by the rezoning of the remaining extent of Erf No. 190 from "Special Residential" to "General Business".

This amendment will be known as Lichtenburg Town-planning Scheme No. 1/7. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Lichtenburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situated within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 2nd May, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 20th March, 1963.

20-27-3

NOTICE NO. 49 OF 1963.

WHITE RIVER TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/3.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Village Council of White River has applied for White River Town-planning Scheme No. 1, 1953, to be amended by—

- (1) the re-zoning of Erven Nos. 876, 877, 878, 879, 880 and 881 from "spesial residential" to "industrial";
- (2) the zoning of Portions 4, 5 and 6 of consolidated Erf No. 12 as "industrial".

This amendment will be known as White River Town-planning Scheme No. 1/3. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, White River, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situated within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 2nd May, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 20th March, 1963.

20-27-3

NOTICE NO. 50 OF 1963.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERF No. 254, LYTTTELTON MANOR TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Michael John Metelerkamp in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 254 Lyttelton Manor Township to permit the erf being used for—

- (a) shops, dwelling house, offices and professional apartments on all floors. Flats, places of Instruction, Institutions, Social Halls, on all floors except ground floor, and for such purposes as may be allowed under the Pretoria Region Town-Planning Scheme with the special consent of the Local Authority.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Blok B, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 20 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 51 VAN 1963.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP FLORAVIEW.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Brooklyn Estate and Finance Corporation (Pty), Limited, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Waterval No. 211—I.Q., distrik Roodepoort, wat bekend sal wees as Floraview.

Die voorgestelde dorp lê noord van en grens aan die dorp Florida-Noord.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinialegebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel *elf* (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel *elf* (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuigenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 20 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 52 VAN 1963.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MORNINGSIDE UITBREIDING No. 18.

Ingevolge artikel *elf* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Kenneth Bernard McGee aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Zandfontein No. 42—I.R., Distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Morningside Uitbreidings No. 18.

Die voorgestelde dorp lê op Gedeelte 3 van Hoewe No. 130, suid van en grens aan Centre Road, Morningside Landbouhoeves.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinialegebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.
Pretoria, 20th March, 1963.

20-27-3

NOTICE No. 51 OF 1963.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF FLORAVIEW TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Brooklyn Estate and Finance Corporation (Pty), Limited, for permission to lay out a township on the farm, Waterval No. 211—I.Q., District Roodepoort, to be known as Floraview.

The proposed township is situated north of and abuts Florida North Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section *eleven* (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.
Pretoria, 20th March, 1963.

20-27-3

NOTICE No. 52 OF 1963.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF MORNINGSIDE EXTENSION No. 18 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section *eleven* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Kenneth Bernard McGee for permission to lay out a township on the farm Zandfontein No. 42—I.R., District Johannesburg, to be known as Morningside Extension No. 18.

The proposed township is situated on Portion 3 of Holding No. 130, south of and abuts centre Road, Morningside Agricultural Holdings.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.
Pretoria, 20 Maart 1963.

KENNISGEWING NO. 53 VAN 1963.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP ALRODE UITBREIDING NO. 2.

Ingevolge artikel elf van die Dorp- en Dorpsaanleg-ordonnansie 1931, word hierby bekendgemaak dat Stadsraad van Alberton aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Rooikop No. 140—I.R., distrik Alberton wat bekend sal wees as Alrode Uitbreiding No. 2.

Die voorgestelde dorp lê suid van en grens aan die dorp Alrode en ongeveer 'n kwartmyl wes van Nataalspruit spoorwegstasie.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinialegebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad aflê op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.
Pretoria, 20 Maart 1963.

KENNISGEWING NO. 54 VAN 1963.

SILVERTON-DORPSAANLEGSKEMA NO. 1/2.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van sub-artsikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorp- en Dorpsaanleg-ordonnansie, 1931, bekend gemaak dat die Stadsraad van Silverton aansoek gedoen het om Silverton-dorpsaanlegskema No. 1, 1955, soos volg te wysig:

- 1: Die gebruiksindeeling van Erwe Nos. 6, 7 en 8 Lydiana, word van 'Spesiale' Woongebied na Munisipale gewysig.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.
Pretoria, 20th March, 1963.

20-27-3

NOTICE NO. 53 OF 1963.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF ALRODE EXTENSION NO. 2 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Town Council of Alberton for permission to layout a township on the farm Rooikop No. 140—I.R., District Alberton to be known as Alrode Extension No. 2.

The proposed township is situated south of and abuts Alrode Township and approximately a quarter of a mile west of Nataalspruit Railway Station.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.
Pretoria, 20th March, 1963.

20-27-3

NOTICE NO. 54 OF 1963.

SILVERTON TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1/2.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Townplanning Ordinance, 1931, that the Town Council of Silverton has applied for Silverton Town-planning Scheme No. 1, 1955, to be amended as follows:

1. The use zoning of Erven Nos. 6, 7 and 8, Lydiana, is amended from Special Residential to Municipal.

2. Die digtheidsindeling van gedeeltes van Erf No. 439, Silverton, word van 1 woonhuis per 15,000 vierkante voet na 1 woonhuis per 12,500 vierkante voet gewysig en die roetes van twee voorgestelde nuwe strate (Nos. 9 en 10), word oor die erf uitgehou.
3. Die bestaande straat oor Erf No. 440, Silverton, word vir sodanige doeleindes in die skema uitgehou.
4. Die gebruiksindeling van Erf No. 509, Silverton, word van Spesiale Woongebied na Algemene Besigheid gewysig en die digtheidsindeling van Erf No. 511 word van 1 woonhuis per erf na 1 woonhuis per 15,000 vierkante voet gewysig.
5. 'n Nuwe 50-voet wyd straat (No. 7) word langs die gemeenskaplike grens van Erwe Nos. 553, 534, 535 en 536, Silverton, voorgestel en die oorblywende gedeeltes van die erwe op 'n digtheid van 1 woonhuis per 8,000 vierkante voet hingedeel.
6. Die gebruiksindeling van die Restante van Erwe Nos. 446 en 448, Silverton, word van Spesiale Woondoeleindes na Algemene Besigheid gewysig.
7. Die digtheidsindeling van Erf No. 119, Silverton, word van 1 woonhuis per erf na 1 woonhuis per 5,000 vierkante voet gewysig en die gebruiksindeling van Algemene Woondoeleindes na Spesiale Woondoeleindes gewysig.
8. Gedeelte van Smitstraat, tussen De Boulevard- en Voortrekkerstraat, Silverton, word gesluit.
9. Die digtheidsindeling van Erwe Nos. 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327 en 394, Silverton, word van 1 woonhuis per erf na 1 woonhuis per 8,000 vierkante voet gewysig en 'n gedeelte van elke erf vir 'n Openbare oop ruimte (No. 12) uitgehou.
10. Die agterste helftes van Erwe Nos. 239 en 241 is hingedeel na Algemene Besigheid.
11. Erwe Nos. 246 en 247 is na Algemene Besigheid hingedeel.
12. Gedeelte van Lot No. 400 is na Algemene Besigheid hingedeel.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Silverton-dorpsaanlegskema No. 1/2 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Silverton en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant* van die Provincie, d.w.s. op of voor 9 Mei 1963 die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 27 Maart 1963.

2. The density zoning of Erf No. 439, Silverton, is amended from 1 dwelling-house per 15,000 square feet to 1 dwelling-house per 12,500 square feet and the routes of two proposed new streets (Nos. 9 and 10) are reserved across the erf.
3. The existing street across Erf No. 440, Silverton, is reserved for such purpose in the scheme.
4. The use zoning of Erf No. 509, Silverton, is amended from Special Residential to General Business and the density zoning of Erf No. 511, is amended from 1 dwelling-house per erf to 1 dwelling-house per 15,000 square feet.
5. A new 50 feet wide street (No. 7) is proposed along the common boundary of Erven Nos. 533, 534, 535 and 536, Silverton, and the remaining portions of these erven rezoned at a density of 1 dwelling-house per 8,000 square feet.
6. The use zoning of the remainders of Erven Nos. 446 and 448, Silverton, is amended from Special Residential to General Business.
7. The density zoning of Erf No. 119, Silverton, is amended from 1 dwelling-house per erf to 1 dwelling-house per 5,000 square feet and the use zoning from General Residential to Special Residential.
8. Portion of Smit Street, Silverton, is closed and zoned for educational purposes.
9. The density zoning of Erven Nos. 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327 and 394, Silverton, is amended from 1 dwelling-house per erf to 1 dwelling-house per 8,000 square feet and a portion of each of the erven reserved for a Public open space (No. 12).
10. The rear halves of Erven Nos. 239 and 241 are rezoned General Business.
11. Erven Nos. 246 and 247 are rezoned General Business.
12. Portion of Lot No. 400 is rezoned General Business.

This amendment will be known as Silverton Town-planning Scheme No. 1/2. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Silverton, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room B222, Provincial Buildings, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situated within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 9th May, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th March, 1963.

27-3-10

KENNISGEWING NO. 55 VAN 1963.

FERNDALE FONTAINEBLEAU-DORPSAANLEG-SKEMA NO. 1/4.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-ordinansje, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Randburg aansoek gedoen het om Ferndale Fontainebleau-dorpsaanlegskema No. 1, 1954, soos volg te wysig:

Deur die verbreding van Susanweg, in die dorpsgebied van Fontainebleau, Dorpsaanlegpad No. 4 oor die plaas Klipfontein en Hillstraat, in die dorpsgebied van Ferndale, tot 'n wydte van 80 Kaapse voet sowel as die verlegging van Dorpsaanlegpad No. 3.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Randburg has applied for Ferndale Fontainebleau Town-planning Scheme No. 1, 1954, to be amended as follows:

By the widening of Susan Road, in the township of Fontainebleau, Town-planning Road No. 4, over the farm Klipfontein and Hill Street, in the township of Ferndale, to a width of 80 feet (Cape) and by re-aligning Town-planning Road No. 3.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Ferndale Fontainebleau-dorpsaanlegskema No. 1/4 genoem sal word), lê in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg, en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 9 Mei 1963, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 27 Maart 1963.

KENNISGEWING No. 56 VAN 1963.

KLERKSDORP - DORPSAANLEGSKEMA No. 1 / 32.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-derig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekend gemaak dat die Stadsraad van Klerksdorp aansoek gedoen het om Klerksdorp-dorpsaanlegskema No. 1, 1947, soos volg te wysig:—

Deur die herindeling van Gedeelte 169 en 'n gedeelte van die Klerksdorp dorpsgronde No. 424, ongeveer 5 morg in grootte, van „Voorgestelde Openbare Oop Ruimte No. 44” en „Munisipale doeleindes” na „Spesiale”, en „Voorgestelde Nuwe Straat No. 28” na „Spesiale”. 'n Gedeelte van hierdie gebied van ongeveer 30,000 vierkante voet is van „Munisipale doeleindes” na „Spesiale Besigheid” heringedeel.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Klerksdorp-dorpsaanlegskema No. 1/32 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Klerksdorp en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 9 Mei 1963, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 27 Maart 1963.

TENDERS.

*Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word is in die linkerbohoek met 'n * gemerk.*

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE:

KENNISGEWING VAN TENDERS.

Die Transvaalse Provinsiale Administrasie vra tenders vir die volgende:—

Tenders, op die voorgeskrewe vorm in versellede koeverte waarop die tendernommer vermeld is, moet gerig word aan die Voorsitter van die Transvaalse Provinsiale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees om 11-uur v.m. op die sluitingsdatum.

Tenderdokumente is op aanvraag verkrybaar by hierdie adres.

This amendment will be known as Ferndale Fontainebleau Town-planning Scheme No. 1/4. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Randburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoria Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applied shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address, or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 9th May, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th March, 1963.

27-3-10

NOTICE No. 56 OF 1963.

KLERKSDORP TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/32.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Klerksdorp has applied for Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1, 1947, to be amended as follows:—

By the rezoning of Portion 169 and a portion of the Klerksdorp Townlands No. 424, approximately 5 morgen in extent, from "Proposed Public Open Space No. 44" and "Municipal Purposes" to "Special" and "Proposed New Street No. 28" to "Special". A portion of this area, approximately 30,000 square feet in extent, is rezoned from "Municipal Purposes" to "Special Business".

This amendment will be known as Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1/32. Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Klerksdorp, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room B222, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applied shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 9th May, 1963.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th March, 1963.

27-3-10

TENDERS.

*All tenders published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.*

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

TENDER NOTICE.

The Transvaal Provincial Administration invites tenders for the following:—

Tenders on the prescribed form in sealed envelopes superscribed with the tender number, must be addressed to the Chairman of the Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be in his hands by 11 o'clock a.m. on the closing date.

Tender documents can be obtained upon application to this address.

Afsonderlike aanvraag moet gedoen word ten opsigte van elke tender.

Tender No.	Artikel.	Sluitingsdatum.
R.F.T. 183/63	Buigbare skutrelings.....	5 April 1963.
R.F.T. 184/63	Asfaltserment.....	5 April 1963.
H.B. 202/63	½-tonstasiewa.....	5 April 1963.
T.O.D. 216/63	Skryfboeke en papier vir skole....	5 April 1963.
H.D. 203/63	Boksburg-Benoni-hospitaal, Dunswartse Provinciale Wassery, verwydering van as	5 April 1963.
H.D. 204/63	Vereeniging-hospitaal, wasserydienste	5 April 1963.
H.D. 205/63	Vanderbijlpark-hospitaal, wasserydienste	5 April 1963.
H.D. 206/63	Paul Kruger-gedenkhospitaal, Rustenburg, vervoer van steenkool	5 April 1963.
H.B. 256/63	Breekgoed.....	10 Mei 1963.
H.D. 226/63	Verskaffing en/of vervoer van steenkool: Evander-hospitaal	5 April 1963.
P.F.T. 227 van 1963	Ligte afleweringstaens, ½-ton....	19 April 1963.
R.F.T. 230/63	Oppoubare latrines.....	26 April 1963.
R.F.T. 225/63	Geelkoper en brons.....	26 April 1963.
T.O.D. 231/63	Passers, geelkoper, vir skoliere, uitveërs en gradeboë	26 April 1963.
T.O.D. 232/63	Kryt en wastekenkryt.....	26 April 1963.
T.O.D. 233/63	Liniale, skoliere.....	26 April 1963.
T.O.D. 234/63	Skroewe vir skroefomslae.....	26 April 1963.
T.O.D. 235/63	Drukspykers en penpunte.....	26 April 1963.
T.O.D. 236/63	Potlode, grafiet.....	26 April 1963.
T.O.D. 237/63	Potlode, gekleurde.....	26 April 1963.
T.O.D. 238/63	Liniale, skoobord, passers skoobord en winkelhake	26 April 1963.
T.O.D. 239/63	Boetsceerklei.....	26 April 1963.
T.O.D. 240/63	Bruin pakpapier.....	26 April 1963.
T.O.D. 241/63	Aardrykskunde-uitrusting.....	26 April 1963.
T.O.D. 242/63	Balpuntpenne.....	26 April 1963.
T.O.D. 243/63	Mengbakke.....	26 April 1963.
T.O.D. 244/63	Papier, gekleurde.....	26 April 1963.
T.O.D. 245/63	Poeierkleure.....	26 April 1963.
T.O.D. 246/63	Tekenink.....	26 April 1963.
T.O.D. 247/63	Linodrukink.....	26 April 1963.
T.O.D. 248/63	Papier: vou-, teken-, pastel- en koerant-	26 April 1963.
T.O.D. 249/63	Linosnygereedskap.....	26 April 1963.
T.O.D. 250/63	Weefnaalde en raffia.....	26 April 1963.
T.O.D. 251/63	Houtskoolstafies, pastelle en waterkleure	26 April 1963.
T.O.D. 252/63	Kwaste, kuns.....	26 April 1963.
T.O.D. 253/63	Papier, kool en tikmasjienlinte....	26 April 1963.
T.O.D. 254/63	Tikpapier.....	26 April 1963.
T.O.D. 255/63	Inkpotte.....	26 April 1963.
H.A. 259/63	Narkosemasjiene en bybenodigde hede	26 April 1963.
H.A. 260/63	Mobile Röntgens-raaleenhede...	26 April 1963.
H.A. 261/63	Elektro-miograaf, Johannesburg-hospitaal	26 April 1963.
H.A. 262/63	Operasietafels en ortopediese operasietafels	26 April 1963.
H.B. 263/63	Agttondieselvragwa.....	10 Mei 1963.
R.F.T. 266/63	Brandstoffiltreerdeur.....	10 Mei 1963.
R.F.T. 267/63	Vergruisde klip.....	26 April 1963.
R.F.T. 268/63	Kalk vir padstabilisasie.....	26 April 1963.
R.F.T. 269/63	Elektriese oonde.....	26 April 1963.

Tender No.	Article.	Closing Date.
R.F.T. 183/63	Flexible guard rails.....	5th April, 1963.
R.F.T. 184/63	Asphalt cement.....	5th April, 1963.
H.B. 202/63	½-ton station wagon.....	5th April, 1963.
T.O.D. 216/63	Exercise books and paper for schools	5th April, 1963.
H.D. 203/63	Boksburg-Benoni Hospital, Dunswart Provincial Laundry, removal of ash	5th April, 1963.
H.D. 204/63	Vereeniging Hospital, laundering service	5th April, 1963.
H.D. 205/63	Vanderbijlpark Hospital, laundering service	5th April, 1963.
H.D. 206/63	Paul Kruger Memorial Hospital Rustenburg, cartage of coal	5th April, 1963.
H.B. 256/63	Crockery.....	10th May, 1963.
H.D. 226/63	Supply and/or transport of coal: Evander Hospital	5th April, 1963.
P.F.T. 227 of 1963	½-ton light delivery vans.....	19th April, 1963.
R.F.T. 230/63	Collapsible latrine.....	26th April, 1963.
R.F.T. 225/63	Brass and bronze.....	26th April, 1963.
T.O.D. 231/63	Compasses, brass, scholars, erasers and protractors	26th April, 1963.
T.O.D. 232/63	Chalk and wax crayons.....	26th April, 1963.
T.O.D. 233/63	Rulers, scholars.....	26th April, 1963.
T.O.D. 234/63	Interscrews for post binders.....	26th April, 1963.
T.O.D. 235/63	Drawing pins and pen nibs.....	26th April, 1963.
T.O.D. 236/63	Pencils, black lead.....	26th April, 1963.
T.O.D. 237/63	Pencils, coloured.....	26th April, 1963.
T.O.D. 238/63	Rulers, blackboard, compasses blackboard and set squares	26th April, 1963.
T.O.D. 239/63	Modelling clay.....	26th April, 1963.
T.O.D. 240/63	Paper, brown wrapping.....	26th April, 1963.
T.O.D. 241/63	Geography equipment.....	26th April, 1963.
T.O.D. 242/63	Ballpoint pens.....	26th April, 1963.
T.O.D. 243/63	Bowls, mixing.....	26th April, 1963.
T.O.D. 244/63	Paper, tinted printings.....	26th April, 1963.
T.O.D. 245/63	Powder colours.....	26th April, 1963.
T.O.D. 246/63	Drawing ink.....	26th April, 1963.
T.O.D. 247/63	Lino printing ink.....	26th April, 1963.
T.O.D. 248/63	Paper, folding, drawing, pastel and newsprint	26th April, 1963.
T.O.D. 249/63	Lino cutting tools.....	26th April, 1963.
T.O.D. 250/63	Weaving needles and raffia.....	26th April, 1963.
T.O.D. 251/63	Charcoal sticks, pastels and water colours	26th April, 1963.
T.O.D. 252/63	Artist's brushes.....	26th April, 1963.
T.O.D. 253/63	Carbon paper and typewriter ribbons	26th April, 1963.
T.O.D. 254/63	Typing paper.....	26th April, 1963.
T.O.D. 255/63	Ink wells.....	26th April, 1963.
H.A. 259/63	Anaesthetic machines and accessories	26th April, 1963.
H.A. 260/63	Mobile X-ray units.....	26th April, 1963.
H.A. 261/63	Electromyograph, Johannesburg Hospital	26th April, 1963.
H.A. 262/63	Operating and orthopaedic operating tables	26th April, 1963.
H.B. 263/63	8-ton diesel truck.....	10th May, 1963.
R.F.T. 266/63	Fuel filters.....	10th May, 1963.
R.F.T. 267/63	Crushed stone.....	26th April, 1963.
R.F.T. 268/63	Lime for road stabilization.....	26th April, 1963.
R.F.T. 269/63	Electric ovens.....	26th April, 1963.

Die Provinciale Administrasie behou die reg om slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om enige tender aan te neem nie.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad.
Administrateurskantoor,
Pretoria.

The Provincial Administration reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole and does not bind itself to accept any tender.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.
Administrator's Office,
Pretoria.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hiermee gevra vir die onderstaande diens in die Transvaal Provincie, nl.:—

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is verkrybaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrybaar is.	(5) Kontrakvoorraades en beschikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur v.m.
Lydenburgse Hoërskool: Waterlewering aan sportveld	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	1963. 13 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	1963. 29 Maart.
Barbertonse Laerskool: Verskeie klein werke aan skool en koshuis	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	13 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
Dullstroomse Laerskool: Opknapping	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	13 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
Ferndalese Hoërskool, Johannesburg: Gelykmaak van terrein	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	13 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
Vanderbijlparkse Sewende Laerskool: Verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	13 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
Park Senior School: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	13 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
Sentrale Laerskool Boons, Rustenburg: Verskaffing, levering en installering van twee kVA-ontwikkelinstallasies	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	20 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Verpleegstersopleidingskollege B. G. Alexander: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Risivillese Laerskool: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Germistonse Hoërskool: Verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Silvertonse Hoërskool: Verwarmingsinstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Dalviewse Laerskool: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Heidelbergse Hoë Volksskool: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Verpleegstersopleidingskollege B. G. Alexander: Filtraanleg	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Marble Hallse Laerskool: Opknapping	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Pretoriase Onderwyskollege, Harmoniekoshuis: Verskeie klein werke	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Mayvillese Laerskool: Vervanging van vloere	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Diens en Distrik.	Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Beskikbare dokumente is verkrygbaar by en moet teruggestuur word aan.	Datum waarop dokumente verkrybaar is.	Kontrakvoorwaardes en beschikbare dokumente lê ter inspeksie op onderstaande kantore.	Tenders moet in wees om of voor 11-uur van.
*Pretoriase Onderwyskollege, Kasteelkoshuis: Herde van teermacadamoppervlaktes	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	1963. 27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	1963. 19 April.
*Arthur Matthews School: Verskeie klein werke	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Athlone Boys' High School: Herde van teermacadamoppervlaktes	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Hoër Seunschool Helpmekaar: Verwarmingstallasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.
*Laerskool Dr. Annecke: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Provinciale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	19 April.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria.

Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tensy dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad bus wat vir dié doel verskaf is buite Kamer 54, Ou Goewermentsgebou, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van R4, of 'n kwitansie vir kontantbetaling, of tjk deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur of tekeninge en spesifikasies terugbesorg word aan die adres vermeld in kolom (3) nie later as 14 dae na die sluitingsdatum nie.

Afsonderlike tenders word verwag vir elke werk en op die koevert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die Tender-nommer en die naam van die diens waarop die tender betrekking het, vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle esonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province, namely:—

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Service and District.	Documents Available for Issue to Contractors.	Available Documents are obtainable from and Returnable to.	Date on which Documents are Available.	Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	Tenders due at or before 11 a.m.
Lydenburgse Hoërskool: Water supply to sports grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963. 13th March	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963. 29th Mar.
Barbertonse Laerskool: Various minor works to school and hostel	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	13th March	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
Dullstroomse Laerskool: Renovations	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	13th March	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
Ferndalese Hoërskool, Johannesburg: Levelling of grounds	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	13th March	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
Vanderbijlparkse Laerskool: Heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	13th March	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
Park Senior School: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	13th March	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
Boons Central School, Rustenburg: Supplying, delivering and installation of two kVA generating plants	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	20th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*B. G. Alexander Nurses Training College: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Risivillese Laerskool: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
*Germistonse Hoëskool: Heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963. 27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963. 19th April.
*Silvertonse Hoëskool: Heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Dalviewse Laerskool: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Heidelbergse Hoër Volkskool: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*B. G. Alexander Nurses Training College: Filtration plant	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Marble Hallse Laerskool: Renovations	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Pretoria College of Education, Harmonie Hostel: Various minor works	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Mayvillese Laerskool: Replacement of floors	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Pretoria College of Education, Kasteel Hostel: Resealing of tarmac surfaces	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Arthur Matthews School: Various minor works	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Athlone Boys' High School: Resealing of tarmac surfaces	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Hoëskool Seunskool Helpmekaar: Heating installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.
*Laerskool Dr. Annecke: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	19th April.

Tenders are to be addressed to: The Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria.

No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (P.O. Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside Room 54, Old Government Buildings, Pretoria.

A deposit of R4, either in cash, deposit receipt, or bank-initiated cheque must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted or plans and specifications returned to the address shown in column (3), not later than within 14 days after the closing date.

A separate tender must be submitted for each service and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer, as well as with Tender Number and the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental tender form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Kontrak 258/63. TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

TENDER No. 258 VAN 1963.

DIE BOU EN BITUMINEUSE BEDEKKING VAN PAD NO. P84/1, VAALWATER, TOT BY PAD NO. 366, DISTRIK WATERBERG (ONGEVEER 33 MYL).

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

Tenderdokumente, insluitende 'n stel tekeninge, kan op van na Maandag, 1 April 1963, van die Direkteur, Transvaalse Paaiededepartement, Kamer No. D518, Nuwe Proviniale Gebou, Kerkstraat, Posbus 1906, Pretoria, verkry word, by betaling van 'n tydelike deposito van R20

Contract 258/63. TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER No. 258 OF 1963.

THE CONSTRUCTION AND BITUMINOUS SURFACING OF ROAD NO. P84/1, VAALWATER, UP TO ROAD NO. 366, DISTRICT WATERBERG (APPROXIMATELY 33 MILES).

Tenders are herewith called for from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings may be obtained on or after Monday, 1st April, 1963, from the Director, Transvaal Roads Department, Room No. D518, New Provincial Buildings, Church Street, P.O. Box 1906, Pretoria, on payment of a temporary deposit of R20

(twintig rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word, mits 'n bona fide-tender ontvang word, of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

Indien 'n tenderaar dit verkies, kan 'n vaste deposito van R20 inbetaal word, in welke geval die tenderaar in die toekoms tenderdokumente teen dieselfde deposito kan kry mits die voorwaardes soos hierbo uiteengesit, nagekom word.

In elke geval waar die voorwaardes soos hierbo uiteengesit nie nagekom word nie, moet die deposito verbeurd verklaar word en sal 'n nuwe deposito gestort moet word alvorens enige verdere tenderdokumente verskaf sal word.

'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 8 April 1963 om 10.30 v.m. by die Vaalwater-hotel ontmoeet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal by geen ander geleetheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomsdig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi in verseëerde koeverte waarop "Tender No. 258 van 1963" geëndosseer is, moet die Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11-uur v.m. op Vrydag, 3 Mei 1963, wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word.

Indien dit per hand afgelewer word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Transvaalse Provinciale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die afwyking van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad.
Administrateurskantoor, 18 Maart 1963.

Kontrak No. 191/63. TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERERS.

TENDER No. 191 VAN 1963.

DIE BOU EN BITUMINEUSE BEDEKKING VAN PAD No. P.83/1 TUSSEN GILEAD EN STEILLOOP.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

Tenderdokumente, insluitende 'n stel tekeninge, kan op of na 18 Maart 1963 van die Direkteur, Transvaalse Paaie-departement, Kamer No. D518, Nuwe Provincialegebou, Kerkstraat, Posbus 1906, Pretoria, verkry word, by betaling van 'n tydelike deposito van R20 (twintig rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word, mits 'n bona fide tender ontvang word, of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

Indien 'n tenderaar dit verkies, kan 'n vaste deposito van R20 inbetaal word, in welke geval die tenderaar in die toekoms tenderdokumente teen dieselfde deposito kan kry mits die voorwaardes soos hierbo uiteengesit, nagekom word.

In elke geval waar die voorwaardes soos hierbo uiteengesit nie nagekom word nie, moet die deposito verbeurd verklaar word en sal 'n nuwe deposito gestort moet word alvorens enige verdere tenderdokumente verskaf sal word.

'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

(twenty rand). This amount will be refunded provided a bona fide tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

Should a tenderer prefer, a fixed deposit of R20 may be paid in, in which case the tenderer may obtain tender documents at the same deposit rate in future subject to compliance with the conditions as set out above.

In every case of non-observance of the conditions as set out above the deposit shall be confiscated and a new deposit made before any further tender documents are provided.

An additional copy of the schedule of quantities will be provided free of charge.

An engineer will meet intending tenderers on 8th April, 1963, at 10.30 a.m. at the Vaalwater Hotel, to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are therefore requested to be present on the said date.

Tenders completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes endorsed "Tender No. 258 of 1963" should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11 o'clock a.m. on Friday, 3rd May, 1963 when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by hand, they should be put in the Tender Board's box on the first storey of the Old Government Buildings, Church Square, Pretoria, before the closing time and date mentioned above.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.
Administrator's Office, 18th March, 1963.

20-27-3

Contract No. 191/63. TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER No. 191 OF 1963.

THE CONSTRUCTION AND BITUMINOUS SURFACING OF ROAD No. P.83/1 BETWEEN GILEAD AND STEILLOOP.

Tenders are herewith called for from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings, may be obtained on or after 18th March, 1963, from the Director, Transvaal Roads Department, Room No. D518, New Provincial Buildings, Church Street, P.O. Box 1906, Pretoria, on payment of a temporary deposit of R20 (twenty rand). This amount will be refunded provided a bona fide tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

Should a tenderer prefer, a fixed deposit of R20 may be paid in, in which case the tenderer may obtain tender documents at the same deposit rate in future subject to compliance with the conditions as set out above.

In every case of non-observance of the conditions as set out above the deposit shall be confiscated and a new deposit made before any further tender documents are provided.

An additional copy of the schedule of quantities will be provided free of charge.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 26 Maart 1963 om 10.30 vm. by die Kantoor van die Padinspekteur, Potgietersrus, ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal by geen ander geleentheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomsdig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi, in verséëerde koeverte waarop „Tender No. 191 van 1963” geëndosseer is, moet die Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11-uur vm., op Vrydag, 26 April 1963, wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word.

Indien dit per hand afgelewer word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Transvaalse Provinciale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die afwyding van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinciale
Tenderraad.

Administrateurskantoor, 11 Maart 1963.

An engineer will meet intending tenderers on 26th March, 1963, at 10.30 a.m. at the Road Inspector's Office, Potgietersrus, to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are therefore requested to be present on the said date.

Tenders completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes endorsed "Tender No. 191 of 1963" should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11 o'clock a.m. on Friday, 26th April, 1963, when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by hand, they should be put in the Tender Board's box on the first storey of the Old Government Buildings, Church Square, Pretoria, before the closing time and date mentioned above.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

L. DU RAND.
Chairman, Transvaal Provincial
Tender Board.

Administrator's Office, 11th March, 1963.

13-20-27

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

MOTORTRANSPORT.

Die onderstaande aansoeke om motortransportsertifikate word kragtens artikel dertien (1) van die Motortransportwet, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1956, gepubliseer.

Skriftelike vertoë (in duplikaat) tot ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien dae van die datum van hierdie publikasie aan die Nasionale Vervoerkommissie of betrokke plaaslike raad gerig word.

X = No. van aansoek en naam van applikant.

Y = Aard van voorgestelde motortransport en getal voertuie.

Z = Plekke waartussen en roetes waaroor, of die gebied waarin die voorgestelde motortransport gedryf sal word.

PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, PRETORIA.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, PRETORIA.

X 6536. P. W. van Heerden, Ottoshoop. (Nuwe aansoek/New application.) TAF. 1522.
Y Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (pro forma) (een 7-ton-vragmotor)/Sand, stone and gravel for road-making purposes (pro forma) (one 7-ton truck).

Z Binne die Provincie Transvaal/Within the Province of Transvaal.

X 5327. J. H. Smith, Lydenburg. (Nuwe aansoek/New application.) TAE 1154.

Y Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (pro forma)/Sand, stone and gravel for road-making purposes (pro forma).

Z Binne die Provincie Transvaal/Within the Province of Transvaal.

X 3162. John Shabambo, Bon Accord. (Verhoging van tariewe/Increase in tariffs.)

Y Nie-Blanke passasier en hul persoonlike bagasie (sewe busse)/Non-European passengers and their personal luggage (seven buses).

Z Oor goedgekeurde roetes volgens bestaande tydtaels en beperkings/Over approved routes, subject to the existing time-tables and restrictions.

Bestaande tariewe/Existing tariffs:

Walmansthal—Paardefontein.....	5c.
Walmansthal—Bon Accord.....	12½c.
Walmansthal—Ist Extension.....	2½c.
Walmansthal—Waterval.....	5c.
Waterval—Pyramid.....	2½c.
Pyramid—Sphinx.....	2½c.
Sphinx—Bon Accord.....	2½c.
Walmansthal—Boekenhoutkloof.....	30c.
Walmansthal—Pretoria.....	25c.
Walmansthal—Roodevalkkragsentrale.....	10c.
Walmansthal—Mabena se Winkel.....	25c.

Tarief aangevra/Tariff applied for:

X 8444. R. F. Young, Tweerivier, Pk./P.O. Moedwil. (Oorskakeling van Vrystelling Motortransport/Transfer of Exemption to Motor Carrier.) Bus: TRB 10691.

Y Blanke skoliere van Rietfontein Laerskool vir sport-, opvoedkundige en godsdienstige doeleindes/European scholars of Rietfontein Primary School for sport, religious and educational purposes.

Z Van Rietfontein na punte binne 'n omtrek van 100 myl van Moedwilposkantoor (Distrik Rustenburg), onderhewig aan die bepaling dat die terugreis binne 24 uur na tyd van aankoms aanvaar word/From Rietfontein to points within a radius of 100 miles from Moedwil Post Office (District of Rustenburg), provided that the return journey be commenced within 24 hours after time of arrival.

X 10559. G. M. Labuschagne, Karino, Distrik/District of Nelspruit. (Oorskakeling van Vrystelling na Motortransportsertifikaat/Transfer of Exemption to Motor Carrier Certificate.) TBH 1287.

Y Blanke skoliere vir sport-, opvoedkundige en godsdienstige doeleindes van Nelspruitse Hoër- en Laerskool/European scholars of Nelspruit High and Primary School for sport, religious and educational purposes.

Z Binne 'n omtrek van 100 myl vanaf Nelspruitposkantoor, onderhewig aan die bepaling dat die terugreis binne 24 uur na tyd van aankoms aanvaar word/Within a radius of 100 miles from Nelspruit Post Office, provided the return journey be commenced within 24 hours after time of arrival.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

MOTOR CARRIER TRANSPORTATION.

The undermentioned applications for motor carrier certificates are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, and regulation 5 of Motor Carrier Transportation Regulations, 1956.

Written representations (in duplicate) in support of, or in opposition to, such applications, must be made to the National Transport Commission or local board concerned within ten days from the date of this application.

X = No. of application and name of applicant.

Y = Nature of proposed motor carrier transportation and number of vehicles.

Z = Points between and routes over, or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected.

- X 3302. S. J. Fouche, Tzaneen. (Nuwe aansoek/*New application.*) TBC 3668.
 Y (1) Groenbone, groenertjies en die volgende typ vrugte wat reeds verkleur het: tamaties, veselperskes, papajas en piesangs/*Green beans, green peas and the following ripe fruit which have ripened to the extent of changing colour: tomatoes, mangoes, papaws and bananas.*
 Z (1) Van plase binne Landdrosdistrik Letaba na Pretoria- en Johannesburgmarkte/*From farms within Magisterial District of Letaba to Pretoria and Johannesburg Markets.*
 Y (2) Lietjies en avokadopere vir uitvoerdoeleindes/*Litchis and avocado pears for export purposes.*
 Z (2) Van plase binne die Landdrosdistrik Letaba regstreeks na Jan Smutslughawe/*From farms within the Magisterial District of Letaba direct to Jan Smuts Airport.*
 Y (3) Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma).*
 Z (3) Binne 'n omtrek van 150 myl van Redbank No. 391, Distrik Letaba/*Within a radius of 150 miles from Redbank No. 391, District of Letaba.*
 Y (4) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
 Z (4) Binne 'n omtrek van 20 myl van Redbank No. 391-postkantoor, beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/*Within a radius of 20 miles from Redbank No. 391 Post Office, restricted over rail and roadmotor service routes.*
 Y (5) Ruwe, ongesaagde timmerhout en vuurmaakhout/*Rough, unsawn timber and firewood.*
 Z (5) Van plantasies binne 'n omtrek van 50 myl van Tzaneenpostkantoor, na die spoorwegfasie of -slyn naaste aan daardie plantasie/*From plantations within a radius of 50 miles from Tzaneen Post Office, to the railway station or siding nearest to such plantation.*
 X 6556. J. P. D. Botha, Rustenburg. (Nuwe aansoek/*New application.) TRB 2055.*
 Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
 Z (1) Binne die Landdrosdistrik Rustenburg, beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/*Within the Magisterial District of Rustenburg, restricted over rail and road motor service routes.*
 Y (2) Kole, hout, sand, klip; stene en meubels/*Coal, timber, sand, stone, bricks and furniture.*
 Z (2) Binne die Landdrosdistrik Rustenburg/*Within the Magisterial District of Rustenburg.*
 X 9936. F. J. Viljoen, Witbank. (Bykomende voertuig/*Additional vehicle.) TW. 2030.*
 Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
 Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Witbankpostkantoor, beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/*Within a radius of 20 miles from Witbank Post Office, restricted over rail and roadmotor service routes.*
 Y (2) Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma).*
 Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Klipfonteinpostkantoor, Witbank/*Within a radius of 150 miles from Klipfontein Post Office, Witbank.*
 X 6551. F. B. Prinsloo, Steenbokpan, oor/via Vaalwater. (Nuwe aansoek/*New application.)*
 Y (1) Lewende hawe/*Livestock.*
 Z (1) Van plase geleë ten noorde van Vaalwaterstasie na Vaalwaterstasie/*From farms situated north of Vaalwater station to Vaalwater station.*
 Y (2) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
 Z (2) Van Vaalwaterspoorwegstasie na plase noord van Vaalwater vir boerderydoeleindes/*From Vaalwater railway station to farms north of Vaalwater for farming purposes.*
 Y (3) Stene (een voertuig)/*Bricks (one vehicle).*
 Z (3) Van Ellisras regstreeks na bouterreine geleë binne 'n omtrek van 50 myl van Ellisraspostkantoor/*From Ellisras direct to building sites situated within a radius of 50 miles from Ellisras Post Office.*
 X 6492. Alfred Morodi; Mamelodi. (Oordrag van Huurmotorsertifikaat van H. A. Makue, voertuig TP. 6830 ingesluit)/*(Transfer of Taxi Certificate from H. A. Makue, vehicle TP. 6830 included.)*
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers/5 non-European taxi passengers.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 15 myl van Kalkheuwel, Distrik Pretoria/*Within a radius of 15 miles from Kalkheuwel, District of Pretoria.*
 (2) Op toevallige ritte buite gebied (1)/*On casual trips outside area (1).*
 X 3067. Stephen Mpyane, Ga-Rankuadorpgebied/Ga-Rankuwa Township. (Bykomende voertuig met nuwe magtiging/*Additional vehicle with new authority.) TP. 6201.*
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers/5 non-European taxi passengers.
 Z Van Ga-Rankuwa-Noord na Tailardhoopspoorwegstasie en terug/*From Ga-Rankuwa North to Tailardhoop railway station and back.*
 X 6544. Johannes T. Sethege, Isando. (Nuwe aansoek/*New application.)*
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)/5 non-European taxi passengers (one vehicle).
 Z Van Potgietersrusstation na die lokasie en terug/*From Potgietersrus station to the location and back.*
 X 6542. Rebecca Manganye, Vlakfontein. (Nuwe aansoek/*New application.) TJ. 861.
 Y 5 Bantoehuurmotorpassasiers/5 Bantu taxi passengers.
 Z Binne 'n omtrek van 5 myl van Mamelodi/*Within a radius of 5 miles from Mamelodi.*
 X 6527. Phillip Mashilane, Atteridgeville. (Nuwe aansoek/*New application.)
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)/5 non-European taxi passengers (one vehicle).
 Z Binne 'n omtrek van 5 myl van Saulsvillestasie/*Within a radius of 5 miles from Saulsville station.*
 X 6532. Marks Mabena, Ga-Rankuwa. (Nuwe aansoek/*New application.)
 Y 5 Bantoehuurmotorpassasiers (een voertuig)/5 Bantu taxi passengers (one vehicle).
 Z Van Ga-Rankuwalokasie na Ga-Rankuwestasie en terug/*From Ga-Rankuwa location to Ga-Rankuwa station and back.*
 X 6529. Rebecca B. Sekati, Brooklyn, Pretoria. (Nuwe aansoek/*New application.) TP. 18746.
 Y 5 Bantoehuurmotorpassasiers/5 Bantu taxi passengers.
 Z Van Sjambokzhoutekraal na Hoekfontein en terug/*From Sjambokzhoutekraal to Hoekfontein and back.*
 X 6549. Johannes Kgatuke, Atteridgeville, Pretoria. (Nuwe aansoek/*New application.) TP. 85330.
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers/5 non-European taxi passengers.
 Z Van Skilpadfontein en Marble Hall na Pretoria en terug/*From Skilpadfontein and Marble Hall to Pretoria and back.*
 X 6432. Obed Twala, Nelspruit. (Nuwe aansoek/*New application.) TBH. 2486.
 Y 5 Bantoehuurmotorpassasiers/5 Bantu taxi passengers.
 Z Van Kaapschehoop na/to Elandsbaai, Coetzestroom, Ngodwan River, Nelspruit en/and Barberton.
 X 6497. Moshimane J. Maswanganyc, Pietersburg. (Nuwe aansoek/*New application.) TAL. 4704.
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers/5 non-European taxi passengers.
 Z Binne Landdrosdistrik Pietersburg, voertuig gestasioneer te word by Roodepoortsendingsstasiehuurmotorstaanplek in die dorp/*Within Magisterial District of Pietersburg, vehicle to be stationed at Roodepoort Mission Station taxi rank in the town.*
 X 6557. Joseph Makua, Atteridgeville. (Nuwe aansoek/*New application.)
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)/5 non-European taxi passengers (one vehicle).
 Z Van Atteridgevillesetasie na Blok 3 en 4 in Atteridgeville/*From Atteridgeville station to Block 3 and 4 in Atteridgeville.*
 X 6134. Alfred Bartman, Ga-Rankuwa. (Nuwe aansoek/*New application.)
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)/5 non-European taxi passenger (one vehicle).
 Z Tussen Ga-Rankuwa en Pretoria/*Between Ga-Rankuwa and Pretoria.*
 X 3431. Robson T. Mabidi, Louis Trichardt. (Nuwe aansoek, laat hernuwing/*New application, late renewal.) TAJ. 3090.*
 Y 5 nie-Blanke huurmotorpassasiers/5 non-European taxi passengers.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 30 myl van Louis Trichardt/*Within a radius of 30 miles from Louis Trichardt.*
 (2) Op toevallige ritte buite gebied (1)/*On casual trips outside area (1).**********

PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, POTCHEFSTROOM.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, POTCHEFSTROOM.

- X M. 1499. J. J. Swanepoel, Orkney. (Oordrag van/*Transfer from* J. J. Willemse en/and G. P. Smit.)
 Y Huistrekke (een meubelwa)/*Household removals (one pantechnicum).*
 Z Binne die Republiek van Suid-Afrika/*Within the Republic of South Africa.*
 X M. 1341. W. T. Vosloo, Parys. (Nuwe aansoek/*New application.)
 Y Huisraad en boumateriaal (een vragmotor)/*Furniture and building material (one lorry).*
 Z Binne 'n omtrek van 100 myl van Parys-postkantoor/*Within a radius of 100 miles from Parys Post Office.*
 X M. 1366. H. E. Bosman, Sannieshof. (Aansoek oom wysiging/*Application for amendment.)
 Y Goedere (een vragmotor)/*Goods (one lorry).*
 Z Binne 'n omtrek van 30 myl van Sannieshof-postkantoor (*pro forma*)/*Within a radius of 30 miles from Sannieshof Post Office (pro forma).***

PLAASLIKE PADVERVOERAAD, JOHANNESBURG.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, JOHANNESBURG.

- X M. 3257. (A. 6528.) I. J. van Rij. (Springs.) (Een bykomende voertuig met bykomende magtiging en bykomende magtiging in voertuig/*One additional vehicle with additional authority and additional authority in vehicle.*)
Bykomende magtiging/Additional authority.
- Y Huistrekke (*pro forma*) (twee meubelwaens)/*Household removals (pro forma) (two pantechnicons).*
Z Binne die Republiek van Suid-Afrika/*Within the Republic of South Africa.*
- X M. 3241. (A. 6509.) Bagley & Stevenson (Pty.), Ltd. (Alberton.) (Bykomende magtiging/*Additional authority.*)
Y (1) Masjinerie of masjienderdele vir dringende herstel in noodgevalle en sulke goedere terug na herstel/*Machinery or machine parts for urgent repairs in cases of breakdowns and return of such items after repair.*
Z (1) Tussen punte in die Randse Karweigebied en myne in die Kinross gebied en die Landdrosdistrik Witbank/*Between points in the Reef Cartage Area and mines in the Kinross area and the Magisterial District of Witbank.*
Y (2) Skakelpanele en oliegevulde transformators/*Switchpanels and oilfilled transformers.*
Z (2) Binne 'n omtrek van 350 myl van Johannesburg-poskantoor/*Within a radius of 350 miles from Johannesburg Post Office.*
Y (3) Padmaak- en uitgrawingsmasjinerie/*Road-making and excavating machinery.*
Z (3) Binne 'n omtrek van 300 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/*Within a radius of 300 miles from Johannesburg General Post Office.*
Y (4) Abnormale vrag (twee trokke)/*Abnormal loads (two trucks).*
Z (4) Tussen punte binne die Randse Karweigebied en myne in die Landdrosdistrik Klerksdorp en Oranje-Vrystaat/*Between points within the Reef Cartage Area and mines within the Magisterial District of Klerksdorp and Orange Free State.*
X M. 3240. (A. 4375.) Lyons Transport and Sand Co. (Pty.), Ltd. (Alberton.) (Bykomende magtiging/*Additional authority.*)
Y (1) Masjinerie of masjienderdele vir dringende herstel in noodgevalle en sulke goedere terug na herstel/*Machinery or machine parts for urgent repairs in cases of breakdowns and the return of such items after repair.*
Z (1) Tussen punte binne die Randse Karweigebied en myne geleë in die Kinross gebied en die Landdrosdistrik Witbank/*Between points within the Reef Cartage Area and mines situated in the Kinross area and the Magisterial District of Witbank.*
Y (2) Skakelpanele en oliegevulde transformators/*Switchpanels and oilfilled transformers.*
Z (2) Binne 'n omtrek van 350 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/*Within a radius of 350 miles from Johannesburg General Post Office.*
Y (3) Padmaak- en uitgrawingsmasjinerie/*Roadmaking and excavating machinery.*
Z (3) Binne 'n omtrek van 300 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/*Within a radius of 300 miles from Johannesburg General Post Office.*
Y (4) Abnormale vrag (een perd en een sleepwa)/*Abnormal loads (one horse and one trailer).*
Z (4) Tussen punte binne die Randse Karweigebied en myne geleë binne die Landdrosdistrikte Oberholzer en Klerksdorp en Oranje-Vrystaat/*Between points within the Reef Cartage Area and mines situated in the Magisterial Districts of Oberholzer and Klerksdorp and Orange Free State.*
- X M. 3216. (A. 12428.) Shell S.A. (Pty.), Ltd. (Johannesburg.) (Bykomende voertuie met bykomende magtiging/*Additional vehicles with additional authority.*)
Bykomende magtiging/Additional authority.
- Y Eie gasstowe, waterverwarmers en yskaste (te koop) vir aflevering aan handelaars en kopers (een motor en een stasiewa)/*Own gas operated stoves, geysers and refrigerators for sale or for delivery to dealers and customers (one motor car and one station wagon).*
Z Binne die Republiek van Suid-Afrika/*Within the Republic of South Africa.*
- X M. 3279. (A. 9890.) J. N. van Deventer. (Carletonville.) (Bykomende magtiging vir een voertuig en een bykomende voertuig met bykomende magtiging/*Additional authority for one vehicle and one additional vehicle with additional authority.*)
Bykomende magtiging/Additional authority.
- Y Huistrekke (*pro forma*) (twee meubelwaens)/*Household removals (pro forma) (two pantechnicons).*
Z Binne die Republiek van Suid-Afrika/*Within the Republic of South Africa.*
- X M. 3228. (A. 12838.) A. J. Lammerding. (Commandonale.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne 'n omtrek van 30 myl van Commandonale (*pro forma*)/*Within a radius of 30 miles from Commandonale (pro forma).*
Y (2) Padmaakmateriaal (*pro forma*)/*Road-building material (pro forma).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 50 myl van Commandonale/*Within a radius of 50 miles from Commandonale.*
Y (3) Graan/*Grain.*
Z (3) Binne 'n omtrek van 50 myl van Commandonale (*pro forma*)/*Within a radius of 50 miles from Commandonale (pro forma).*
Y (4) Hout en bas (een vragmotor)/*Wood and bark (one lorry).*
Z (4) Binne 'n omtrek van 50 myl van Commandonale (*pro forma*)/*Within a radius of 50 miles from Commandonale (pro forma).*
X M. 3250. (A. 12845.) S. V. Kriel. (Vereeniging.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne 'n omtrek van 50 myl van Vereeniging-poskantoor/*Within a radius of 50 miles from Vereeniging Post Office.*
Y (2) Huistrekke (*pro forma*) (een vragmotor)/*Household removals (pro forma) (one lorry).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Vanderbijlpark-poskantoor/*Within a radius of 150 miles from Vanderbijlpark Post Office.*
X M. 3277. (A. 12853.) J. D. S. Hitchcock. (Germiston.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
Y (2) Sand, kliip en sierstene (een vragmotor)/*Sand, stone and face bricks (one lorry).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 50 myl van Elsburg-poskantoor (*pro forma*)/*Within a radius of 50 miles from Elsburg Post Office (pro forma).*
X M. 3251. (A. 12286.) K. Amtha. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y Goedere vir droogsokkoonmaakdoelendes behorende aan nie-Blanke ten behoeve van nie-Blanke alleenlik (een paneelwa)/*Goods for dry cleaning purposes belonging to non-Europeans on behalf of non-Europeans only (one panel van).*
Z Binne die Landdrosdistrikte Johannesburg, Germiston en Boksburg/*Within the Magisterial Districts of Johannesburg, Germiston and Boksburg.*
- X M. 3234. (A. 12743.) P. du Preez. (Heidelberg.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y Padmaakmateriaal (*pro forma*) (drie vragmotors)/*Road-building material (pro forma) (three lorries).*
Z Binne die Provincie Transvaal/*Within the Transvaal Province.*
- X M. 3258. (A. 12847.) W. G. Erasmus. (Randfontein.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y (1) Sand en kliip/*Sand and stone.*
Z (1) Binne 'n omtrek van 50 myl van Randfontein-poskantoor (*pro forma*)/*Within a radius of 50 miles from Randfontein Post Office (pro forma).*
Y (2) Padmaakmateriaal (*pro forma*) (een vragmotor)/*Road-building material (pro forma) (one lorry).*
Z (2) Binne die Provincie Transvaal/*Within the Transvaal Province.*
- X M. 3248. (A. 12846.) F. Coulson. (Carletonville.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y Troeteldiere in die loop van die houer se besigheid deur middel van 'n voertuig gehuur van J. J. Steyn (een paneelwa)/*Pets in the course of the holder's business by means of a vehicle hired from J. J. Steyn (one panel van).*
Z Binne die Rand en Pretoria se Vrygestelde Gebied/*Within the Reef and Pretoria Exempted Area.*
- X M. 3247. (A. 12401.) P. Bekker. (Johannesburg.) (Bykomende magtiging/*Additional authority.*)
Bykomende magtiging/Additional authority.
- Y Goedere, alle soorte (een vragmotor)/*Goods, all classes (one lorry).*
Z Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
- X M. 3245. (A. 12615.) Hickson's Tinüber Impregnation Co. (S.A.) (Pty.), Ltd. (Roodepoort.) (Bykomende voertuig/*Additional vehicle.*)
Y Blanke werkniemers (een Kombi)/*European employees (one Combi).*
Z Soos per bestaande magtiging/*As per existing authority.*
- X M. 3219. (A. 12352.) J. Maseko. (Breyten.) (Bykomende magtiging/*Additional authority.*)
Bykomende magtiging/Additional authority.
- Y (1) Goedere, alle soorte ten behoeve van Blanke en nie-Blanke en nie-Blanke kerk-, picknick-, sport- en opvoedkundige geselskappe/*Goods, all classes on behalf of Europeans and non-Europeans and non-European church, picnic, sport and educational parties.*
Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Breyten-poskantoor/*Within a radius of 20 miles from Breyten Post Office.*
Bestaande magtiging/Additional authority.
- Y (2) Goedere, alle soorte behorende aan nie-Blanke ten behoeve van nie-Blanke alleenlik (een vragmotor)/*Goods, all classes belonging to non-Europeans on behalf of non-Europeans only (one lorry).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 20 myl van Breyten-poskantoor (*pro forma*)/*Within a radius of 20 miles from Breyten Post Office (pro forma).*

- X M. 3237. (A. 10087.) P. J. A. du Plessis. (Alberton.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y (1) Padmaakmateriaal (*pro forma*)/Road-building material (*pro forma*).
Z (1) Binne die Provincie Transval/*Within the Transvaal Province.*
Y (2) Water vir padmaakdieleindes (twee vragmotors)/Water for road-building purposes (two lorries).
Z (2) Binne die Provincie Transval/*Within the Transvaal Province.*
- X M. 3116. (A. 4242.) Putco. (Johannesburg.) (Wysiging van roete Nr. 2/*Amendment of route No. 2.*)
Y Blanke passasiers en hul persoonlike besittings (een bus)/European passengers and their personal effects (one bus).
Z Soos per bestaande magtiging plus bykomende magtiging om van 'n ompad van 0-76 myl gebruik te maak van Horwoodstraat en Hurly-valelaan oor Hurlyvalelaan, St. Johnweg, van Riebeecklaan na Horwoodstraat, dan soos bestaande magtiging na Johannesburg/*As per existing authority plus additional authority to operate a spur of 0-76 miles from corner of Horwood Street and Hurlyvale Avenue via Hurlyvale Avenue, St. John Road, van Riebeeck Avenue to Horwood Street, then as per existing authority to Johannesburg.*
- X M. 3236. (A. 23.) S.A.S. (Lugdiens)/S.A.R. (Airways). (Johannesburg.) (Wysiging van magtiging/*Amendment of authority.*)
Wysiging/*Amendment.*
- Y (1) Passasiers (Blank en nie-Blank)/Passengers (European and non-European).
Z (1) Tussen Jan Smuts-lughawe en Johannesburg, Germiston en Pretoria/*Between Jan Smuts Airport and Johannesburg, Germiston and Pretoria.*
- Bestaande magtiging/*Existing authority.*
- Y (2) Lugdienspassasiers/Airway passengers.
Z (2) Tussen Jan Smuts-lughawe en Johannesburg, Germiston en Pretoria/*Between Jan Smuts Airport and Johannesburg, Germiston and Pretoria.*
- X M. 3266. (A. 11035.) T. K. M. Gerretsen. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y Goedere, alle soorte (twee vragmotors)/Goods, all classes (two lorries).
Z Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
- X M. 3260. (A. 9901.) B. A. Brummer. (Standerton.) (Bykomende voertuie/Additional vehicles.)
Y Soos per bestaande magtiging (een perd, een sleepwa en twee vragmotors)/*As per existing authority (one horse, one trailer and two lorries).*
Z Soos per bestaande magtiging/*As per existing authority.*
- X M. 3227. (A. 12839.) Oxo (S.A.), Ltd. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y (1) Eie goedere/*Own goods.*
Z (1) Binne die Rand en Pretoria se Vrygestelde Gebied/*Within the Reef and Pretoria Exempted Area.*
Y (2) Eie Blanke werknekmers (een bus)/*Own European employees (one bus).*
Z (2) Van terminus, hoek van Main- en Ellofstrate, dan langs Ellofstraat, La Rochelleweg, Clubstraat, Turfclubstraat, Webbstraat, Alamgirweg, Lansboroughweg, Mount Idaweg na fabriek en keer terug oor dieselfde roete/*From terminus, corner of Main and Ellof Streets, then along Ellof Street, La Rochelle Road, Club Street, Turfclub Street, Webb Street, Alamgir Road, Lansborough Road, Mount Idia Road to factory and return along the same route.*
- Tydtafel/*Time-table—*
- Vertrek Stad 8.15 vrn./Depart City 8.15 a.m.
Vertrek Fabriek 4.30 nm./Depart Factory 4.30 p.m.
Bykomende ritte soos en wanneer benodig/*Additional trips as and when required.*
- X M. 3255. (A. 7401.) J. P. Erasmus. (Heidelberg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
Y Soos per bestaande magtiging (een vragmotor)/*As per existing authority (one lorry).*
Z Soos per bestaande magtiging/*As per existing authority.*
- X M. 3267. (A. 12849.) P. J. Smith. (Nigel.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y Padmaakmateriaal (*pro forma*) (een vragmotor)/Road-building material (*pro forma*) (one lorry).
Z Binne die Provincie Transval/*Within the Transvaal Province.*
- X M. 3276. (A. 12850.) T. Knoesen. (Roodepoort.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y Padmaakmateriaal (*pro forma*) (een vragmotor)/Road-building material (*pro forma*) (one lorry).
Z Binne die Provincie Transval/*Within the Transvaal Province.*
- X M. 3280. (A. 9566.) Fidelity Guards (Pty.), Ltd. (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
Y Kontant, sekuriteit en kosbaarhede (een paneelwa)/Cash, securities and valuables (one panel van).
Z Binne die Rand en Pretoria se Vrygestelde Gebied/*Within the Reef and Pretoria Exempted Area.*
- X M. 3268. (A. 12848.) A. J. Pretorius. (Benoni.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y Padmaakmateriaal (*pro forma*) (een vragmotor)/Road-building material (*pro forma*) (one lorry).
Z Binne die Provincie Transval/*Within the Transvaal Province.*
- X M. 3278. (A. 2957.) Thornton's Transportation, Ltd. (Johannesburg.) (Bykomende magtiging/Additional authority.)
Y Mynmateriaal (een trok, een perd en twee sleepwaens)/Mining material (one truck, one horse and two trailers).
Z Tussen punte binne die Randse Karweigebied en myne geleë binne die Landdrostdistrik Oberholzer/*Between points within the Reef Cartage Area and mines situated within the Magisterial District of Oberholzer.*
- X M. 2931. (A. 11107.) Rand Bus Lines (Pty.), Ltd. (Johannesburg.) (Bykomende roete/Additional route.)
Y Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings (een bus)/Non-European passengers and their personal effects (one bus).
Z Tussen Faradaystraat, Johannesburg en „Knitex Hosiery Manufacturing Co., Ltd.” Alrode, Alberton oor bestaande roete na hoek van Voortrekkerweg en Swartkoppiesweg, dan Swartkoppiesweg, Garfieldweg, Chrisweg na terminus te „Knitex Hosiery Manufacturing Co.”/*Between Faraday Street, Johannesburg and Knitex Hosiery Manufacturing Co., Ltd., Alrode, Alberton via existing route to corner of Voortrekker Road and Swartkoppies Road, then Swartkoppies Road, Garfield Road, Chris Road to terminus at Knitex Hosiery Manufacturing Co.*
- Tydtafel/*Time-table—*
- Vertrek Faraday-stasie 6.40 vrn./Depart Faraday Station 6.40 a.m.
Vertrek Fabriek 5.00 nm./Depart Factory 5.00 p.m.
- Tariewe/*Scale of Charges—*
- R130 per maand/month.
- X M. 3265. (A. 12827.) K. & K. Bus Diens/Service. (Piet Retief.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings (een bus)/Non-European passengers and their personal effects (one bus).
Z Tussen Altona en Piet Retief oor Oranjedal No. 25, Vergenoegdheid No. 24, Delf No. 20, Pipe Klip Berg No. 19, Confidence No. 40; Witkoppies No. 59, Sulpher Springs, Cometjie No. 104, Wagen Drift No. 15, Bloemendal No. 102, Potgieterskuus No. 101, Steenkoppies No. 71, De Kralen No. 98, Potgietershoop No. 49, Townlands No. 94, dan langs Kerkstraat, Retiefstraat na terminus, hoek van Retief- en Markstrate. Terugreis: Van terminus, hoek van Retief- en Markstrate (Piet) Retief, dan Markstraat, De Wetstraat, Kerkstraat, dan langs die roete soos hierbo, onderhewig aan die voorwaarde dat geen passasiers opgelaaï word tussen Piet Retief en Cana/*Between Altona and Piet Retief via Oranjedal No. 25, Vergenoegdheid No. 24, Delf No. 20, Pipe Klip Berg No. 19, Confidence No. 40, Witkoppies No. 59, Sulpher Springs, Cometjie No. 104, Wagen Drift No. 15, Bloemendal No. 102, Potgieterskuus No. 101, Steenkoppies No. 71, De Kralen No. 98, then along Church Street, Retief Street to terminus, corner of Retief and Market Streets. Return journey: From terminus, corner of Retief and Market Streets (Piet) Retief and Market Streets, De Wet Street, Church Street, then along the route as above, subject to the condition that no passengers will be picked up or set down between Piet Retief and Cana.*
- Tydtafel/*Time-table—*
- Dinsdae, Woensdae, Donderdae, Vrydae en Saterdae/Tuesdays, Wednesdays, Thursdays, Fridays and Saturdays—
- Vertrek Altona 7.00 vrn./Depart Altona 7.00 a.m.
Vertrek Piet Retief 4.00 nm./Depart Piet Retief 4.00 p.m.
- Tariewe/*Scale of charges—*
- | Van/From: | Na/To: | Enkel/Single. | Retoer/Return. |
|------------------|------------------|---------------|----------------|
| Altona..... | Bedu..... | 0.15 | 0.30 |
| Altona..... | Delfkomm..... | 0.25 | 0.50 |
| Altona..... | Cana..... | 0.45 | 0.90 |
| Altona..... | Piet Retief..... | 0.75 | 1.50 |
| Piet Retief..... | Cana..... | 0.30 | 0.60 |
| Piet Retief..... | Delfkomm..... | 0.50 | 1.00 |
| Piet Retief..... | Bedu..... | 0.60 | 1.20 |
| Piet Retief..... | Altona..... | 0.75 | 1.50 |

- X M. 3218. (A. 7474.) African Metals Corp., Ltd. (Meyerton.) (Wysiging van roete en wysiging van tydtafel/*Amendment of route and amendment of time-table.*)
- Y Eie Blanke werknemers (een bus)/*Own European employees (one bus).*
- Z Van fabriek langs bestaande roete Nasionale Pad P. 25/1, Ringweg (Duncanville), Vredelaan, Johannesburgweg, Generaal Hertzogweg, Limpopostraat, Nasionale Pad P. 24/1, Zambesiweg, Nasionale Pad P. 24/1, Vredelaan, Ringweg, Nasionale Pad P. 25/1 na fabriek. *From factory along existing route National Road P. 25/1, Ring Road (Duncanville), Vrede Avenue, Johannesburg Road, General Hertzog Road, Limpopo Street, National Road P. 24/1, Zambesi Road, National Road P. 24/1, Vrede Avenue, Ring Road, National Road P. 25/1 to factory.*
- Tydtafel/*Time-table—*
- Drie Riviere na Kookfontein oor Peacehaven, Vereeniging en Rothdene/*Three Rivers to Kookfontein via Peacehaven, Vereeniging and Rothdene.*
- Maandae tot Vrydae/*Mondays to Fridays—*
Vertrek 6.20 vm., 7.35 vm., 10.00 vm., 11.00 vm., 4.50 nm./*Departure 6.20 a.m., 7.35 a.m., 10.00 a.m., 11.00 a.m., 4.50 p.m.*
- Saterdae en Sondae/*Saturdays and Sundays—*
Vertrek 6.20 vm., 7.35 vm./*Departure 6.20 a.m., 7.35 a.m.*
- Kookfontein na Drie Riviere oor Rothdene, Vereeniging en Peacehaven/*Kookfontein to Three Rivers via Rothdene, Vereeniging and Peacehaven—*
- Maandae tot Vrydae/*Mondays to Fridays—*
Vertrek 7.05 vm., 9.30 vm., 10.30 vm., 4.30 nm., 5.15 nm./*Departure 7.05 a.m., 9.30 a.m., 10.30 a.m., 4.30 p.m., 5.15 p.m.*
- Saterdae en Sondae/*Saturdays and Sundays—*
Vertrek 9.05 vm., 10.15 vm./*Departure 7.05 a.m., 10.15 a.m.*
- Tariewe/*Scale of charges—*
Sc per rit/Sc per trip.
- X K. 2515. (H. 5383.) Pieter Frederick Jansen van Nieuwenhuizen. (Kempton Park.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
- Y Blanke huurmotorpassasiers (Zephyr, 1957)/*European taxi passengers (Zephyr, 1957).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Kempton Park/*Within the Magisterial District of Kempton Park.*
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).*
- X K. 2511. (H. 4229.) Peter Ralph Spykerman. (Belgravia, Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application.*) (Voertuig moet aangekoop word/*Vehicle to be purchased.*)
- Y Blanke huurmotorpassasiers/*European taxi passengers.*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.*
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).*
- X K. 2499. (H. 5084.) Ahmed Essa. (Piet Retief.) (Bykomende voertuig/*Additional vehicle.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet)/*Non-European taxi passengers (Chevrolet).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Piet Retief/*Within the Magisterial District of Piet Retief.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2500. (H. 3587.) John Malindi (N.I.N. 987219). (Orlando East.) (Bykomende voertuig/*Additional vehicle.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Dodge, 1948)/*Non-European taxi passengers (Dodge, 1948).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2509. (H. 5381.) Godfrey Makena (N.I.N. 999825). (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1948)/*Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1948).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2506. (H. 5379.) Jan Duba (N.I.N. 234127). (Natalspuit.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1958)/*Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1958).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Germiston/*Within the Magisterial District of Germiston.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2503. (H. 3075.) Benjamin Ngubeni (N.I.N. 996300). (Natalspuit.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Pontiac, 1953)/*Non-European taxi passengers (Pontiac, 1953).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Germiston/*Within the Magisterial District of Germiston.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2508. (H. 4153.) Anatasia Madlala (V/F 1830273). (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application.*) (Voertuig moet aangekoop word/*Vehicle to be purchased.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers/*Non-European taxi passengers.*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2505. (H. 4158.) Jerry Seripe. (Carletonville.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Plymouth, 1952)/*Non-European taxi passengers (Plymouth, 1952).*
- Z (1) Binne 'n omstreke van 30 myl van Carletonville-poskantoor/*Within a radius of 30 miles from Carletonville Post Office.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2512. (H. 5382.) Casmod Bros. (Pty.), Ltd. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application.*) (Voertuig moet aangekoop word/*Vehicle to be purchased.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers/*Non-European taxi passengers.*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2507. (H. 5380.) Solomon Mgomezulu (N.I.N. 206993). (Meadowlands.) (Nuwe aansoek/*New application.*) (Voertuig moet aangekoop word/*Vehicle to be purchased.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers/*Non-European taxi passengers.*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2517. (H. 5384.) Kofa Velosio Themba (N.I.N. 118668). (Natalspuit.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Pontiac, 1958)/*Non-European taxi passengers (Pontiac, 1958).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Germiston/*Within the Magisterial District of Germiston.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**
- X K. 2514. (H. 2427.) Isaia Seleboga (2595126). (Meadowlands.) (Nuwe aansoek/*New application.*)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (motor, 1949)/*Non-European taxi passengers (motor car, 1949).*
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/*Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).**

SKUTVERKOPINGS.

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangedui.

Persone wat navraag wens te doen aanstaande die hieronder omskreve diere moet, in die geval van diere in munisipale skutte, die Stadsklerk nader, en wat diere in distrikskuite betref, die betrokke Landdros.

DELAGOA Skut, Distrik Potgietersrus, op 24 April 1963, om 11 vm.—1 Os, 18 maande, swart.

DELAREYVILLE Munisipale Skut, op 10 April 1963, om 10 vm.—1 Rooibont bulkalf, 1 jaar; 1 donker Jersey vers, 18 maande.

DRIE ANGLE Skut, Distrik Delareyville, op 17 April 1963, om 11 vm.—1 Perd, reun, 8 jaar bruin; 1 perd, reun, 5 jaar, bruin; wit kol voor kop.

GROBLERSDAL Munisipale Skut, op 3 April 1963, om 10 vm.—1 Afrikaaner vers, rooi, witpens, ± 3 jaar.

GROOTFONTEIN Skut, Distrik Warmbad, op 17 April 1963, om 11 vm.—1 Vers, Afrikaaner, 3 jaar, rooi, brandmerk W 8 C

regteroor swaelstert en winkelhaak voor en agter. Linkeroor, winkelhaak; 1 koci, Afrikaaner, 6 jaar, rooi, brandmerk 3.2.0 linkeroor winkelhaak agter, jukskeimerk bo; 1 os, Afrikaaner, 8 jaar, rooi, regteroor stamp, jukskeimerk onder; 1 os, Afrikaaner,

5 jaar, donkerrooi, brandmerk W 7 D, linkeroor jukskeimerk op punt; 1 tollie, Afrikaaner, 15 maande, rooi, linkeroor winkelhaak bo.

KAMEELDRIFT Skut, Distrik Brits, op 17 April 1963, om 11 vm.—1 Koei, Afrikaaner, 8 jaar, rooi, regteroor stamp; 1 vers, Afrikaaner, 2½ jaar, swart, linkeroor stamp; 1 vers, Afrikaaner, 3 jaar, rooi, brandmerk RUO.

KLIPDRIFT Skut, Distrik Pretoria, op 17 April 1963, om 11 vm.—1 Koei, 7 jaar, rooi, brandmerk AT5; 1 koci, 7 jaar, rooi, brandmerk AT5; 1 vers, 1 jaar, rooi; 1 vers, 1 jaar, rooi, bles; 1 bul, 1 jaar, rooi-bont.

KRUISFONTEIN Skut, Distrik Pretoria, op 17 April 1963, om 11 vm.—1 Bul, 9 jaar, swart, brandmerk 355; 1 bul, 3 jaar, swart;

1 koei, 7 jaar, rooi, linkeroor stomp; 1 vers, 3 jaar, rooi, brandmerk TSS; 1 bul, 2 jaar, rooibont, brandmerk A H8, gat in regteroer.

MARSEILLES Skut, Distrik Rustenburg, op 17 April 1963, om 11 v.m.—1 Os, Afrikaner, 5 jaar, donkerrooi; 1 os, Afrikaner, 8 jaar, ligrooi.

NOUWPOORT Skut, Distrik Witbank, op 17 April 1963, om 11 v.m.—1 Os, Friesland, 6 jaar, swart en wit, regteroer halfmaan van agter, linkeroor stomp.

PATATAVLEI Skut, Distrik Waterberg, op 17 April 1963, om 11 v.m.—1 Koei, 8 jaar, rooi; 1 tollie, 18 maande, rooi.

PIETERMAN Skut, Distrik Potgietersrus, op 24 April 1963, om 11 v.m.—1 Vers, Afrikaner, 1½ jaar, rooi, brandmerk MCL, regteroer halfmaan van voor, linkeroor slip van agter; 1 vers, Afrikaner, 1 jaar, rooi, regteroer halfmaan van agter en stomp.

POTGIETERSRUS Municipale Skut, op 3 April 1963, om 10 v.m.—1 Os, Afrikanertipe, 2 jaar, rooi, linkeroor swaelstert; 1 os, Afrikanertipe, 1½ jaar, rooi, brandmerk SRE, linkeroor gesny, halfmaan agter.

ROODEPOORT-MARAISBURG Municipale Skut, op 17 April 1963, om 10 v.m.—1 Perd, reën, 6 jaar, bruin.

RUSTENBURG Municipale Skut, op 17 April 1963, om 2 nm.—1 Koei, rooi, 8 jaar, regteroer stomp, linkeroor halfmaan.

VYFHOEK Skut, Distrik Potchefstroom, op 17 April 1963, om 11 v.m.—1 Bul, 5 jaar, donkerbruin.

WAKKERSTROOM Municipal Skut, op 6 April 1963, om 1.10 nm.—1 Os, 2 jaar, bruin, linkeroor slip.

MARSEILLES Pound, District Rustenburg, on 17th April, 1963, at 11 a.m.—1 Ox, Africander, 5 years, dark red; 1 ox, Africander, 8 years, light red.

NOUWPOORT Pound, District Witbank, on 17th April, 1963, at 11 a.m.—1 Ox, Friesian, 6 years, black and white, right ear half-moon behind, left ear cropped.

PATATAVLEI Pound, District Waterberg, on 17th April, 1963, at 11 a.m.—1 Cow, 8 years, red; 1 tollie, 18 months, red.

PIETERMAN Pound, District Potgietersrus, on 24th April, 1963, at 11 a.m.—1 Heifer, Africander, 1½ years, red, branded MCL, right ear half-moon in front, left ear slit behind; 1 heifer, Africander, 1 year, red, right ear half-moon behind and cropped.

POTGIETERSRUS Municipal Pound, on 3rd April, 1963, at 10 a.m.—1 Ox, Africander type, 2 years, red, left ear swallowtail 1 ox, Africander type, 1½ years, red, branded SRE, left ear cut, half-moon behind.

ROODEPOORT-MARAISBURG Municipal Pound, on 17th April, 1963, at 10 a.m.—1 Horse, gelding, 6 years, brown.

RUSTENBURG Municipal Pound, on 17th April, 1963, at 11 a.m.—1 Cow, red, 8 years, right ear cropped, left ear half-moon.

VYFHOEK Pound, District Potchefstroom, on 17th April, 1963, at 11 a.m.—1 Bull, 5 years, dark brown.

WAKKERSTROOM Municipal Pound, on 6th April, 1963, at 1.10 p.m.—1 Ox, 2 years, brown, left ear slit.

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTES VAN EERSTE, TWEEDE EN VIERDE STRATE, KILLARNEY, JOHANNESBURG.

[Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 67 (3) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.]

Die Raad is voornemens om, mits die Administrateur dit goedkeur, ondergenoemde straatgedeeltes permanent vir alle verkeer te sluit:—

(a) Die gedeelte van Eerste Straat, Killarney, wat aan die noordekant deur Erwe Nos. 58 tot en met 64, en aan die suidekant deur Erwe Nos. 122 tot en met 128 begrens word;

(b) die gedeelte van Tweede Straat, Killarney, wat aan die noordekant deur Erwe Nos. 148 tot en met 154, en aan die suidekant deur Erwe Nos. 208 tot en met 214 begrens word;

(c) die gedeelte van Vierde Straat, Killarney, wat van 'n lyn ewewydig met en 20 Kaapse voet oos van die oostelike grens van Vierde Laan of tot by 'n lyn ewewydig met 'en 5 Kaapse voet wes van die westelike grens van Tweede Laan strek.

'n Plan waarop die straatgedeeltes wat die Raad voornemens is om te sluit, aangetoon word, lê 60 dae lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing gedurende gewone kantoorure in Kamer No. 207, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Enigiemand wat beswaar teen die voorgestelde sluiting wil opper, of wat moontlik skadevergoeding wil eis indien dié straatgedeeltes gesluit word, moet sy beswaar of eis uiters op 30 Mei 1963 skriftelik by my indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad,
Stadhuis,
Johannesburg, 27 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED PERMANENT CLOSING OF PORTIONS OF FIRST, SECOND AND FOURTH STREETS, KILLARNEY TOWNSHIP, JOHANNESBURG.

[Notice in terms of Section 67 (3) of the Local Government Ordinance, 1939.]

The Council intends to close permanently to all traffic, if the Administrator approves—

(a) portion of First Street, Killarney, bounded on the north by Lots Nos. 58 to 64, inclusive, and on the south by Lots Nos. 122 to 128, inclusive;

(b) portion of Second Street, Killarney, bounded on the north by Lots Nos. 148 to 154, inclusive, and on the south by Lots Nos. 208 to 214, inclusive;

(c) portion of Fourth Street, Killarney, extending from a line parallel to and 20 Cape feet east of the eastern boundary of Fourth Avenue to a line parallel to and 5 Cape feet west of the western boundary of Second Avenue.

A plan showing the portions of streets the Council proposes to close may be inspected during ordinary office hours at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg, for 60 days from the date of this notice. Any person who has any objection to the proposed closing, or will have any claim for compensation if portion of the streets are closed, must lodge his objection or claim, in writing, with me on or before the 30th May, 1963.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council:
Municipal Offices,
Johannesburg, 27th March, 1963.

165-27
27

PROPOSED AMENDMENT OF DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS.

It is hereby notified, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Vanderbijlpark proposes to amend its Drainage and Plumbing By-laws, published under Administrator's Notice No. 718 of the 17th October, 1962, in order to apply the tariff applicable to single dwellings also to single dwellings erected on general residential erven.

Copies of the proposed amendment are open for inspection during normal office hours at the office of the Town Clerk, Room No. 102, Municipal Offices, Klasic Havenga Street, Vanderbijlpark, for a period of 21 days from date hereof.

J. H. DU PLESSIS,
Town Clerk.
P.O. Box 3,
Vanderbijlpark, 18th March, 1963.
(Notice No. 22/1963.)

163-27

STAD GERMISTON.**PROKLAMERING VAN PINELAAN OOR GEDEELTE VAN DIE PLAAS DRIEFONTEIN NO. 87—I.R.**

Kragtens die bepalings van die „Local Authorities Roads Ordinance”, 1904, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Germiston by die Administrateur aansoek gedoen het om die pad soos in die Bylae van hierdie kennisgewing omskryf as openbare pad te proklameer.

In Afskrif van die versoekskrif en die betrokke diagram is daagliks gedurende gewone kantoorure by Kamer No. 104, Stadskantoor, Presidentstraat, Germiston, ter insae.

Enige belanghebbende persoon wat teen die proklamasie beswaar wil maak moet sodanige beswaar op sy laatste 4 Mei 1963 skriftelik (in dupliekaat) by die Provinciale Sekretaris, Posbus 383, Pretoria, en die ondergetekende indien.

BYLAE.**OMSKRYWING VAN PAD.**

'n Pad, 50 Kaapse voet wyd tesame met skuinsvlakte by beide eindpunte, wat die restant van gedeelte van die plaas Driefontein No. 87—I.R. deurkruis. Beginnende by die oostelike grens van die geproklameerde Acaciaweg soos omskryf op Diagram L.G. No. A.1477/15, by 'n plek oorkant Pinelaan, verleng soos omskryf op die Algemene Plan van dorp Primrose (Diagram L.G. No. A.2868/13); en voorts in die algemeen suidooswaarts en ooswaarts oor die Restant van gedeelte van die plaas Driefontein No. 87—I.R. oor 'n afstand van nagenoeg 1,400 Kaapse voet na die westelike grens van dorp Witfield, cindigende by Scholtzstraat met welke pad 'n aansluiting gevorm word, soos omskryf op die Algemene Plan van dorp Witfield, L.G. No. A.716/23.

Bovermelde pad word breedvoeriger omskryf op Diagram L.G. No. A.1749/62. Vrypag-eienaar: Witwatersrand Gold Mining Co., Ltd.

P. J. BOSHOFF,
Stadsklerk.

Stadskantoor,
Germiston, 20 Maart 1963.
(No. 43/1963.)

CITY OF GERMISTON.**PROCLAMATION OF PINE AVENUE OVER PORTION OF THE FARM DRIEFONTEIN NO. 87—I.R.**

Notice is hereby given, in terms of the provisions of the Local Authorities Roads Ordinance, 1904, as amended, that the City Council of Germiston has petitioned the Administrator to proclaim as public road the road described in the Schedule to this notice.

A copy of the petition and the relevant diagram can be inspected at Room No. 104, Municipal Offices, President Street, Germiston, daily during office hours.

Any interested person desiring to lodge an objection must lodge such objection, in writing (in duplicate), with the Provincial Secretary, P.O. Box 383, Pretoria, and the undersigned not later than 4th May, 1963.

SCHEDULE.**DESCRIPTION OF ROAD.**

A road, 50 Cape feet wide together with splays at either end, traversing the remainder of portion of the farm Driefontein No. 87—I.R. Commencing at the eastern boundary of the proclaimed Acacia Road as described on Diagram S.G. No. A.1477/15, at a point opposite Pine Avenue extended as described on the General Plan of Primrose Township (Diagram S.G. No. A.2868/13) and proceeding generally south-eastwards and eastwards across the

remainder of portion of the farm Driefontein No. 87—I.R. for a distance of approximately 1,400 Cape feet to the western boundary of Witfield Township, terminating on and effecting a junction with Scholtz Street, as described on the General Plan of Witfield Township, S.G. No. A.716/23.

The above is more fully described on Diagram S.G. No. A.1749/62.

Freehold Owner: Witwatersrand Gold Mining Co., Ltd.

P. J. BOSHOFF,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Germiston, 20th March, 1963.
(No. 43/1963.) 152—20-27-3

STADSRAAD VAN EDENVALE.**ONTWERP DORPSAANLEGSKEMA NO. 1/20.**

Hiermee word ter algemene inligting bekendgemaak kragtens Artikel 15 van die regulasies opgestel, kragtens die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, dat Dorpsaanlegskema No. 1/20 opgestel is en dat die ontwerpskema met 'n kaart wat die voorstelle in verband met die ontwerpskema uiteen sit, ter insae sal lê ten kantore van die ondergetekende gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van ses weke vanaf die eerste publikasie hiervan.

Hierdie skema omvat wysigings aan Dorpsaanlegskema No. 1 van 1954, wat goedkeur is kragtens Administrateurs-proklamasie No. 39 van 1954. Die uitwerking van die ontwerpduorpsaanlegskema is om die sonering van die oorblywende gedeelte van gekonsolideerde Standplaas No. 528 (voorheen Standplaas No. 525), Dunvegan Uitbreiding No. 2, te wysig van „Spesiale Woonverblyf” na „Algemene Woonverblyf”.

Alle besware of vertoë in verband met die ontwerpskema moet skriftelik by die ondergetekende ingedien word nie later nie as 24 April 1963.

F. P. GREEFF,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Edenvale, 4 Maart 1963.
(Kennisgewing No. 308/326/1963.)

EDENVALE TOWN COUNCIL.**DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1/20.**

Notice is hereby given for general information in terms of Section 15 of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that Town-planning Scheme No. 1/20, has been prepared and that the draft scheme together with a map illustrating the proposals in connection with the draft scheme will be open for inspection at the office of the undersigned during ordinary office hours for a period of six weeks from the date of the first publication hereof.

Draft Town-planning Scheme No. 1/20, comprises amendments to Town-planning Scheme No. 1 of 1954, approved by virtue of Administrator's Proclamation No. 39 of 1954. The effect of this Draft Town-planning Scheme is to rezone the remaining portion of Consolidated Stand No. 528 (formerly Stand No. 525), Dunvegan Extension No. 2, from "Special Residential" to "General Residential".

All objections or representations with regard to the draft scheme must be lodged with the undersigned, in writing, not later than the 24th April, 1963.

F. P. GREEFF,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Edenvale, 4th March, 1963.
(Notice No. 308/326/1963.) 132—13-20-27

STADSRAAD VAN WESTONARIA.**VERVREEMDING VAN GROND.**

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat dit die voorname van die Stadsraad van Westonaria is om, onderhewig aan die goedkeuring van Sy Edele die Administrateur, Standplaas No. 392, Westonaria, groot 400 Kaapse vierkante voet te verhuur aan mnr. J. L. Pieterse.

Besonderhede met betrekking tot die voorgestelde verhuur lê ter insae op kantoor van die Stadsklerk gedurende gewone kantoorure en besware daarteen, indien enige sal deur die ondergetekende ontvang word tot 19 April 1963.

W. J. R. APPELCRYN,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Westonaria, 7 Maart 1963.

(M.K. No. 5/1963.)

TOWN COUNCIL OF WESTONARIA.**ALIENATION OF GROUND.**

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Westonaria, subject to the approval of His Honourable the Administrator, to lease Stand No. 392, Westonaria, measuring 400 Cape square feet to Mr. J. L. Pieterse.

Particulars in regard to the proposed sale may be inspected at the Office of the Town Clerk during ordinary office hours and any objection against the proposed lease, if any, must reach the undersigned not later than 19th April, 1963.

W. J. R. APPELCRYN,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Westonaria, 7th March, 1963.

(M.N. No. 5/1963.) 138—13-20-27

KENNISGEWING.**MUNISIPALITEIT BLOEMHOF.**

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 79 (18) van Ordonnansie No. 17 van 1939, dat die Raad besluit het om, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, twee servitute ten gunste van die Elektrisiteitsvoorsieningskommissie te registrer.

Afskrifte van die servitute en kaarte lê gedurende kantoorure ter insae in die Kantoor van die Stadsklerk.

Enige persoon wat enige beswaar teen bogenoemde voorname het word versoek om sy beswaar skriftelik by die Raad in te dien voor of op 16 April 1963.

P. PRINSLOO,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Bloemhof, 14 Maart 1963.

NOTICE.**MUNICIPALITY OF BLOEMHOF.**

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) of Ordinance No. 17 of 1939, that the Council has resolved, subject to the Administrator's approval, to register two servitudes in favour of the Electricity Supply Commission.

Copies of the servitudes and diagrams will be open for inspection during office hours at the Town Clerk's Office.

Any person who has any objection to the Council's intention, must lodge his objection, in writing, with the undersigned on or before the 16th April, 1963.

P. PRINSLOO,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Bloemhof, 14th March, 1963.

146—20-27-3

STAD GERMISTON.
PROKLAMERING VAN PAD.

Kragtens die bepalings van die „Local Authorities Road Ordinance”, 1904, soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Germiston by die Administrateur aansoek gedoen het om die pad soos in die Bylae van hierdie kennisgewing omskryf as openbare pad te proklameer.

‘n Afskrif van die versoekskrif en die betrokke diagram is daagliks gedurende gewone kantoorure by Kamer No. 104, Stadskantoor, Presidentstraat, Germiston, ter insae.

Enige belanghebbende persoon wat teen die proklamasie beswaar wil maak moet sodanige beswaar op sy laatste, 28 April 1963, skriftelik (in duplikaat), by die Provinciale Sekretaris, Postbus 383, Pretoria, en die ondergetekende indien.

BYLAE.**OMSKRYWING VAN PAD.**

‘n Pad, 80 Kaapse voet wyd oor Gedeelte 32 van die plaas Rooikop No. 140, Registrasie-afdeling I.R., Distrik Germiston.

Beginnende by die noordwestelike baken van Gedeelte 32, soos omskryf deur Diagram L.G. No. 1929/43, waar dit aan Nataalspruitstasie grens en gaan verder in die algemeen, in ‘n suidelike en suidoostelike rigting langs die westelike en suidwestelike grense van voormalige Gedeelte 32 oor ‘n afstand van ongeveer 2,645 Kaapvoet, tot by die heel suidelike baken van genoemde Gedeelte 32, waar dit op die noordelike end van ‘n geproklameerde pad soos omskryf deur Diagram L.G. No. A.5517/59, eindig.

Die pad word vollediger op Diagram L.G. No. A.530/62, aangetoon.

Vrypageienaar: Stadsraad van Germiston.
P. J. BOSHOFF,
Stadsklerk.
Stadskantoor,
Germiston, 13 Maart 1963.
(No. 40/1963.)

CITY OF GERMISTON.**PROCLAMATION OF ROAD.**

Notice is hereby given, in terms of the provisions of the Local Authorities Road Ordinance, 1904, as amended, that the City Council of Germiston has petitioned the Administrator to proclaim as public road the road described in the Schedule to this notice.

A copy of the petition and the relevant diagram can be inspected at Room No. 104, Municipal Offices, President Street, Germiston, daily during office hours.

Any interested person desiring to lodge an objection must lodge such objection, in writing (in duplicate), with the Provincial Secretary, P.O. Box 383, Pretoria, and the undersigned, not later than 28th April, 1963.

SCHEDULE.**DESCRIPTION OF ROAD.**

A road, 80 Cape feet wide, traversing Portion 32 of the farm Rooikop No. 140, Registration Division I.R., District Germiston.

Commencing at the north-western beacon of Portion 32, as defined by Diagram S.G. No. 1929/43, where it adjoins Nataalspruit station and proceeding generally in a southerly and south-easterly direction along the western and south-western boundaries of the aforesaid Portion 32 for a distance of approximately 2,645 Cape feet, to the most southerly beacon of the said Portion 32 where it terminates at the northern end of a proclaimed road as defined by Diagram S.G. No. A.5517/59.

The road to be proclaimed is more fully indicated on Diagram S.G. No. A.530/62.
Freehold Owners: City Council of Germiston.

P. J. BOSHOFF,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Germiston, 13th March, 1963.
(No. 40/1963.)

STADSRAAD VAN VEREENIGING.**VEREENIGINGSE KONSEP-DORPSAANLEGSKEMA NO. 1/23.**

Kragtens die regulasies bepaal by die Dorpe- en Dorpsaanlegordinansie, 1931, soos gewysig, word hiermee ter algemene inligting bekendgemaak dat dit die voorname van die Stadsraad van Vereeniging is om die Vereenigingse Dorpsaanlegskema No. 1 van 1956, soos volg te wysig:

- Deur die herindeling van Gedeelte 1 van Erf No. 2372, Three Rivers-dorp Uitbreiding No. 2, vanaf “Openbare Oopruimte” na “Intrigtings”.
- Deur die herindeling van Gedeelte A van Erf No. 354, Vereenigingdorp, vanaf massa-sone 3 tot massa-sone 2.
- Om voorseeing te maak vir ‘n verhoging in die massa- en dekkingsfaktore vir woonstelle in massa-sone 1, ‘n verhoging in die massa-faktor vir woonstelle in massa-sone 2 en 3, en ‘n verhoging in die dekkingsfaktore vir woongeboue in massa-sone 1 en 2.

Besonderhede van hierdie wysigings is vir ‘n tydperk van ses weke met ingang 13 Maart 1963; by die Kantoer van die Klerk van die Raad, Munisipale Kantoer, Vereeniging, ter insae.

Iedere okkuperdeer of eienaar van vaste eiendom wat deur hierdie wysigings geraak word, sal die reg besit of beswaar aan te teken teen die wysigings, en kan die Stads-klerk skriftelik van sodanige besware en die redes daarvoor verwittig tot en met 24 April 1963.

J. L. VAN DER WALT,
Stadsklerk.
Munisipale Kantoer,
Vereeniging, 6 Maart 1963.
(Advertensie No. 2806.)

TOWN COUNCIL OF VEREENIGING.**VEREENIGING DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1/23.**

In terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, it is hereby notified for general information that it is the intention of the Town Council of Vereeniging to amend the Vereeniging Town Planning Scheme No. 1 of 1956, as follows:

- By the re-zoning of Portion 1 of Erf No. 2372, Three Rivers Extension No. 2 Township, from “Public Open Space” to “Institutional”.
- By the re-zoning of Portion A of Erf No. 354, Vereeniging Township, from Bulk Zone 3 to Bulk Zone 2.
- To provide for an increase in the bulk and coverage factors for flats in Bulk Zone 1, an increase in the bulk factor for flats in Bulk Zones 2 and 3, and an increase in the coverage factor for residential buildings in Bulk Zones 1 and 2.

Particulars of these amendments are open for inspection at the Office of the Clerk of the Council, Municipal Offices, Vereeniging, for a period of six weeks from the 13th March, 1963.

Every occupier or owner of immovable property affected by this amendment has the right to object to the amendment and may inform the Town Clerk, in writing, of such objections and the grounds therefor at any time up to and including the 24th April, 1963.

J. L. VAN DER WALT,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Vereeniging, 6th March, 1963.
(Advert. No. 2806.)

139—13-20-27

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/99).

(Kennisgewing ingevolge Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg moet in opdrag van die Direkteur van Plaaslike Bestuur sy Dorpsaanlegskema No. 1 wysig deur die indeling van Standplase Nos. 96 en 98, Wanderers View, op sekere voorwaardes van „Algemene woondoeleindes” na „Algemene besigheidsoeleindes” te verander.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank vanaf ondergenoemde datum in Kamer No. 207, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Iedere bewoner of eienaar van vaste eiendom wat in die gebied waarop die skema van toepassing is, geleë is, het die reg om teen die wysiging beswaar aan te teken en kan te eniger tyd gedurende die ses weke wat die besonderhede ter insae lê, sy beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Klerk van die Raad indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.
Stadhuis,
Johannesburg, 13 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1 (AMENDING NO. 1/99).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg has been directed by the Director of Local Government to secure an amendment to its Town-planning Scheme No. 1 to rezone Stands Nos. 96 and 98, Wanderers View, from “General Residential” to “General Business” on certain conditions.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the scheme applies has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.
Municipal Offices,
Johannesburg, 13th March, 1963.

122—13-20-27

MUNISIPALITEIT POTGIETERSRUS.**KENNISGEWING NO. 9/1963.**

VOORGESTELDE WYSIGING VAN POTGIETERSRUS DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 VAN 1962.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens die regulasies bepaal by die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, soos gewysig, dat die Stadsraad van Potgietersrus voornemers is om Dorpsaanlegskema No. 1 van 1962, te wysig ten eindé visbraaiery en die kleinhandelverkoop van vis in gebruikstreke III en IV alleen met spesiale toestemming van die Raad toe te laat.

Besonderhede van die wysiging lê ter insae op die kantoor van die ondergetekende en besware of vertoe in verband met die beoogde wysiging moet skriftelik ingedien word voor 8 Mei 1963, om 12-uur middag.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Stadsklerk.
Potgietersrus, 1 Maart 1963.

MUNICIPALITY OF POTGIETERSRSUS.

'NOTICE No. 9/1963.

PROPOSED AMENDMENT OF POTGIETERSRSUS TOWN - PLANNING SCHEME No. 1 OF 1962.

Notice is hereby given, in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that the Town Council of Potgietersrus intends amending Town-planning Scheme No. 1 of 1962, in order to enable fish-frying and the retail sale of fish in Use Zones III and IV only with special consent of the Council.

Particulars of the amendment will lie open for inspection at the office of the undersigned and objections or representations with regard to the proposed amendment should be lodged, in writing, before the 8th May, 1963; at 12 noon.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Town Clerk.
Potgietersrus, 1st March, 1963.
25/1. 125-13-20-27

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WALKERVILLE DORPSAANLEGSKEMA.—WYSIGENDE SKEMA No. 2.

Hiermee word bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede voornemens is om, kragtens die regulasies wat ingevolge die Dorps- en Dorpsaanlegskema Ordonnansie, 1931, soos gewysig, uitgevaardig is, sy Walkerville dorpsaanlegskema soos volg te wysig:

- (1) Die gebruiksbestemming van Hoewe No. 30, Golfview Landbouhoeves verander te word van „Spesiale Landbou” na „Spesiaal”.
- (2) Die volgende bepaling in Tabel D van die betrokke Skema Klousules in te voeg:

(a) Kolum 3.

Hoewe No. 30—Golfview Landbouhoeves. — Landbougeboue, of indien die hoewe uitgesluit word mag dit vir openbare godsdienstige doeleindes gebruik word.

(b) Kolum 4.

Nil.

(c) Kolum 5.

Ander gebruik nie in kolum 3 vermeld nie.

- (3) Subklousule (c) van klousule 19 van die betrokke Skema te vervang met die volgende nuwe subklousule:

(c) Die beslissing van die Plaaslike Bestuur ten opsigte van 'n aansoek waarteen 'n beswaar of besware ingedien is, sal nie van krag wees voor dat 'n tydperk van agt-en-twintig (28) dae verloop het vanaf die datum waarop die applikant en die beswaarmaker of beswaarmakers daarvan in kennis gestel is nie; of indien daar, ingevolge die bepaling van hierdie klousule appèl aangegeteken is, voordat sodanige appèl afgehandel is nie.

Besonderhede en planne van hierdie wysiging lê ses weke van datum van hierdie kennisgewing by die Raad se Hoofkantoor, Kamer No. A.713, H. B. Phillipsgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria, en sy Takkantoor, te Kamer No. 501, Armadaalgebou, Breestraat 261, Johannesburg, ter insae.

Besware teen, of vertoë in verband met die wysigings kan skriftelik aan die ondergetekende gering word, maar in elk geval nie later as 3 Mei 1963 nie.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Posbus 1341,
Pretoria, 20 Maart 1963.
(Kennisgewing No. 45/1963.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH-BOARD.

WALKERVILLE TOWN - PLANNING SCHEME.—AMENDING SCHEME No. 2.

Notice is hereby given that the Peri-Urban Areas Health Board proposes to amend its Walkerville Town-planning Scheme in accordance with the provisions of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, as follows:

- (1) Holding No. 30, Golfview Agricultural Holdings to be re-zoned from "Special Agricultural" to "Special".
- (2) The following clause to be inserted in Table D of the relevant Scheme Clauses:
 - (a) *Column 3.*
 - Holding No. 30, Golfview Agricultural Holdings.* — Agricultural buildings or for places of public worship if the holding is excised.
 - (b) *Column 4.*
 - Nil.
 - (c) *Column 5.*
 - Other uses not under column 3.
- (3) By the substitution of sub-clause (c) of clause 19 of the relevant scheme with the following new sub-clause:
 - (c) The decision of the Local Authority given in respect of an application against which an objection or objections have been lodged, shall not take effect until the expiration of twenty-eight (28) days from the date on which the applicant and the objector or objectors are notified thereof, or if an appeal has been made under the provisions of this scheme, until such an appeal has been disposed of.

Particulars and plans of these amendments are open for inspection at the Board's Head Office, Room No. A.713, H. B. Phillips Building, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Room No. 501, Armada House, 261 Bree Street, Johannesburg; for a period of six weeks from the date hereof.

Objections to or representations in connection with the amendments may be submitted to the undersigned at any time but not later than 3rd May, 1963.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.
P.O. Box 1341.
Pretoria, 20th March, 1963.
(Notice No. 45/1963.)

153-20-27-3

MUNISIPALITEIT ORKNEY.

HERROEPING VAN REGULASIES.

Ingevolge die bepaling van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, geskied kennis hiermee dat die Stadsraad besluit het om die volgende regulasies te herroep:

Verlof Regulasies: Afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 556, gedateer 13 Augustus 1958.

Personel Regulasies: Afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 364, gedateer 10 Junie 1959.

'n Kopie van die besluit tot herroeping sal ter insae van enige belanghebbende persoon gedurende gewone kantoorture in die Kantoor van die ondergetekende vir 'n periode van 21 dae vanaf 20 Maart 1963 lê.

J. ROUX,
Stadsklerk.

Administratiewe Kantoor,
Orkney, 13 Maart 1963.
(Kennisgewing No. 9/1963.)

MUNICIPALITY OF ORKNEY.

REVOCATION OF REGULATIONS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Council had resolved to revoke the following regulations:

Leave Regulations: Promulgated under Administrator's Notice No. 556, dated 13th August, 1958.

Staff Regulations: Promulgated under Administrator's Notice No. 364, dated 10th June, 1959.

A copy of the resolution for the revocation is open for inspection by any interested person in the office of the undersigned during usual office hours, for a period of 21 days from 20th March, 1963.

J. ROUX,
Town Clerk.
Administrative Office.
Orkney, 13th March, 1963.
(Notice No. 9/1963.)

157-27

STAD JOHANNESBURG:

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/101).

(Kennisgewing ingevolge die bepaling van Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voorneem van sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van Standplose Nos. 26 en 27, La Rochelle, op sekere voorwaarde van „algemene woondoeleindes“ na „algemene besigheidsdoeleindes“ te verander.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank vanaf ondergenoemde datum in Kamer No. 107, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Iedere bewoner of eiener van vaste eiendom wat in die gebied waarop die Skema van toepassing is, geleë is, het die reg om teen die wysiging beswaar aan te teken en kan te eniger tyd gedurende die ses weke wat die besonderhede ter insae lê, sy beswaar en die redes daarvóor skriftelik by die Klerk van die Raad indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.
Stadhuis,
Johannesburg, 27 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1 (AMENDING SCHEME No. 1/101).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by rezoning Stands Nos. 26 and 27, La Rochelle, from "General Residential" to "General Business" on certain conditions.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the Scheme applies has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.
Municipal Offices,
Johannesburg, 27th March, 1963.

159-27-3-10

MUNISIPALITEIT DELAREYVILLE.

VERVREEMDING.

Kennisgewing geskied hiermec, ingevolge die bepalings van artikel-nege-en-sewentig van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van voorneme is om, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur, die volgende ploegplotte per publieke veiling te verhuur vir 'n tydperk van 3 jaar vanaf 1 Julie 1963.

<i>Plot No.</i>	<i>Oppervlakte (ongeveer).</i>	<i>Morg.</i>	<i>Plot No.</i>	<i>Oppervlakte (ongeveer).</i>	<i>Morg.</i>
1	110		18	100	
5	115		19	100	
8	5		20	120	
9	35		21	100	
10	100		22	100	
11	100		23	100	
12	30		24	100	
13	90		25	12	
14	100		26	5	
15	100		27	70	
16	100		28	100	
17	100				

Resonderhede aangaande die plotte wat verhuur staan te word, die huurvoorraad, ens., lê by die kantoor van die ondergetekende ter insae gedurende kantoorure en skriftelike besware teen die voornemens van die Raad moet die ondergetekende bereik nie later nie as een maand na die eerste publikasie van hierdie advertensie.

D. F. GROENEWALD, Stadsklerk.

Kantoor van die Stadsklerk,
Posbus 24,
Delareyville.
26 Februarie 1963.
(Kennisgewing No. 10/63.)

MUNICIPALITY OF DELAREYVILLE.

ALIENATION.

Notice is hereby given, in terms of section seventy-nine of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Council intends letting the following plots by public auction for a period of 3 years as from 1st July, 1963, subject to the consent of the Administrator.

<i>Plot No.</i>	<i>Area (approximately).</i>	<i>Morgen.</i>	<i>Plot No.</i>	<i>Area (approximately).</i>	<i>Morgen.</i>
1	110		18	100	
5	115		19	100	
8	5		20	120	
9	35		21	100	
10	100		22	100	
11	100		23	100	
12	30		24	100	
13	90		25	12	
14	100		26	5	
15	100		27	70	
16	100		28	100	
17	100				

Further particulars about the conditions of lease, the plots to be let, etc., will lie for inspection at the office of the undersigned during normal office hours, and any objections against the aforesaid alienations must reach the undersigned not later than one month from the first publication of this advertisement.

D. F. GROENEWALD, Town Clerk.

Office of the Town Clerk,
P.O. Box 24,
Delareyville.
26th February, 1963.
(Notice No. 10/63.)

127-13-20-27

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/97).

(Kennisgewing ingevolge Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg moet in opdrag van die Direkteur van Plaaslike Bestuur sy Dorpsaanlegskema No. 1 wysig deur die indeling van Standplase Nos. 63 en 64, Troyeville, op sekere voorwaardes van „Algemene woondoeleindes“ na „Spesiaal“ te verander.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank vanaf ondernemende datum in Kamer No. 207, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Iedere bewoner of eienaar van vaste eiendom wat in die gebied waarop die skema van toepassing is, geleë is, het die reg om teen die wysiging beswaar aan te teken en kan te eniger tyd gedurende die ses weke wat die besonderhede ter insae lê, sy beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Klerk van die Raad indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.

Stadhuis,
Johannesburg, 13 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1 (AMENDING SCHEME NO. 1/97).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg has been directed by the Director of Local Government to secure an amendment to its Town-planning Scheme No. 1 to rezone Erven Nos. 63 and 64, Troyeville, from "General Residential" to "Special" on certain conditions.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the scheme applies has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.
Municipal Offices,
Johannesburg, 13th March, 1963.

121-13-20-27

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/100).

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voorneems om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die punt aan die einde van voorbehoudsbepaling (9) van klousule 16 (a) deur 'n komma te vervang en die volgende woorde daarna toe te voeg: „met dien verstande dat die bestaande handelsregte wat daar uitgeoefen word, nie geraak word nie.“ Hierdie wysiging het betrekking op die resterende gedeelte van die gedeelte van die plaas Doornfontein No. 24.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank vanaf ondernemende datum in Kamer No. 207, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Iedere bewoner of eienaar van vaste eiendom wat in die gebied waarop die Skema van toepassing is, geleë is, het die reg om teen die wysiging beswaar aan te teken en kan te eniger tyd gedurende die ses weke wat die besonderhede ter insae lê, sy beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Klerk van die Raad indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.
Stadhuis,
Johannesburg, 27 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME No. 1 (AMENDING SCHEME No. 1/100).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by the deletion of the fullstop at the end of proviso (9) to clause 16 (a), the substitution therefor of a comma and the addition thereafter of the words "provided that the existing trading-rights exercised be not disturbed.". This amendment relates to the remaining extent of portion of the farm Doornfontein No. 24/

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immoveable property situate within the area to which the Scheme applies has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.

Municipal Offices.
Johannesburg, 27th March, 1963.
158—27-3-10

Any person who has any objection to the proposed closing and the sale of the street or who may have any claim for compensation if such closing is carried out, must lodge such objection or claim, in writing, with the Town Clerk, not later than Saturday, 15th June, 1963.

J. N. JONKER,
Town Clerk.

Municipal Offices.
Barberton, 1st March, 1963.
(Notice No. 11/1963.) 160—27-3-10

STAD JOHANNESBURG.

ONTEENING VAN GROND EN SERVITUDE VIR MOTORWEE.

Hierby word, kragtens die bepalings van subartikel (i) van Artikel 6 van die „Municipalities Powers of Expropriation Ordinance”, 1903, bekendgemaak dat die Stadsraad van Johannesburg voornemens is om ondergenoemde standplase en servitude op standplase vir padverbeteringsdoeleindes te onteien:

- (a) Servitude op gedeeltes van Standplaas Nos. 661, 681, 682 en 683, Nieu-Doornfontein, onderskeidelik ongeveer 95, 912, 4,010 en 2,110 Kaapse vierkante voet groot.
- (b) 'n Gedeelte van Standplaas No. 683, Nieu-Doornfontein, ongeveer 160 Kaapse vierkante voet groot.
- (c) Standplaas Nos. 255, 256, 265, 266 en 725, City and Suburban.

'n Plan van die voorgestelde onderneming kan gedurende gewone kantoorure in Kamer No. 215, Stadhuis, Johannesburg, besigtig word.

Enigiemand wat as eienaar, huurder of okkuperdeer belang het by die grond wat die Raad voornemens is om aan te skaf, en wat teen die onteening daarvan beswaar wil opper, moet die Raad uiters op 8 Mei 1963 skriftelik van sy beswaar verwittig.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.

Stadhuis,
Johannesburg, 20 Maart 1963.

STADSRAAD VAN BARBERTON.

PERMANENTE SLUITING EN VERKOOP VAN EEKHOUTSTRAAT.

Kennis word hiermee gegee, ingevolge die bepalings van Artikel 67 (3) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Barberton van voorneeme is om Eekhoutstraat permanent te sluit.

Kennis word ook hiermee gegee, ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad besluit het om die Straat wat permanent gesluit staan te word, te verkoop op sekere voorwaardes en bedinge.

'n Sketsplan wat die voorgestelde sluiting van Eekhoutstraat aandui met volledige besonderhede betreffende die ligging van die grond, die voorwaardes en bedinge van die voorgestelde verkoop, lê ter insae en mag verky word van die Stadsklerk gedurende gewone kantoorure.

Enigeen wat die beswaar teen die voorgestelde sluiting en verkoop van die straat wil opper, of wat moontlik skadevergoeding sal wil eis indien die sluiting uitgevoer word, moet sodanige beswaar of eis op uiterdag, 15 Junie 1963, skriftelik by die Stadsklerk indien.

J. N. JONKER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Barberton, 1 Maart 1963.
(Kennisgewing No. 11/1963.)

TOWN COUNCIL OF BARBERTON.

PERMANENT CLOSING AND SALE OF EEKHOUT STREET.

Notice is hereby given, in terms of Section 67 (3) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Barberton proposes to close Eekhout Street permanently.

Notice is also hereby given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Council proposes to sell the street which it is proposed to close on certain terms and conditions.

A plan showing the proposed closing of Eekhout Street, full particulars of the situation of the land and the terms and conditions of the proposed sale may be inspected and obtained from the Town Clerk during ordinary office hours.

Any person who has any objection to the proposed closing and the sale of the street or who may have any claim for compensation if such closing is carried out, must lodge such objection or claim, in writing, with the Town Clerk, not later than Saturday, 15th June, 1963.

J. N. JONKER,
Town Clerk.

Municipal Offices.
Johannesburg, 20th March, 1963.

151—20-27-3

STADSRAAD VAN ALBERTON.

VOORGESTELDE WYSIGENDE DORPSAANLEGSKEMA No. 1/17.

Kennis word hiermee gegee ingevolge die regulasies afgekondig kragtens die Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, soos gewysig, van die voorname van die Stadsraad van Alberton om sy Dorpsaanleg-skema te wysig deur die hoogtebeperking van geboue wat op Erf No. 634, New Redruth, Alberton, opgerig mag word, te wysig vanaf drie na vyf verdiepings.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ter insae in die kantoor van die Klerk van die Raad gedurende gewone kantoorure en enige beswaar en/of vertoe in verband daarmee skriftelik by die Stadsklerk ingediend word voor 30 April 1963.

A. G. LÖTTER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Alberton, 5 Maart 1963.
(Kennisgewing No. 13/1963.)

TOWN COUNCIL OF ALBERTON.

PROPOSED TOWN-PLANNING SCHEME AMENDMENT NO. 1/17.

Notice is hereby given, in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that the Town Council of Alberton proposes to amend its Town-planning Scheme by amending the height restriction on buildings that may be erected on Erf No. 634, New Redruth, Alberton, from three to five storeys.

Particulars of this amendment will be open for inspection at the office of the Clerk of the Council during normal office hours and objections and/or representations with regard thereto must be lodged with the Town Clerk, in writing, prior to the 30th April, 1963.

A. G. LÖTTER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Alberton, 5th March, 1963.
(Notice No. 13/1963.) 137—13-20-27

STAD GERMISTON.

VOORGENOME WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Hierby word, ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Germiston voornemens is om die Beursverordeninge te wysig ten einde voorsiening te maak vir die oorweging van aansoeke van manlike skoliere wat Rooms-katolieke hoërskole buite die Munisipaliteit bywoon.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê 21 dae lank vanaf die datum van hierdie kennissiging gedurende kantoorure in Kamer No. 116, Stadskantore, Germiston, ter insae.

P. J. BOSHOFF,
Stadsklerk.

Stadskantore,
Germiston, 27 Maart 1963.
(No. 48/1963.)

CITY OF GERMISTON.

PROPOSED AMENDMENT TO BY-LAWS.

It is hereby notified, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the City Council of Germiston proposes to amend the Bursary By-laws to provide for applications for male scholars attending Roman Catholic High Schools outside the municipal area to be considered.

Copies of the proposed amendments are open for inspection during office hours at Room No. 116, Municipal Offices, Germiston, for a period of 21 days from the date of this notice.

P. J. BOSHOFF,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Germiston, 27th March, 1963.
(Notice No. 48/1963.)

164—27

Draaier S.A.S.T.
Wenner S.A.S.T.

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/98).

(Kennisgewing ingevolge Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voornemens om sy Dorpsaanlegskema No. 1 te wysig deur die indeling van die noordelike gedeelte van Standplaas No. 172, R.G. Rosebank, na „Spesiaal” te verander, sodat daar op sekere voorwaardes 'n openbare garage opgerig kan word.

Besonderhede van hierdie wysiging lê ses weke lank vanaf ondergenoemde datum in Kamer No. 207, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Iedere bewoner of eienaar van vaste eiendom wat in die gebied waarop die skema van toepassing is, geleë is, het die reg om teen die wysiging beswaar aan te teken en kan te eniger tyd gedurende die ses weke wat die besonderhede ter insae lê, sy beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Klerk van die Raad indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.

Stadhuis,
Johannesburg, 13 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1 (AMENDING SCHEME NO. 1/98).

(Notice in terms of Section 35 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town-planning Scheme No. 1 by rezoning the northern portion of Stand No. 172, R.E. Rosebank, "Special" permitting the erection of a public garage on certain conditions.

Particulars of this amendment are open for inspection at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the scheme applies has the right to object to the amendment and may inform the Clerk of the Council, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the six weeks the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.
Municipal Offices,
Johannesburg, 13th March, 1963.

123—13-20-27

BETHALSE STADSRAAD.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE BETHALSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 1/1951 (WYSIGINGSKEMA NO. 1/5).

(Kennisgewing ingevolge Artikel 35 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931.)

Die Stadsraad van Bethal moet, in opdrag van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, sy Dorpsaanlegskema No. 1 van 1951 wysig deur dié herindeling van die restant van Erf No. 318, geleë aan Kleynhansstraat, Bethal, van „Algemene Woondoeleindes” na „Algemene Besigheid”.

Besonderhede van hierdie wysiging sal vanaf onderstaande datum ter insae lê in die Kantoor van die Stadsklerk tot Dinsdag, 30 April 1963.

Alle okkupeerders of cienaaars van vaste eiendom binne die gebied waarop die Skema van toepassing is, kan teen die wysiging beswaar opper en kan te eniger tyd gedurende die tydperk eindigende 30 April 1963, sodanige besware en die redes daarvoor skriftelik by die Stadsklerk indien.

P. S. BURGER,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Bethal, 11 Maart 1963.

TOWN COUNCIL OF BETHAL.

PROPOSED AMENDMENT TO BETHAL TOWN-PLANNING SCHEME NO. 1 OF 1951 (AMENDING SCHEME NO. 1/5).

(Notice in terms of Section 35 of the Town and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931.)

The Town Council of Bethal has been directed by the Director of Local Government to ensure an amendment to its Town-planning Scheme No. 1 of 1951, to rezone the remaining extent of Erf No. 318, situated on Kleinhans Street, from "General Residential" to "General Business".

Particulars of this amendment are open for inspection at the Office of the Town Clerk for a period ending the 30th April, 1963, from the undermentioned date.

Every occupier or owner of immovable property, situated within the area to which the Scheme applies, has the right to object to the amendment and may inform the Town Clerk, in writing, of such objection and the grounds thereof at any time during the period ending the 30th April, 1963.

P. S. BURGER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Bethal, 11th March, 1963. 148—20-27-3

MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.

WYSIGING VAN WATERVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Neem asseblief kennis, kragtens Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, dat die Raad van voornemens is om die Eenvormige Watervoorsieningsverordeninge van toepassing op die Munisipaliteit Krugersdorp te wysig deur die bestaande tarief deur 'n nuwe tarief te vervang wat voorsiening maak vir die volgende aangeleenthede:

- (a) Omskepping van die gelde na die desumaalstelsel;
- (b) aanslag van nywerheidsverbruikers tot 25,000 gellings teen dieselfde tarief as algemene verbruikers;
- (c) verhoging van die gelde vir die toets van toebehore;
- (d) berekening van die lengte-en koste van verbindingsspye;
- (e) verhoging van die gelde vir her-aansluiting;
- (f) toepassing van die koste-plusstelsel vir die aanbring van standpype.

'n Kopie van die bovemelde voorgestelde wysiging aan die verordeninge sal gedurende kantoorture vanaf die datum hiervan tot 8 April 1963 vir inspeksie by die kantoor van die ondergetekende ter insae wees.

A. VAN A. LOMBARD,
Stadsklerk.

Krugersdorp, 15 Februarie 1963.

(Kennisgewing No. 24 van 1963.)

MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.

WATER SUPPLY BY-LAWS AMENDMENT.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, that the Council proposes to amend the Uniform Water Supply By-laws applicable to the Municipality of Krugersdorp by replacing the existing tariff of charges with a new tariff to provide for the following matters:

- (a) Conversion of charges to decimal system;
- (b) charging industrial consumers of up to 25,000 gallons at the same rate as general consumers;
- (c) increasing the charges for testing of fittings;
- (d) calculation of the length and charges for communication pipes;
- (e) increasing the charges for reconnection services;
- (f) applying the cost-plus system, for erection of stand-pipes.

A copy of the proposed amendment to the by-laws will be open for inspection at the office of the undersigned during office hours from date hereof until the 8th April, 1963.

A. VAN A. LOMBARD,
Town Clerk.

Krugersdorp, 15th February, 1963.
(Notice No. 24 of 1963.) 161—27

STAD JOHANNESBURG.

WYSIGING VAN DIÉ RANDSE LUGHAWE-VERORDENINGE.

(Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.).

Die Stadsraad van Johannesburg is voornemens of sy Randse Lughawe-verordeninge te wysig deur nuwe ure waartydens die lughawe oop is, was te stel.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings lê vanaf die datum van hierdie kennisgewing 21 dae lank in Kamer No. 213, Stadhuis, Johannesburg, ter insae en enigemand wat teen die voorgestelde wysiging beswaar wil opper, moet sy beswaar gedurende dié tydperk skriftelik by my indien.

BRIAN PORTER,
Stadsklerk.

Stadhuis,
Johannesburg, 27 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

AMENDMENT: RAND AIRPORT BY-LAWS.

(Notice in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Rand Airport By-laws to lay down new hours of operation for the airport.

Copies of the amendments are open for inspection at Room No. 213, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of 21 days from the date of this notice, and any person wishing to do so may, during this period, lodge with me an objection, in writing, to the proposed amendments.

BRIAN PORTER,
Town Clerk.

Municipal Offices,
27th March, 1963. 162—27

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

SLUITING VAN NIE-BLANKE BEGRAAFPLAAS, FAIRLAND.

Kennis word hiermee gegee, ingevolge die bepalings van Artikel 79 (3) (a) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Raad se nie-Blanke begraafplaas op Reserve No. 2, Fairland, vanaf 8 April 1963, vir begrawingsdoeleindes gesluit sal word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

H. B. Phillipsgebou,
Bosmanstraat 320
(Postbus 1341),
Pretoria, 27 Maart 1963.

(Kennisgewing No. 48/63.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

CLOSING OF NON-EUROPEAN CEMETERY, FAIRLAND.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (3) (a) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Board's Non-European cemetery on Reserve No. 2, Fairland Township, will be closed for burial purposes as from 8th April, 1963.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

H. B. Phillips Building,
320 Bosman Street
(P.O. Box 1341),
Pretoria, 27th March, 1963.
(Notice No. 48/63.) 166—27

BELANGRIKE AANKONDIGING.

SLUITINGSTYD VIR PROVINSIALE KENNISGEWINGS.

Aangesien Vrydag, 12, en Maandag, 15 April 1963, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstyd vir die ontvangs van Provinciale Kennisgewings as volg wees:—

10 vm. op Woensdag, 10 April, vir die *Provinsiale Koerant* van Woensdag, 17 April 1963.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

CLOSING TIME FOR PROVINCIAL NOTICES.

As Friday, 12th and Monday, 15th April, 1963, are public holidays, the closing time for the receipt of Provincial Notices will be as follows:

10 a.m. on Wednesday, 10th April, for the *Provincial Gazette* of Wednesday, 17th April, 1963. Late notices will be published in the subsequent issue.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

Die Afrikaanse Woordeboek

DELE I, II, III en IV

Deel een, twee, drie en vier van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; G, H en I respektiewelik, is van die Staatsdrukker teen die volgende prys verkrybaar:—

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R5.00	R7.00
Deel II.....	R6.30	R10.50
Deel III.....	R5.50	R9.50
Deel IV.....	R8.50	R13.50

VOLUMES I, II, III and IV

Copies of the First, Second, Third and Fourth Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A, B, C; D, E, F; G, H and I respectively, are obtainable from the Government Printer at the following prices:—

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R5.00	R7.00
Volume II.....	R6.30	R10.50
Volume III.....	R5.50	R9.50
Volume IV.....	R8.50	R13.50



Wapen van die Provinsie Transvaal

In Kleure

Groot ongeveer 11 duim by 9 duim

PRYS:

12c per eksemplaar, posgeld eksra.

Verkrygbaar by die Provinciale Publikasiesmagasyn,
Postbus 2346, Pretoria;



The Province of Transvaal Coat of Arms In Colours

Size approximately 11 inches by 9 inches

PRICE:

12c per copy, postage extra.

Obtainable from the Provincial Publications Store,
P.O. Box 2346, Pretoria.

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

INHOUD.

No.	BLADSY
Proklamasies.	
68. Ordonnansie op Ongemagtigde Uitgawe (1960/61), No. 2 van 1963. (<i>Buitengewone Offisiële Koerant</i> No. 3022).	
69. Ordonnansie op Middele (Deel 1963/64), No. 3 van 1963. (<i>Buitengewone Offisiële Koerant</i> No. 3022).	
70. Ordonnansie op Addisionele Middele (1962/63), No. 4 van 1963. (<i>Buitengewone Offisiële Koerant</i> No. 3022).	
71. Proklamering van Dorp: Towerby Uitbreiding No. 1	617
72. Proklamering van Dorp: Bramley North	621
73. Proklamering van Dorp: Union Uitbreiding No. 11	626
74. Proklamering van Dorp: Arcon Park Uitbreiding No. 1	630
75. Proklamering van Dorp: Lynnroden	639
76. Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede: Verkleining van Regsgebied	645
77. Insluiting in Deel (A) van die Eerste Bylae by die Onderwysordonnansie, 1953: Capricorn High School	646
78. Ferndale Fontainebleau-dorpsaanlegskema No. 1/3	646
79. Pensionarisbystands-Wysigsordinansie, No. 1 van 1963	647
Administrateurskennisgewings.	
207. Opening, Verlegging en Verbreding: Openbare Pad, Distrik Potchefstroom	649
208. Verlegging en Verbreding: Distrikspad No. 1715, Distrik Standerton	648
209. Padreëlings: Vredenburg No. 256—I.O., Distrik Schweizer Reneke	649
210. Padreëlings: Klipfontein No. 450—I.R., Distrik Heidelberg	650
211. Verlegging en Verbreding: Distrikspad, Distrik Rustenburg	650
212. Munisipaliteit Groblersdal: Wysiging van Verordeninge op die Lewering van Elektrisiteit	651
213. Munisipaliteit Meyerton: Verandering van Grense	652
214. Munisipaliteit Amsterdam: Wysiging van Watervoorsieningsverordeninge	653
215. Registrasie van Ongedierte-uitroeilingsklub: Witkop, Distrik Potchefstroom	653
216. Munisipaliteit Brakpan: Hernauwing van Handelslisensies	654
217. Munisipaliteit Edenvale: Voorgestelde Verandering van Grense	654
218. Munisipaliteit Witvlei: Wysiging van Verordeninge op die Lewering van Elektrisiteit	655
Algemene Kennisgewings.	
41. Voorgestelde Nywerheidsdorp: Heidelberg Uitbreiding No. 6	656
42. Voorgestelde Dorp: Morningside Uitbreiding No. 17	656
43. Lichtenburg-dorpsaanlegskema No. 1/8	657
44. Johannesburg-dorpsaanlegskema No. 1/94	658
45. Vereeniging-dorpsaanlegskema No. 1/20	658
46. Titelvoorraades: Erf No. 135, Kempton Park	659
47. Titelvoorraades: Erf No. 180, Dunkeld	659
48. Lichtenburg-dorpsaanlegskema No. 1/7	659
49. Witvlei-dorpsaanlegskema No. 1/3	660
50. Titelvoorraades: Erf No. 254, Lyttelton Manor	660
51. Voorgestelde Dorp: Floraview	661
52. Voorgestelde Dorp: Morningside Uitbreiding No. 18	661
53. Voorgestelde Dorp: Alrode Uitbreiding No. 2	662
54. Silverton-dorpsaanlegskema No. 1/2	662
55. Ferndale Fontainebleau-dorpsaanlegskema No. 1/4	663
56. Klerksdorp-dorpsaanlegskema No. 1/32	664
Tenders	664
Aansoeke om Motortransportsertifikate	670
Skuutverkope	674
Plaaslike Bestuurskennisgewings	675

CONTENTS.

No.	PAGE
Proclamations.	
68. Unauthorized Expenditure (1960/61) Ordinance, No. 2 of 1963. (<i>Official Gazette Extraordinary No. 3022</i>).	
69. Appropriation (Part 1963/64) Ordinance, No. 3 of 1963. (<i>Official Gazette Extraordinary No. 3022</i>).	
70. Additional Appropriation (1962/63) Ordinance, No. 4 of 1963. (<i>Official Gazette Extraordinary No. 3022</i>).	
71. Proclamation of Township: Towerby Extension No. 1	617
72. Proclamation of Township: Bramley North	621
73. Proclamation of Township: Union Extension No. 11	626
74. Proclamation of Township: Arcion Park Extension No. 1	630
75. Proclamation of Township: Lynnroden	639
76. Peri-Urban Areas Health Board: Diminution of Area of Jurisdiction	645
77. Inclusion in Part (A) of the First Schedule to the Education Ordinance, 1953: Capricorn High School	646
78. Ferndale Fontainebleau Town-planning Scheme No. 1/3	646
79. Pensions' Assistance Amendment Ordinance, No. 1 of 1963	647
Administrator's Notices.	
207. Opening, Deviation and Widening: Public Road, Potchefstroom District	649
208. Deviation and Widening: District Road No. 1715, Standerton District	648
209. Road Adjustments: Vredenburg No. 256—I.O., Schweizer Reneke District	649
210. Road Adjustments: Klipfontein No. 450—I.R., Heidelberg District	650
211. Deviation and Widening: Public Road, Rustenburg District	650
212. Groblersdal Municipality: Amendment to Electricity Supply By-Laws	651
213. Meyerton Municipality: Alteration of Boundaries	652
214. Amsterdam Municipality: Amendment to Water Supply By-Laws	653
215. Registration of Vermin Destruction Club: Witkop, Potchefstroom District	653
216. Brakpan Municipality: Renewal of Trading Licences	654
217. Edenvale Municipality: Proposed Alteration of Boundaries	654
218. White River Municipality: Amendment to Electricity Supply By-Laws	655
General Notices.	
41. Proposed Industrial Township: Heidelberg Extension No. 6	656
42. Proposed Township: Morningside Extension No. 17	656
43. Lichtenburg Town-planning Scheme No. 1/8	657
44. Johannesburg Town-planning Scheme No. 1/94	658
45. Vereeniging Town-planning Scheme No. 1/20	658
46. Conditions of Title: Erf No. 135, Kempton Park	659
47. Conditions of Title: Erf No. 180, Dunkeld	659
48. Lichtenburg Town-planning Scheme No. 1/7	659
49. White River Town-planning Scheme No. 1/3	660
50. Conditions of Title: Erf No. 254, Lyttelton Manor	660
51. Proposed Township: Floraview	661
52. Proposed Township: Morningside Extension No. 18	661
53. Proposed Township: Alrode Extension No. 2	662
54. Silverton Town-planning Scheme No. 1/2	662
55. Ferndale Fontainebleau Town-planning Scheme No. 1/4	663
56. Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1/32	664
Tenders	664
Applications for Motor Carrier Certificates	670
Pound Sales	675
Notices by Local Authorities	675

Koop Nasionale Spaarsertifikate
Buy National Savings Certificates

Transvaalse Provinsiale Koerant

(Verskyn elke Woensdag)

ALGEMENE VOORWAARDES VIR PUBLIKASIE VAN KENNISGEWINGS

1. Slegs kennisgewings by Ordonnansie en Regulasie voor- geskryf word vir publikasie in die *Provinsiale Koerant* aange- neem. Kennisgewings moet aan die Advertensiebestuurder, Staatsdrukker, Pretoria, gerig word.
2. Kennisgewings is onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur wat die publikasie van enige kennisgiving kan weier.
3. Die Administrateur behou hom die reg voor om kopie te redigeer.
4. Geen aanspreeklikheid kan aanvaar word vir verliese wat deur weglatings of tipografiese foute of uit foute weens vae of onduidelike kopie ontstaan nie.
5. Die manuskrip van kennisgewings moet op slega een kant van die papier geskryf word en nie op die begeleidende brief nie. Alle elename moet duidelik geskryf word; ingeval 'n naam verkeerd gedruk word ten gevolge van onduidelike skrif, kan die kennisgiving slegs na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.
6. Gratis eksemplare van die *Provinsiale Koerant* of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie. Indien eksemplare van die *Provinsiale Koerant* verlang word, moet vyf sent vir elke eksemplaar gestuur word.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNEEM VAN KOPIE

7. Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneem vir kopie vir die *Provinsiale Koerant* 10 v.m. op Maandag is.

Kopie wat na hierdie uur ontvang word, word vir publikasie in die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van die volgende week oorgehou. Wanneer openbare vakansiedae die publikasiedatum raak, word daar 'n spesiale kennisgiving in die *Provinsiale Koerant* geplaas wat veranderingen van die sluitingsuur aankondig.

TARIEWE VIR KENNISGEWINGS

8. Uitgesonderd waar by Ordonnansie of Regulasie anders bepaal word:

R1.50 per duim dwarsoor bladsy.
R0.90 vir herhalings.
R0.75 per duim per kolom, twee kolomme op 'n bladsy, R0.45 vir herhalings.
R0.50 per duim per kolom, drie kolomme op 'n bladsy, R0.30 vir herhalings.

(Rekenings sal deur die Provinsiale Sekretaris gelewer word.)

INTEKENGELD

9. Die intekengeld vir die *Transvaalse Provinsiale Koerant* (inclusief alle *Buitengewone Koerante*) is as volg:—

Halfjaarliks (posvry) R1.50.
Jaarliks (posvry) R2.50.
Rhodesië en Oorsee (posvry) R2.50.
Prys per los eksemplaar (posvry) R0.05.
(Vooruitbetaalbaar aan die Staatsdrukker.)

PRYSLYS.

(a) Vir Vingerlinge.

Kurper-, Karp- en Forel-vingerlinge: R5.00 per 100 tot 500, daarna R2.00 per 100.

Swartbaars-, Geelvis en Aischgrund Karp-vingerlinge: R10.00 per 100 tot 500, daarna R4.00 per 100.

Forel-eiers: R4.00 per 1,000 tot 50,000, daarna R2.00 per 1,000.

(b) Vir Kleinvis.

Kurper, Karp en Forel: R8.00 per 100 tot 500, daarna R3.50 per 100.

Swartbaars, Geelvis en Aischgrund Karp: R16.00 per 100 tot 500, daarna R7.00 per 100.

Vis en Vis-eiers verkrygbaar van Die Senior Visserybeampte, Posbus 45, Lydenburg.

Die Staatsdrukker, Pretoria.

Transvaal Provincial Gazette

(Published on Wednesdays)

GENERAL CONDITIONS FOR PUBLICATION OF NOTICES

1. Only notices prescribed by Ordinance and Regulation are accepted for publication in the *Provincial Gazette*. Notices should be addressed to the Advertising Manager, Government Printer, Pretoria.
2. Notices are subject to the approval of the Administrator who can refuse or decline publication of any notice.
3. The Administrator reserves to himself the right to edit copy.
4. No responsibility can be accepted for losses arising from omissions and typographical errors, or from errors resulting from vague or indistinct copy.
5. Manuscript of notices should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. All proper names must be plainly inscribed; in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice can be republished only on payment of the cost of another insertion.
6. Free voucher copies of the *Provincial Gazette* or cuttings of notices are NOT supplied. If copies of the *Provincial Gazette* are required, five cents must be sent for each copy.

CLOSING HOUR FOR ACCEPTANCE OF COPY

7. Advertisers should note that the closing hour for the acceptance of "copy" for the *Provincial Gazette* is 10 a.m. on Monday of each week the *Provincial Gazette* is published. Any copy received after this hour will be held over for the issue of the *Provincial Gazette* published the following week. When public holidays affect publication, a special notice will appear in the *Provincial Gazette* notifying any change in closing hour.

RATES FOR NOTICES

8. Except where otherwise provided by Ordinance or Regulation:—

R1.50 per inch across page, R0.90 for repeats.
R0.75 per inch per column, two columns across page, R0.45 for repeats.
R0.50 per inch per column, three columns across page, R0.30 for repeats.
(Accounts will be rendered by the Provincial Secretary.)

SUBSCRIPTION RATES

9. The subscription rates to the *Transvaal Provincial Gazette* (including all *Extraordinary Gazettes*) are as follows:—

Half-yearly (post free) R1.50.
Yearly (post free) R2.50.
Rhodesia and Overseas (post free) R2.50.
Price per single copy (post free) R0.05.
(Payable in advance to the Government Printer.)

PRICE LIST.

(a) For Fingerlings.

Kurper, Carp and Trout fingerlings R5.00 per 100 up to 500, thereafter R2.00 per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp fingerlings: R10.00 per 100 up to 500, thereafter R4.00 per 100.

Trout Ova: R4.00 per 1,000 up to 50,000, thereafter R2.00 per 1,000.

(b) For Small Fish.

Kurper, Carp and Trout: R8.00 per 100 up to 500, thereafter R3.50 per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp: R16.00 per 100 up to 500, thereafter R7.00 per 100.

Fish and Fish Ova obtainable from The Senior Fisheries Officer, P.O. Box 45, Lydenburg.

The Government Printer, Pretoria.

Administrateurskennisgewing No. 172.]

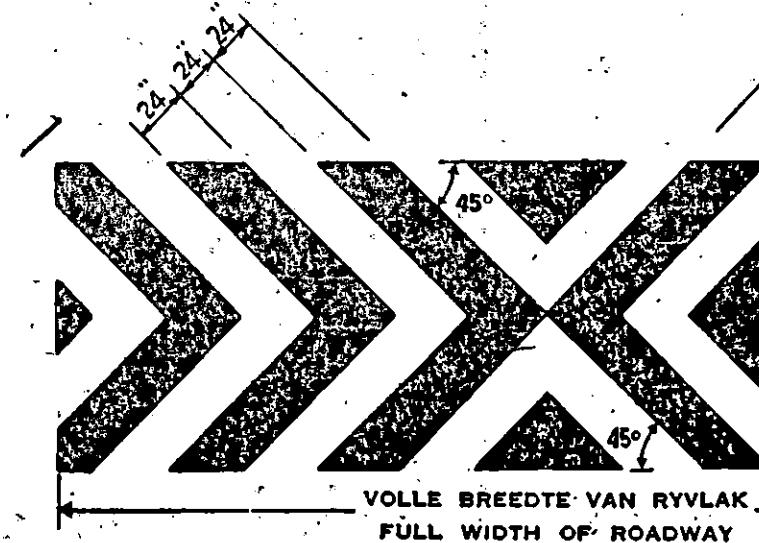
[6 Maart 1963.

PADVERKEERSREGULASIES.—WYSIGING VAN.

Die Administrateur wysig hierby ingevolge artikel honderd twee-en-sestig van die Padverkeersordinansie, 1957 (Ordonnansie No. 18 van 1957), die Padverkeersregulasies afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 282 van 30 April 1958, en soos van tyd tot tyd gewysig, soos in die Bylae hierby uiteengesit.

BYLAE.

1. Die Derde Bylae word hierby gewysig deur die illustrasie van Teken No. 71—Patroon van Sebra-voetoorgang—deur die volgende illustrasie te vervang:



2. Enige Sebra-voetoorgangteken wetlik vertoon ingevolge die bepaling van die Padverkeersregulasies by die inwerkingtreding van hierdie wysiging, word vir 'n tydperk van twee jaar vanaf die datum van hierdie kennisgewing geag 'n Sebra-voetoorgangteken te wees wat voldoen aan die bepaling van Padverkeersregulasies mits dit vertoon word ooreenkomsdig die wetsvereistes wat van krag was onmiddellik voor afkondiging van hierdie wysiging.

T.A.V. 35.

Administrateurskennisgewing No. 173.]

[6 Maart 1963.

KENNISGEWING VAN VERBETERING.**MUNISIPALITEIT SPRINGS.—VERORDENING BETREFFENDE DIE BEHEER OOR LISENSIES EN BESIGHEDENE.**

Die Engelse teks van Administrateurskennisgewing No. 1 van 2 Januarie 1963, word hierby verbeter deur die volgende aan die begin van Bylae 2 in te voeg:

Item No.	Description of Vehicles.	Licence Fees.		
		Quarterly.	Half-yearly.	Yearly.
1	Hand cart—This licence shall be required for every hand cart, per wheel..... Provided that this licence shall not be required for Boy Scouts, Girl Guides, Pathfinders, Voortrekkers and like organisations' trek carts."	R	R	R 2.00

T.A.L.G. 5/97/32.

Administrator's Notice No. 172.]

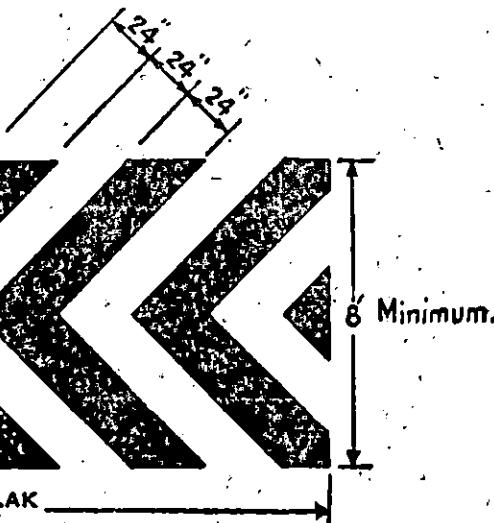
[6 March 1963.

ROAD TRAFFIC REGULATIONS.—AMENDMENT OF.

The Administrator hereby, in terms of section one hundred and sixty-two of the Road Traffic Ordinance, 1957 (Ordinance No. 18 of 1957), amends the Road Traffic Regulations promulgated under Administrator's Notice No. 282 of the 30th April, 1958, and as amended from time to time, as set out in the Schedule hereto.

SCHEDULE.

1. The Third Schedule is hereby amended by the substitution for the illustration of Sign No. 71—Pattern for Zebra pedestrian crossing—of the following illustration:



2. Any Zebra pedestrian crossing sign lawfully displayed in terms of the provisions of the Road Traffic Regulations on the coming into operation of this amendment shall, for a period of two years from the date of this notice, be deemed to be a Zebra pedestrian crossing sign complying with the provisions of the Road Traffic Regulations if it is displayed in accordance with the requirements of the law in force immediately before the promulgation of this amendment.

T.A.V. 35.

Administrator's Notice No. 173.]

[6 March 1963.

CORRECTION NOTICE.**SPRINGS MUNICIPALITY.—BY-LAWS RELATING TO LICENCE AND BUSINESS CONTROL.**

Correct Administrator's Notice No. 1, dated the 2nd January, 1963, by the inclusion of the following at the beginning of Schedule 2:

Item No.	Description of Vehicles.	Licence Fees.		
		Quarterly.	Half-yearly.	Yearly.
1	Hand cart—This licence shall be required for every hand cart, per wheel..... Provided that this licence shall not be required for Boy Scouts, Girl Guides, Pathfinders, Voortrekkers and like organisations' trek carts."	R	R	R 2.00

T.A.L.G. 5/97/32.

Administrateurskennisgewing No. 174.]

[6 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT VOLKSRUST.—WYSIGING VAN REGULASIES INSAKE LOKASIES EN NATU-RELLEDORPE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van die Naturelle (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, gelees met artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende regulasies wat deur hom en die Minister van Naturellesake goedgekeur is ingevolge die bepalings van subartikel (5) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde wet:—

MUNISIPALITEIT VOLKSRUST.—WYSIGING VAN REGULASIES INSAKE LOKASIES EN NATURELLEDORPE.

Die Regulasies insake Lokasies en Naturelledorpe, van toepassing op die Munisipaliteit Volksrust, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 535 van 13 Junie 1951, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur die volgende item aan die einde van item 9 van Aanhangel VIII, te voeg:—

„9 bis. (a) Deur 'n permanente inwoner wat gedurende die loop van 'n maand intrek neem in 'n tehuis, 'n bedrag van 6c per dag tot aan die einde van die eerste maand.

(b) Deur 'n tydelike inwoner wat slegs vir 'n beperkte aantal dae in 'n maand in 'n tehuis wil inwoon, 'n bedrag van 10c per dag.”

T.A.L.G. 5/109/37.

Administrateurskennisgewing No. 175.]

[6 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT VEREENIGING.—WYSIGING VAN VERORDENINGE OP DIE LISENSTERING VAN EN DIE TOESIG OOR DIE REGULERING VAN EN DIE BEHEER OOR BESIGHEDDE, BEDRYWE EN BEROEPE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

MUNISIPALITEIT VEREENIGING.—WYSIGING VAN VERORDENINGE OP DIE LISENSTERING VAN EN DIE TOESIG OOR, DIE REGULERING VAN EN DIE BEHEER OOR BESIGHEDDE, BEDRYWE EN BEROEPE.

Die Verordeninge op die Licensiering van die Toesig oor, die Regulerung van en die Beheer oor Besighede, Bedrywe en Beroepe, van toepassing op die Munisipaliteit Vereeniging, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 1 van 5 Januarie 1942, word hierby as volg gewysig:—

1. Deur die voorbehoudsbepaling van artikel 3 van Hoofstuk I te skrap.

2. Deur item I van Deel VI van Bylae A te skrap.

T.A.L.G. 5/97/36.

Administrateurskennisgewing No. 176.]

[6 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—WYSIGING VAN PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—WYSIGING VAN PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE.

Die Publieke Gesondheidsverordeninge van toepassing op die Munisipaliteit Carletonville, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 148 van 21 Februarie 1951, soos gewysig, en aangeneem deur die Stadsraad van Carletonville ingevolge die bevoegdhede aan die Raad verleen by

Administrator's Notice No. 174.]

[6 March 1963.

VOLKSRUST MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO LOCATION AND NATIVE VILLAGE REGULATIONS.

The Administrator hereby in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the Natives (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, read with section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following regulations which have been approved by him and the Minister of Native Affairs in terms of sub-section (5) of section *thirty-eight* of the said act:—

VOLKSRUST MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO LOCATION AND NATIVE VILLAGE REGULATIONS.

Amend the Location and Native Village Regulations, applicable to the Volksrust Municipality, published under Administrator's Notice No. 535, dated the 13th June, 1951, as amended, by the addition of the following item at the end of item 9 of Annexure VIII:—

“9 bis. (a) By a permanent inmate who occupies a hostel during the course of a month, an amount of 6c per day until the end of the first month.

(b) By a temporary inmate, who only wishes to reside in a hostel for a limited number of days, an amount of 10c per day.”

T.A.L.G. 5/109/37.

Administrator's Notice No. 175.]

[6 March 1963.

VEREENIGING MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO BY-LAWS FOR THE LICENSING OF AND FOR THE SUPERVISION, REGULATION AND CONTROL OF BUSINESSES, TRADES AND OCCUPATIONS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

VEREENIGING MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO BY-LAWS FOR THE LICENSING OF AND FOR THE SUPERVISION, REGULATION AND CONTROL OF BUSINESSES, TRADES AND OCCUPATIONS.

Amend the By-laws for the Licensing of and for the Supervision, Regulation and Control of Businesses, Trades and Occupations, applicable to the Vereeniging Municipality, published under Administrator's Notice No. 1, dated the 5th January, 1942, as follows:—

1. By the deletion of the proviso to section 3 of Chapter I.

2. By the deletion of item I of Part VI of Schedule A.

T.A.L.G. 5/97/36.

Administrator's Notice No. 176.]

[6 March 1963.

CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following By-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

Amend the Public Health By-laws applicable to the Carletonville Municipality published under Administrator's Notice No. 148, dated the 21st February, 1951, as amended, and adopted by the Town Council of Carletonville by virtue of the powers conferred on the Council by

Proklamasie No. 97 (Administrateurs), 1959, word hierby gewysig deur paragraaf (u) van artikel 355 te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

- (u) daar vir iedere koei 'n minimum van drie (3) vierkante voet onbelemmerde openinge verskaf word, wat so geplaas is dat dit alle dele van die koeistal voldoende verlig, tesame met doeltreffende kunslig vir gebruik wanneer daar gedurende die nag getmelk word.

T.A.L.G. 5/77/146.

Administrateurskennisgewing No. 177.]

[6 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE VASSTELLING VAN GELDE VIR DIE UITREIKING VAN SERTIFIKATE EN VERSTRYKING VAN INLIGTING.

Die Administrateur publiseer hierby, ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge artikel *nege-en-negentig* van genoemde Ordonnansie goedgekeur is:—

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE.—WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE VASSTELLING VAN GELDE VIR DIE UITREIKING VAN SERTIFIKATE EN VERSTRYKING VAN INLIGTING.

Die verordeninge vir die Vasstelling van Gelde vir die Uitreiking van Sertifikate en Verstryking van Inligting, van die Munisipaliteit Carletonville, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 594 van 27 Junie 1951, soos gewysig, en aangeneem deur die Stadsraad van Carletonville, ingevolge die bevoegdhede aan die Raad verleen by Proklamasie No. 97 (Administrateurs-), 1959, word hierby verder gewysig deur die volgende aan die einde van die Bylae toe te voeg:—

„(h) Vir een eksemplaar van die skemaklousules van die Dorpsbeplanningskema R0.50.”

T.A.L.G. 5/40/146.

Administrateurskennisgewing No. 178.]

[6 Maart 1963.

VOORGESTELDE OPHEFFING VAN UITSPANNINGSERWITUTE OP DIE PLAAS RIETFONTEIN NO. 284—I.P., DISTRIK KLERKSDORP.

Met die oog op 'n aansoek ontvang namens mnr. E. en K. Kropman om die opheffing van die serwituit van uitspanning, 1/75ste van 579 morg 305 vierkante roede en 1/75ste van 865 morg 227 vierkante roede groot, waaraan die resterende gedeeltes van gedeeltes A en B van die plaas Rietfontein No. 284—I.P., distrik Klerksdorp, onderworpe is, is die Administrateur voornemens om ooreenkomsdig paragraaf (iv) van subartikel (1) van artikel *ses-en-vyftig* van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957) op te tree.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne drie maande vanaf die datum van verskyning van hierdie kennisgewing, in die *Provinsiale Koerant*, hulle besware by die Streeksbeampte, Transvaalse Paaiedepartement, Privaatsak 928, Potchefstroom, skriftelik in te dien.

D.P. 07-073-37/3/R.5.

Administrateurskennisgewing No. 179.]

[6 Maart 1963.

MUNISIPALITEIT CAROLINA.—KAPITAALONTWIKKELINGSFONDSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel *honderd-en-een* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die volgende verordeninge, wat deur hom ingevolge

Proclamation No. 97, (Administrator's), 1959, by the deletion of paragraph (u) of section 355 and the substitution therefor of the following:—

- (u) there is provided for each cow a minimum of three (3) square feet of unobstructed openings, so placed as to light sufficiently all parts of the cowshed, together with efficient artificial light for use when milking operations are in progress during the night."

T.A.L.G. 5/77/146.

Administrator's Notice No. 177.]

[6 March 1963.

CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO BY-LAWS FIXING FEES FOR THE ISSUE OF CERTIFICATES AND FURNISHING OF INFORMATION.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance:—

CARLETONVILLE MUNICIPALITY.—AMENDMENT TO BY-LAWS FIXING FEES FOR THE ISSUE OF CERTIFICATES AND FURNISHING OF INFORMATION.

Amend the By-laws Fixing Fees for the Issue of Certificates and Furnishing of Information, of the Carletonville Municipality, published under Administrator's Notice No. 594, dated the 27th June, 1951, as amended, and adopted by the Town Council of Carletonville under the powers conferred upon the Council by Administrator's Proclamation No. 97 of 1959, by the addition of the following at the end of the Schedule:—

- “(h) For one copy of the scheme clauses of the Town Planning Scheme R0.50.”

T.A.L.G. 5/40/146.

Administrator's Notice No. 178.]

[6 March 1963.

PROPOSED CANCELLATION OF OUTSPAN SERVITUDES ON THE FARM RIETFONTEIN NO. 284—I.P., DISTRICT OF KLERKSDORP.

In view of application having been made on behalf of Messrs. E. and K. Kropman for the cancellation of the servitude of outspan, in extent 1/75th of 579 morgen 305 square roods and 1/75th of 865 morgen 227 square roods to which the remaining extent of portions A and B of the farm Rietfontein No. 284—I.P., District of Klerksdorp is subject, it is the Administrator's intention to take action in terms of paragraph (iv) of sub-section (1) of section *fifty-six* of the Road Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957).

It is competent for any person interested to lodge his objections in writing with the Regional Officer, Transvaal Roads Department, Private Bag 928, Potchefstroom, within three months of the date of publication of this notice in the *Provincial Gazette*.

D.P. 07-073-37/3/R.5.

Administrator's Notice No. 179.]

[6 March 1963.

CAROLINA MUNICIPALITY.—CAPITAL DEVELOPMENT FUND BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section *one hundred and one* of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the following by-laws, which have been

artikel nege-en-negentig van genoemde Ordonnansie goedkeur is: —

MUNISIPALITEIT CAROLINA.—KAPITAALONTWIKKELINGSFONDSVERORDENINGE.

Woordomskrywing.

1. Vir die toepassing van hierdie verordeninge, tensy uit die sinsverband anders blyk, beteken —

„Fonds”, die Kapitaalontwikkelingsfonds wat hierby ingestel word; „leningsrekening”, 'n rekening van die Raad waaraan geld uit die Fonds geleent word; „Raad”, die Stadsraad van Carolina; „tesourier”, die tesourier van die Raad; „voorskot”, geld wat aan 'n leningsrekening geleent is.

Bedrae wat in die Fonds gestort word.

2. Daar moet in die Fonds gestort word —

- (a) behoudens die bepalings van enige ander wette, die bedrae wat die Raad van tyd tot tyd besluit om uit opgehoopte inkomsteooriskotte, of uit lopende inkomste toe te wys;
- (b) die kapitaalbedrag wat deur 'n leningsrekening verskuldig is ooreenkomsdig die bedinge en voorwaardes van terugbetaling verbonde aan 'n voorskot; en
- (c) rente wat op voorskotte betaalbaar is.

Aanwending van die Fonds:

3. Die Raad kan aan 'n leningsrekening 'n voorskot uit die Fonds toestaan ten einde sodanige leningsrekening in staat te stel om 'n kapitaaluitgawe vir die skepping van 'n bate of bates te finansier.

Terugbetaling van 'n voorskot.

4. Daar word geag dat die leningsrekening waaraan 'n voorskot toegestaan is, die geld aan die Fonds verskuldig is en dit moet aan die Fonds terugbetaal word oor 'n tydperk wat nie langer is nie as die geskatte bruikbaarheidsduur van die bates waarvoor dit toegestaan is en die tesourier met goedkeuring van die Bestuurskomitee moet dié tydperk en voorwaardes van terugbetaling bepaal.

Rente op voorskotte.

5. (1) Wanneer 'n voorskot toegestaan word, moet die tesourier bepaal of die bate of bates, wat daarmee geskep word, lonend is.

(2) Indien die tesourier ingevolge subartikel (1) bepaal dat 'n bate lonend is, moet die leningsrekening aan die Fonds rente betaal op die voorskot wat aan hom toegestaan is.

(3) Die rente wat ingevolge subartikel (2) deur 'n leningsrekening betaalbaar is, word gelief teen 'n rentekoers van 5 persent per jaar op die helfte van die totaal van alle sodanige voorskotte wat aan die begin van elke jaar deur die leningsrekening verskuldig is, plus die helfte van die totaal van alle sodanige voorskotte wat aan die end van elke jaar deur die leningsrekening verskuldig is.

T.A.L.G. 5/158/11.

Administrateurskennisgewing No. 109.] [20 Februarie 1963.
MUNISIPALITEIT ROODEPOORT-MARAISBURG.—
VOORGESTELDE VRYSTELLING VAN BELASTING.

Ingevolge artikel tien van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat mnr. L. A. G. Putter 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die bede dat die Administrateur die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (9) van artikel nege van genoemde Ordonnansie uitvoer en die gebied uiteengesit in die Bylae hiervan vry stel van die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinsiale Koerant*, aan die Administrateur 'n tecnpetisie voor te le met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/30.

approved by him in terms of section *ninety-nine* of the said Ordinance: —

CAROLINA MUNICIPALITY.—CAPITAL DEVELOPMENT FUND BY-LAWS.

Definitions.

1. For the purpose of these by-laws, unless the context indicates otherwise —

“advance” means any money lent to a borrowing account;

“borrowing account” means any account of the Council to which money is lent from the Fund;

“Council” means the Town Council of Carolina;

“Fund” means the Capital Development Fund established herewith;

“treasurer” means the treasurer of the Council.

Payments to the Fund.

2. There shall be paid to the Fund —

(a) subject to the provisions of any other laws such sums of money as the Council may from time to time decide to appropriate from accumulated revenue surpluses or from current revenues;

(b) the capital sum due by a borrowing account in accordance with the terms and conditions of repayment attaching to an advance; and

(c) interest payable on advances.

Application of the Fund.

3. The Council may make an advance to a borrowing account from the Fund to enable such borrowing account to finance capital expenditure for the creation of an asset or assets.

Repayment of an Advance.

4. Any advance shall be deemed to be due and owing to the Fund by the borrowing account to which it is made and shall be repaid to the Fund over a period not exceeding the estimated life of the assets to the creation of which it is supplied, the said period and conditions of repayment to be such as the treasurer, with the approval of the Management Committee may determine.

Interest on Advances.

5. (1) When an advance is made the treasurer shall determine whether the asset or assets established therefrom is or are remunerative.

(2) If the treasurer, has in terms of sub-section (1), determined that an asset is remunerative the borrowing account shall pay to the Fund interest on the advance made to it.

(3) The interest payable by a borrowing account in terms of sub-section (2), shall be charged on one-half of the total of all such advances due by the borrowing account at the beginning of each year, plus one-half of the total of all such advances due by the borrowing account at the end of each year, at a rate of interest of 5 per cent per annum.

T.A.L.G. 5/158/11.

Administrator's Notice No. 109.] [20 February 1963.
ROODEPOORT-MARAISBURG MUNICIPALITY—
PROPOSED EXEMPTION FROM RATING.

Notice is hereby given, in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that Mr. L. A. G. Putter has submitted a petition to the Administrator praying that the Administrator may, in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (9) of section *nine* of the said Ordinance, exempt the area set out in the Schedule hereto from the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933.

It is competent for any person or persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the Provincial Gazette to present to the Administrator a counter petition setting forth the grounds of opposition to the proposal.

T.A.L.G. 3/2/30.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT ROODEPOORT-MARAISBURG.—VOORGESTELDE GEBIED VRYGESTEL TE WORD VAN BELASTING.

(a) Gedeelte 103 ('n gedeelte van Gedeelte 55) van die plaas Waterval No. 211—I.Q., distrik Roodepoort (voormalig Gedeelte 9a van Gedeelte 4 van Gedeelte A) groot 2 morg 86,399 vierkante voet, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.95/31, geheg aan Akte van Transport No. 5154/35..

(b) Gedeelte 104 ('n gedeelte van Gedeelte 55) van die plaas Waterval No. 211—I.Q., distrik Roodepoort (voormalig Gedeelte 10a van Gedeelte 4 van Gedeelte A) groot 3 morg 58,749 vierkante voet, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.96/31, geheg aan Akte van Transport No. 18203/37.

Administrator's kennisgewing No. 130.] [20 Februarie 1963.

MUNISIPALITEIT EDENVALE.—VOORGESTELDE VERANDERING VAN GRENSE.

Ingevolge artikel *tien* van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekendgemaak dat die Stadsraad van Edenvale 'n versoekskrif by die Administrator ingedien het met die bēde dat hy die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (7) van artikel *nege* van genoemde Ordonnansie uit te oefen en die grense van die Munisipaliteit Edenvale verander deur die opneming daarin van die gebied wat in bygaande Bylae omskryf word.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die *Provinciale Koerant* aan die Administrator 'n teenpetisie voor te lê, met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel. T.A.L.G. 3/2/13.

BYLAE.

MUNISIPALITEIT EDENVALE.—GEBIED INGEELYF TE WORD.

Pad oor restant van gedeelte en restant van die plaas Rietfontein No. 61—I.R. en oor restant van Gedeelte J van die plaas Bedford No. 68—I.R., distrik Germiston, soos voorgestel deur Kaart L.G. No. A.3270/60.

DIVERSE.

KENNISGEWING NO. 34 VAN 1963.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-VOORWAARDES VAN ERWE NOS. 429 EN 430 DORP CRAIGHALL PARK, JOHANNESBURG.

Hierby word bekendgemaak dat Manuel Luis Durão ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erwe Nos. 429 en 430 Dorp Craighall Park ten einde dit moontlik te maak dat die erwe vir woonstelle en besigheidsdoeleindes gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Blok B, Provincialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovemeide adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 27 Februarie 1963.

SCHEDULE.

ROODEPOORT-MARAISBURG MUNICIPALITY.—PROPOSED AREA TO BE EXEMPTED FROM RATING.

(a) Portion 103 (a portion of Portion 55) of the farm Waterval No. 211—I.Q., District Roodepoort (formerly Portion 9a of Portion 4 of Portion A) in extent 2 morgen 86,399 square feet, as represented by Diagram S.G. No. A.95/31, annexed to Deed of Transfer No. 5154/35.

(b) Portion 104 (a portion of Portion 55) of the farm Waterval No. 211—I.Q., District Roodepoort (formerly Portion 10a of Portion 4 of Portion A) in extent 3 morgen 58,749 square feet as represented by Diagram S.G. No. A.96/31, annexed to Deed of Transfer No. 18203/37.

20-27-6

Administrator's Notice No. 130.] [20 February 1963.

MUNICIPALITY OF EDENVALE.—PROPOSED ALTERATION OF BOUNDARIES.

Notice is hereby given; in terms of section *ten* of the Local Government Ordinance, 1939, that the Town Council of Edenvale has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (7) of section *nine* of the said Ordinance alter the boundaries of the Municipality of Edenvale by the inclusion therein of the area described in the Schedule hereto.

It shall be competent for all persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the *Provincial Gazette*, to present to the Administrator a counter-petition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

T.A.L.G. 3/2/13.

SCHEDULE.

MUNICIPALITY OF EDENVALE.—AREA PROPOSED TO BE INCLUDED.

Road over remainder of portion and remainder of the farm Rietfontein No. 61—I.R. and over remainder of Portion J of the farm Bedford No. 68—I.R., District of Germiston, as represented by Diagram S.G. No. A.3270/60.

20-27-6

MISCELLANEOUS.

NOTICE NO. 34 OF 1963.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERVEN NOS. 429 AND 430 CRAIGHALL PARK, JOHANNESBURG TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Manuel Luis Durão in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erven Nos. 429 and 430 Craighall Park Township to permit the erven being used for Flats and business premises.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.
Pretoria, 27th February, 1963.

27-6-13

KENNISGEWING NO. 35 VAN 1963.

BRITS-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/3.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Brits aansoek gedoen het om Brits-dorpsaanlegskema No. 1, 1958, soos volg te wysig:

- (1) Deur die toevoeging van die woord „Versoelwerke“ na die woord „Droogskoonmakery“ in die woordomskrywing van „huishoudelike industriële gebou“ in klousule 13 van Deel IV;
- (2) deur die woorde „Huishoudelike Industriële Geboue“ toe te voeg na die woord „Hotelle“ in kolom (4) van omvang sone III van Tabel C van klousule 15;
- (3) deur in subklousule (a) van klousule 12 die uitdrukking „12 en 13“ te vervang deur die uitdrukking „10 en 11“;
- (4) deur in subklousule (b) van klousule 12 die uitdrukking „12 en 13“ te vervang deur die uitdrukking „10 en 11“;
- (5) deur die uitdrukking „17 tot 20“ in die woordomskrywing van „Gebou“ in klousule 13 van Deel IV te vervang deur die uitdrukking „15 tot 18“;
- (6) deur in subklousule (a) van klousule 14, die uitdrukking „17 en 22“ te vervang deur die uitdrukking „15 en 20“;
- (7) deur die syfer „19“ in voorbehoudsbepaling (e) tot klousule 15 te vervang deur die syfer „17“;
- (8) deur in subklousule (f) van klousule 18 die syfer „27“ te vervang deur die syfer „25“;
- (9) deur die uitdrukking „in ooreenstemming met klousule 8“ in voorbehoudsbepaling (i) na Tabel D van klousule 19 te skrap;
- (10) deur die syfer „15“ in voorbehoudsbepaling (e) (iii) na Tabel E van klousule 20 te vervang deur die syfer „13“;
- (11) deur in subklousule (a) van klousule 22, die syfer „23“ te vervang deur die syfer „21“.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Brits-dorpsaanlegskema No. 1/3 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Brits en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op/of voor 12 April 1963, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 27 Februarie 1963.

KENNISGEWING NO. 36 VAN 1963.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-
VOORWAARDES VAN ERF NO. 950, DORP
WESTONARIA.

Hierby word bekendgemaak dat Jan Erasmus Truter ingevolge die bepalings van artikel *een* van die Wet op Opheffing van beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van erf No. 950, dorp Westonaria ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir die oprigting van winkels, besigheidsperselle, woonhuise, woongeboue, kantore en professionele kamers gebruik kan word.

NOTICE NO. 35 OF 1963.

BRITS TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/3.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Brits has applied for Brits Town-planning Scheme No. 1, 1958, to be amended as follows:

- (1) By addition of the words "Vulcanising works" after the words "Dry cleaning" in the interpretation of "domestic industrial building", Part IV, clause 13;
- (2) by addition of the words "Domestic Industrial Building" after the word "Hotels" in column (4), use zone III, Table C of clause 15;
- (3) by the substitution in sub-clause (a) of clause 12 of the expression "12 and 13" by the expression "10 and 11";
- (4) by the substitution in sub-clause (b) of clause 12 of the expression "12 and 13" by the expression "10 and 11";
- (5) by the substitution in the interpretation of "Building" in clause 13, Part IV of the expression "17 to 20" by the expression "15 to 18";
- (6) by the substitution in sub-clause (a) of clause 14 of the expression "17 and 22" by the expression "15 and 20";
- (7) by the substitution in proviso (e) of clause 15 of the figures "19" by the figures "17";
- (8) by the substitution in sub-clause (f) of clause 18 of the figures "27" by the figures "25";
- (9) by the deletion in proviso (i) after Table D of clause 19 of the expression "in accordance with clause 8";
- (10) by the substitution in proviso (e) (iii) after Table E of clause 20 of the figures "15" by the figures "13";
- (11) by the substitution in sub-clause (a) of clause 22 of the figures "23" by the figures "21".

This amendment will be known as Brits Town-planning Scheme No. 1/3.

Further particulars of the scheme are lying for inspection, at the office of the Town Clerk, Brits, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 12th April, 1963:

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th February, 1963.

27-6-13

NOTICE NO. 36 OF 1963.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS
OF TITLE OF ERF NO. 950, WESTONARIA
TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Jan Erasmus Truter in terms of section *one* of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 950 to permit the erf being used for the erection of shops, business premises, dwelling houses, residential buildings, offices and professional apartments.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Blok B, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 27 Februarie 1963.

KENNISGEWING No. 37 VAN 1963.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL- VOORWAARDEN VAN ERF NO. 847, DORP WINDSOR.

Hierby word bekendgemaak dat Moses Essey ingevolge die bepalings van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 847, dorp Windsor, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir 'n hotel gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer No. B222, Blok B, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na die datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 27 Februarie 1963.

KENNISGEWING No. 38 VAN 1963.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL- VOORWAARDEN VAN ERF NO. 597, DORP KEMPTON PARK UITBREIDING NO. 2.

Hierby word bekendgemaak dat mnre. J. J. N. Fourie en S. A. Engelbrecht ingevolge die bepalings van artikel een van die Wet op Opheffing van Beperkings in Dorpe, 1946; aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 597, Dorp Kempton Park Uitbreidings No. 2 ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir die oprigting van woonstelle op die grondvloer gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperraad, Kamer B222, Blok B, Provinialegebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, moet binne twee maande na die datum hiervan skriftelik met die Sekretaris van die Dorperraad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 27 Februarie 1963.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Buildings, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th February, 1963.

27-6-13

NOTICE No. 37 OF 1963.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERF NO. 847, WINDSOR TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Moses Essey in terms of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 847, Windsor Township, to permit the erf being used for an hotel.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Building Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th February, 1963.

27-6-13

NOTICE No. 38 OF 1963.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERF NO. 597, KEMPTON PARK EXTENSION NO. 2 TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Messrs. J. J. N. Fourie and S. A. Engelbrecht in terms of section one of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 597, Kempton Park Extension No. 2 Township to permit the erf being used for erecting flats on the ground floor.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room B222, Block B, Provincial Building, Pretoriussstraat, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Secretary of the Townships Board at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of two months from the date hereof.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th February, 1963.

27-6-13

KENNISGEWING No. 39 VAN 1963.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MARLANDS UITBREIDING No. 3.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat die boedel van wyle Manoel de Souza en Jose de Souza aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Driefontein No. 85—I.R., distrik Boksburg, wat bekend sal wees as Marlands Uitbreiding No. 3.

Die voorgestelde dorp lê tussen die dorp Marlands en die spoorlyn van Pretoria na Germiston, noord van die dorp Witfield.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B210, Tweede Vloer, Blok B, Provinialegebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan:

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperaad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 27 Februarie 1963.

KENNISGEWING NO. 40 VAN 1963.

VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MORNINGSIDE UITBREIDING No. 16.

Ingevolge artikel elf van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, word hierby bekendgemaak dat Mary Elizabeth Fiddian-Green aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Zandfontein No. 42—I.R., distrik Johannesburg, wat bekend sal wees as Morningside Uitbreiding No. 16.

Die voorgestelde dorp lê op Gedeelte 2 van Hoewe No. 130, Morningside Landbouhoeves.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae op die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinialegebou, Pretoria, vir 'n tydperk van twee maande na datum hiervan.

Ingevolge artikel elf (4) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, binne twee maande na die datum hiervan met die Sekretaris van die Raad in verbinding tree.

Ingevolge artikel elf (6) van die Ordonnansie kan iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van 'n aansoek of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, skriftelik met die

NOTICE NO. 39 OF 1963.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF MARLANDS EXTENSION No. 3 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by the estate of the late Manoel de Souza and Jose de Souza for permission to lay out a township on the farm Driefontein No. 85—I.R., District Boksburg, to be known as Marlands Extension No. 3.

The proposed township is situated between Marlands Township and the railway line from Pretoria to Germiston, north of Witfield Township.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary, Townships Board, Room No. B210, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or on such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 27th February, 1963.

27-6-13

NOTICE NO. 40 OF 1963.

PROPOSED ESTABLISHMENT OF MORNINGSIDE EXTENSION No. 16 TOWNSHIP.

It is hereby notified, in terms of section eleven of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that application has been made by Mary Elizabeth Fiddian-Green for permission to layout a township on the farm Zandfontein, No. 42—I.R., District Johannesburg, to be known as Morningside Extension No. 16.

The proposed township is situated on Portion 2 of Holding No. 130, Morningside Agricultural Holdings.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection at the office of the Secretary Townships Board, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (4) of the said Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate with the Secretary of the Board within a period of two months from the date hereof.

In terms of section eleven (6) of the Ordinance any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter may communicate, in writing, with

Sekretaris van die Raad in verbinding tree of persoonlik getuenis voor die Raad afle op die datum en plek van inspeksie, of op sodanige ander datum en plek as wat die Raad bepaal: Met dien verstande dat hierdie skrywe die Sekretaris van die Raad nie later as een maand na die datum hiervan moet bereik nie.

Alle besware moet in duplo ingedien word, en gerig word aan die Sekretaris, Dorperraad, Posbus 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperraad.

Pretoria, 6 Maart 1963.

TENDERS.

*Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word is in die linkerbohoek met 'n * gemerk.*

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING VAN TENDERS.

Die Transvaalse Proviniale Administrasie vra tenders vir die volgende:

Tenders, op die voorgeskrewe vorm in verskilde koeverte waarop die tendernommer vermeld is, moet gerig word aan die Voorsitter van die Transvaalse Proviniale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet in sy besit wees om 11-uur v.m. op die sluitingsdatum.

Tenderdokumente is op aanvraag verkrybaar by hierdie adres.

Afsonderlike aanvraag moet gedoen word ten opsigte van elke tender.

Tender No.	Artikel.	Sluitingsdatum.
H.A. 145/63	Salwe, roomsoorte, druppels, ens..	22 Maart 1963.
H.A. 147/63	Verbandgoed.....	22 Maart 1963.
W.F.T. 88/63	Splinterkerndeure.....	15 Maart 1963.
W.F.T. 89/63	Swaardiensstowe, kool en antrasiet	15 Maart 1963.
W.F.T. 90/63	Akkervormige melkglaslamp-skerm's	15 Maart 1963.
W.F.T. 91/63	Kabel, ondergrondse, elektries....	15 Maart 1963.
W.F.T. 92/63	Teaterligte.....	15 Maart 1963.
W.F.T. 136/63	Verskaffing en aflewering van een 50-kVA. en twee 25-kVA.-transformators	15 Maart 1963.
H.B. 162/63	Draagbare aardlekafleiers vir gebruik met elektriese grassnyers	22 Maart 1963.
H.B. 163/63	1½-tonstasiewa.....	22 Maart 1963.
H.B. 164/63	Röntgenstraalkoeverte.....	22 Maart 1963.
T.E.D. 165/63	Opstapelbare kindertuinrukke en -tafels, skoolstoele en lessenaars	22 Maart 1963.
T.E.D. 166/63	Kantoorstoele, staalpyp, nie-draai	22 Maart 1963.
T.E.D. 167/63	Beddens, vou, koshuis/hospitaal-type	22 Maart 1963.
T.E.D. 168/63	Divans, staal.....	22 Maart 1963.
T.E.D. 169/63	Elektriese broodroosters, swaardiens	22 Maart 1963.
T.E.D. 170/63	Elektriese leeslampe.....	22 Maart 1963.
T.E.D. 171/63	Elektriese ketels, 3 pint, en elektriese stoomstrykysters	22 Maart 1963.
T.E.D. 172/63	Masjiene, voedselmeng en -kerf...	22 Maart 1963.
H.C. 158/63	Handdoeke, terry, wit, 24" x 42" ..	22 Maart 1963.
H.C. 159/63	Vadoeke, rafelmateriaal, 28" x 28" ..	22 Maart 1963.
H.C. 160/63	Gebleekte kaliko, 48" wyd.....	22 Maart 1963.
H.C. 161/63	Gebleekte, terryhanddoeke, 24" x 42"	22 Maart 1963.
R.F.T. 183/63	Buigbare skutrelings.....	5 April 1963.
R.F.T. 184/63	Asfaltsement.....	5 April 1963.
R.F.T. 185/63	Passasiersbusse.....	22 Maart 1963.
R.F.T. 186/63	Meganiese skoppe.....	22 Maart 1963.
H.B. 202/63	½-tonstasiewa.....	5 April 1963.

Die Proviniale Administrasie behou die reg om slegs 'n gedeelte van 'n tender aan te neem en verbind hom nie om enige tender aan te neem nie.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad.
Administrateurskantoor,
Pretoria.

the Secretary of the Board, or may give evidence in person before the Board or may give evidence in person before the Board on the date and at the place of inspection or such other date and at such place as the Board may appoint: Provided that such written communication shall be in the hands of the Secretary of the Board not later than one month from the date hereof.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Secretary, Townships Board, P.O. Box 892, Pretoria.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.
Pretoria, 6th March, 1963.

6-13-20

TENDERS.

*All tenders published for the first time, are indicated by a * in the left-hand upper corner.*

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

TENDER NOTICE.

The Transvaal Provincial Administration invites tenders for the following:

Tenders on the prescribed form in sealed envelopes superscribed with the tender number, must be addressed to the Chairman of the Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be in his hands by 11 o'clock a.m. on the closing date.

Tender documents can be obtained upon application to this address.

Separate application should be made in respect of each tender.

Tender No.	Article.	Closing Date.
H.A. 145/63	Ointments, creams, drops, etc....	22nd Mar., 1963.
H.A. 147/63	Bandages and dressings.....	22nd Mar., 1963.
W.F.T. 88/63	Chipcore doors.....	15th Mar., 1963.
W.F.T. 89/63	Heavy duty (large) coal and anthracite burning stoves ..	15th Mar., 1963.
W.F.T. 90/63	Bowl fittings.....	15th Mar., 1963.
W.F.T. 91/63	Cable, underground, electrical....	15th Mar., 1963.
W.F.T. 92/63	Theatre lights.....	15th Mar., 1963.
W.F.T. 136/63	Supply and delivery of one 50 kVA. and two 25 kVA. transformers	15th Mar., 1963.
H.B. 162/63	Portable earth leakage protector for use with electric lawn mowers	22nd March, 1963.
H.B. 163/63	1½-ton station wagon.....	22nd March, 1963.
H.B. 164/63	Envelopes, X-ray.....	22nd March, 1963.
T.E.D. 165/63	Stockable kindergarten stools and tables, school chairs and desk-tables	22nd March, 1963.
T.E.D. 166/63	Office chairs, tubular steel, non-revolving ..	22nd March, 1963.
T.E.D. 167/63	Beds, folding, hostel/hospital type	22nd March, 1963.
T.E.D. 168/63	Divans, steel.....	22nd March, 1963.
T.E.D. 169/63	Electric toasters, heavy duty.....	22nd March, 1963.
T.E.D. 170/63	Electric reading lamps.....	22nd March, 1963.
T.E.D. 171/63	Electric kettles, 3 pint, and electric steam irons	22nd March, 1963.
T.E.D. 172/63	Machines, food mixing and food slicing	22nd March, 1963.
H.C. 158/63	Towels, terry, white, 24" x 42" ..	22nd March, 1963.
H.C. 159/63	Cloths, dish string, 28" x 28" ..	22nd March, 1963.
H.C. 160/63	Calico, unbleached, 48" wide....	22nd March, 1963.
H.C. 161/63	Bleached, terry towels, 24" x 42" ..	22nd March, 1963.
R.F.T. 183/63	Flexible guard rails.....	5th April, 1963.
R.F.T. 184/63	Asphalt cement.....	5th April, 1963.
R.F.T. 185/63	Passenger buses.....	22nd March, 1963.
R.F.T. 186/63	Mechanical shovels.....	22nd March, 1963.
H.B. 202/63	½-Ton Station Wagon.....	5th April, 1963.

The Provincial Administration reserves the right of accepting any portion of a tender without the whole and does not bind itself to accept any tender.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.
Administrator's Office,
Pretoria.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hiermee gevra vir die onderstaande diens in die Transvaal Provinsie, nl.:—

(1) Diens en Distrik.	(2) Dokumente beskikbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	(3) Beskikbare dokumente is verkrybaar by en moet teruggestuur word aan.	(4) Datum waarop dokumente verkrybaar is.	(5) Kontrakvoorwaardes en beskikbare dokumente lê ter insae op onderstaande kantore.	(6) Tenders moet in wees om of voor 11-uur vm.
Vanderbijlparkse Hoëskool: Aanbouings aan administratiewe blok	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	1963. 20 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	1963. 15 Maart.
Warmbadse hospitaal: Stormwaterdreinering	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	20 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Laerskool Totiusdal: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	20 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Laerskool Generaal Beyers: Aanbouings	Tendervorms en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	20 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Ventersdorpse Hoëskool: Keshuisaantouings	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
Potchefstroomse Vierde Laerskool: Oprigting	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
Suid-Randse hospitaal: Filtraeraanleg	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Hoëskool Ben Viljoen, Groblersdal: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Capricorn Primary School: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Laerskool Generaal Beyers, Pretoria: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Hartzenbergfontein Primary School: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
Krugersdorp-Wesse Laerskool: Elektriese installasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	27 Feb.	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	15 Maart.
*Laerskool Willie Snyman: Heiwerk, grondbalke en vloerblad	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Laerskool Birchleigh: Oprigting	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Dalviewse Laerskool: Oprigting van saal	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Laerskool Protea-rif, Krugersdorp: Oprigting	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Verpleegstersopleidingskolllege B.G. Alexander: Terreinwerke, swembad, ens.	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Vanderbijlparkse Sewende Laerskool: Oprigting	Tendervorms, en lyste van hoeveelhede	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	12 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Vanderbijlparkse Sewende Laerskool: Elektriese instalasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Suid-Randse Hospitaal: Elektriese instalasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.
*Meiringsparkse Laerskool: Elektriese instalasie	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	6 Maart	Kamer CM 7, Tussenverdieping, Proviniale Gebou (P/Sak 228) (Foon 80-306 en 80-307), Pretoria	29 Maart.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria.

Geen tender sal deur die Raad oorweeg word nie tensy dit ontvang is deur die Posbus (Posbus 1040, Pretoria) van die Raad of deur die Tenderraad bus wat vir dié doel verskaf is buite Kamer 54, Ou Goewermentsgebou, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van R4, of 'n kwitansie vir kontantbetaling, of tsek deur die bank geperafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word, mits 'n bona fide tender ingestuur of tekeninge en spesifikasies terugesorg word aan die adres vermeld in kolom (3) nie later as 14 dae na die sluitingsdatum nie.

Afsonderlike tenders word verwag vir elke werk en op die koevert moet die naam en adres van die tenderaar sowel as die Tender-nommer en die naam van die diens waarop die tender betrekking het, vermeld word.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services in the Transvaal Province; namely:-

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
Vanderbijlparkse Hoëskool: Additions to administrative block	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963, 20th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963, 15th Mar.
Warmbaths Hospital: Storm-water drainage	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	20th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Laerskool Totiusdal: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	20th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Laerskool Generaal Beyers: Additions	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	20th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Ventersdorpse Hoëskool: Hostel additions	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
Potchefstroomse Vierde Laerskool: Erecting	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
South Rand Hospital: Filtration plant	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Hoëskool Ben Viljoen, Groblersdal: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Capricorn Primary School: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Laerskool Generaal Beyers, Pretoria: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Hartzenbergfontein Primary School: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
Krugersdorp-Wesse Laerskool: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	27th Feb.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	15th Mar.
*Laerskool Willie Snyman: Piling, ground beams and floor slab	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
*Laerskool Birchleigh: Erection	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
*Dalviewse Laerskool: Erection of hall	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
*Laerskool Protea-rif, Krugersdorp: Erection	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
*B. - G. Alexander, Nurses Training College: Site works, swimming bath, etc.	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
*Vanderbijlparkse Sewende Laerskool: Erection	Tender forms and bill of quantities	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	12th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.

(1) Service and District.	(2) Documents Available for Issue to Contractors.	(3) Available Documents are obtainable from and Returnable to.	(4) Date on which Documents are Available.	(5) Conditions of Contract and Available Documents may be Inspected at the following Offices.	(6) Tenders due at or before 11 a.m.
*Vanderbijlparkse Sewende Laerskool: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963. 6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	1963. 29th Mar.
*South Rand Hospital: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.
*Meiringsparkse Laerskool: Electrical installation	Tender forms, drawings and specifications	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	6th Mar.	Room CM 7, Mezzanine Floor, Provincial Building (P/Bag 228) (Phone 80-306 and 80-307), Pretoria	29th Mar.

Tenders are to be addressed to: The Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria.

No tender will be considered by the Board unless received through the Post Office Box (P.O. Box 1040, Pretoria) of the Board or through the Tender Board Box provided for the purpose outside Room 54, Old Government Buildings, Pretoria.

A deposit of R4, either in cash, deposit receipt, or bank-initiated-cheque must be paid on each service, which will be refunded provided a bona fide tender is submitted or plans and specifications returned to the address shown in column (3), not later than within 14 days after the closing date.

A separate tender must be submitted for each service and the envelope containing the tender must be superscribed with the name and address of the tenderer, as well as with Tender Number and the name of the service to which the tender refers.

All tenders should be on the Departmental tender form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

Kontrak No. 182/63.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

TENDER NO. 182 VAN 1962.

DIE BOU VAN BRUG NO. 1822 OOR DIE KROKO-DILRIVIER NABY BRITS OP PAD NO. P.35-2.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

Tenderdokumente, insluitende 'n stel tekeninge, kan op of na 25 Februarie 1963 van die Direkteur, Transvaalse Paaiedepartement, Kamer No. D.518, Nuwe Provinciale Gebou, Kerkstraat (Posbus 1906), Pretoria, verkry word by betaling van 'n tydelike deposito van R20 (twintig rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word mits 'n bona fide-tender ontvang word, of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

Indien 'n tenderaar dit verkiës, kan 'n vaste deposito van R20 inbetaal word, in welke geval die tenderaar in die toekoms tenderdokumente teen dieselfde deposito kan kry mits die voorwaardes soos hierbo uiteengesit, nagekom word.

In elke geval waar die voorwaardes soos hierbo uiteengesit nie nagekom word nie, moet die deposito verbeurd verklaar word en sal 'n nuwe deposito gestort moet word alvorens enige verdere tenderdokumente verskaf sal word. 'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 11 Maart 1963 om 10-uur v.m. by die Kantoor van die Padinspekteur, Brits, ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal by geen ander geleentheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomsdig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi in verséelde koeverte waarop "Tender No. 182 van 1963" geëndosser is, moet die Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, "Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, berélik voor 11-uur v.m. op Vrydag, 29 Maart 1963, wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word."

Indien dit per hand afgelewer word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Contract No. 182/63.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER NO. 182 OF 1963.

THE CONSTRUCTION OF BRIDGE NO. 1822 OVER THE CROCODILE RIVER ON ROAD NO. P.35-2 NEAR BRITS.

Tenders are herewith called for from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings, may be obtained on or after 25th February, 1963, from the Director, Transvaal Roads Department, Room No. D.518, New Provincial Buildings, Church Street (P.O. Box 1906), Pretoria, on payment of a temporary deposit of R20 (twenty rand). This amount will be refunded provided a bona fide tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

Should a tenderer prefer, a fixed deposit of R20 may be paid in, in which case the tenderer may obtain tender documents at the same deposit-rate in future subject to compliance with the conditions as set out above.

In every case of non-observance of the conditions as set out above the deposit shall be confiscated and a new deposit made before any further tender documents are provided.

An additional copy of the schedule of quantities will be provided free of charge.

An engineer will meet intending tenderers on 11th March, 1963, at 10 o'clock a.m., at the Road Inspector's Office, Brits, to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are therefore requested to be present on the said date.

Tenders completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes, endorsed "Tender No. 182 of 1963," should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11 o'clock a.m. on Friday, 29th March, 1963, when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by hand, they should be put in the Tender Board's box on the first storey of the Old Government Buildings, Church Square, Pretoria, before the closing time and date mentioned above.

Die Transvaalse Provinciale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die afwyding van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinciale
Tenderraad.
Administrateurskantoor, 18 Februarie 1963.

Kontrak 192/63.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERAARS.

* TENDER NO. 192 VAN 1963.

DIE BOU EN BITUMINEUSE BEDEKKING VAN 'N GEDEELTE VAN PROVINSIALE PAD P. 94/1: DENDRON—VIVO ASOOK SEKERE STRAATGEDEELTES IN DENDRON EN VIVO.

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

Tenderdokumente, insluitende 'n stel tekeninge, kan op of na 6 Maart 1963 van die Direkteur, Transvaalse Paai-departement, Kamer No. D518, Nuwe Provinciale Gebou, Kerkstraat, Posbus 1906, Pretoria, verkry word, by betaling van 'n tydelike deposito van R20 (twintig rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word; mits 'n bona fide tender ontvang word, of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

Indien 'n tenderaar dit verkies, kan 'n vaste deposito van R20 inbetaal word, in welke geval die tenderaar in die toekoms tenderdokumente teen dieselfde deposito kan kry mits die voorwaardes soos hierbo uiteengesit, nagekom word.

In elke geval waar die voorwaardes soos hierbo uiteengesit nie nagekom word nie, moet die deposito verbeurd verklaar word en sal 'n nuwe deposito gestort moet word alvorens enige verdere tenderdokumente verskaf sal word.

'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 18 Maart 1963 om 10 uur vm. by die Kantoor van die Padinspekteur, Pietersburg ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal by geen ander geleentheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomsdig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi in verséelde koeverte waarop „Tender No. 192 van 1963“ geëndosseer is, moet die Voorsitter, Transvaalse Provinciale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11-uur vm. op Vrydag, 5 April 1963, wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word.

Indien dit per hand aangelever word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Transvaalse Provinciale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die afwyding van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

L. DU RAND,
Voorsitter, Transvaalse Provinciale
Tenderraad.
Administrateurskantoor, 25 Februarie 1963.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial
Tender Board.

Administrator's Office, 18th February, 1963. 20-27-6

Contract 192/63.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

* TENDER NO. 192 OF 1963.

THE CONSTRUCTION AND BITUMINOUS SURFACING OF A PORTION OF PROVINCIAL ROAD P94:1 DENDRON—VIVO AND CERTAIN STREET SECTIONS IN DENDRON AND VIVO.

Tenders are herewith called for from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings may be obtained on or after 6th March, 1963, from the Director, Transvaal Roads Department, Room No. D.518, New Provincial Building, Church Street, P.O. Box 1906, Pretoria, on payment of a temporary deposit of R20 (twenty rand). This amount will be refunded provided a bona fide tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

Should a tenderer prefer a fixed deposit of R20 may be paid in, in which case the tenderer may obtain tender documents at the same deposit rate in future subject to compliance with the conditions as set out above.

In every case of non-observance of the conditions as set out above the deposit shall be confiscated and a new deposit made before any further tender documents are provided.

An additional copy of the schedule of quantities will be provided free of charge.

An engineer will meet intending tenderers on 18th March, 1963, at 10 o'clock a.m. at the Road Inspector's Office, Pietersburg, to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are therefore requested to be present on the said date.

Tenders completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes endorsed "Tender No. 192 of 1963" should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11 o'clock a.m. on Friday, 5th April, 1963, when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by hand, they should be put in the Tender Board's box on the first storey of the Old Government Building, Church Square, Pretoria, before the closing time and date mentioned above.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

L. DU RAND,
Chairman, Transvaal Provincial
Tender Board.

Administrator's Office, 25th February, 1963.

6-13-20

KONTRAK 193/63.
TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE.

KENNISGEWING AAN TENDERERS.

TENDER No. 193 VAN 1963.

DIE BOU EN BITUMINEUSE BEDEKKING VAN PAD P.19/2, POTGIETERSRUS-GROENFONTEIN (14·25 MYL) EN PAD No. 025, POTGIETERSRUS-ZEBEDIELA (27·4 MYL).

Tenders word hiermee gevra van ervare kontrakteurs vir bogenoemde diens.

Tenderdokumente, insluitende 'n stel tekeninge, kan op of na 11 Maart 1963 van die Direkteur, Transvaalse Paaidepartement, Kamer No. D.518, Nuwe Proviniale Gebou, Kerkstraat, Posbus 1906, Pretoria, verkry word, by betaling van 'n tydelike deposito van R20 (twintig rand). Hierdie bedrag sal terugbetaal word, mits 'n bona-fide tender ontvanger word, of alle sodanige tenderdokumente binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender na die uitreikingskantoor teruggestuur word.

Indien 'n tenderaar dit verkieks, kan 'n vaste deposito van R20 inbetaal word, in welke geval die tenderaar in die toekoms tenderdokumente teen dieselfde deposito kan kry mits die voorwaardes soos hierbo uiteengesit, nagekom word.

In elke geval waar die voorwaardes soos hierbo uiteengesit nie nagekom word nie, moet die deposito verbeurd verklaar word en sal 'n nuwe deposito gestort moet word alvorens enige verdere tenderdokumente verskaf sal word.

'n Addisionele afskrif van die hoeveelheidspryslyste sal gratis verskaf word.

'n Ingenieur sal voornemende tenderaars op 22 Maart 1963, om 10-uur vm. by die kantoor van die Padinspekteur, Potgietersrus ontmoet om saam met hulle die terrein te gaan besigtig. Die ingenieur sal by geen ander geleentheid vir besigtigingsdoeleindes beskikbaar wees nie en tenderaars word derhalwe versoek om op gemelde datum teenwoordig te wees.

Tenders, ooreenkomsdig die voorwaardes in die tenderdokumente voltooi in verseëld koeverte waarop "Tender No. 193 van 1963" geëndosseer is, moet die Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad, Ou Goewermentsgebou, Posbus 1040, Pretoria, bereik voor 11-uur vm. op Vrydag, 19 April 1963, wanneer die tenders in die openbaar oopgemaak sal word.

Indien dit per hand afgelewer word, moet die tenderdokumente in die Tenderraad se bus op die eerste verdieping van die Ou Goewermentsgebou, Kerkplein, Pretoria, voor die sluitingstyd en datum hierbo vermeld, geplaas word.

Die Transvaalse Proviniale Administrasie verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem of om enige rede vir die awysing van 'n tender te verstrek nie.

Tenders is vir negentig (90) dae bindend.

L. DU RAND,

Voorsitter, Transvaalse Proviniale Tenderraad.
Administrateurskantoor, 4 Maart 1963.

* AANSOEKE OM SLUITING VAN KONTRAK VIR DIE VERVOER VAN SKOOLKINDERS.

Aansoeke word hierby aangevra vir die vervoerdienste in die onderstaande Skedule uiteengesit.

Aansoeke moet op die voorgeskrewe vorms T.O.D. 111 (a), in duplikaat, gedoen en in verseëld koeverte geplaas word met die woorde „Aansoek: Vervoer van Skoolkinders” asook die beskrywing van die diens soos vermeld in kolom een hieronder, daarop. Aansoeke moet aan die Sekretaris van die betrokke Skoolraad gerig word en moet hom nie later dan elfuur op die 20ste dag van Maart 1963 bereik nie.

Die nodige aansoekvorms T.O.D. 111 (a) en kontrakvorms T.O.D. 108 A is by die Sekretaris van die betrokke Skoolraad verkrybaar.

Contract 193/63.
TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION.

NOTICE TO TENDERERS.

TENDER No. 193 OF 1963.

THE CONSTRUCTION AND BITUMINOUS SURFACING OF ROAD P.19/2, POTGIETERSRUS-GROENFONTEIN (14·25 MILES) AND ROAD 025, POTGIETERSRUS-ZEBEDIELA (27·4 MILES).

Tenders are herewith called for from experienced contractors for the above-mentioned service.

Tender documents, including a set of drawings may be obtained on or after 11th March, 1963, from the Director, Transvaal Roads Department, Room D.518, New Provincial Buildings, Church Street, P.O. Box 1906, Pretoria, on payment of a temporary deposit of R20 (twenty rand). This amount will be refunded provided a bona fide tender is received or all such tender documents are returned to the office of issue within 14 days after the closing date of the tender.

Should a tenderer prefer, a fixed deposit of R20 may be paid in, in which case the tenderer may obtain tender documents at the same deposit rate in future subject to compliance with the conditions as set out above.

In every case of non-observance of the conditions as set out above the deposit shall be confiscated and a new deposit made before any further tender documents are provided.

An additional copy of the Schedule of quantities will be provided free of charge.

An engineer will meet intending tenderers on 22nd March, 1963, at 10 o'clock a.m. at the Road Inspector's Office, Potgietersrus, to inspect the site with them. The engineer will not be available for inspection purposes on any other occasion and tenderers are therefore requested to be present on the said date.

Tenders completed in accordance with the conditions in the tender documents, in sealed envelopes endorsed "Tender No. 193 of 1963" should reach the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, Old Government Buildings, P.O. Box 1040, Pretoria, before 11 o'clock a.m. on Friday, 19th April, 1963, when the tenders will be opened in public.

Should the tender documents be delivered by hand, they should be put in the Tender Board's box on the first storey of the Old Government Buildings, Church Square, Pretoria, before the closing time and date mentioned above.

The Transvaal Provincial Administration shall not bind itself to accept the lowest or any tender or to furnish any reason for the rejection of a tender.

Tenders shall be binding for ninety (90) days.

L. DU RAND,

Chairman, Transvaal Provincial Tender Board.
Administrator's Office, 4th March, 1963.

6-13-20

* APPLICATIONS TO ENTER INTO CONTRACT FOR CONVEYANCE OF SCHOOL CHILDREN.

Applications are hereby invited for the transport services set out in the subjoined Schedule.

Applications must be submitted, in duplicate, on the prescribed forms T.E.D. 111 (e), placed in sealed envelopes marked "Application: Conveyance of School Children" and also bear the description of the service as stated in column one below and be addressed to the Secretary of the School Board concerned, and must be in his hands not later than eleven o'clock on the 20th day of March, 1963.

The necessary application forms T.E.D. 111 (e) and contract forms T.E.D. 108 E are obtainable from the Secretary of the School Board concerned.

Skoolbusse wat op vervoerskemarotes gebruik sal word moet, wat die konstruksie betref, voldoen aan die minimum vereistes neergelê in die Padverkeersordinansie, 1957, en die Padverkeersregulasies, 1958, asook aan dié van die spesifikasie wat verkrybaar is by die plaaslike skoolraadskantoor.

Die Transvaalse Onderwysdepartement verbind hom nie om enige aansoek aan te neem nie of om enige rede vir die afwyking van 'n aansoek te verstrek nie.

Behalwe vir die daaglikse tarief sal kontrakteurs op 'n maandelikse basis vergoed word vir die lisensiëring van busse, met dien verstaande dat die bedrag wat ten opsigte van lisensiegelde uitbetaal word, nie die bedrag wat vir die lisensiëring van 'n bus van 12,000 lb. gewig vereis word, sal oorskry nie, en verder dat met betrekking tot busse ander dan petrolbusse, aan 'n kontrakteur nie 'n hoër bedrag betaal sal word nie as die lisensiegelde wat betaalbaar is op 'n petroloertoer van dieselfde gewig.

School buses that are to be used on transport scheme routes must, with regard to their construction, comply with the requirements laid down in the Road Traffic Ordinance, 1957, and the Road Traffic Regulations, 1958, as well as that of the specification which is obtainable from the local school board office.

The Transvaal Education Department does not bind itself to accept any application, nor will it assign any reason for the rejection of any application.

In addition to the daily tariff, contractors will be compensated, on a monthly basis, for the licensing of buses, provided that the amount thus paid does not exceed the licence fee payable for a bus of a weight of 12,000 lb., and furthermore that in the case of a bus other than a petrol bus, a contractor shall not be paid an amount in excess of the licence fee payable for a petrol bus of the same weight.

Beskrywing. (Die skool waarheen kinders vervoer moet word, word eerste aangetoon.) Description. (The school to which children are to be transported is shown first.)	Normale getal leerlinge. Normal Number of Pupils.	Tarief per skooldag. Tariff per School Day.	Mylafstand by benadering. Approximate Mileage.	Skoolraad. School Board.
Witrivier-Ridgeweg.....	60	R8.72	6.1	Nelspruit.

DEPARTEMENT VAN VEROER.

MOTORTRANSPORT.

Die onderstaande aansoeke om motortransportsertifikate word kragtens artikel derden (1) van die Motortransportwet, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1956, gepubliseer.

Skriftelike vertoe (in duplikaat) tot ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien dae van die datum van hierdie publikasie aan die Nasionale Vervoerkommissie of betrokke plaaslike raad gerig word.

X = No. van aansoek en naam van applikant.

Y = Aard van voorgestelde motortransport en getal voertuie.

Z = Plekke waartussen en roetes waaroor, of die gebied waarin die voorgestelde motortransport gedryf sal word.

PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, JOHANNESBURG.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, JOHANNESBURG.

- X K. 2437. (H. 5146.) Norman Masuku (717661.) (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Pontiac, 1948)/Non-European taxi passengers (Pontiac, 1948).
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2419. (H. 4643.) Barend Ramakau (302044.) (Vereeniging). (Nuwe aansoek/New application.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1955)/Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1955).
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Vereeniging/Within the Magisterial District of Vereeniging.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2426. (H. 5357.) David van der Merwe (3745603.) (Evaton.) (Nuwe aansoek/New application.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Ford, 1947)/Non-European taxi passengers (Ford, 1947).
- Z (1) Binne 'n omstreng van 20 myl van Evaton-poskantoor/Within a radius of 20 miles from Evaton Post Office.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 5425. (H. 5356.) Phineas Khumalo (445546.) (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Plymouth, 1948)/Non-European taxi passengers (Plymouth, 1948).
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2420. (H. 5008.) Joseph Molefe (277099.) (Vereeniging.) (Nuwe aansoek/New application.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1955)/Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1955).
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Vereeniging/Within the Magisterial District of Vereeniging.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2417. (H. 5353.) Aaron Ratshoene (1192893.) (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.) (Voertuig moet nog aangekoop word/Vehicle to be purchased.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers/Non-European taxi passengers.
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2418. (H. 5355.) Johannes Makauso. (Roodepoort.) (Nuwe aansoek/New application.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1946)/Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1946).
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Roodepoort/Within the Magisterial District of Roodepoort.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2415. (H. 4764.) Ernest Ndhlovu (924315.) (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.) (Voertuig moet nog aangekoop word/Vehicle to be purchased.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers/Non-European taxi passengers.
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2416. (H. 5021.) Simon Moloi (718468.) (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (motorkar, 1953)/Non-European taxi passengers (motor car, 1953).
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
- X K. 2435. (H. 5219.) Solomon Makhoba (1077309.) (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
- Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1947)/Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1947).
- Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
(2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

MOTOR CARRIER TRANSPORTATION.

The undermentioned applications for motor carrier certificates are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, and regulation 5 of Motor Carrier Transportation Regulations, 1956.

Written representations (in duplicate) in support of, or in opposition to, such applications, must be made to the National Transport Commission or local board concerned within ten days from the date of this application:

X = No. of application and name of applicant.

Y = Nature of proposed motor carrier transportation and number of vehicles.

Z = Points between and routes over, or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected.

- X K. 2434. (H. 5360.) Jan Motlhokoane (548085.) (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.) (Voertuig moet nog aangekoop word/Vehicle to be purchased.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers/Non-European taxi passengers.
 Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
 X K. 2429. (H. 5358.) Petrus N. Kubeka (87953.) (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.) (Voertuig moet nog aangekoop word/Vehicle to be purchased.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers/Non-European taxi passengers.
 Z (1) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
 X K. 2428. (H. 5359.) William Mkize (373174.) (Edenvale.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (motorkar, 1946)/Non-European taxi passengers (motor car, 1946).
 Z (1) Binne 'n omtrek van 10 myl van Edenvale-poskantoor/Within a radius of 10 miles from Edenvale Post Office.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
 X K. 2427. (H. 4347.) Samson Songo (1260358.) (Springs.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers (Chevrolet, 1939)/Non-European taxi passengers (Chevrolet, 1939).
 Z (1) Binne die Landdrosdistrik Springs/Within the Magisterial District of Springs.
 (2) Toevallige bona fide huurmotorritte na punte buite gebied (1)/Casual bona fide taxi trips to points outside area (1).
 X M. 3040. (A. 12147.) H. J. van Wyk. (Johannesburg.) (Bykomende magtiging/Additional authority.)
 Y (1) Meubels (pro forma)/Furniture (pro forma).
 Z (1) Binne 'n omtrek van 150 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/Within a radius of 150 miles from Johannesburg General Post Office.
 Y (2) Huistrekke (pro forma)/Household removals (pro forma).
 Z (2) Binne 'n omtrek van 300 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/Within a radius of 300 miles from Johannesburg General Post Office.
 Y (3) Tweedehandse goedere ten behoeve van Witbank Auctioneers (een vragnetor)/Second-hand goods on behalf of Witbank Auctioneers (one lorry).
 Z (3) Tussen Johannesburg en Witbank/Between Johannesburg and Witbank.
 X M. 3146. (A. 3995.) J. H. Roos. (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
 Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes.
 Z (1) Binne die Randse Karweigebied en Vereeniging en Vanderbijlpark (pro forma)/Within the Reef Cartage Area and Vereeniging and Vanderbijlpark (pro forma).
 Y (2) Johannesburgse Municipale werknemers in die loop van hul diens/Johannesburg Municipal employees in the course of their employment.
 Z (2) Binne die Johannesburgse Municipale Gebied/Within the Johannesburg Municipal Area.
 Y (3) Herboede transformators en skakelgerei vir onmiddellike vervanging van defekte eenhede en vervangde eenheidé vir herstel op die terugreis ten behoeve van Power Goods alleenlik (een vragnetor)/Re-built transformers and switchgear for direct replacing of defective units and replaced units for repair on the return journey on behalf of Power Goods only (one lorry).
 Z (3) Binne 'n omtrek van 300 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/Within a radius of 300 miles from Johannesburg General Post Office.
 X M. 3109. (A. 12771.) C. M. Omar. (Volkstrust.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Goedere alleenlik ten behoeve van Brilliant House (een car-a-van)/Goods exclusively on behalf of Brilliant House (one car-a-van).
 Z Binne 'n omtrek van 150 myl van Volksrust-poskantoor/Within a radius of 150 miles from Volksrust Post Office.
 X M. 2893. (A. 12737.) M.J. South Africa (Pty.), Ltd. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y (1) Eie Blanke werknemers/Own European employees.
 Z (1) Vertrek hoek van President- en Rissikstraat, hou aan na kantore oor Rissikstraat, Marketstraat, Hoofweg, Centraalaan, Paarlshoofweg, Newclareweg, Pricestraat, Kommandoweg en Blumbergstraat; keer terug oor dieselfde roete/Leave corner of President and Rissik Streets, proceeding to offices via Rissik Street, Market Street, Main Road, Central Avenue, Paarlshoof Road, Newclare Road, Price Street, Commando Road and Blumberg Street; return over the same route.
 Tydtafel/Time-table—
 Vertrek hoek van President- en Rissikstraat om 8.00 v.m./Leave corner of President and Rissik Streets at 8.00 a.m.
 Arriveer kantore om 8.25 v.m./Arrive offices at 8.25 a.m.
 Vertrek kantore om 4.35 nm./Leave offices at 4.35 p.m.
 Arriveer hoek van President- en Rissikstraat om 5.00 pm./Arrive corner of President and Rissik Streets at 5.00 p.m.
 Tariewe/Scale of charges—
 Nul/Nil.
 Y (2) Elektriese skakelgerei, skakelborde en panele (een bus)/Electrical switchgear, switch boards and panels (one bus).
 Z Binne 'n omtrek van 300 myl van die houers se plek van besigheid/Within a radius of 300 miles from the holder's place of business.
 X M. 827. (A. 12056.) Z. Mpofu. (Johannesburg.) (Bykomende voertuig en bykomende magtiging/Additional vehicle and additional authority.)
 Y Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings (een bus)/Non-European passengers and their personal effects (one bus).
 Z Tussen Johannesburg en Bergville (Natal). Van terminus teenoor die Wemmer nie-Blanke hostel dan Lovedaystraat, Villageweg, Wemmer-Jubileeweg, Heidelbergweg dan langs Johannesburg-Durban Nasionaleweg na Bergville (Natal)/Between Johannesburg and Bergville (Natal). From terminus opposite the Wemmer non-European Hostel then Loveday Street, Village Road, Wemmer Jubilee Road, Heidelberg Road, then along Johannesburg-Durban National Road to Bergville (Natal).
 Tariefskaal/Scale of charges—
 Enkelreis/Single journey R5.
 Terugreis/Return journey, R7.
 Tydtafel/Time-table—
 Vertrek Johannesburg op Vrydag 5.15 nm./Depart Johannesburg on Friday 5.15 p.m.
 Vertrek Bergville op Sondag 5.15 nm./Depart Bergville on Sunday 5.15 p.m.
 X M. 3145. (A. 12804.) M. S. Dhlamini. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Goedere, alle soorte behorende aan nie-Blanke ten behoeve van nie-Blanke alleenlik (een trok)/Goods, all classes belonging to non-Europeans on behalf of non-Europeans only (one truck).
 Z Binne die Landdrosdistrik Standerton (pro forma)/Within the Magisterial District of Standerton (pro forma).
 X M. 3143. (A. 11178.) J. S. van der Merwe. (Boksburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
 Y (1) Goedere, alle soorte/Goods, all classes (one truck).
 Z (1) Binne die Randse Karweigebied/Within the Reef Cartage Area.
 Y (2) Padmaatkmeriaal (pro forma) (een vragnetor)/Road-building material (pro forma) (one lorry).
 Z (2) Binne die Provincie Transvaal/Within the Transvaal Province.
 X M. 3139. (A. 12801.) D. Venter. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Goedere, alle soorte (een trok)/Goods, all classes (one truck).
 Z Binne die Randse Karweigebied/Within the Reef Cartage Area.
 X M. 3155. (A. 12807.) G. Strijbos. (Springs.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Sand en klip (een vragnetor)/Sand and stone (one lorry).
 Z Binne die Randse Karweigebied/Within the Reef Cartage Area.
 X M. 3047. (A. 12765.) Barlows Electrical Co., Ltd. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Blanke werknemers na-en van werk (een bus)/European employees to and from work (one bus).
 Z (1) Oggendskedule.—Om 8 v.m. begin suid van O.K. Bazaars, Eloffstraat, na Eloffstraat-uitbreiding, draai wes na Lovedaystraat, suid hou aan oor Johnstraat na Booyensweg, van daar af hou aan noord na plek van besigheid te Booyensweg 219/Morning Schedule.—At 8 a.m. proceed south from O.K. Bazaars, Eloff Street, to Eloff Street Extension, turn west to Loveday Street South and proceed via John Street to Booyens Road, from there proceed north to place of business at 219 Booyens Road.
 (2) Aandskedule.—Om 5 nm. begin noord van Booyensweg 219, en draai oos langs Trumpstraat na Lovedaystraat-suid, draai noord in Villageweg en dan oos na Eloffstraat-uitbreiding, van daar af hou aan noord na O.K. Bazaars, Eloffstraat/Evening Schedule.—At 5 p.m. proceed north from 219 Booyens Road and turn east along Trump Street to Loveday Street South, turn north into Village Road and then east to Eloff Street Extension, from there proceed north to O.K. Bazaars, Eloff Street.
 Tariewe/Scale of charges—
 Nul/Nil.
 X M. 3122. (A. 12799.) V. Grasser & A. Kreinz. (Krugersdorp.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Padboumateriaal (pro forma) (een trok)/Road-building material (pro forma) (one truck).
 Z Binne die Provincie Transvaal/Within the Transvaal Province.
 X M. 3120. (A. 12798.) J. G. Walkinshaw. (Breyten.) (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Goedere, alle soorte (een vragnetor)/Goods, all classes (one lorry).
 Z Binne 'n omtrek van 20 myl van Breyten-poskantoor (pro forma)/Within a radius of 20 miles from Breyten Post Office (pro forma).

- X M. 3086. (A. 12785.) J. M. Engelbrecht. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y Goedere, alle soorte (een meganiese perd en een sleepwa)/*Goods, all classes (one mechanical horse and one trailer).*
Z Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
X M. 2639. (A. 9215.) S. Mahlaba. (Amersfoort.) (Wysiging van tydtafel/*Amendment of time-table.*)
Y Wysiging van die tydtafel van die Daggakraal-Volksrust roete te opereer op Maandae op dieselfde tydtafel soos Saterdae (twee busse)/*Amendment of time-tables of the Daggakraal-Volksrust route to operate on Mondays at the same time-table as Saturdays (two buses).*
X M. 3160. (A. 2957.) Thornton's Transportation, Ltd. (Johannesburg.) (Bykomende voertuie/Additional vehicles.)
Y Soos per bestaande bylaes „C” en „H” (een trok en drie sleepwaens)/*As per existing annexures "C" and "H" (one truck and three trailers).*
Z Soos per bestaande bylaag „C” (twee sleepwaens)/*As per existing annexure "C" (two trailers).*
X M. 2934. (A. 4242.) Putco. (Johannesburg.) (Bykomende roete/Additional route.)
Y Kleurlinge en Asiatische passasiers en hul persoonlike besittings (een bus)/*Coloureds and Asiatic passengers and their personal effects (one bus).*
Z Roete No. 21 (b) Noordgesig-Diagonalstraat oor Hoofrifweg. Bestaande magtiging soos per aangehegte bylaag. Wysiging te opereer soos per bestaande magtiging plus bykomende magtiging om af te wyk van Hoofrifweg in „Riverlea Coloured Township” oor bestaande Putco Roete No. 61 Riverlea-Diagonalstraat soos aangedui op kaart. Mylfstand van awyking 0·70 myl/*Route No. 21 (b) Noordgesig-Diagonal Street via Main Reef Road. Existing authority as per attached annexure. Amendment to operate as per existing authority plus additional authority to deviate from Main Reef Road into Riverlea Coloured Township via existing Putco Route No. 61 Riverlea-Diagonal Street as indicated on attached map. Mileage of deviation 0·70 miles.*
X M. 3104. (A. 8200.) C. H. Rothman. (Balfour.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y Goedere, alle soorte (een vragnotor)/*Goods, all classes (one lorry).*
Z Binne 'n omtrek van 30 myl van Balfour-poskantoor/*Within a radius of 30 miles from Balfour Post Office.*
X M. 3156. (A. 10092.) A. P. J. van Schalkwyk. (Amsterdam.) (Wysiging van magtiging/*Amendment of authority.*)
Y (1) Goedere behorende aan „Colonial Development Corp.”/*Goods belonging to Colonial Development Corp.*
Z (1) Tussen Lothair en Swaziland-grens direk oor nuwe pad/*Between Lothair and Swaziland Border direct via new road.*
Y (2) Goedere behorende aan „Colonial Development Corp.” (twee vragnotors)/*Goods belonging to Colonial Development Corp. (two lorries).*
Z (2) Tussen Lothair en Fife (Swaziland-grens) oor Red Hill, Mayflower en The Gem/*Between Lothair and Fife (Swaziland Border) via Red Hill, Mayflower and The Gem.*
X M. 3112. (A. 23.) S.A.S./S.A.R. (Johannesburg.) (Bykomende voertuie/Additional vehicles.) MT 33092, MT 33093 MT 33094 en/and MT 33095.
Y Soos per bestaande magtiging (vier sleepwaens)/*As per existing authority (four trailers).*
Z Soos per bestaande magtiging/*As per existing authority.*
X M. 3114. (A. 23.) S.A.S./S.A.R. (Johannesburg.) (Bykomende voertuie/Additional vehicles.) MT 22508 en/and MT 34021.
Y Soos per bestaande magtiging (twee sleepwaens)/*As per existing authority (two trailers).*
Z Soos per bestaande magtiging/*As per existing authority.*
X M. 3126. (A. 2032.) Ross Transport (Edms.), Bpk. (Germiston.) (Bykomende voertuie met bykomende magtiging/Additional vehicles with additional authority.)
Y Gouddraende erts (twee vragnotors)/*Gold-bearing ores (two lorries).*
Z Van Libanon-my in Doornfontein-my in From Libanon Mine to Doornfontein Mine.
X M. 3127. (A. 9566.) Fidelity Guards (Pty.), Ltd. (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
Y Konstant sekuriteite en koshaarde (een paneelwa)/*Cash, securities and valuables (one panel van).*
Z Binne die Rand en Pretoria se Vrygestelde Gebied/*Within the Reef and Pretoria Exempted Area.*
X M. 3158. (A. 11937.) I. Lubner (Pty.), Ltd. (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
Y Soos per bestaande magtiging (een trok)/*As per existing authority (one truck).*
Z Soos per bestaande magtiging/*As per existing authority.*
X M. 3140. (A. 12802.) L. J. Botes. (Vanderbijlpark.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne 'n omtrek van 30 myl van Vanderbijlpark-poskantoor (*pro forma*)/*Within a radius of 30 miles from Vanderbijlpark Post Office (pro forma).*
Y (2) Huistrekke (*pro forma*) (een vragnotor)/*Household removals (pro forma) (one lorry).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Vanderbijlpark-poskantoor/*Within a radius of 150 miles from Vanderbijlpark Post Office.*
X M. 3138. (A. 12576.) A. C. Wiese. (Vanderbijlpark.) (Bykomende magtiging/Additional authority.)
Y Bykomende magtiging/Additional authority.
Z (1) Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma).*
Z (1) Binne 'n omtrek van 150 myl van Vanderbijlpark-poskantoor/*Within a radius of 150 miles from Vanderbijlpark Post Office.*
Y (2) Goedere, alle soorte (een vragnotor)/*Goods, all classes (one lorry).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 20 myl van Vanderbijlpark-poskantoor (*pro forma*)/*Within a radius of 20 miles from Vanderbijlpark Post Office (pro forma).*
X M. 3070. (A. 12779.) Roadmaster Transport (Pty.), Ltd. (Boksburg.) (Oordrag van W. E. Lodder/Transfer from W. E. Lodder.)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
Y (2) Huistrekke (*pro forma*) (een perd en een sleepwa)/*Household removals (pro forma) (one horse and one trailer).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Edenvale-poskantoor/*Within a radius of 150 miles from Edenvale Post Office.*
X M. 3137. (A. 6646.) H. J. Swanepoel. (Brakpan.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
Y Soos per bestaande bylae „C” en „Cl” (een sleepwaen)/*As per existing annexure "C" and "Cl" (one trailer).*
X M. 3091. (A. 8153.) M. W. Venter. (Kempton Park.) (Nuwe aansoek/New application.)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
Y (2) Huistrekke (*pro forma*) (een vragnotor)/*Household removals (pro forma) (one lorry).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Kempton Park-poskantoor/*Within a radius of 150 miles from Kempton Park Post Office.*
X M. 3094. (A. 7430.) V. Terblans Cartage (Pty.), Ltd. (Boksburg-Noord/North.) (Wysiging van magtiging/*Amendment of authority.*)
Y (1) Goedere, alle soorte uitsluitlik ten behoeve van „Veneered Plywoods S.A. (Pty.), Ltd.”/*Goods, all classes exclusively on behalf of Veneered Plywoods S.A. (Pty.), Ltd.*
Z (1) Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
Y (2) Deure, gelamineerde hout; gepoerde panele, laaghout en „patulite” uitsluitlik ten behoeve van „Veneered Plywood S.A. (Pty.), Ltd., beperk vir vervoer na boutersele of werkswinkels behorende aan die betrokke boukontrakteurs of na die betrokke werkswinkels met boukontrakteurs in verband met 'n spesifieke boukontrak of na 'n opbergplek genomineer deur die boukontrakteur en om nie te verkoop of vir verkoop aangebied te word nie (een meganiese perd, twee sleepwaens en een trok)/*Doors, laminated boards, polished panelling, plywood and patulite exclusively on behalf of Veneered Plywood S.A. (Pty.), Ltd., restricted for conveyance to building sites or workshops belonging to the building contractors concerned, or to workshops concerned with building contractors in connection with a specific building contract, or to a place of storage nominated by the building contractor, and not to be sold or offered for sale (one mechanical horse, two trailers and one truck).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Boksburg-poskantoor/*Within a radius of 150 miles from Boksburg Post Office.*
X M. 3133. (A. 180.) S. E. Dobie. (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
Y (2) Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/*Within a radius of 150 miles from Johannesburg General Post Office.*
Y (3) Johannesburgse Municipale werknemers in die loop van hul diens (een trok)/*Johannesburg Municipal employees in the course of their employment (one truck).*
Z (3) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.*
X M. 3102. (A. 3890.) H. P. van der Merwe. (Johannesburg.) (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area.*
Y (2) Johannesburgse Municipale werknemers in die loop van hul diens/*Johannesburg Municipal employees in the course of their employment.*
Z (2) Binne die Landdrosdistrik Johannesburg/*Within the Magisterial District of Johannesburg.*

- Y (3) Meubels (*pro forma*) (een vragmotor)/*Furniture (pro forma) (one lorry)*.
 Z Binne 'n omtrek van 150 myl van Johannesburg-hoofposkantoor/*Within a radius of 150 miles from Johannesburg General Post Office.*
 X M. 3145. (A. 12803.) J. Dunsby. (Germiston.) (Nuwe aansoek/*New application*.)
 Y Sägter goedere, uitsluitlik ten behoeve van „Belfast Dress Manufacturers” (een motorkar)/*Soft goods, exclusively on behalf of Belfast Dress Manufacturers (one motor car)*.
 Z Binne die Rand en Pretoria se Vrygestelde Gebied/*Within the Reef and Pretoria Exempted Area*.
 X M. 3136. (A. 11534.) J. Mngomezulu. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application*.)
 Y Vrugte en groentes behorende aan nie-Blanke ten behoeve van nie-Blanke alleenlik (een trok)/*Fruit and vegetables belonging to non-Europeans only (one truck)*.
 Z Binne die Rand en Pretoria se Vrygestelde Gebied/*Within the Reef and Pretoria Exempted Area*.
 X M. 3141. (A. 6755.) Nigel Town Council. (Nigel.) (Bykomende voertuig/*Additional vehicle*.)
 Y Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings (een bus)/*Non-European passengers and their personal effects (one bus)*.
 Z Oor bestaande roetes in ooreenstemming met bestaande tydtafels en tariewe/*Over existing routes in accordance with existing time-tables and scale of charges*.
 X M. 3163. (A. 5318.) R. J. Barnard. (Krugersdorp.) (Bykomende voertuig/*Additional vehicle*.)
 Y Goedere, alle soorte (een vragmotor)/*Goods, all classes (one lorry)*.
 Z Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area*.
 X M. 3162. (A. 12810.) B. Frank. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application*.)
 Y Goedere, alle soorte (een L.A.W.)/*Goods, all classes (one L.D.V.)*.
 Z Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area*.
 X M. 3128. (A. 12800.) D. G. Hertslet. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application*.)
 Y Goedere, uitsluitlik ten behoeve van „Dagmar Publications (Pty.), Ltd.” (een Kombi)/*Goods, exclusively on behalf of Dagmar Publications (Pty.), Ltd. (one Combi)*.
 Z Binne die Rand en Pretoria se Vrygestelde Gebied/*Within the Reef and Pretoria Exempted Area*.
 X M. 3149. (A. 12809.) J. Mhlongo. (Johannesburg.) (Nuwe aansoek/*New application*.)
 Y Goedere, alle soorte behorende aan nie-Blanke ten behoeve van nie-Blanke alleenlik (een trok)/*Goods, all classes belonging to non-Europeans on behalf of non-Europeans only (one truck)*.
 Z Binne die Randse Karweigebied/*Within the Reef Cartage Area*.

PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, PRETORIA.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, PRETORIA.

- X 6462. P. Marais, Pretoria-Wes/West. (Nuwe aansoek/*New application*.) Vragmotor/*Truck*: TP 84556.
 Y Sand, klip en gruis vir padmaakdoleindes (*pro forma*)/*Sand, stone and gravel for road-making purposes (pro forma)*.
 Z Binne die Provincie Transvaal/*Within the Transvaal Province*.
 X 6465. G. J. van Rensburg, Kendal. (Nuwe aansoek/*New application*.) TAS 3008.
 Y Sand, klip en gruis vir padmaakdoleindes (*pro forma*)/*Sand, stone and gravel for road-making purposes (pro forma)*.
 Z Binne die Provincie Transvaal/*Within the Transvaal Province*.
 X 6446. A. E. Bos, Rietondale, Pretoria. Oordrag van Motortransportsertifikaat van Beirowski Transport (Pty.), Ltd. (voertuig TP 76259 ingesluit)/*Transfer of Motor Carrier Certificate from Beirowski Transport (Pty.), Ltd. (vehicle TP 76259 included)*.
 Y (1) Sierstene regstreeks na boupersele/*Face bricks direct to building sites*.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 50 myl van Kerkplein, Pretoria/*Within a radius of 50 miles from Church Square, Pretoria*.
 Y (2) Verhoog en ander toebehore ten behoeve van en vir gebruik deur Volksteaters/*Decor and other requirements on behalf of and for use by National Theatres*.
 Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria/*Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria*.
 Y (3) Meubels/*Furniture*.
 Z (3) Binne die Pretoria en Randse Vrygestelde Gebied/*Within the Pretoria and Reef Exempted Area*.
 Y (4) Stene regstreeks na boupersele/*Bricks direct to building sites*.
 Z (4) Van steengroewe na Pretoria na Kosmos, Jukskie rivier (Pioneer Crushers), W.N.N.R. Satellietstasie, Distrik Krugersdorp, en Wintersveld Bantoe-kleinhouwes/*From brick works at Pretoria to Kosmos, Jukskie River (Pioneer Crushers), C.S.I.R. Satellite Station, District of Krugersdorp, and Wintersveld Bantu Holdings*.
 Y (5) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes*.
 Z (5) Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria/*Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria*.
 Y (6) Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma)*.
 Z (6) Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria/*Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria*.
 Y (7) Meubels/*Furniture*.
 Z (7) Van fabriek, winkel of verkoopspiek direk na woonhuise binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria/*From factory, shop or place of sale direct to dwelling-houses within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria*.
 X 6466. J. A. Enslin, Kendal. (Nuwe aansoek/*New application*.) TAW 5295.
 Y Sand, klip en gruis vir padmaakdoleindes (*pro forma*)/*Sand, stone, and gravel for road-making purposes (pro forma)*.
 Z Binne die Provincie Transvaal/*Within the Transvaal Province*.
 X 15752. Ferrometals, Ltd., Witbank. (Nuwe aansoek/*New application*.) TCA 2344.
 Y Eie goedere deur middel van voertuig behorende aan City Sand Supply/*Own goods by vehicle belonging to City Sand Supply*.
 Z Ter aflevering of verwydering binne 'n omtrek van 30 myl van plek van aflevering te Ferrobank, Witbank/*For delivery and removal within a radius of 30 miles from place of destination at Ferrobank, Witbank*.
 X 13483. P. J. A. S. le Roux, Brits. (Bykomende voertuig/*Additional vehicle*.) TAZ 7195.
 Y Goedere, alle soorte/*Goods, all classes*.
 Z Binne 'n omtrek van 20 myl van Brits-poskantoor, beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/*Within a radius of 20 miles from Brits Post Office, restricted over rail and road motor service routes*.
 X 4265. Sixpence Nyalunga, Karino. (Bykomende roete/*Additional route*.) TBH 1005.
 Y Bantoe passasiers en hul persoonlike bagasie/*Bantu passengers and their personal luggage*.
 Z Tussen Karino en Nelspruit oor Union Farm No. 163, Witkop No. 73, Uitkyk No. 42, Claremont No. 34, Highlands No. 65, Rhenosterkop No. 64, The Rest No. 89 en Shandon No. 157/*Between Karino and Nelspruit via Union Farm No. 163, Witkop No. 73, Uitkyk No. 42, Claremont No. 34, Highlands No. 65, Rhenosterkop No. 64, The Rest No. 89 and Shandon No. 157*.
 Tydtafel/*Time-table*—

Maandae, Woensdae en Saterdae/*Mondays, Wednesdays, and Saturdays*.

	Vertrek/Depart.		Aankoms/Arrive.
Karino.....	8.30 vm./a.m.	Uitkyk.....	9.00 vm./a.m.
Uitkyk.....	9.05 vm./a.m.	Entabeni.....	9.20 vm./a.m.
Entabeni.....	9.25 vm./a.m.	Highlands.....	9.40 vm./a.m.
Highland.....	9.45 vm./a.m.	Rest.....	10.00 vm./a.m.
Rest.....	10.05 vm./a.m.	Nelspruit-lokasie/ <i>Location</i>	10.30 vm./a.m.
Nelspruit.....	2.30 nm./p.m.	Rest.....	3.55 nm./p.m.
Rest.....	3.00 nm./p.m.	Highland.....	3.15 nm./p.m.
Highland.....	3.20 nm./p.m.	Entabeni.....	3.40 nm./p.m.
Entabeni.....	3.45 nm./p.m.	Uitkyk.....	4.00 nm./p.m.
Uitkyk.....	4.05 nm./p.m.	Karino.....	4.35 nm./p.m.
Karino.....	5.10 nm./p.m.	Plaston.....	5.40 nm./p.m.
Plaston.....	5.45 nm./p.m.	Engodini.....	6.00 nm./p.m.
Engodini.....	6.45 vm./a.m.	Plaston.....	7.00 vm./a.m.
Plaston.....	7.00 vm./a.m.	Karino.....	7.30 vm./a.m.

Tariewe/Tariffs—

	Mylafstand/ <i>Mileage</i>	Tarieff/Fare
Karino-Union Farm.....	2.2 myl/mile	4c
Union Farm-Witkop.....	5.0 myl/mile	10c
Witkop-Uitkyk.....	4.0 myl/mile	8c
Uitkyk-Mountains.....	2.0 myl/mile	4c
Mountains-Claremont.....	3.0 myl/mile	6c
Claremont-Highlands.....	2.0 myl/mile	4c
Highlands-Rest.....	3.0 myl/mile	6c
The Rest/Nelspruit-stasie/ <i>Station</i>	2.0 myl/mile	4c
The Rest/Nelspruit-lokasie/ <i>Location</i>	3.0 myl/mile	6c

- X 6469. Tshivhase Tribal Authority (Donald Masindi), Sibasa. (Nuwe aansoek/*New application.*) TAJ 1769.
Y Goedere, alle soorte, behorende aan en ten behoeve van nie-Blanke alleenlik/*Goods, all classes, belonging to and on behalf of non-Europeans only.*
- Z Binne 'n omtrek van 30 myl van Vhufuli-poskantoor, beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/*Within a radius of 20 miles from Vhufuli Post Office, restricted over rail and road motor service routes.*
X 6313. W. J. Esterhuizen, Middelfontein, Derby. (Nuwe aansoek/*New application.*) TAZ 4157.
Y Blanke skoliere van Vissershoekskool vir sport-, opvoedkundige- en godsdienstige doeleindes/*European scholars of Vissershoek School for sport, educational and religious purposes.*
Z Binne 'n omtrek van 50 myl van Vissershoekskool/*Within a radius of 50 miles from Vissershoek School.*
X 175A. S.A. Spoerweë/S.A. Railways, Pretoria. (Wif bykomende voertuie/*Five additional vehicles.*)
Y Blanke en nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie/*European and non-European passengers and their personal luggage.*
Z Oor goedgekeurde roetes binne die Oostelike Transvaal Afdeling wat reeds deur die Administrasie bedien word/*Over approved routes within the Eastern Transvaal Section already served by the Administration.*
X 175A. S.A. Spoerweë/S.A. Railways, Pretoria. (Verlenging van roete/*Extension of route.*) MT 15003.
Y Passasiers en goedere, alle soorte/*Passengers and goods, all classes.*
Z Verlenging van Lydenburg-Moredou-roete na Burgersfort/*Extension of Lydenburg-Moredou route to Burgersfort.*
Voorlopige tydtafel/*Preliminary time-table—*
Donderdae/Thursdays..... Lydenburg-Burgersfort.
Vrydae/Fridays..... Burgersfort-Lydenburg.
Saterdae/Saturdays..... Burgersfort-Lydenburg.
- X 175A. S.A. Spoerweë/S.A. Railways, Pretoria. (Vif-en-sewentig pakwaens/*Seventy-five mobile containers.*)
Y Goedere, alle soorte ten behoeve van Blanke en nie-Blanke (ameublement ingesluit)/*Goods, all classes on behalf of Europeans and non-Europeans (including furniture).*
Z Van en na stasies en binne gebiede wat deur Departementele Padvervoerdienste bedien word binne die Republiek van Suid-Afrika, insluitende Suidwes-Afrika/*From and to stations and within areas served by Departmental Motor Transport Services within the Republic of South Africa, including South West Africa.*
X 12997. Thomas Transport (Edms.), Bpk./(Pty) Ltd. Pietersburg. (Bykomende voertuie/*Additional vehicles.*) TAR 760 en/and TAR 761.
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) (a) Tussen Pietersburg en Dublin oor Waterkloof/*Between Pietersburg and Dublin via Waterkloof.*
(b) Tussen Pietersburg en Cork oor Malipsdrift/*Between Pietersburg and Cork via Malipsdrift.*
(c) Tussen Pietersburg en Donkerhoek oor Chuniespoort/*Between Pietersburg and Donkerhoek via Chuniespoort.*
(d) Tussen Pietersburg en Lagersdrift oor Chuniespoort/*Between Pietersburg and Lagersdrift via Chuniespoort.*
(e) Tussen Tubex en Pietersburg oor Island Blue/*Between Tubex and Pietersburg via Island Blue.*
(f) Tussen Olifants Asbestos en Pietersburg oor Molsgat/*Between Olifants Asbestos and Pietersburg via Molsgat.*
(g) Tussen Pietersburg en Lucerne No. 515 oor Chuniespoort No. 333/*Between Pietersburg and Lucerne No. 515 via Chuniespoort No. 333.*
(h) Tussen Pietersburg en Dublin oor Jaglus No. 333 en Stellenbosch No. 363/*Between Pietersburg and Dublin via Jaglus No. 333 and Stellenbosch No. 363.*
(i) Tussen Olifants Asbes-myn op plaas Nice No. 513 en Pietersburg oor Ganspoort/*Between Olifants Asbestos Mine on farm Nice No. 513 and Pietersburg via Ganspoort.*
(j) Tussen Pietersburg en Island Blue oor Boyne, onderhewig aan die bepaling dat geen goedere op- of afgelaai word tussen Pietersburg en Boyne-padmotordienshalte nie/*Between Pietersburg and Island Blue via Boyne, subject to the proviso that no goods be picked up or set down between Pietersburg and Boyne Road Motor Service Halt.*
(k) Tussen Germine Olifants Asbes-myn en Pietersburg oor Jaglus/*Between Germine Olifants Asbestos Mine and Pietersburg via Jaglus.*
(l) Tussen Bewaarkloof en Pietersburg oor Malipsdrift/*Between Bewaarkloof and Pietersburg via Malipsdrift.*
(m) Tussen Ganspoort en Pietersburg oor Chuniespoort/*Between Ganspoort and Pietersburg via Chuniespoort.*
(n) Tussen punte binne 'n omtrek van 15 myl van Pusela No. 55 (Distrik Letaba), onderhewig aan die bepaling dat geen vervoer onderneem word binne punte alreeds bedien deur die S.A.S. Administrasie en/of Padmotordienste nie/*Between points within a radius of 15 miles from Pusela No. 55 (District of Letaba), provided that no conveyance be undertaken within points already served by the S.A.R. Administration and/or Road Motor Service.*
(o) Tussen Pietersburg en Finaughty's Retreat/*Between Pietersburg and Finaughty's Retreat.*
(p) Tussen Pietersburg en Chuniespoort-polisiestasie/*Between Pietersburg and Chuniespoort Police Station.*
(q) Tussen Pietersburg en Molsgat oor Mphalaes-lokasie/*Between Pietersburg and Molsgat via Mphalaes Location.*
(r) Tussen Pietersburg en Bewaarkloof oor Ganspoort/*Between Pietersburg and Bewaarkloof via Ganspoort.*
Y (2) Hout ten behoeve van S.A. Pulp and Paper/*Timber on behalf of S.A. Pulp and Paper.*
Z (2) Van plantasies binne die Landdrostdistrikte Pietersburg, Zoutpansberg en Letaba na die naaste spoorwegstasie, sylyn of bushalte/*From plantations within the Magisterial Districts of Pietersburg, Zoutpansberg and Letaba to the nearest railway station, siding or bus halt.*
Y (3) Fosfaat ten behoeve van Pretoria-Noord Development Co., Chloorkop/*Phosphates on behalf of Pretoria North Development Co., Chloorkop.*
Z (3) Van Zoutendalsvlein No. 889, Distrik Potgietersrus, na Potgietersrus-spoorwegstasie/*From Zoutendalsvlein No. 889, District of Potgietersrus, to Potgietersrus Railway Station.*
Y (4) Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma).*
Z (4) Binne die Republiek van Suid-Afrika/*Within the Republic of South Africa.*
Y (5) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (*pro forma*)/*Sand, stone and gravel for road-making purposes (pro forma).*
Z (5) Binne die Provincie Transvaal/*Within the Transvaal Province.*
Y (6) Ru- en onbewerkte erts/*Crude untreated ore.*
Z (6) Van punte binne 'n omtrek van 30 myl van Klein Chipise na Messina/*From points within a radius of 30 miles from Klein Chipise to Messina.*
X 6459. M. O. Barnes, Witbank. (Nuwe aansoek/*New application.*) TW 4633 en/and TW 1126.
Y Eie vars vrugte en groente deur middel van 'n voertuig behorende aan L. T. Barnes/*Own fresh fruit and vegetables by means of a vehicle belonging to L. T. Barnes.*
Z Binne 'n omtrek van 150 myl van plek van besigheid te Witbank/*Within a radius of 150 miles from place of business at Witbank.*
X 6458. M. B. Rama, Tzaneen. (Nuwe aansoek/*New application.*)
Y Hout (een voertuig)/*Timber (one vehicle).*
Z Van punte binne 'n omtrek van 25 myl van Tzaneen-poskantoor, na die naaste spoorwegstasie, sylyn of saagmeul/*From points within a radius of 25 miles from Tzaneen Post Office to the nearest railway station, siding or sawmill.*
X 6471. M. C. Boeyens, Pretoria. (Nuwe aansoek/*New application.*) TP 61720.
Y Gebreekte klip en sand, uitsluitlik ten behoeve van Poort Crushers/*Crushed stone and sand exclusively on behalf of Poort Crushers.*
Z Van kipbrekers te Pretoria regstreeks na bouterreine geleë binne 'n omtrek van 50 myl van Kerkplein, Pretoria/*From stone crushers at Pretoria direct to building plants situated within a radius of 50 miles from Church Square, Pretoria.*
X 175A. S.A. Spoerweë/S.A. Railways, Pretoria. (Bykomende magtiging/*Additional authority.*) MT 14087 en/and MT 22223.
Y Grafiet/Graphite.
Z Van Mutale Grafietmyn na Messina/*From Mutale Graphite Mine to Messina.*
X 15077. A. P. Pretorius en Seun & Son, Zeerust. (Bykomende voertuig/*Additional vehicle.*) TAF 4120.
Y (1) Goedere, alle soorte/*Goods, all classes.*
Z (1) Binne 'n omtrek van 20 myl van Zeerust-poskantoor, beperk oor spoor- en padmotordiensroetes/*Within a radius of 20 miles from Zeerust Post Office, restricted over rail and road motor service routes.*
Y (2) Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma).*
Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Zeerust-poskantoor/*Within a radius of 150 miles from Zeerust Post Office.*
Y (3) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (*pro forma*)/*Sand, stone and gravel for road-making purposes (pro forma).*
Z (3) Binne die Provincie Transvaal/*Within the Transvaal Province.*
X 827. N. J. T. Swart, Pretoria-Wes/West. (Nuwe aansoek/*New application.*) TP 20336.
Y Huistrekke (*pro forma*)/*Household removals (pro forma).*
Z Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria/*Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria.*

- X 3459. Moses Ramaube, Vlakfontein, Pretoria. (Bykomende roete/Additional route.) TP 29535.
 Y Bantoe passasiers (een bus)/Bantu passengers (one bus).
 Z Tussen Leeufontein No. 299 (Bantoeskool) en Krookodilspruit No. 290 (Bantoeskool) oor Kameelfontein No. 293/Between Leeufontein No. 299 (Bantu School) and Krookodilspruit No. 290 (Bantu School) via Kameelfontein No. 293.
 Tydtafel/Time-table—

Maandag tot Saterdag/Monday to Saturday.

	Vertrek/Depart.	Aankoms/Arrive.
Krookodilspruit	5.00 nm./a.m.	5.10 nm./a.m.
Kameelfontein	5.15 nm./a.m.	5.30 nm./a.m.
Leeuwfontein	5.35 nm./a.m.	5.40 nm./a.m.
Baviaanspoort	5.50 nm./a.m.	6.10 nm./a.m.
Eerstefabriek-stasie/Station	6.00 nm./p.m.	6.20 nm./p.m.
Baviaanspoort	6.25 nm./p.m.	6.35 nm./p.m.
Leeuwfontein	6.40 nm./p.m.	6.50 nm./p.m.
Kameelfontein	6.55 nm./p.m.	7.05 nm./p.m.

Tariewe/Tariffs—

2½c per passasier per myl/per passenger per mile.

- X 6473. Jane Mahlangu, Mamelodi, Pretoria. (Nuwe aansoek/New application.) TP 17616.
 Y (1) Goedere, alle soorte, behorende aan en ten behoeve van nie-Blanke alleénlik/Goods, all classes, belonging to and on behalf of non-Europeans only.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 15 myl van Kerkplein, Pretoria/Within a radius of 15 miles from Church Square, Pretoria.
 Y (2) Huistrekke ten behoeve van nie-Blanke alleénlik (pro forma)/Household removals on behalf of non-Europeans only (pro forma).
 Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Kerkplein, Pretoria/Within a radius of 150 miles from Church Square, Pretoria.

- X 7976. J. G. van Niekerk, Pretoria-Wes/West. [Oordrag van Motortransportsertifikaat van Craig's Transport (voertuig uitgesluit)] Transfer of Motor Carrier Certificate from Craig's Transport (vehicle excluded.)] TP 47739.

- Y Huistrukke (pro forma)/Household removals (pro forma).
 Z Binne die Republiek van Suid-Afrika/Within the Republic of South Africa.
 X 4291. Elias Mogale, Pietersburg. (Wysiging van roete/Amendment of route.) Bus: TAL 4057.
 Y Nie-Blanke passasiers en hul bagasie/Non-European passengers and their luggage.
 Z (1) Tussen Markstraat, Nuwe Pietersburg en Markstraat Pietersburg oor Fountainstraat, Railwaystraat, Witklipstraat, verby Industriële Persele na Markstraat, Pietersburg/Between Market Street, New Pietersburg and Market Street Pietersburg via Fountain Street, Railway Street, Witklip Street, past Industrial Sites into Market Street, Pietersburg.
 (2) Tussen Marksraat, Nuwe Pietersburg en Markstraat, Pietersburg oor Excelsiorstraat, wanneer benodig/Between Market Street, New Pietersburg and Market Street, Pietersburg via Excelsior Street, when necessary.
 Tydtafel/Time-table—

Begin om 5.30 nm. van Nuwe Pietersburg, uurliks diens tot 6.00 nm. langs roete (1) en daarna langs roete (2) tot 8.30 nm./Beginning at 5.30 a.m. from New Pietersburg, hourly service, till 6.00 p.m. along route (1) and thereafter along route (2) to 8.30 p.m.

Tariewe/Tariffs—

Onveranderd/Unchanged.

- X 6461. John Mabunda, Mamelodi, Pretoria. (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Vfy Bantoe huurmotorpassasiers (een voertuig)/Five Bantu taxi passengers (one vehicle).
 Z Binne Mamelodielokasie en tussen die lokasie en Denneboom-stasie/Within Mamelodi Location and between the location and Denneboom Station.

- X 6460. Levy Melato, Atteridgeville, Pretoria. (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Vfy nie-Blanke huurmotorpassasiers (een voertuig)/Five non-European taxi passengers (one vehicle).
 Z Van Atteridgeville oor Ga-Rankuwa na De Wildt, Hoekfontein/From Atteridgeville via Ga-Rankuwa to De Wildt, Hoekfontein.
 X 15772. Isaac Mashigo, Mamelodi. (Bykomende voertuig met nuwe magtiging/Additional vehicle with new authority.) TP 2.792.
 Y Vfy Bantoe huurmotorpassasiers/Five Bantu taxi passengers.
 Z Van Wonderboom No. 302/Derdepoort No. 327, Seekoeigat No. 296, Krookodilspruit No. 290, Boekenhoutkloof No. 286, Ha. tebeessfontein No. 240, Groenfontein No. 125, Klipplaatdrift No. 239, Dewagensdrift No. 477, Jakkalsdans No. 243, Fairfield No. 238, Molotu, Hartebeesspruit, No. 235, Springfontein No. 213, Sybrandskraal No. 244, Hoedspruit No. 431, Klipfontein No. 429, De Twee Fontein No. 418, Tweefontein No. 372, Franspoort No. 332, Kameelfontein No. 297 na Derdepoort; Hammanskraal, Bronkhorstspruit, Eerste Fabriek, Cullinan, Koedoespoort, Bosmanstasie en terug/From Wonderboom No. 302, Derdepoort No. 327, Seekoeigat No. 296, Krookodilspruit No. 290; Boekenhoutkloof No. 286, Hartebeessfontein No. 240, Groenfontein No. 125, Klipplaatdrift No. 239, Dewagensdrift No. 477, Jakkalsdans No. 243, Fairfield No. 238, Molotu, Hartebeesspruit No. 235, Springfontein No. 213, Sybrandskraal No. 244, Hoedspruit No. 431, Klipfontein No. 429, De Tweefontein No. 372, Franspoort No. 332, Kameelfontein No. 297 na Derdepoort; Hammanskraal, Bronkhorstspruit, Eerste Fabriek, Cullinan, Koedoespoort, Bosman Station and back.

- X 6455. T. N. Myburgh, Swartruggens. [Oordrag van Huurmotorcertifikaat van J. C. H. Joubert (voertuig TP 4148 ingesluit)] Transfer of Taxi Certificate from J. C. H. C. Joubert (vehicle TP 4148 included.)]
 Y Vfy Blanke huurmotorpassasiers/Five European taxi passengers.
 Z (1) Binne die Landdrostdistrik Pretoria/Within the Magisterial District of Pretoria.
 (2) Op toevallige ritte buite gebied (1)/On casual trips outside area (1).
 X 6424. Joshua Ndlovu, Pyramidal, Pretoria. (Nuwe aansoek/New application.) TP 35164.
 Y Vfy Bantoe huurmotorpassasiers/Five Bantu taxi passengers.
 Z Tussen Wallmannstal en Pretoria/Between Wallmannstal and Pretoria.

- X 5924. Johannes Sibanyoni, Mamelodi, Pretoria. (Nuwe aansoek/New application.) TP 67280.
 Y Vfy nie-Blanke huurmotorpassasiers/Five non-European taxi passengers.

- Z Van Garsfontein, Distrik Pretoria na Rissik-spoorwegstasie/From Garsfontein, District of Pretoria to Rissik Railway Station.

PLAASLIKE PADVERVOERRAAD, POTCHEFSTROOM.—LOCAL ROAD TRANSPORTATION BOARD, POTCHEFSTROOM.

- X M. 1431. J. Gouws, Welkom. (Nuwe aansoek/New application.) (Voertuig sal aangeskaf word/Vehicle to be acquired.)
 Y Bona fide huistrekke/Bona fide household removals.
 Z Binne die Republiek van Suid-Afrika/Within the Republic of South Africa.
 X M. 1430. H. G. Baransky & G. Roets (Stilfontein Mining Supplies). (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Mynbenodigdhede deur middel van 'n voertuig behorende aan H. G. Baransky (een L.A.W.)/Mining supplies by means of a motor vehicle belonging to H. G. Baransky (one L.A.W.).
 Z Tussen Ottosdal, Bothaville, Viljoenskroon, Vierfontein, Johannesburg, Potchefstroom, Stilfontein, Dominion Reef, Welkom en Ondendaalsrus/Between Bothaville, Viljoenskroon, Vierfontein, Johannesburg, Potchefstroom, Stilfontein, Dominion Reef, Welkom en Ondendaalsrus.
 X M. 6343. M. J. S. Venter, Lichtenburg. (Nuwe aansoek: Laat hernuwing/New application: Late renewal.)
 Y (1) Goedere/Goods.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 30 myl van Lichtenburg-hoofposkantoor (pro forma)/Within a radius of 30 miles from Lichtenburg General Post Office (pro forma).
 Y (2) Bona fide huistrekke (drie vragsmotors)/Bona fide household removals (three lorries).
 Z (2) Binne 'n omtrek van 150 myl van Lichtenburg-hoofposkantoor/Within a radius of 150 miles from Lichtenburg General Post Office.
 X M. 1438. R. A. Sibeko, Stilfontein. (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie (een motorkar)/Non-European taxi passengers and their personal effects (one motor car).
 Z Binne 'n omtrek van 30 myl van Stilfontein-hoofposkantoor/Within a radius of 30 miles from Stilfontein General Post Office.
 X M. 4757. L. D. M. Scheepers, Makwassie. (Nuwe aansoek/New application.)
 Y Padmaakmateriaal (pro forma) (een trok)/Road-making material (pro forma) (one truck).
 Z Binne die Provincie Transvaal/Within the Transvaal Province.
 X M. 7872. P. W. J. van Wyk, Delareyville. (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
 Y (1) Goedere/Goods.
 Z (1) Binne 'n omtrek van 30 myl van Delareyville-hoofposkantoor/Within a radius of 30 miles from Delareyville General Post Office.
 Y (2) Bona fide huistrekke (een vragsmotor)/Bona fide household removals (one lorry).
 Z (3) Binne 'n omtrek van 150 myl van Delareyville-hoofposkantoor/Within a radius of 150 miles from Delareyville General Post Office.
 X M. 4482. A. J. Swanepoel, Delareyville. (Bykomende voertuig/Additional vehicle.)
 Y Goedere (een sleepwa)/Goods (one trailer).
 Z Binne 'n omtrek van 30 myl van Delareyville-hoofposkantoor (pro forma)/Within a radius of 30 miles from Delareyville Post Office (pro forma).

SKUTVERKOPINGS.

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangedui.

Persone wat navraag wens te doen aan gaande die hieronder omskrewen diere moet, in die geval van diere in munisipale skutte, die Stadslerk nader, en wat diere in distrikskutte betref, die betrokke Lairddros.

BALFOUR Municipal Skut, op 20 Maart 1963, om 10 v.m.—2 Bruin mérrieperde.

GANSVLEI Skut, Distrik Rustenburg, op 3 April 1963, om 11 v.m.—1 Os, 3 jaar, rooi, 1 os Afrikaner, 8 jaar, rooi, brandmerk RL9; 1 vers, 3 jaar, rooi, brandmerk #3M; 1 os, Afrikaner, 2 jaar, rooi, brandmerk R2^u.

GROOTKUIL Skut, Distrik Rustenburg, op 27 Maart 1963, om 11 v.m.—1 Os, Afrikanertipe, ± 8 jaar, rooi, 1 os, ± 3 jaar, rooi, brandmerk RK2. 1 os, Afrikanertipe, 4 of 5 jaar, rooi, brandmerk RM8 en RG5.

KLERKSDORP Municipale Skut, op 14 Maart 1963, om 10 v.m.—1 Geel Afrikaner, os, ± 2 jaar.

KLIPKUIL Skut, Distrik Wolmaransstad, op 27 Maart 1963, om 11 v.m.—1 Vers, rooi, poenskop, 2 jaar, linkeroor stomp, regteroer sny van agter.

LICHTENBURG Municipale Skut, op 15 Maart 1963, om 10 v.m.—1 Vers, rooi; poena, 3 tot 4 jaar; 1 vers, rooi, poena, 1 tot 2 jaar, 1 vers, Jersey, 5 tot 6 maande; 1 Tollie, donkerrooi, poena; 2 osse, swart, poenas, 6 tot 7 jaar; 1 os, liggeel, poena, 6 tot 7 jaar; 1 koei, rooibont, 6 tot 7 jaar; 1 vers, rooibont, 3 tot 4 maande; 1 koei, Frieslandtipe, 5 tot 6 jaar; 1 koei, donkerbruin, 6 tot 7 jaar; 1 tollie, swart, poena, 6 tot 9 maande; 1 tollie, Switserstipe, 5 tot 6 maande.

LITH Skut, Distrik Waterberg, op 27 Maart 1963, om 11 v.m.—1 Koei, Afrikanertipe, 2 jaar, rooi, brandmerk MHO, linkeroor stomp, regteroer slip.

LITH Skut, Distrik Waterberg, op 3 April 1963, om 11 v.m.—1 Koei, Afrikanertipe, 5 jaar, rooi, brandmerk M3N, linkeroor halfmaan agter; 1 os, Afrikanertipe, 3 jaar, rooi, brandmerk W4G regteroer 2 halfmaane voor.

OTTOSDAL Municipale Skut, op 13 Maart 1963, om 10 v.m.—1 Rood Afrikaner, os, ± 2½ jaar, brandmerk PV regteroer winkelhaak van voor, linkeroor halfmaan van agter; 1 Jerseyos, 3½ jaar, brandmerk J.

ROODEPOORT Skut, Distrik Warmbad, op 27 Maart 1963, om 11 v.m.—1 Koei, 8 jaar, rooi, skimmel.

SANNIESHOF Municipale Skut, op 16 Maart 1963, om 10 v.m.—1 Os, Afrikaner, 3 jaar, rooi.

STANDERTON Municipale Skut, op 13 Maart 1963, om 10 v.m.—1 Bulkalf, swart, regteroer halfmaan van agter, linkeroor slip, ± 15 maande.

POUND SALES.

Unless previously released, the animals described hereunder will be sold as indicated.

Persons desiring to make inquiries respecting the animals described hereunder, in the case of animals in municipal pounds, should address the Town Clerk; for those in district pounds, the Magistrate of the district concerned.

BALFOUR Municipal Pound, on 20th March, 1963, at 10 a.m.—2 Horses, mare, brown.

GANSVLEI Pound, District Rustenburg, on the 3rd April, 1963, at 11 a.m.—1 Ox, 3 years, red; 1 ox, Africander, 8 years, red, branded RL9; 1 heifer, 3 years, red, branded #3M; 1 ox, Africander, 2 years, red, branded R2^u.

GROOTKUIL Pound, District Rustenburg, on 27th March, 1963, at 11 a.m.—1 Ox, Africander type, ± 8 years, red; 1 ox, ± 3 years, red, branded RK2; 1 ox, Africander type, 4 or 5 years, red, branded RM8 and RG5.

KLERKSDORP Municipal Pound, on 14th March, 1963, at 10 a.m.—1 Ox, Africander, yellow, ± 2 years.

KLIPKUIL Pound, District Wolmaransstad, on 27th March, 1963, at 11 a.m.—1 Heifer, red, hornless, 2 years, left ear cropped, right ear cut behind.

LICHTENBURG Municipal Pound, on 15th March, 1963, at 10 a.m.—1 Heifer, red, hornless, 3 to 4 years; 1 heifer, red, hornless, ± 2 years; 1 heifer, Jersey, 5 to 6 months; 1 tollie, dark red, hornless; 2 oxen, black, hornless, 6 to 7 years; 1 ox, light yellow, hornless, 6 to 7 years; 1 cow, red and white, 6 to 7 years; 1 heifer, red and white, 3 to 4 months; 1 cow, Friesian type, 5 to 6 years; 1 cow, dark brown, 6 to 7 years; 1 tollie, black, hornless, 6 to 7 months; 1 tollie Swiss type, 5 to 6 months.

LITH Pound, District Waterberg, on 27th March, 1963, at 11 a.m.—1 Cow, Africander type, 2 years, red, branded MHO, left ear cropped, right ear slit.

LITH Pound, District Waterberg, on 3rd April, 1963, at 11 a.m.—1 Cow, Africander type, 5 years, red, branded M3N, left ear half-moon behind; 1 ox, Africander, 3 years, red, branded W4G, right ear 2 half-moons in front.

OTTOSDAL Municipal Pound, on 13th March, 1963, 10 a.m.—1 Ox, Africander, red, ± 2½ years, branded PV, right ear square in front, left ear half-moon behind; 1 ox, Jersey, 3½ years, branded J.

ROODEPOORT Pound, District Warmbaths, on 27th March, 1963, at 11 a.m.—1 Cow, 8 years, red, speckled.

SANNIESHOF Municipal Pound, on 16th March, 1963, at 10 a.m.—1 Ox, Africander, 3 years, red.

STANDERTON Municipal Pound, on 13th March, 1963, at 10 a.m.—1 Bull-calf, black, right ear half-moon behind, left ear slit, ± 15 months.

STADSRAAD VAN VEREENIGING.

VOORGESTELDE WYSIGINGS VAN BEGRAAFPLAASVERORDENINGE.

Kennis word hiermee gegee dat Kraagts Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, sowiesig, dit die voorneme van die Stadsraad van Vereeniging is om die Begraafplaasverordeninge te wysig deur die begrafnisgelde vir Blankes, Kleurlinge en Asiatis, Jacobskop Begraafplaas te verhoog asook die gelde vir die gebruik van die Rushuis en Kapel in die Joodse Kerkhof.

Afskrifte van die voorgestelde wysigings sal gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van een-en-twintig (21) dae van die bekendmaking hiervan in die kantoor van die Klerk van die Raad ter insae lê.

J. L. VAN DER WALT,
Stadslerk.
Munisipale Kantoor,
Vereeniging, 1 Maart 1963.

(Advert. No. 2803.)

TOWN COUNCIL OF VEREENIGING.

PROPOSED AMENDMENTS TO CEMETARY BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Town Council of Vereeniging to amend its Cemetery By-Laws by increasing the burial fees for Europeans, Asiatics and Coloureds at Jacobskop Cemetery and the fees for the use of the Rest House and Chapel at the Jewish Cemetery.

Copies of the proposed amendments will lie open for inspection at the office of the Clerk of the Council during normal office hours for a period of twenty-one (21) days from the date of publication hereof.

J. L. VAN DER WALT,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Vereeniging, 1st March, 1963.

(Advert. No. 2803.)

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTES VAN EERSTE, TWEDE EN VIERDE STRAAT, KILLARNEY, JOHANNESBURG.

[Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 67 (3) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.]

Die Raad is voornemens om, mits die Administrateur dit goedkeur, ondergenoemde straatgedeeltes permanent vir alle verkeer te sluit:

(a) Die gedeelte van Eerste Straat, Killarney, wat aan die noordekant deur Erwe Nos. 58 tot en met 64, en aan die suidekant deur Erwe Nos. 122 tot en met 128 begrens word;

(b) die gedeelte van Tweede Straat, Killarney, wat aan die noordekant deur Erwe Nos. 148 tot en met 154, en aan die suidekant deur Erwe Nos. 208 tot en met 214 begrens word;

(c) die gedeelte van Vierde Straat, Killarney, wat van 'n lyn ewewydig met en 20 Cape voet oos van die oostelike grens van Vierde Straat af tot by 'n lyn ewewydig met en 5 Cape voet wes van die westelike grens van Tweede Laan strek.

'n Plan waarop die straatgedeeltes wat die Raad voornemens is om te sluit, aangevoerd word, lê 60 dae lank vanaf die datum van hierdie kennisgewing gedurende gewone kantoorure in Kamer No. 207, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Enigiemand wat beswaar teen die voorgestelde sluiting wil opper, of wat moontlik skadevergoeding wil eis indien die straatgedeeltes gesluit word, moet sy beswaar of eis uiters op 8 Mei 1963 skriftelik by my indien.

ROSS BLAINE,
Klerk van die Raad.
Stadhuis,
Johannesburg, 6 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED PERMANENT CLOSING OF PORTIONS OF FIRST, SECOND AND FOURTH STREETS, KILLARNEY TOWNSHIP, JOHANNESBURG.

[Notice in terms of Section 67 (3) of the Local Government Ordinance, 1939.]

The Council intends to close permanently to all traffic, if the Administrator approves—

(a) portion of First Street, Killarney, bounded on the north by Lots Nos. 58 and 64, inclusive, and on the south by Lots Nos. 122 to 128, inclusive;

(b) portion of Second Street, Killarney, bounded on the north by Lots Nos. 148 to 154, inclusive, and on the south by Lots Nos. 208 to 214, inclusive;

(c) portion of Fourth Street, Killarney, extending from a line parallel to and 20 Cape feet east of the eastern boundary of Fourth Street to a line parallel to and 5 Cape feet west of the western boundary of Second Avenue.

A plan showing the portions of streets the Council proposes to close may be inspected during ordinary office hours at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg, for 60 days from the date of this notice. Any person who has any objection to the proposed closing, or will have any claim for compensation if portion of the streets are closed, must lodge his objection or claim, in writing, with me on or before the 8th May, 1963.

ROSS BLAINE,
Clerk of the Council.

Municipal Offices,
Johannesburg, 6th March, 1963. 107-6

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE JOHANNESBURGSE DORPSAANLEGSKEMA NO. 2. (WYSIGINGSKEMA NO. 2/24.)
(Kennisgewing ingevolge die bepalings van artikel *vif-en-dertig* van die Dorpe- en Dorpsaanlegordomansie, 1931.)

Die Stadsraad van Johannesburg is voorsemens om sy Dorpsaanlegskema No. 2 as volg te wysig:—

(i) Deur die volgende voorstede in te sluit:—

Greymont-uitbreiding No. 1,
Pierneefpark,
Pierneefpark-uitbreiding No. 1,
Pinepark,
Pinepark-uitbreiding No. 1, en
Pinepark-uitbreiding No. 2.

(ii) Deur die name van die volgende voorstede in die juiste alfabetiese volgorde in kolom I en die volgende boulyne in kolom II van tabel C van klousule 11 in te voeg:—

Greymont-uitbreiding No. 1—

Al die erwe behalwe dié wat hieronder aangegee is.....	20 Eng. vt.
Erwe Nos. 1191-1194.....	Geen.

Pierneefpark—

All die erwe.....	20 Eng. vt.
-------------------	-------------

Pierneefpark-uitbreiding No. 1—

Al die erwe behalwe dié wat hieronder aangegee is.....	20 Eng. vt.
Erf No. 41.....	50 Eng. vt.
Erf No. 40.....	Geen.

Pinepark—

Al die erwe behalwe dié wat hieronder aangegee is.....	25 Eng. vt.
Erwe Nos. 9, 10 en 11.....	Geen.

Pinepark-uitbreiding No. 1—

Al die erwe behalwe dié wat hieronder aangegee is.....	25 Eng. vt.
Erf No. 82.....	Geen.

Pinepark-uitbreiding No. 2—

Al die erwe behalwe dié wat hieronder aangegee is.....	20 Eng. vt.
Erwe Nos. 138 en 139.....	Geen.

(iii) Deur die volgende in die juiste alfabetiese volgorde in die eerste gedeelte van tabel E van klousule 19 in te voeg:—

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Greymont-uitbreiding No. 1.....	Waterverf, geel.....	1	—	1
Pierneefpark.....	Waterverf, geel.....	1	—	1
Pierneefpark-uitbreiding No. 1.....	Waterverf, geel.....	1	—	1
Pinepark.....	Waterverf, geel.....	1	—	1
Pinepark-uitbreiding No. 1.....	Waterverf, geel.....	1	—	1
Pinepark-uitbreiding No. 2;.....	Waterverf, geel.....	1	—	1

en deur die volgende items in die tweede gedeelte van die tabel te skrap:—

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Langs Greymont.....	Waterverf, gebrande sienna.....	1	5,000	1
Ten noordooste van Linden.....	Waterverf, donkerblou.....	1	15,000	1

(iv) Deur die volgende verdere voorbehoudsbepaling aan subklousule (a) van klousule 22 toe te voeg:—

(vii) die dekking vir geboue op Erwe Nos. 40 en 41 in Pierneefpark-uitbreiding No. 1 hoogstens 33½ persent en 25 persent van die perseeloppervlakte moet wees.

Besonderhede van hierdie wysigings lê ses weke lauk vanaf onderstaande datum in kamer 423, Stadhuis, Johannesburg, ter insae. Iedere bewone of eenaar van vaste eiendom binne die gebied waarop die skema van toepassing is, het die reg om teen die wysiging beswaar aan te teken en kan te eniger tyd gedurende die ses weke wat die besonderhede ter insae is, sy beswaar en die redes daarvoor skriftelik by die Klerk van die Raad indien.

ROSS BLAINE, Klerk van die Raad.

Stadhuis, Johannesburg.
6 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED AMENDMENT TO JOHANNESBURG TOWN PLANNING SCHEME NO. 2. (AMENDING SCHEME 2/24.)
(Notice in terms of section *thirty-five* of the Townships and Town Planning Ordinance, 1931.)

The City Council of Johannesburg proposes to amend its Town Planning Scheme No. 2 as follows:—

(i) By the inclusion of the following townships:—

Greymont Extension No. 1,
Pierneef Park,
Pierneef Park Extension No. 1,
Pine Park,
Pine Park Extension No. 1, and
Pine Park Extension No. 2.

(ii) By the inclusion in Table C in Clause 11 in appropriate alphabetical order, of the following townships in Column I and the following building lines in Column II:—

Greymont Extension No. 1—

All erven except those set out below.....	20 Eng. ft.
Erven Nos. 1191-1194.....	Nil.

Pierneef Park—

All erven.....	20 Eng. ft.
----------------	-------------

Pierneef Park Extension No. 1—

All erven except those set out below.....	20 Eng. ft.
Erf No. 41.....	50 Eng. ft.

Erf No. 40.....

Nil.

Pine Park—

All erven except those set out below.....	25 Eng. ft.
Erven Nos. 9, 10 and 11.....	Nil.

Pine Park Extension No. 1—

All erven except those set out below.....	25 Eng. ft.
Erf No. 82.....	Nil.

Pine Park Extension No. 2—

All erven except those set out below.....	20 Eng. ft.
Erven Nos. 138 and 139.....	Nil.

(iii) By the addition to Table E in Clause 19 of the following in the appropriate alphabetical order in the first section of the table:

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Greymont Extension No. 1.....	Washed Yellow.....	1	—	1
Pierneef Park.....	Washed Yellow.....	1	—	1
Pierneef Park Extension No. 1.....	Washed Yellow.....	1	—	1
Pine Park.....	Washed Yellow.....	1	—	1
Pine Park Extension No. 1.....	Washed Yellow.....	1	—	1
Pine Park Extension No. 2.....	Washed Yellow.....	1	—	1

and by the deletion from the second section of the table of the following items:

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Adjoining Greymont.....	Washed Burnt Sienna.....	1	5,000	1
North-East of Linden.....	Washed Dark Blue.....	1	15,000	1

(iv) By the addition to Clause 22 of the following further proviso to sub-clause (a):—

(viii) In the township of Pierneef Park Extension No. 1, buildings on Erven Nos. 40 and 41 shall not exceed 33½ per cent and 25 per cent respectively of the site area.

Particulars of these amendments are open for inspection at Room 423, Municipal Offices, Johannesburg, for a period of six weeks from the undermentioned date. Every occupier or owner of immovable property situated within the area to which the scheme applies has the right to object to these amendments and may inform the Clerk of the Council in writing of such objection and the grounds thereof at any time during the six-week period during which the particulars are open for inspection.

ROSS BLAINE, Clerk of the Council.

Municipal Offices, Johannesburg.
6th March, 1963.

108—6-13-20.

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WYSIGING VAN VERORDENINGE VIR DIE BEHEER VAN EN DIE VERBOD OP DIE AANHOU VAN DIERE EN PLUIMVEE OP ERWE IN DORPE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepaling van Artikel 96 van die Ordonnantie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om bogenoemde verordeninge te wysig ten einde die verordeninge van toepassing te maak op die voorgestelde nuwe Abattoir wat die Raad van voorneme is om in Komatiopoort-area op te rig.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.
Posbus 1341,
Pretoria.

(Kennisgewing No. 34 van 6 Maart 1963.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

BY-LAWS FOR CONTROLLING AND PROHIBITING THE KEEPING OF ANIMALS AND POULTRY ON ERVEN IN TOWNSHIPS AMENDMENT.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to prohibit the keeping of poultry in Northcliff Extension No. 4.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armada House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.
P.O. Box 1341,
Pretoria.

(Notice No. 34 of 6th March, 1963.)

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WYSIGING VAN ABATTOIR-VERORDENINGE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepaling van Artikel 96 van die Ordonnantie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om bogenoemde verordeninge te wysig ten einde die verordeninge van toepassing te maak op die voorgestelde nuwe Abattoir wat die Raad van voorneme is om in Komatiopoort-area op te rig.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.
Posbus 1341,
Pretoria.

(Kennisgewing No. 37 van 6 Maart 1963.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

ABATTOIR BY-LAWS AMENDMENT.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to make the by-laws applicable to the proposed new abattoir the Board intends to erect in the Komatiopoort area.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armada House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.
P.O. Box 1341,
Pretoria.

(Notice No. 37 of 6th March, 1963.)

STAD GERMISTON.

PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTE VAN PARK NO. 406, PRIMROSE.

Ingevolge die bepaling van Artikel 68 van die Ordonnantie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hierby kennis gegee dat die Stadsraad van Germiston tydens sy vergadering gehou op 25 Februarie 1963 besluit het om 'n gedeelte van Park No. 406, Primrose, soos op die plan wat deur die Stadsingenieur opgestel is, aangedui word, permanent te sluit.

Die plan wat die voorgestelde sluiting aandui kan gedurende kantoore by Kamer No. 103, Stadskantore, Germiston, besigtig word.

Enigemand wat teen sodanige sluiting beswaar wil aanteken, of enige eis om skadevergoeding wil instel, indien die sluiting plaasvind, moet dit skriftelik voor, of op 13 Mei 1963.

P. J. BOSHOFF,
Stadskantore,
Germiston, 6 Maart 1963.
(No. 35/1963.)

CITY COUNCIL OF GERMISTON.

PERMANENT CLOSING OF PORTION OF PARK NO. 406, PRIMROSE.

Notice is hereby given, in terms of Section 68 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the City Council of Germiston, at its meeting held on the 25th February, 1963, resolved that the portion of Park No. 406, Primrose, as shown on the plan prepared by the City Engineer, be permanently closed.

The above-mentioned plan may be inspected during office hours at Room No. 103, Municipal Offices, Germiston.

Any person who intends objecting to the proposed closing, or who intends submitting a claim for compensation, should such closing be carried out, must do so, in writing, on or before the 13th May, 1963.

P. J. BOSHOFF,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Germiston, 6th March, 1963.
(No. 35/1963.)

117—6

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

23

BYLAE "C" 1.
STADSRAAD VAN BOKSBURG.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN
DORPSAANLEGSKEMA.

DORPSAANLEGSKEMA No. 1/19, 1962.

Kennis word hiermee gegee, kragtens die Regulasies opgestel ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanleg - Ordonnansie, 1931, soos gewysig, van die Stadsraad van Boksburg se voorneme om sy Dorpsaanlegskema soos volg verder te wysig:

1. Deur die wysiging van die Skemakaart in ooreenstemming met die uitleg van die geproklameerde dorpsgedeelte Libradene op Gedeelte 28 ('n gedeelte van onderverdeling) van die plaas Leeupoort No. 113—I.R., sodat die nuwe herindeling, kragtens die bepalings van die Stigtingsvooraardes van die Dorpsgedeelte, vir paaie, spesiale woonerwe en 'n park voorsering maak (Kaart No. 1).
2. Deur die wysiging van die Skemakaart deur die herindeling van Erf No. 228, dorpsgedeelte Cinderella, van onderwys- na spesiale woondoeleindes, en die herindeling van Erf No. 345, dorpsgedeelte Cinderella, van algemene besigheids- na Regeeringsdoeleindes (Kaart No. 2).
3. Deur die wysiging van die Skemakaart in ooreenstemming met die uitleg van die voorgestelde dorpsgedeelte Farrar Park wat op Gedeelte 41 van die plaas Leeupoort No. 113—I.R., gestig gaan word, sodat die nuwe herindeling, kragtens die bepalings van die Stigtingsvooraardes van die Dorpsgedeelte, vir paaie, spesiale woonerwe, algemene besigheidserwe, Municipale-, onderwys- en Regeerings-ewe voorsiening maak (Kaart No. 3).
4. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling van Gedeeltes 100, 101 en 102 van die plaas Vogelfontein No. 84—I.R., van myn- na spesiale woondoeleindes voorsering te maak (Kaart No. 4).
5. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die heruitleg van spesiale woonerwe en paaie in dorpsgedeelte Delmore voorsering te maak wat as gevolg van die bou van die Delmore-oorbrug genoodsaak is (Kaart No. 5).
6. Deur die wysiging van die Skemakaart in ooreenstemming met die uitleg van die voorgestelde dorpsgedeelte Boksburg-Suid Uitbreiding No. 2 wat op Gedeelte 39 van die plaas Leeupoort No. 113—I.R., gestig gaan word, sodat die nuwe herindeling, kragtens die bepalings van die Stigtingsvooraardes van die Dorpsgedeelte, vir 'n algemene besigheids- erf, spesiale- en woonerwe voorsering maak (Kaart No. 6).
7. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling en uitleg van erwe en paaie in dorpsgedeelte Eveleigh voorsering te maak wat as gevolg van die proklamasie van die verlenging van Trichardtsweg oor dorpsgedeelte Eveleigh genoodsaak is. Gedeelte 3 van Gekonsolideerde Erf No. 23 en Gedeelte 4 van Gekonsolideerde Erf No. 23 word vir municipale doeles, Erf No. 36 vir algemene besigheidsdooeles, en Erf No. 34 vir 'n motorhawe, algemene handelaarsbesigheid en mineraalwaterbesigheid, ingedeel (Kaart No. 7).
8. Deur die wysiging van die Skemakaart (a) om vir die herindeling van Gedeeltes 193 en 224 van die plaas Driefontein No. 85—I.R., van landbou na onderwysdooeles voorsering te maak, en (b) in ooreenstemming met die uitleg van die voorgestelde dorpsgedeelte Dunmadeley wat op Gedeelte RE van 188 van die plaas Driefontein No. 85—I.R., gestig gaan word, sodat die nuwe herindeling, kragtens die bepalings van die Stigtingsvooraardes van die

- Dorpsgedeelte, vir spesiale woonerwe voorsering maak (Kaart No. 8).
9. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling van Gedeelte 99 en RE 86 van die plaas Vogelfontein No. 84—I.R., van myn- na onbepaalde doeles, en Gedeeltes 62 en 91 van die plaas Vogelfontein No. 84—I.R., van myn- na algemene nywerheidsdooeles voorsering te maak (Kaart No. 9).
10. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling van Erwe Nos. 105 en 149, dorpsgedeelte Witfield, van onderwys- na spesiale woondoeleindes, minimum grootte 10,000 vierkante voet, en RE van 79, dorpsgedeelte Witfield van municipale- na onderwysdooeles voorsering te maak (Kaart No. 10).
11. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling van gedeeltes van Erwe Nos. 7 tot 12, Gedeelte 3 van 14, Gedeelte 5 van 14, RE van 15, 474 en 475, dorpsgedeelte Boksburg-Suid, vir municipale doeles, en Gedeelte A van 14, Gedeelte 2 van 14 en Gedeelte A van 15, dorpsgedeelte Boksburg-Suid, vir Regeeringsdooeles voorsering te maak (Kaart No. 11).
12. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling van gedeeltes van die plaas Leeupoort No. 113—I.R., wat deur dorpsgedeelte Libradene, dorpsgedeelte Cinderella, Trichardtsweg en die Suidrandweg begrens word en die driehoekige gedeelte oos van dorpsgedeelte Cinderella en Trichardtsweg van myn- na toekomstige woongebiede voorsering te maak (Kaart No. 12).
13. Deur die wysiging van die Skemakaart in ooreenstemming met die uitleg van die voorgestelde nywerheids- dorpsgedeelte Anderbolt Uitbreiding No. 1 wat op Gedeelte 257 van die plaas Klipfontein No. 83—I.R., gestig gaan word, sodat die nuwe herindeling, kragtens die bepalings van die Stigtingsvooraardes van die Dorpsgedeelte, vir 'n algemene nywerheidserf en 'n municipale erf voorsering maak (Kaart No. 13).
14. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling van Erf No. 32, dorpsgedeelte Boksburg-Wes, van onderwys- na spesiale woondoeleindes (minimum grootte 15,000 vierkante voet), voorsering te maak (Kaart No. 14).
15. Deur die wysiging van die Skemakaart om vir die herindeling van gedeeltes oos van dorpsgedeelte Boksburg-Suid en noord van Jubileeweg van die plaas Leeupoort No. 113—I.R., van myn- na toekomstige woongebiede voorsering te maak (Kaart No. 15).
16. Deur die wysiging van die Skemakaart om voorsering te maak vir die herindeling van Gedeelte 96 van die plaas Vogelfontein No. 84—I.R., van S.A., Spoorwegdooeles, Gedeeltes 93 en 94 vir paddoeleindes, Erwe Nos. 87, A van 88, A van 89, A van 119, A van 120, 104 tot 106, 113 tot 118 en 1485, dorpsgedeelte Boksburg, vir municipale doeles, Gedeelte 92 van die plaas Vogelfontein No. 84—I.R., vir municipale doeles, behalwe 'n klein gedeelte ten noorde van Erwe Nos. 109 en 111, dorpsgedeelte Boksburg, wat met Erwe Nos. 109 en 111 gekonsolideer en vir algemene besigheidsdooeles ingedeel moet word (Kaart No. 16).
17. Deur die wysiging van die Skemakaart om voorsering te maak vir die herindeling van Erf No. 3, dorpsgedeelte Cason, van algemene nywerheids- na municipale doeles, en Erf No. 4, dorpsgedeelte Cason; van algemene nywerheids- na Regeeringsdooeles (Kaart No. 17).
18. Deur die wysiging van die Skemakaart om voorsering te maak vir die heruitleg van erwe wat as gevolg van die nuwe Cometwegoorbrug, dorpsgedeelte Boksburg, geraak word (Kaart No. 18).

19. Deur die wysiging van die Skemakaart om voorsering te maak vir die herindeling van Gedeelte A van Erf No. 1584, van algemene woondoeleindes na Regeringsdooeles, en RE van Gedeelte 3 van Erf No. 1584, van munisipale- na Regeringsdooeles. Beide erwe is in dorpsgedeelte Boksburg geleë (Kaart No. 19).
20. Deur die wysiging van die Skemakaart om voorsering te maak vir die herindeling van Gedeelte 83 (tans gedeelte van Gekonsolideerde Erf No. 263), en RE van Gedeelte 82 van die plaas Vogelfontein No. 84—I.R., van myn- na algemene nywerheidsdooeles (Kaart No. 20).

Nadere besonderhede van die bogemelde wysigings sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf datum van eerste publikasie hiervan ten kantore van die ondergetekende ter insaak. Elke bewoner of eienaar van onroerende eiendom geleë binne die gebiede waarop die skema van toepassing is, besit die reg om teen die wysigings beswaar te opper. Skriftelike besware en die redes daarvoor sal tot en met inbegrip van Maandag, 22 April 1963, deur die ondergetekende ontvang word.

P. RUDO. NELL,
Stadsklerk,

Stadhuis,
Boksburg, 13 Februarie 1963.
(No. 15.)

TOWN COUNCIL OF BOKSBURG.

PROPOSED AMENDMENTS TO TOWN-PLANNING SCHEME.

TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/19, 1962.

Notice is hereby given; in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that the Town Council of Boksburg proposes to amend its Town-planning Scheme as follows:

1. By the amendment of the Scheme Map in accordance with the layout of the proclaimed township of Libradene on Portion 28 (a portion of subdivision) of the farm Leeupoort No. 113—I.R., the new rezoning to provide in terms of the Conditions of Establishment of the Township for roads, special residential and a park (Sheet No. 1).
2. By the amendment of the Scheme Map by the rezoning of Erf No. 228, Cinderella Township, from educational to special residential purposes and the rezoning of Erf No. 345, Cinderella Township, from general business to Government purposes (Sheet No. 2).
3. By the amendment of the Scheme Map in accordance with the layout of the proposed township of Farrar Park to be established on Portion 41 of the farm Leeupoort No. 113—I.R., the new rezoning to provide in terms of the Conditions of Establishment of the Township for roads, special residential erven, general business erven, municipal, educational, and Government erven (Sheet No. 3).
4. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Portions 100, 101 and 102 of the farm Vogelfontein No. 84—I.R., from mining to special residential (Sheet No. 4).
5. By the amendment of the Scheme Map to provide for the layout of special residential erven and roads, Delmore Township, necessitated by the construction of the Delmore overhead bridge (Sheet No. 5).
6. By the amendment of the Scheme Map in accordance with the layout of the proposed township of Boksburg South, Extension No. 2, to be established on Portion 39 of the farm Leeupoort No. 113—I.R., the new rezoning to provide in terms of the Conditions of Establishment of the

Township for a general business erf, special and residential erven (Sheet No. 6).

7. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning and layout of erven and roads, Eveleigh Township, necessitated by the proclamation of the extension of Trichardts Road over Eveleigh Township, Portion 3 of Consolidated Erf No. 23 and Portion 4 of Consolidated Erf No. 23 to be zoned for municipal purposes, Erf No. 36 for general business and Erf No. 34 for a motor garage, general dealer's business and mineral water business (Sheet No. 7).
8. By the amendment of the Scheme Map (a) to provide for the rezoning of Portions 193 and 224 of the farm Driefontein No. 85—I.R., from agricultural to educational purposes; (b) in accordance with the layout of the proposed township of Dunmadeley to be established on Portion RE of 188 of the farm Driefontein No. 85—I.R., the new rezoning to provide in terms of the Conditions of Establishment of the Township for special residential erven (Sheet No. 8).

9. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Portion 99 and RE 86 of the farm Vogelfontein No. 84—I.R., from mining to undetermined and Portions 62 and 91 of the farm Vogelfontein No. 84—I.R., from mining to general industrial (Sheet No. 9).
10. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Erven Nos. 105 and 149, Witfield Township, from educational to special residential minimum size 10,000 square feet and RE of 79, Witfield Township, from municipal to educational purposes (Sheet No. 10).

11. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of portions of Erven Nos. 7 to 12, Portion 3 of 14, Portion 5 of 14, RE of 15, 474 and 475, Boksburg South Township, for municipal purposes and Portion A of 14, Portion 2 of 14 and Portion A of 15, Boksburg South Township, for Government purposes (Sheet No. 11).

12. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of portions of the farm Leeuwpoort No. 113—I.R., bordered by Libradene Township, Cinderella Township, Trichardts Road and the South Rand Road and the triangular portion to the east of Cinderella Township and Trichardts Road from mining to further residential townships (Sheet No. 12).

13. By the amendment of the Scheme Map in accordance with the proposed industrial township of Anderbôlt Extension No. 1 to be established on Portion 257 of the farm Klipfontein No. 83—I.R., the new rezoning to provide in terms of the Conditions of Establishment for a general industrial erf and a municipal erf (Sheet No. 13).

14. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Erf No. 32, Boksburg West Township from educational to special residential, minimum size erven 15,000 square feet (Sheet No. 14).

15. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of portions to the east of Boksburg South Township and north of Jubilee Road of the farm Leeuwpoort No. 113—I.R., from mining to future residential townships (Sheet No. 15).

16. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Portion 96 of the farm Vogelfontein No. 84—I.R., from S.A. Railways purposes, Portions 93 and 94 for road

purposes, Erven Nos. 87, A of 88, A of 89, A of 119, A of 120, 104 to 106, 113 to 118 and 1485, Boksburg Township, for municipal purposes, Portion 92 of the farm Vogelfontein No. 84—I.R., for municipal purposes, except for a small portion to the north of Erven Nos. 109 and 111, Boksburg Township, which is to be consolidated with Erven Nos. 109 and 111 and to be zoned for general business (Sheet No. 16).

17. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Erf No. 3, Cason Township, from general industrial to municipal purposes and Erf No. 4, Cason Township, from general industrial to Government purposes (Sheet No. 17).
18. By the amendment of the Scheme Map to provide for the layout of erven affected by the new Comet Road overhead bridge, Boksburg Township (Sheet No. 18).
19. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Portion A of Erf No. 1584 from general residential to Government purposes and RE of Portion 3 of Erf No. 1584 from municipal to Government purposes. Both stands being in the township of Boksburg (Sheet No. 19).
20. By the amendment of the Scheme Map to provide for the rezoning of Portion 83 (now portion of Consolidated Erf No. 263), and RE of Portion 82 of the farm Vogelfontein No. 84—I.R., from mining to general industrial (Sheet No. 20).

Further particulars of the above-mentioned amendments are open for inspection at the office of the undersigned for a period of six weeks from the date of the first publication hereof. Every occupier or owner of immovable property, situate within the area to which the Scheme applies, shall have the right to objection to the proposed amendments. Objections and the ground thereof, in writing, will be received by the undersigned up to and including Monday, 22nd April, 1963.

P. RUDO. NELL,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Boksburg, 13th February, 1963.
(No. 15.)

91-20-27-6

MUNISIPALITEIT DELMAS.

KENNISGEWING No. 2/1963.

PERMANENTE SLUITING VAN GEDEELTE VAN VERLENGING VAN TWEDE STRAAT, DELMAS-WES.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Munisipaliteit van Delmas voorneem is om onderworpe aan die vereiste goedkeuring van die Administrateur 'n gedeelte van die verlenging van Tweede Straat, Delmas-Wes, permanent vir alle verkeer te sluit.

In Afskrif van die kaart waarop die gedeelte van die pad wat die Raad van voorneem is om permanent te sluit aangevoer is, sal van 8 v.m. tot 1 middag en van 2 nm. tot 4.30 nm., op Maandae tot Vrydag, en tussen die ure 8 v.m. tot 12 middag op Saterdae, by die kantoor van die Stadsklerk, Munisipale Kantore, Delmas, ter insae lê.

Iedereen wat enige beswaar teen die voorgestelde sluiting het of wat indien die gemelde gedeelte van die pad gesluit word enige eis om skadevergoeding wil instel moet sy beswaar of eis skriftelik nie later nie as 1 Mei 1963, by die kantoor van die Stadsklerk, Delmas, indien.

J. S. JOUBERT,
Stadsklerk.
Munisipale Kantore,
Delmas, 12 Februarie 1963.

MUNICIPALITY OF DELMAS.

NOTICE No. 2/1963.

PERMANENT CLOSING OF PORTION OF THE EXTENSION OF SECOND STREET, DELMAS-WEST.

Notice is hereby given, in terms of Section 67 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Delmas Municipality, subject to the approval of the Administrator to close permanently to all traffic a portion of the extension of Second Street, Delmas-West.

A copy of the plan showing the portion of the road which it is proposed to close permanently may be inspected between the hours of 8 a.m., and 1 p.m. and 2 p.m. and 4.30 p.m., on Mondays to Fridays, and between the hours of 8 a.m. and 12 noon, on Saturdays, at the office of the Town Clerk, Municipal Offices, Delmas.

Any person who has any objection to the proposed closing, or who may have any claim for compensation if the closing is carried out must lodge his objection or claim, in writing, with the Town Clerk, not later than the 1st May, 1963.

J. S. JOUBERT,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Delmas, 12th February, 1963.

94-20-27-6

MUNISIPALITEIT WARMBAD.

KENNISGEWING.

WYSIGING VAN HUURGELDE.—VENDUSIEKRALE, WARMBAD.

Ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, word hiermee kennis gegeef dat die Stadsraad van voorneme is om die huurgelde van die Warmbad Vendusiekrale te wysig.

Verdere besonderhede is verkrygbaar gedurende kantoorure by die ondergetekende.

Besware teen bogenoemde besluit moet skriftelik by die Stadsklerk ingedien word binne 'n tydperk van een maand vanaf datum van die eerste publikasie van hierdie advertensie.

J. S. VAN DER WALT,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Warmbad, Tvl., 11 Februarie 1963.

MUNICIPALITY OF WARMBATHS.

NOTICE.

MUNICIPAL AUCTION "KRAALS"—AMENDMENT TO MONTHLY LEVY.

Notice is hereby given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Council has decided to amend the monthly levy of the Municipal Auction "Kraals".

Further particulars are obtainable from the office of the undersigned during the usual office hours.

Objections to the above resolution must be lodged, in writing, with the undersigned, within one month from the date of the first publication hereof.

J. S. VAN DER WALT,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Warmbaths, Tvl., 11th February, 1963.

99-27-6-13

STADSRAAD VAN VANDERBIJLPARK.

VOORGESTELDE WYSIGINGS AAN DIE VANDERBIJLPARK DORPSAANLEGSKEMA NO. 1.

SKEMA No. 1/3.

Hierby word kragtens die Regulasies opgestel ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Vanderbijlpark voorneemens is om sy Dorpsaanlegskema No. 1 soos volg te wysig soos aangetoon in Skema No. 1/3 en Kaart No. 1 van Skema No. 1/3:—

- (i) Deur die herindeling van Erf No. 40, Vanderbijlpark Dorpsentrum van „Spesiale Besigheid“ na „Beperkte Besigheid“.
- (ii) Deur die bou-oppervlakte van genoemde erf van 100 persent tot 30 persent te verminder.
- (iii) Deur die vaslegging op dié erf van 'n 60 voet boulyn vanaf die straatgrens.

Besonderhede in verband met bovenstaande wysigings lê ter insae in Kamer No. 203, Munisipale Kantore, Klasie Havengastraat, Vanderbijlpark, vir 'n tydperk van ses weke vanaf die datum van hierdie kennisgewing.

Alle okkuperders en eienaars van vaste eiendom binne die gebiede waarop die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die wysigings te opper. Sodanige beswaar en die redes daarvoor moet skriftelik by die Stadslerk nie later as Vrydag, 5 April 1963, ingedien word nie.

J. H. DU PLESSIS,
Stadslerk.

Posbus 3,
Vanderbijlpark, 11 Februarie 1963.
(Kennisgewing No. 8/1963.)

TOWN COUNCIL OF VANDERBIJLPARK.

PROPOSED AMENDMENTS TO THE VANDERBIJLPARK TOWN-PLANNING SCHEME No. 1.

SCHEME No. 1/3.

It is hereby notified, in terms of the Regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, as amended, that the Town Council of Vanderbijlpark proposes to amend and alter its Town-planning Scheme No. 1 in the following manner as indicated in Scheme No. 1/3 and Map No. 1 of Scheme No. 1/3:—

- (i) The rezoning of Erf No. 40, Vanderbijlpark Town Centre from "Special Business" to "Restricted Business".
- (ii) Reducing the coverage of the above erf from 100 per cent to 30 per cent.
- (iii) The imposition on the erf of a 60 feet building line from the street frontage.

Particulars of the above amendments are open for inspection in Room No. 203, Municipal Offices, Klasie Havenga Street, Vanderbijlpark, for a period of six weeks as from the date of this notice.

Every occupier or owner of immovable property situate in the areas to which the scheme applies, shall have the right to object to the amendments. Such objections and the grounds thereof must be submitted, in writing, to the Town Clerk not later than Friday, 5th April, 1963.

J. H. DU PLESSIS,
Town Clerk.

P.O. Box 3,
Vanderbijlpark, 11th February, 1963.
(Notice No. 8/1963.)

89-20-27-6

MUNISIPALITEIT DELMAS.

KENNISGEWING NO. 3 VAN 1963.

PERMANENTE SLUITING VAN

- (a) die stuk grond A.B.C.D., ongeveer 1,250 (eenduisend tweehonderd-en-vyftig) vierkante voet, synde gedeelte van Vfyde Laan, geleë in die dorp Delmas; en
- (b) die stuk grond B.E.F.G., ongeveer 5,680 (vyfduisend seshonderd-en-tachtig) vierkante voet, synde gedeelte van die pad (servituit ten gunste van die publiek), geleë op die resterende gedeelte van Gedeelte 18 van gedeelte van die plaas Witklip No. 232, Registrasie-afdeling I.R., Distrik Delmas, en verkoop daarvan aan Delmas Milling Company, Limited.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Munisipaliteit van Delmas voorneemens is, om onderworpe aan enige vereiste goedkeuring van die Administrateur die gedeeltes (a) en (b).

- (a) Die stuk grond A.B.C.D., ongeveer 1,250 (eenduisend tweehonderd-en-vyftig) vierkante voet, synde gedeelte van Vfyde Laan, geleë in die dorp Delmas;
- (b) die stuk grond B.E.F.G., ongeveer 5,680 (vyfduisend seshonderd-en-tachtig) vierkante voet, synde gedeelte van die pad (servituit ten gunste van die publiek), geleë op die resterende gedeelte van Gedeelte 18 van gedeelte van die plaas Witklip No. 232, Registrasie-afdeling I.R., Distrik Delmas, permanent vir alle verkeer te sluit.

Kennisgewing geskied hiermee verder kragtens Artikel 79(18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat in die geval van die sluiting dit die voorname van die Munisipaliteit van Delmas is om die gedeeltes (a) die stuk grond A.B.C.D., ongeveer 1,250 (eenduisend tweehonderd-en-vyftig) vierkante voet, synde gedeelte van Vfyde Laan, geleë in die dorp Delmas, en (b) die stuk grond B.E.F.G., ongeveer 5,680 (vyfduisend seshonderd-en-tachtig) vierkante voet, synde gedeelte van die pad (servituit ten gunste van die publiek), geleë op die resterende gedeelte van Gedeelte 18 van gedeelte van die plaas Witklip No. 232, Registrasie-afdeling I.R., Distrik Delmas, te verkoop aan Delmas Milling Company, Limited, vir R700 (sewehonderd rand).

'n Afskrif van die kaart waarop die gedeeltes van die pad aangetoon word, wat die Raad van voorneemens is om permanent te sluit en te verkoop, sal van 8 v.m. tot 1 nm. en vanaf 2 nm. tot 4.30 nm., op Maandae tot Vrydae en op Saterdae tussen 8 v.m. en 12-uur middag, by die kantoor van die Stadslerk, Munisipale Kantore, Delmas, lê vir insae.

Iedereen wat enige beswaar teen die voorstelde sluiting en/of verkooping het, of wat indien die gemelde gedeelte van die pad gesluit word enige eis om skadevergoeding wil instel, moet sy beswaar of eis skriftelik by die Stadslerk indien nie later as 1 Mei 1963 nie.

J. S. JOUBERT,
Stadslerk.
Munisipale Kantore,
Delmas, 12 Februarie 1963.

DELMAS MUNICIPALITY.

NOTICE No. 3 OF 1963.

PERMANENT CLOSING OF

- (a) a certain portion of ground A.B.C.D., 1,250 (one thousand two hundred and fifty) square feet, being portion of Fifth Avenue, Delmas;

(b) a certain portion of ground B.E.F.G., 5,680 (five thousand six hundred and eighty) square feet, being portion of a street (servitude in favour of the public), situated on the remaining portion of Portion 18 of portion of portion of the farm Witklip No. 232, Registration Division I.R., District Delmas, and the sale to Delmas Milling Company, Limited.

Notice is hereby given, in terms of Section 67 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Municipality of Delmas, subject to any necessary consent of the Administrator, to close permanently to all traffic the following:—

- (a) A certain portion of ground A.B.C.D., 1,250 (one thousand two hundred and fifty) square feet, being portion of Fifth Avenue, Delmas;

- (b) a certain portion of ground B.E.F.G., 5,680 (five thousand six hundred and eighty) square feet, being portion of a street (servitude in favour of the public), situated on the remaining portion of Portion 18 of portion of portion of the farm Witklip No. 232, Registration Division I.R., District Delmas.

Notice is hereby further given, in terms of Section 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that in the event of such closing it is the intention of the Municipality of Delmas to sell, subject to the servitudes shown on the plan the closed portion (a) a certain portion of ground A.B.C.D., 1,250 (one thousand two hundred and fifty) square feet, being portion of Fifth Avenue, Delmas, (b) a certain portion of ground B.E.F.G., 5,680 (five thousand six hundred and eighty) square feet, being portion of a street (servitude in favour of the public), situated on the remaining portion of Portion 18 of portion of portion of the farm Witklip No. 232, Registration Division I.R., District Delmas, to the Delmas Milling Company, Limited, for the sum of R700 (seven hundred rand).

A copy of the plan showing the portion of the road which it is proposed to close permanently and to sell, may be inspected between the hours 8 a.m. and 1 p.m., and 2 p.m. and 4.30 p.m., on Mondays to Fridays, and between the hours 8 a.m. and 12 noon, on Saturdays at the office of the Town Clerk, Municipal Offices, Delmas.

Any person who has any objection to the proposed closing and/or sale or who may have any claim for compensation if the closing is carried out, must lodge his objection or claim, in writing, with the Town Clerk, Delmas, not later than 1st May, 1963.

J. S. JOUBERT,
Town Clerk.
Municipal Office,
Delmas, 12th February, 1963.

95-20-27-6

MUNISIPALITEIT KÖSTER.

KENNISGEWING No. 3/63.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN ELEKTRISITEITVOORSIENINGSVERORDENINGE.

Dit word bekendgemaak; ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Dorpsraad van voorneemens is om die Elektrisiteitsstarief afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 547 van 13 Augustus 1958, te wysig.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insae by die kantoor van die Stadslerk, gedurende kantoorure, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan, gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

P. W. VAN DER WALT,
Stadslerk.
Koster, 6 Maart 1963.

MUNICIPALITY OF KOSTER.

NOTICE No. 3/63.

PROPOSED AMENDMENT OF
ELECTRICITY SUPPLY BY-LAWS.

It is hereby notified, in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the Village Council's intention to amend the Electricity Tariff published under Administrator's Notice No. 547, dated 13th August, 1958.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the office of the Town Clerk, during office hours, for a period of 21 days from date hereof, during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

P. W. VAN DER WALT,
Town Clerk.

Koster, 6th March, 1963. 109—6

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

KENNISGEWING AANGAANDE EIENDOMSBELASTING.—LINBRO PARK LANDBOUHOEWES.

Kennis word hierby gegee dat die Raad vir die boekjaar eindigende op 30 Junie 1963, 'n oorspronklike en addisionele belasting van 5 sent in die (R1) rand op een-kwart van die terreinwaardes, soos dit in die Raad se Waardasierol voorkom, van alle belasbare eiendomme in Linbro Park Landbouhoeves gehef het ingevolge die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, soos gewysig.

Bogenoemde landbouhoeves sluit vir die doel hiervan alle grond in wat in die oorspronklike aanlegging, waarvoor 'n sertifikaat uitgereik is ooreenkomsdig Artikel 1 van die Landbouhoeven (Tvl.) Registratie-Wet, 1919, ingesluit was, afgestaan daarvan of die sertifikaat gekanselleer is ten opsigte van enige gedeelte van sodanige grond en nienteenstaande enige daaropvolgende verandering in die beskrywing daarvan, tensy 'n dorp op so 'n gedeelte gestig is ooreenkomsdig die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, of tensy 'dit gelykydig met uitsnyding gekonsolideer is met 'n ander grondgedeelte waarop geen belastings gehef is nie.

Die belastings gehef, sal verskuldig en betaalbaar wees op 30 April 1963.

Geregtelike stappe sal ingestel word teen wanbetalers, en rente teen 'n koers van 7 persent per jaar mag bereken word op belastings uitstaande na die vervaldatum.

L.W.—Alle grondeienaars wat hierby belang het en op 30 April 1963 nog nie 'n rekening vir eiendomsbelasting ontvang het nie, word versoek om sou moontlik na genoemde datum met die Tesourier by die ondergenoemde adres in verbinding te tree en alle besonderhede aangaande die betrokke grond te verstrek, sodat 'n rekening gestuur kan word.

Belastings op enige grond is wettiglik verskuldig en verhaalbaar nienteenstaande dat die eienaar miskiën nie 'n rekening ontvang het nie.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris/Tesourier.

Bosmanstraat 320,
Posbus 1775,
Pretoria, 6 Maart 1963.
(Kennisgewing No. 31/1963.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

NOTICE OF ASSESSMENT RATES.—
LINBRO PARK AGRICULTURAL HOLDINGS.

Notice is hereby given that for the financial year ending 30th June, 1963, the Board has levied, in terms of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, as amended, an original and additional rate of 5 cents in the (R1) rand upon one-quarter of the site values, as appearing in the

Board's Valuation Roll, on all rateable properties situated within the Linbro Park Agricultural Holdings.

The above-mentioned agricultural holdings shall include, for the purposes hereof, all land included in the original layout of the said holdings in respect of which a certificate was issued in terms of Section 1 of the Agricultural Holdings (Transvaal) Registration Act, 1919, irrespective of whether or not the certificate has been cancelled in respect of any portion of such land and notwithstanding any subsequent change in the description thereof unless a township has been established thereon in terms of the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, or unless it has simultaneously with excision been consolidated in the Deeds Registry with another portion of land upon which no rates are levied.

The rates levied, shall become due and payable on 30th April, 1963.

Legal proceedings will be instituted against defaulters and interest at the rate of 7 per cent per annum may be charged on assessment rates not paid on or before due date.

N.B.—Any owner of land concerned who does not receive an assessment rate account before 30th April, 1963, is kindly requested to contact the Treasurer at the undermentioned address as soon as possible after such date and to furnish particulars of the land in question, so that an account may be rendered.

Rates due on any land are legally due and recoverable notwithstanding the fact that the owner may not have received an account

H. B. PHILLIPS,
Secretary/Treasurer.

320 Bosman Street,
P.O. Box 1775,
Pretoria, 6th March, 1963.
(Notice No. 31/1963.) 105—6

MUNISIPALITEIT POTGIETERSRUS.

KENNISGEWING No. 6/1963.

WYSIGING VAN EENVORMIGE PUBLIEKE GESONDHEIDSVERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, dat die Raad voornemens is om sy Eenvormige Publieke Gesondheidsverordeninge te wysig om voorstiening te maak vir die aanhou van hoogstens 50 stuks pluimvee per erf.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê op die kantoor van die ondertekende ter insae en enige wat begerig is om teen die voorgestelde wysiging beswaar te maak, kan sy beswaar skriftelik voor 29 Maart 1963, om 12-uur middag indien.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Stadsklerk.
Potgietersrus, 26 Februarie 1963.

MUNICIPALITY OF POTGIETERSRUS.

NOTICE No. 6/1963.

AMENDMENT OF UNIFORM PUBLIC HEALTH BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council intends amending its Uniform Public Health By-laws to provide for the keeping of not more than 50 head of poultry per erf.

A copy of the proposed amendment lies for inspection at the office of the undersigned, and anybody desirous of objecting to the proposed amendment may lodge his objection, in writing, before the 29th March, 1963, at 12 noon.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Town Clerk.
Potgietersrus, 26th February, 1963.

112—6

STADSRAAD VAN CARLETONVILLE.

VERORDENINGE.

Ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, word bekendgemaak dat die Stadsraad van Carletonville van voorname is om—

(A) ondergenoemde verordeninge te aanvaar;—

(i) *Straat- en Verkeersverordeninge.*—Vir die reëling van die gebruik van en oprede in strate en openbare plekke en die beheer en reëling van verkeer binne die regsgebied van die Raad;

(B) ondergenoemde verordeninge verder te wysig;—

(i) *Beheer van en Verbod op die aanhou van Diere en Pluimvee.*—Om die bepalings daarvan op uitbreidings van die dorp van toepassing te maak.

(ii) *Lisensiëring van en Toesig oor die Regulerig van en die Beheer oor Besigheide, Bedrywe en Beroepe.*—Om skoolbusse vry te stel van lisensiegele wat op openbare voertuie gevorder word.

Afskrifte van die voorgestelde verordeninge en die volle teks van die voorgestelde wysigings lê ter insae by die Raad se kantore gedurende normale kantoorure. Enige besware daarteen moet voor 21 Maart 1963, skriftelik by die ondertekende ingehandig word.

C. J. JOUBERT,
Stadsklerk.

Munisipale Kantore,
Halif Street,
Carletonville, 20 Februarie 1963.
(Kennisgewing No. 10/1963.)

TOWN COUNCIL OF CARLETONVILLE.

BY-LAWS.

In terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, it is hereby notified that the Town Council proposes—

(A) to adopt the undermentioned by-laws;—

(i) *Street and Traffic By-laws.*—For regulating the use of and conduct in streets and public places and the control and regulation of traffic within the area of jurisdiction of the Council;

(B) to further amend the undermentioned by-laws;—

(i) *By-laws for Controlling and Prohibiting the Keeping of Animals and Poultry.*—To make the provisions thereof applicable to extensions of the town.

(ii) *By-laws for the Licensing of and for the Supervision, Regulation and Control of Businesses, Trades and Occupations.*—To exempt school buses from licensing fees chargeable in respect of public vehicles.

Copies of the proposed by-laws and the full text of the amendments will lie for inspection in the Council's offices during normal office hours. Any objections thereto must be signed with the undersigned, in writing, not later than 21st March, 1963.

C. J. JOUBERT,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Halif Street,
Carletonville, 20th February, 1963.
(Notice No. 10/1963.) 110—6

22

STAD JOHANNESBURG.

VOORGESTELDE PERMANENTE SLUITING VAN SANITASIESTEEG.—BRAAMFONTEIN-WERF, JOHANNESBURG.

[Kennisgewing ingevolge die bepalings van Artikel 67 (3) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939.]

Die Raad is voornemens om, mits die Administrateur dit goedkeur, die sanitasiesteeg in Braamfontein-werf wat aan die westekant deur die oostelike grens van Standplaas No. 27; aan die oostekant deur die westelike grens van Standplaas No. 26; aan die noordekant deur die suidelike grens van Empireweg en aan die suidekant deur die noordelike grens van Stanleylaan begrens word, permanent vir alle verkeer te sluit.

In Plan waarop die gedeelte van die steeg wat die Raad voornemens is om te sluit, aangetoon word, lê gedurende gewone kantoorure in Kamer No. 207, Stadhuis, Johannesburg, ter inspeksie. Enigiemand wat beswaar teen die voorgestelde sluiting wil opper, of wat moontlik skadevergoeding wil eis indien die steeg gesluit word, moet sy beswaar of eis uiters op 8 Mei 1963 skriftelik by my indien:

ROSS BLAINE,
Kerk van die Raad.
Stadhuis,
Johannesburg, 6 Maart 1963.

CITY OF JOHANNESBURG.

PROPOSED PERMANENT CLOSING OF SANITARY LANE.—BRAAMFONTEIN WERF, JOHANNESBURG.

[Notice in terms of Section 67 (3) of the Local Government Ordinance, 1939.]

The Council will, if it succeeds in obtaining the approval of the Hon. the Administrator, permanently close to all traffic the sanitary lane in Braamfontein Werf bounded on the west by the eastern boundary of Stand No. 27, on the east by the western boundary of Stand No. 26, on the north by the southern boundary of Empire Road and on the south by the northern boundary of Stanley Avenue.

A Plan showing the portion of the lane the Council intends closing can be inspected during ordinary office hours at Room No. 207, Municipal Offices, Johannesburg. Any person who objects to the proposed closing or wishes to claim compensation for loss he may suffer in consequence of the closing, must lodge his objection or claim, in writing, with me, on or before 8th May, 1963.

BRIAN PORTER,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Johannesburg, 6th March, 1963. 106—6

STADSRAAD VAN BOKSBURG.

PROKLAMASIE VAN PAAIE.—VERWIJMING VAN COMMISSIONER-STRAAT (WESTELIKE GEDEELTE).

Kennis word hierby gegee ingevolge die Local Authorities Road Ordinance, No. 44 of 1904, soos gewysig, dat die Stadsraad van Boksburg, handelende vir en namens die Munisipaliteit van Boksburg, 'n versoekskrif aan Sy Edele die Administrateur gestuur het om die paaie, omskrywe in die bygaande Bylae, as openbare paaie te proklameer.

'n Afskrif van die versoekskrif lê ter insae in die kantoor van die ondergetekende gedurende kantoorure.

Enige belanghebbende persoon wat verlang om teen dié proklamasie van die voorstelde paaie beswaar te maak moet sodanige beswaar skriftelik, in tweevoud, by die Administrateur en die Stadsraad binne een maand vanaf 13 Maart 1963 indien.

P. RUDO. NELL,
Stadsraad.
Stadhuis,
Boksburg, 18 Februarie 1963.
(No. 19.)

BESRYWING VAN DIE VERBREDING VAN COMMISSIONERSTRAAT, BOKSBURG.

Commissionerstraat word breër gemaak, beginnende by die noordwestelike hoek van Erf No. 181, in die dorpsgedeelte Boksburg, op die plaas Vogelfontein No. 84—I.R. en strekkende in 'n westelike rigting soos deur die letters A.B.C.D.E.A. op Kaart L.G. No. A.2738/62 aangedui.

TOWN COUNCIL OF BOKSBURG.

PROCLAMATION OF ROADS.—WIDENING OF COMMISSIONER STREET (WESTERN PORTION).

Notice is hereby given, in terms of the Local Authorities Road Ordinance, No. 44 of 1904, as amended, that the Town Council of Boksburg, acting for and on behalf of the Municipality of Boksburg, has petitioned the Honourable the Administrator to proclaim as public roads, the roads described in the Schedule attached hereto. A copy of the petition can be inspected, at the office of the undersigned during office hours.

Any person interested, desiring to lodge any objection to the proclamation of the proposed roads must lodge such objection, in writing, in duplicate, with the Administrator and the Town Clerk, within one month from the 13th March, 1963.

P. RUDO. NELL,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Boksburg, 18th September, 1963.
(No. 19.)

DESCRIPTION OF THE WIDENING OF COMMISSIONER STREET, BOKSBURG.

A widening of Commissioner Street, commencing at the north-western corner of Stand No. 181, in the township of Boksburg, on the farm Vogelfontein No. 84—I.R., and proceeding in a westerly direction as indicated by the letters A.B.C.D.E.A. shown on Diagram S.G. No. A.2738/62.

100—27-6-13

MUNISIPALITEIT BLOEMHOF.

TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYS.

Kennisgewing geskied hiermee dat bovenoemde lys nou voltooi is en gesertifiseer is ooreenkomstig die bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, en dat dieselfde vasgestel, en bindend sal wees op alle betrokke persone wat nie voor of op die 28ste Maart 1963, teen die beslissing van die Hof in termé van die bepalings van genoemde Ordonnansie appelleer nie.

P. PRINSLOO,
Kerk van die Hof.
Munisipale Kantore,
Bloemhof, 27 Februarie 1963.

MUNICIPALITY OF BLOEMHOF.

INTERIM VALUATION ROLL.

Notice is hereby given that the above Valuation Roll has been completed and certified in accordance with the provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, and that same will become fixed and binding upon all parties concerned, who shall not on or before the 28th March, 1963, appeal from the decision of the Court in the manner provided in said Ordinance.

P. PRINSLOO,
Clerk of the Court.
Municipal Offices,
Bloemhof, 27th February, 1963.

104—27-6

STADSRAAD VAN VENTERSDORP.

WYSIGING VAN VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee, ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, dat die Stadsraad van Ventersdorp van voornemens is om die volgende verordeninge te wysig:

(a) Sanitäre tarief:

Besonderhede van die voorgestelde wysigings kan van die Stadsraad verkry word. Enige beswaar teen die voorgestelde wysigings moet skriftelik ingedien word by die Stadsraad binne 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan.

M. J. KLYNSMITH,
Ventersdorp, 26 Februarie 1963.
(Kennisgewing No. 2/63)

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

AMENDMENTS TO BY-LAWS.

It is hereby notified, in accordance with the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, of the intention of the Town Council of Ventersdorp to amend the following by-laws:

(d) Sanitary Tariff.

Particulars of the proposed amendments are obtainable from the Town Clerk. Any objections to the proposed amendments must be lodged with the Town Clerk, in writing, within a period of 21 days from date hereof.

M. J. KLYNSMITH,
Town Clerk.
Ventersdorp, 26th February, 1963.
(Municipal Notice No. 2/63)

KENNISGEWING—BOOKMAKERS-LICENSE.

EK, Pieter Hermanus Johannes Roest, van Villa Roux 205, Troyestraat 135, Sunnyside, Pretoria, gee hierby kennis dat ek van voorneme is om by die Transvaalse Bookmakersliseniekomitee aansoek te doen om 'n sertifikaat waarby die uitreiking van 'n bookmakerslensie ingevolge Ordonnansie No. 26 van 1925, gemaagig word.

Iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van so 'n sertifikaat of wat enige feit of inligting in verband daar mee aan die Komitee wil voorle, kan dit skriftelik aan die Sekretaris, van die Transvaalse Bookmakersliseniekomitee, Posbus 5910, Johannesburg, doen om hom voor of op 27 Maart 1963, te bereik. Iedere sodanige persoon moet sy volle naam, beroep en posadres verstrek.

NOTICE—BOOKMAKER'S LICENCE.

J. Pieter Hermanus Johannes Roest, of 205 Villa Roux, 135 Troye Street, Sunnyside, Pretoria, do hereby give notice that it is my intention to apply to the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee for a certificate authorizing the issue of a bookmaker's licence in terms of Ordinance No. 26 of 1925.

Any person who wishes to object to the granting of such a certificate, or who wishes to lay before the Committee any fact or information in connection therewith, may do so, in writing, to the Secretary of the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee, P.O. Box 5910, Johannesburg, to reach him on or before 27th March, 1963. Every such person is required to state his full name, occupation and postal address.

Koop Nasionale
Spaarsertifikate
Buy National Savings
Certificates

STADSRAAD VAN BENONI

KENNISGEWING NO. 29 VAN 1963.

WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIERTERSVERORDENINGE EN SANITERE- EN VULLISVERWYDERINGSTARIEF.

Daar word ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, bekendgemaak dat die Stadsraad van Benoni, voor-nemens is om die volgende verordeninge te wysig:

(i) *Riolerings- en Loodgietersverordeninge.*—Deur die tariewe soos vervat in dele II en III van Bylae B te skrap en dit deur die volgende nuwe tariewe te vervang:

Basiese tarief.

10c per 1,000 vierkante voet of gedeelte daarvan van die oppervlakte van die standplaas onderworpe aan 'n maksimum vordering van R20 per maand.

Addisionele tarief.

(a) Woonhuise: Vir elke spoekklosetpan, urinaalbak of kompartement, R0.68 per maand.

(b) Enige ander gebou of verbetering: Vir elke spoekklosetpan, vuilwaterregter, bedpanwasser, urinaalbak of kompartement, R0.85 per maand.

(ii) *Sanitere- en Vullisverwyderingstarief.*—Deur die bedrag van £1. 8s. met dié bedrag van R5.60 te vervang in die voorbehoudbepaling van paraagraaf 1 met betrekking tot die betaling van 'n verhoogde tarief in gevalle waar 'n eiendom na 'n tydperk van meer as ses maande na kennisgewing dat 'n aansluiting gemaak moet word; nog nie by die Raad se riool aangesluit is nie.

Afskrifte van hierdie wysigings lê ter insae by die Stadsklerk se Kantoor vir 'n tydperk van 21 dae met ingang van die datum van publikasie hiervan:

F. S. TAYLOR,
Stadsklerk.

Munisipale Kantoor,
Benoni, 6 Maart 1963.

TOWN COUNCIL OF BENONI.

NOTICE No. 29 OF 1963.

AMENDMENT OF DRAINAGE AND PLUMBERS' BY-LAWS AND SANITARY AND REFUSE REMOVALS TARIFF.

It is hereby notified, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council

of Benoni proposes to amend the following by-laws:

(i) *Drainage and Plumbers' By-laws.*—By the deletion of the tariffs under Parts II and III of Schedule B and the substitution therefor of the following new tariffs:

Basic Charge.

10c per 1,000 square feet or portion thereof of the area of the stand subject to a maximum charge of R20 per month.

Additional Charge.

(a) Dwelling-houses: For every water closet pan, urinal basin or compartment R0.68 per month.

(b) Any other building or improvement: For every water closet pan, slop hopper, bedpan washer, urinal basin or compartment, R0.85 per month.

(ii) *Sanitary and Refuse Removals Tariff.*—By the substitution of the sum of R5.60 for the sum of £1. 8s. in the proviso to paragraph 1 relating to the payment of an extra charge in cases where a property remains unconnected to the Council's sewers for a period in excess of six months after notification that a connection should be made.

Copies of these amendments will be open for inspection in the Town Clerk's Office for a period of 21 days from date of publication hereof.

F. S. TAYLOR,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Benoni, 6th March, 1963. 114-6

KENNISGEWING.

Hiermee word kennis gegee dat 'n vergadering van persone wat bevoeg is om te stem by die verkiesing van lede van die Gesondheidskomitee, Groot-Marico, om 10-uur vrn. op Vrydag, 22 Maart 1963, in die Hofsaal te Groot-Marico, gehou sal word met die doel om nominasies te verkry, en, indien nodig, die regstreerde kiesers te laat stem by die verkiesing van twee lede van die Gesondheidskomitee, Groot-Marico, om die vakature te vul wat veroorsaak is deur die versstryking van die verlengde ampstermy van mev. M. M. Glatthaar en mnr. G. J. Jordaan, op 31 Maart 1963.

Die nuwe lede sal vir 'n ampstermy van drie jaar verkies word.

S. HOLTZKAMPF,
Landdrost.
Marico, te Zeerust.

NOTICE.

Notice is hereby given that a meeting of persons qualified to vote at the election of members of the Groot-Marico Health

Committee will be held at 10 a.m., on Friday, the 22nd March, 1963, in the Court-room, at Groot-Marico, for the purpose of receiving nominations and, if necessary, to take a poll of enrolled voters for the election of two members of the Groot-Marico Health Committee to fill the vacancies caused by the expiry of the extended terms of office of Mrs. M. M. Glatthaar and Mr. G. J. Jordaan, on 31st March, 1963.

The new members will hold office for a period of three years.

S. HOLTZKAMPF,
Magistrate,
Marico, at Zeerust. 113-6

STADSRAAD VAN BARBERTON.

PERMANENTE SLUITING VAN MUNISIPALE MARK.

Kennis word hiermee gegee ingevolge die bepalings van Artikel 79 (14) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Barberton voor-nemens is om, onderhewig aan die goedkeuring van die Administrateur die Munisipale Mark permanent te sluit met ingang 1 April 1963.

J. N. JONKER,
Stadsklerk,

Munisipale Kantore,
Barberton, 27 Desember 1962.

(Kennisgewing No. 1/1963.)

TOWN COUNCIL OF BARBERTON.

PERMANENT CLOSING OF MUNICIPAL MARKET.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 79 (14) of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Barberton proposes to close the Municipal Market permanently, with effect from 1st April, 1963, subject to the consent of the Administrator.

J. N. JONKER,
Town Clerk,

Municipal Offices,
Barberton, 27th December, 1962.

(Notice No. 1/1963.)

26-9 Jan.-6 Feb.-6 March.

Koop Nasionale

Spaarsertifikate

Buy National Savings

Certificates

BELANGRIKE AANKONDIGING.

SLUITINGSTYD VIR PROVINSIALE KENNISGEWINGS.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

CLOSING TIME FOR PROVINCIAL NOTICES.

As Friday, 12th and Monday, 15th April, 1963, are public holidays, the closing time for the receipt of Provincial Notices will be as follows:

10 a.m. on Wednesday, 10th April, for the Provincial Gazette of Wednesday, 17th April, 1963.

Late notices will be published in the subsequent issue.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

STADSRAAD VAN BENONI

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

29

INHOUD.

No.	BLADSY
Proklamasies.	
49. Vereeniging-dorpsaalegskema No. 1/17	461
50. Wysiging van Titelvoorraades van Erf No. 13, Geduld Uitbreiding	461
51. Proklamering van Dorp: Fishershill Uitbreiding No. 5	462
52. Munisipaliteit Piet Retief: Proklamering van Openbare Pad	466
53. Munisipaliteit Westonaria: Proklamering van Openbare Pad	467
54. Wysiging van Titelvoorraades van Erf No. 4401, Johannesburg	467
55. Krugersdorp-dorpsaanlegskema No. 1/21	468
56. Pretoriastreek-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 12	468
57. Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 4	468
Administrator's kennisgewings.	
109. Munisipaliteit Roodepoort-Maraisburg: Voorgestelde Vrystelling van Belasting	496
130. Munisipaliteit Edenvale: Voorgestelde Verandering van Grense	497
154. Munisipaliteit Tzaneen: Wysiging van Riolerings en Loodgietersverordeninge en Verordeninge vir die Licensiering en Regulasié van Loodgieters en Rioolleers	469
155. Munisipaliteit Wolmaransstad: Wysiging van Verordeninge op Weiding	469
156. Munisipaliteit Meyerton: Wysiging van Suiglenkverwyderingstarief	470
157. Munisipaliteit Groblersdal: Wysiging van Sanitaire en Vullisverwyderingstarief	470
158. Munisipaliteit Pretoria-Noord: Verordeninge insake die Vasstelling van Gelde vir Sertifikate wat Uitgereik word en die Verstrekking van Inligting	470
159. Munisipaliteit Heidelberg: Wysiging van Eenvormige Watervoorsieningsverordeninge	471
160. Munisipaliteit Randburg: Na-Matrikulasiestudiebeursverordeninge	472
161. Munisipaliteit Krugersdorp: Wysiging van Verordeninge op Dorpsgronde, Parke en Publieke Ontspanningsplekke	473
162. Munisipaliteit Warmbad: Wysiging van Elektrisiteitsvoorsieningsverordeninge	479
163. Munisipaliteit Lichtenburg: Wysiging van Elektrisiteitsvoorsieningsverordeninge	476
164. Munisipaliteit Carletonville: Regulasiés vir Gelicenseerde Persele	484
165. Munisipaliteit Lydenburg: Wysiging van Eenvormige Verkeersverordeninge	478
166. Munisipaliteit Pretoria-Noord: Verordeninge vir die Licensiering van Loodgieters en Rioolleers	488
167. Gesondheidskomitee van Chrissiemeer: Abattoirregulasies	490
168. Toewysing van Eiendomme, ens., tussen die Stadsraad van Randburg en die Gesondheidskomitee vir Buite-Stedelike Gebiede	491
169. Verlegging: Openbare Pad, Distrik Brits	491
170. Verbreding: Openbare Pad, Distrik Brits	492
171. Munisipaliteit Belfast: Wysiging van Waterbywette	492
172. Padverkeersregulasies: Wysiging	493
173. Verbetering van Administrateurkennisgewing No. 1 van 2 Januarie 1963	493
174. Munisipaliteit Volksrust: Wysiging van Regulasiés insake Lokasies en Naturelledorp	494
175. Munisipaliteit Vereeniging: Wysiging van Verordeninge op die Licensiering van en die Toesig oor die Regulering van en die Beheer oor Besighede, Bedrywe en Beroepe	494
176. Munisipaliteit Carletonville: Wysiging van Publieke Gesondheidsvverordeninge	494
177. Munisipaliteit Carletonville: Wysiging van Verordeninge vir die Vasstelling van Gelde vir die Uitreiking van Sertifikate en Verstrekking van Inligting	495
178. Uitspanserwiture: Rietfontein No. 284—I.P., Distrik Klerksdorp	495
179. Munisipaliteit Carolina: Kapitaalontwikkelingsfondsverordeninge	495
Algemene Kennisgewings.	
34. Titelvoorraades: Erwe Nos. 429 en 430, Craighall Park	497
35. Brits-dorpsaanlegskema No. 1/3	498
36. Titelvoorraades: Erf No. 950, Westonaria	498
37. Titelvoorraades: Erf No. 847, Windsor	499
38. Titelvoorraades: Erf No. 597, Kempton Park Uitbreiding No. 2	499
39. Voorgestelde Dorp: Marlands Uitbreiding No. 3	500
40. Voorgestelde Dorp: Morningside Uitbreiding No. 16	500
Tenders	
Aansoek om Motortransportsertifikate	501
Skutverkope	507
Plaaslike Bestuurskennisgewings	513

CONTENTS.

No.	PAGE
Proclamations.	
49. Vereeniging Town-planning Scheme No. 1/17	461
50. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 13, Geduld Extension	461
51. Proclamation of Township: Fishershill Extension No. 5	462
52. Piet Retief Municipality: Proclamation of Public Road	466
53. Westonaria Municipality: Proclamation of Public Road	467
54. Amendment of Conditions of Title of Erf No. 4401, Johannesburg	467
55. Krugersdorp Town-planning Scheme No. 1/21	468
56. Pretoria Region Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 12	468
57. Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 4	468
Administrator's Notices.	
109. Roodepoort-Maraisburg Municipality: Proposed Exemption from Rating	496
130. Edenvale Municipality: Proposed Alteration of Boundaries	497
154. Tzaneen Municipality: Amendment to Drainage and Plumbing By-laws and By-laws for the Licensing and Regulating of Plumbers and Drainlayers	469
155. Wolmaransstad Municipality: Amendment to Grazing By-laws	469
156. Meyerton Municipality: Amendment to Vacuum Tank Removal Tariff	470
157. Groblersdal Municipality: Amendment to Sanitary and Refuse Removals Tariff	470
158. Pretoria North Municipality: By-laws for Fixing Fees for Certificates Issued and for the Furnishing of Information	470
159. Heidelberg Municipality: Amendment to Uniform Water Supply By-laws	471
160. Randburg Municipality: Post-Matriculation Bursaries By-laws	472
161. Krugersdorp Municipality: Amendment to Town Lands, Parks and Public Recreation Grounds By-laws	473
162. Warm Baths Municipality: Amendment to Electricity Supply By-laws	479
163. Lichtenburg Municipality: Amendment to Electricity Supply By-laws	476
164. Carletonville Municipality: Regulations for Licensed Premises	484
165. Lydenburg Municipality: Amendment to Uniform Traffic By-laws	478
166. Pretoria North Municipality: By-laws for the Licensing of Plumbers and Drainlayers	488
167. Lake Chrissie Health Committee: Abattoir Regulations	490
168. Apportionment of Property, etc., Between the Town Council of Randburg and the Peri-Urban Areas Health Board	491
169. Deviation: Public Road, Brits District	491
170. Widening: Public Road, Brits District	492
171. Belfast Municipality: Amendment to Water By-laws	492
172. Road Traffic Regulations: Amendment	493
173. Correction to Administrator's Notice No. 1 of 2nd January, 1963	493
174. Volksrust Municipality: Amendment to Location and Native Village Regulations	494
175. Vereeniging Municipality: Amendment to By-laws for the Licensing of and for the Supervision, Regulation and Control of Businesses, Trades and Occupations	494
176. Carletonville Municipality: Amendment to Public Health By-laws	494
177. Carletonville Municipality: Amendment to By-laws Fixing Fees for the Issue of Certificates and Furnishing of Information	495
178. Outspan Servitudes: Rietfontein No. 284—I.P., Klerksdorp District	495
179. Carolina Municipality: Capital Development Fund By-laws	495
General Notices.	
34. Conditions of Title: Erven Nos. 429 and 430, Craighall Park	497
35. Brits Town-planning Scheme No. 1/3	498
36. Conditions of Title: Erf No. 950, Westonaria	498
37. Conditions of Title: Erf No. 847, Windsor	499
38. Conditions of Title: Erf No. 597, Kempton Park Extension No. 2	499
39. Proposed Township: Marlands Extension No. 3	500
40. Proposed Township: Morningside Extension No. 16	500
Tenders	
Applications for Motor Carrier Certificates	507
Pound Sales	513
Notices by Local Authorities	513

DIT BETAAL U OM TE SPAAR!

SPAAR

- * VIR U FAMILIE SE TOEKOMS!
- * VIR U EIE HUIS!
- * VIR U AFTREDE!
- * VIR ALLE GEVALLE VAN NOOD!

POSSPAARBANK

Die Posspaarbank verdien 3% rente op die maandelikse balans, waarvan tot R100 per jaar van die rente van *Inkomstebelasting Vrygestel* is.

Die eerste belegging hoef nie meer as 10c te wees nie. So 'n rekening is baie handig in tye van nood of wanneer met vakansie, omdat stortings en terugvorderings by enige Poskantoor in die Republiek gedaan kan word.

Nie meer as R4,000 mag gedurende 'n boekjaar deur een persoon ingele word nie.

IT PAYS YOU WELL TO SAVE!

SAVE

- * FOR YOUR FAMILY'S FUTURE!
- * FOR YOUR OWN HOME!
- * FOR YOUR RETIREMENT!
- * FOR ALL EMERGENCIES!

POST OFFICE SAVINGS BANK

The Post Office Savings Bank earns 3% interest on the monthly balance, of which interest up to R100 per annum is *Free of Income Tax*.

The first deposit need to be no more than 10c. Such an account is very handy in times of emergency or when on holiday, as deposits or withdrawals can be made at any Post Office in the Republic.

Not more than R4,000 may be deposited by one person during a financial year.

Transvaalse Provinsiale Koerant

(Verskyn elke Woensdag)

ALGEMENE VOORWAARDES VIR PUBLIKASIE VAN KENNISGEWINGS

1. Slegs kennisgewings by Ordonnansie en Regulasie voor- geskryf word vir publikasie in die *Provinsiale Koerant* aange- neem. Kennisgewing moet aan die Advertensiebestuurder, Staatsdrukker, Pretoria, gerig word.

2. Kennisgewings is onderworpe aan die goedkeuring van die Administrateur wat die publikasie van enige kennisgewing kan weier.

3. Die Administrateur behou hom die reg voor om kopie te redigeer.

4. Geen aanspreeklikheid kan aanvaar word vir verliese wat deur weglatings of tipografiese foute of uit foute weens vae of onduidelike kopie ontstaan nie.

5. Die manuskrip van kennisgewings moet op slegs een kant van die papier geskryf word en nie op die begeleidende brief nie. Alle eienname moet duidelik geskryf word; ingeval 'n naam verkeerd gedruk word ten gevolge van onduidelike skrif, kan die kennisgewing slegs na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

6. Gratis eksemplare van die *Provinsiale Koerant* of uitknipsels van advertensies word NIE verskaaf nie. Indien eksemplare van die *Provinsiale Koerant* verlang word, moet vyf sent vir elke eksemplaar gestuur word.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNEEM VAN KOPIE

7. Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneem vir kopie vir die *Provinsiale Koerant* 10 v.m. op Maandag is.

Kopie wat na hierdie uur ontvang word, word vir publikasie in die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van die volgende week oorgehou. Wanneer openbare vakansiedae die publikasiedatum raak, word daar 'n spesiale kennisgewing in die *Provinsiale Koerant* geplaas wat veranderingen van die sluitingsuur aankondig.

TARIEWE VIR KENNISGEWINGS

8. Uitgesonderd waar by Ordonnansie of Regulasie anders bepaal word:

R1.50 per duim dwarsoor bladsy.

R0.90 vir herhalings.

R0.75 per duim per kolom, twee kolomme op 'n bladsy, R0.45 vir herhalings.

R0.50 per duim per kolom, drie kolomme op 'n bladsy, R0.30 vir herhalings.

(Rekeninge sal deur die Provinsiale Sekretaris gelewer word.)

INTEKENGELD

9. Die intekengeld vir die *Transvaalse Provinsiale Koerant* (inclusief alle *Buitengewone Koerante*) is as volg:

Halfjaarliks (posvry) R1.50.

Jaarliks (posvry) R2.50.

Rhodesië en Oorsee (posvry) R2.50.

Prys per los eksemplaar (posvry) R0.05.

(Vooruitbetaalbaar aan die Staatsdrukker.)

PRYSLYS.

(a) Vir Vingerlinge.

Kurper-, Karp- en Forel-vingerlinge: R5.00 per 100 tot 500, daarna R2.00 per 100.

Swartbaars-, Geelvis en Aischgrund Karp-vingerlinge: R10.00 per 100 tot 500, daarna R4.00 per 100.

Forel-eiers: R4.00 per 1,000 tot 50,000, daarna R2.00 per 1,000.

(b) Vir Kleinvis.

Kurper, Karp en Forel: R8.00 per 100 tot 500, daarna R3.50 per 100.

Swartbaars, Geelvis en Aischgrund Karp: R16.00 per 100 tot 500, daarna R7.00 per 100.

Vis en Vis-eiers verkrybaar van Die Senior Visserybeampte, Posbus 45, Lydenburg.

Die Staatsdrukker, Pretoria.

Transvaal

Provincial Gazette

(Published on Wednesdays)

GENERAL CONDITIONS FOR PUBLICATION OF NOTICES

1. Only notices prescribed by Ordinance and Regulation are accepted for publication in the *Provincial Gazette*. Notices should be addressed to the Advertising Manager, Government Printer, Pretoria.

2. Notices are subject to the approval of the Administrator who can refuse or decline publication of any notice.

3. The Administrator reserves to himself the right to edit copy.

4. No responsibility can be accepted for losses arising from omissions and typographical errors, or from errors resulting from vague or indistinct copy.

5. Manuscript of notices should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. All proper names must be plainly inscribed; in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice can be republished only on payment of the cost of another insertion.

6. Free voucher copies of the *Provincial Gazette* or cuttings of notices are NOT supplied. If copies of the *Provincial Gazette* are required, five cents must be sent for each copy.

CLOSING HOUR FOR ACCEPTANCE OF COPY

7. Advertisers should note that the closing hour for the acceptance of "copy" for the *Provincial Gazette* is 10 a.m. on Monday of each week the *Provincial Gazette* is published. Any copy received after this hour will be held over for the issue of the *Provincial Gazette* published the following week. When public holidays affect publication, a special notice will appear in the *Provincial Gazette* notifying any change in closing hour.

RATES FOR NOTICES

8. Except where otherwise provided by Ordinance or Regulation:

R1.50 per inch across page, R0.90 for repeats.

R0.75 per inch per column, two columns across page; R0.45 for repeats.

R0.50 per inch per column, three columns across page, R0.30 for repeats.

(Accounts will be rendered by the Provincial Secretary.)

SUBSCRIPTION RATES

9. The subscription rates to the *Transvaal Provincial Gazette* (including all *Extraordinary Gazettes*) are as follows:

Half-yearly (post free) R1.50.

Yearly (post free) R2.50.

Rhodesia and Overseas (post free) R2.50.

Price per single copy (post free) R0.05.

(Payable in advance to the Government Printer.)

PRICE LIST.

(a) For Fingerlings.

Kurper, Carp and Trout fingerlings R5.00 per 100 up to 500, thereafter R2.00 per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp fingerlings: R10.00 per 100 up to 500, thereafter R4.00 per 100.

Trout Ova: R4.00 per 1,000 up to 50,000, thereafter R2.00 per 1,000.

(b) For Small Fish.

Kurper, Carp and Trout: R8.00 per 100 up to 500, thereafter R3.50 per 100.

Black Bass, Yellowfish and Aischgrund Carp: R16.00 per 100 up to 500, thereafter R7.00 per 100.

Fish and Fish Ova obtainable from The Senior Fisheries Officer, P.O. Box 45, Lydenburg.

The Government Printer, Pretoria.